

دوماهنامه‌ی به‌یان

مدیرمسئول و صاحب امتیاز: د. اسماعیل مصطفی‌زاده
شورای نویسندگان:

کوردی ژووروو: عبدالکریم سروش (ناریاس)، اوزال اسکندرزاده
کوردی نیوه‌راست: د. ابراهیم اسماعیل پور (شه‌مال)، پروانه احمدین
شیوا میرکی، قرنی امین پور، د. خالق جلیل‌نژاد، کریم رحمانی
علی محمودی (ناودتیر)، علیرضا محمدنژاد (دیار)، نسرین کریمی

کوردی هورامی: داود غفاری

کوردی کلهوری: طاهر ویسی (کوچهر)

ویراستار کوردی نیوه‌راست: هومر نوریاوی

مدیر سایت: امیر بیژنی (www.beyangovar.ir)

طراحی و گرافیک: جلال محمودزاده، سیران بختیارپور

تایپ و حروفچینی: آزاد اسماعیلی

سالی چوارم، ژماره ۱۹، خه‌زه‌لومری ۲۷۲۱



تکایه بابته کوردیبه‌کانتان ته‌نیا به
فونتی یونیکورد و له ری به‌نامه‌ی وۆرده‌وه
بۆ «به‌یان» بنیژن.

بابه‌تیک بۆ «به‌یان» ی ده‌نیزن، با
له هیچ گۆفار و بلاقۆکنیکی دیکه‌ی کوردیدا بلاو
نه‌بووبیته‌وه چونکه لیره بلاو ناکریته‌وه.

بابه‌تی وه‌رگۆتیرا، پیویسته سه‌رچاوه
و ده‌قی زمانه سه‌ره‌کیه‌که‌ی ده‌گه‌ل بیت.

ئه‌وه‌ی له «به‌یان» دا بلاو ده‌بیته‌وه،
ئاوینتی بۆچون و روانینی نووسه‌ره‌که‌یه‌تی.

گۆفاری «به‌یان» له پینداچونه‌وه،
سپینه‌وه و لابردنی هه‌له و په‌له یان
کورتکردنه‌وه‌ی بابته‌کان، سه‌ربه‌ست ده‌بیت.

۲
۳
۶
۹
۱۱
۱۳
۱۶
۱۷
۱۹
۲۳
۲۵
۲۶
۲۹
۳۱
۴۰
۴۵
۴۸
۵۰
۵۴
۵۶
۵۹
۶۰
۶۱
۶۲
۶۴
۶۷
۶۸
۷۰
۷۳
۷۵
۷۸
۸۰
۸۲
۸۵
۸۶
۸۷
۹۲
۹۵
۹۶

سه‌روتار/ شیوا میره‌کی
نالی ده‌گه‌ریته‌وه بۆ «خاک و خۆل»/هۆمه‌ر نۆریاوی
زمانی کوردی، زمانی زانست و یاسایه/فهره‌یدوون سامان
خاک و هونه‌ر له په‌نجه‌کانی «خاتووژین» دا / شه‌مال ئیسماعیل پووور
خاتووژین / مه‌سه‌وود ره‌حیمی
موفیده مه‌زه‌ه‌ر له‌به‌ر ئاوینتی زه‌مه‌ندا/ زاھید نارمی
په‌ته‌قاله‌که‌ی کاکه‌ زیادی حه‌ماغای کۆیه / فازیل شه‌ورۆ
پرسی ژن له روانگی پاسایی و سیاسییه‌وه / به‌ناز حدی‌سالح
ژنه پیشه‌وه‌کانی کۆمه‌ل / خه‌لیل عه‌بدوللا ئەحمه‌د
حاجی ژنی باغلووجه، کانیاوی شیفا / ئەمین گه‌ردیگلانی
له هه‌گه‌یه‌ی بیره‌وه‌ریی ئەخته‌ری ژیان / له‌تیف عه‌له‌وی
خوینته‌ر له ئاوینتی مه‌رگی خوینته‌ردا / چیمه‌ن سانیار
کولسووم عوسمان پووور له‌به‌ر ئاوینتی رۆژگار / نسرین که‌ریمی
ژنی کورد و ئینته‌رسیکشنالیتی / چنوور فه‌تحي
ئافه‌رت و تیۆری سیاسی / ناسک سه‌عید
له هه‌گه‌یه‌ی یاده‌وه‌ریه‌یه‌کان / نامینه عه‌زیزی
سلیمانیی چاران / رزگار خدر مسته‌فا
میچه‌رسۆن، (دوژمن)یکی خزه‌تگوزار! / ریبوار حه‌مه‌توفیق
خاتوو شیرین جه‌هانگیری و ئافه‌رتی سنۆبی / زینته‌ب سه‌ید لاهیجانی
نوربه‌خشی / د.ناراس محه‌مه‌د صالح
لێکچواندن، گۆلنکی قه‌شه‌نگ له به‌رۆکی ره‌وانیژیدا / هه‌مه‌ عه‌باس فه‌قی
شاخه‌وانان / حاجی عه‌بدوللا هه‌مه‌زه
گۆلدانی به‌تال / سه‌فیه‌ تاه‌ا
راوچی / که‌مال کۆکه‌یی
ویژه‌وانانی موکریان / سه‌ید نوح عینایه‌تی (نه‌به‌ز)
کاک ئاوات حه‌که‌یم‌زاده
خری هه‌نجیران / حه‌سه‌ن سینا
دیداریک له‌گه‌ل خاتوو دونیا شه‌هیدی / زانیار سوّفی ئەمینی
ب بۆنه‌یا سه‌رکه‌فتنا تیما فووتسالا ملیتان / ره‌سوول گه‌له‌بان
ئاوړیک له زانستی کۆمه‌لناسی ژنان / عه‌لی هادیزاده، فه‌ریده ئەمینه‌دار
ئاشتی و سه‌قامگیری و مافی ژنان / که‌ریم ره‌حمانی
بیرکاری به‌ کوردی / عه‌باس جوامیری
ماله‌ بابم / په‌روانه ئەحمه‌دین
ژنن نافدارین کورد (مه‌ریه‌م خان) / عه‌بدولکه‌ریم سو‌رووش
ژنی کورد و دنیای ئۆنلاین / ده‌وک بارزانی
تاریخچه‌ رادیو‌های کوردی در ایران و جهان / سالی‌نا سروش
قضاوت چیستی؟ / سیدمحمد صمدی
تایر ورزش و تحرک در به‌بود سیستم ایمنی بدن در دوران کرونا/ دکتر ناهیده پروین
مسئولیت و نقض قوانین / شریف عظیمی



وینته‌گر: به‌هار ریسمانی

آدرس: مهاباد، میدان شهرداری،

مهاباد مال، طبقه ۲- اتاق ۸۷ / تلفن:

اسماعیل مصطفی‌زاده ۰۹۱۴۱۶۸۳۲۱۱

Email: beyangovar@gmail.com

عبدالکریم سروش (ناریاس) / ارومیه: ۰۹۱۴۱۴۲۱۵۷۴
د. ابراهیم اسماعیل پور (شه‌مال) / سنز: ۱۸۳۷۶۳۴۰۸
کریم رحمانی / بانه: ۰۹۱۸۹۷۴۸۴۲۷
علیرضا محمدنژاد (دیار) / اشنویه: ۰۹۱۴۴۴۷۸۴۶۵
شیوا میرکی / قروه: ۰۹۱۸۰۶۲۷۶۵۰
داود غفاری / پاوه: ۰۹۱۸۹۹۲۱۰۶۳
طاهر ویسی (کوچهر) / کرمانشاه: ۰۹۱۸۶۱۶۸۰۹۹
نسرین کریمی / سنندج: ۰۹۱۸۸۷۱۳۷۹۵
قرنی امین پور / مهاباد: ۰۹۱۴۳۴۲۶۳۰۰

شماره کارت بانک ملی

(اسماعیل مصطفی‌زاده)

۶۰۳۷۹۹۷۴۷۴۳۰۸۷۸۱

گۆفاری فه‌ره‌مه‌کی، کۆمه‌لایه‌تی، سالی چوارم، ژماره ۱۹



نالی ده گهر پته وه بو «خاک و خوئل» (شارۆیه ک به نیو رۆمانی «میرنشینی خاک و خوئل» دا)



هۆمەر نۆریاوی - ههورامان

گه وه ههره ی نیو تۆره ی کوردییه که نه به ز گۆران بو ڤووه رگی رۆمانه که ی ده ستیشانی کردوه. ڤوونا کبیر و وێژه وانیک و وردبینی نیو میرنشینی تا له نزیکه وه ده بیت و خاکه ڤایانه و خۆبه خشانه خزمهت به زمانه که ی خوئی ده کات، ڤۆژانه به تووش ده یان ئاریشه وه دیت و به هه زاران تیر و توانجی تیده گرن و سه دان تۆمه تی ده دریته پال و به دژه دین و لادین و ئاژاوه گیر ناوزه ده کریت. ئەمه هه مان په ندی کوردییان وه بیر دینیته وه که «دار هۆره ی له خوئی نه بیت، نافه لیشیت» یان «دار به ڤوازی خوئی ئەقلیشی».

نه به ز گۆران، به خویندنه وه یه کی ورد و قوول بو زمان و که سایه تی و سه رده می ئەم گه وه هره دره وشاویه، له ڤی پی نووسیکی خه یالا و بیه وه، تابلو راستینه کانی ئەو سه رده مه ی ناو کۆمه لی کوردییان ده خاته پیش چاو. سه رده می ک، کۆمه ل نوومی نیو کۆنه په رستی و نه خوینده واری و گیرۆده ی ده ست به کان ده بیت و ئەوه ی ڤوونا کایه ک به کۆمه له که ی به خشیت، هه زاران تۆمه تی ده دریته په نا.

راسته رۆمان، به ره مه می بیرکی به رفه وان، هزریکی دا هینه ر و خه یالکی قووله لای نووسه ر لی، زۆر جاریش له دنیای واقیعه وه گه لیک نزیکه و ده لی خودی راستییه کان ده گیر پته وه. بۆیه نه به ز گۆران له رۆمانه ده لی په رده له رووی راستییه کانی ژیا نی ئەو سیما پرشنگداری نیو ئەده بی کوردی هه لده دا ته وه و ئەوه وان به مان بو ده گوین پته وه که مرۆی خه مخۆر تا له په ناماندا ده بیت، ڤۆژانه تیری ژه هراوی تیده گرین و له ڤی کۆمه له مرۆیه کی نه خوینده واری دژه فره نگه وه، شاربه ده ر ده کریت. هه ویتی ئەم رۆمانه زه نگینه، خودی سه رگورشته ی حه زره تی «نالی» یه که هه می شه هه گبه که ی، نیشتمانی تیدا یه و له کوئی بیت، هه ر دلێ بو نیشتمان هه کی لی ده دات.

رۆماننوس زۆر ورد و ژیرانه و به شیوازیکی سه رنجرا کیش و ئاو پته به زمانیکی زه نگینی کوردی و پانتاییه کی به رفه وانی خه یال، دیوه شارا وه کانی ژیا نی نالی مه زمان بو ده رده خات. باس له خۆشه ویستی و تانه وه ی نالی له نیو زمانی کوردییان بو ده کات، وینه ی ئەوین و ئەشقه بیگه رده که ی له هه مبه ر حه بییه ی گراو بیمان بو ده کیشیت که ئەرچی عالم به [خیل] ی داده نیت به لام لای وی، خودی راستینه ی ئەشقه.

رۆماننوس هه ر به شاپه ری خه یال و رۆشن بیری بالای خوئی، دنیا بینی و هزر و ئەندیشه ی قوولی نالی به نیگاری رسته ی نیگارینی کوردی ده نه خشیت، بیری تیژ و وریایی ئەم سیما تیشکاو بیه ده خاته به ر دیده ی خوینه ر. باس له زۆرینه ی شوینکه وته ی ده سه لات و مرۆی هه لپه رستی زمانه و ڤۆژگار ده کات و وه ک کامی را به ده ستیکی وریا، مه زله کانی

سه رده مانیک له هه ر هه مو ڤاره کانی کوردستاندا ده کاره یانی زمانی کوردی بو نووسین، یاساخ و قه دهغه بوو به لام مرۆ په رۆش و خه مخۆره کانی زمان و کولتوری کوردی هه رگیز له تاریک و نووته کترین ڤۆژگاردا له هه مبه ر ئەو مافه ڤه و مرۆیه دا بیده نگ نه بوونه و سه ره رای که ند و له نده کانی به رده م، به در پتایی دیروکی کوردان، ڤاژه و خزمه تی زمان و چانده که ی خوئیان کردوه. ئەم ره وته هه تا هاتوه به رچا ورونی زیتری به خووه بیبوه و سه رباری هه مو ئاریشه کانیش، به رده وام به ره و پی شه وه ڤی ڤیوه. له ڤۆژگاری کدا هه زی مرۆی کورد بو خویندنه وه و نووسین به زمانه که ی خوئی له به ر بالاده ستبوونی زمانی ده سه ته لات ه زاله کانی نیو کوردستان فره تر له ڤی شیعه وه خوئی ده رده خست، ڤوونا کبیرانی کورد به رده وام له هه ولی به رفه وانترکردنی باز نه که دا بوونه تا زمانی زه نگینی کوردی هه ر له چوار چیه ی شیعه رده قه تیس نه مینیته وه. هه ر بۆیه ئەرچی ناحه زان هه می شه کۆسپ و له مه په ری به رده م گه شه سه ندنی زمان و فره نه نگی کوردی بوونه لی، له سای مرۆ په رۆش و زانسته ور و ڤوونا کبیره کانه وه، ئەم ره وته به رده وام گۆرانی به سه ردا هاتوه و هه نوو که ئەم زمانه ده وله مه نده له ئاستی زمانه زیندوو ه کانی جیهاندا هه ژمار ده کریت و خا وه نی سامانیکی فره وانی رۆشن بیرییه. که چی جی داخ و که سه ره وه ک پیو یست خزمه تی زانستی نه کرا وه هه ر بۆیه زمانی کوردی که وتۆته به ر فره نه و باهۆزیکی ترسناک و له به ر خه مساردی و که مه تر خه می بنکه و نا وه ند و لایه نه زانستی به ر ڤرسیاره کان، ئیستا که به تووش گیتا ویکه وه هاتوه و که سه ییش له و نیوانه دا خوئی له هه مبه ر ئەم دۆخه هه ژینه ردا به به ر ڤرسیار ناژانیت. ڤۆژانه به ده یان په رتووک و کتیب به زمانی کوردی چاپ و بلا و ده بیته وه که چی چاودیرییه کی ئەوتوی زمانی و ته کنیکی به سه ره وه نابینیریت و هه ر ئەم ڤر سه ییش زمانی کوردی تووشی پاشا گه ردانی و خوینه ریش به تووش چه واشه بیه وه ده کات. له و به ینه دا گه لیک کتیب به ر دیده ده که ویت که ته مه که ده ره وینیته وه و ئۆخزینک به دل ده دات.

یه کی ک له و په رتووکه گران بایانه که ئەم ما وه یه به خویندنه وه ی، ئۆقره و سو کنا یه کم به دل به خشی و چیژیک به گیان، ڤۆمانیکه له ژیر ناوی «میرنشینی خاک و خوئل» به قه له م و خامه ی شاعیر، ڤۆژنامه وان و رۆماننوسی زمان ڤارا و «نه به ز گۆران».

نه به ز گۆران، به زمانیکی ساده و ساکار لی، کاریگه ر و له ڤی هونه ری گیرانه وه وه ده مانگه ر پتیه وه بو سه رده می میرنشینه کان و یه ک له شائه ستیره کانی نیو ئەده بی کلاسیکی کوردی.

زمانی گیرانه وه ی نووسه ر له م رۆمانه دا، ئەوه نده پاکژ و له دل ه وه نزیکه، خوینه ر نایه وه یته هه تا دوا په ر ده ستبه رداری خویندنه وه ی کتیبه که بیت. ره نگه هۆکاری سه ره کیی ئەم ڤر سه ییش، ڤووی له و که سا به تیبه بیت که نووسه ر تیشکی خستۆته سه ر.

«میرنشینی خاک و خوئل»، ناو نیشانیکی بالکیش و ڤر به پیستی ئەو

پێ ده لێت و خودی نالی لهو پیناوه دا تووشی زهحمهت و ههروه سه ریهه کی فره ده بێت و بهردهوام به لادهر و گێره شیوێن تۆمه تبار ده کریت.

روونا کبیر، به که سیک دهوتریت که هه رگیز له شوینیک ناوه ستیت و بهردهوام خه ریکی نوپکردنه وه ی خووی و کۆمه له که به تی با بجه که یشی قورس بیت. نالی به دل ده چیته ژێر باری ئهم ئه رکه گرانه و ده رنه نجامه که یشی ئه وه ده بێت له مال و دیاره که ی خووی وه دهر ده نریت و هه گبه ی ئاواره بی و غور به ت له کۆل ده کات. کورد گوته نی «ئاو له شوینی خووی بمینیتته وه، ده گه نی» یان «ئاوی له به ری نه روا، بوگه نی ده بی». مرۆی رچه شکین، بویره و بو ئهم پرسه یش، خه تهر ده کات و سل له مه ترسییه کانی سه رری ناکاته وه.

وه ک پێشتر ئاماژه ی پێ درا، ئهم رۆمانه ده یان په ند و په یقی زهنگین له خو ده گریت که نه رخی رۆمانه که بو خویندنه وه چه ند هینده ده کات. به لام له هه مان حالدا ره خه یشی له سه ره و دلنیا یشم نووسه ر به سینگفره وانیه وه وه رگری ره خه کان ده بێت.

له گه لیک شوینی ئهم رۆمانه به پێزه دا زۆر هه له ی رینووست به رچا و ده که ویت که بو به ره مه یکی ئه وه نده نه خشین، ئه مه به گوناح داده نریت و حه یفه نووسه ر له هه مبه ر ئهم پرسه دا خه مسارد بووه. هه ر چه نده ره نگه له کاتی پیتچینیدا ئهم پرسه رووی دا بێت به لام به ر پرسیا ری یه که م، خودی نووسه ره و دواتر ده زگه ی چاپ و بلا و کردنه وه ی به ره مه که. زۆر رسته یشت به ر دیده ده که ویت که رۆچی کوردی تیدا نییه و لای خوینه ری وریا وایه که ئهم رۆمانه له زمانیکی دیکه وه کراوه به کوردی.

هه روه ها نووسه ر له بریک شویندا ده ست بو دارشت، وشه و ده سه ته واژه ی زهقی فارسی ده بات که ئه مه به خالیککی نه رینی و که موکووریه کی به رچا و بو نووسه ریکی وه ک نه به ز گۆران داده نریت؛ راسته نووسه ر شاره زا به زمانی فارسییه و خویندنه وه ی باشی له م زمانه دا هه یه به لام زۆر باشتر له من ده زانیت ئه رچی کوردی و فارسی له یه ک خیزانه زماندا پۆلینبه ندی ده کرین به لام دوو زمانی سه ره به خو و جیاوازن و وشه و ده سه ته واژه کانیش له م دوو زمانه دا هه لگری واتا و مانای جیاوازن.

نه فه سیکی قوولی ناشیانه، ل ۱۰۰ (دارشته که ی ته واو فارسییه و رۆچی کوردی تیدا نابینریت) که له شیر خویندی، ل ۱۹۱ (کوردده لی، قووقه یان قووله ی که له شیر)

قووتی نان، ل ۲۲۸ (قووت بو خووی نانه و چ پیویستی نه ده کرد نانه که یش به ریته په نایه وه) وشه ی [داستان] له زمانی کوردی و فارسیدا دوو واتی جیاوازیان هه یه. کورد، داستان زیتر بو ئه فسانه، حیکایه ت و قاره مانه تی و حه ماسه ت ده کار ده هینیت)

هه تتا نه یشا بووری دروسته نه ک نه یشا بووری (نه یشا بوور، شاریکی پاریزگه ی خوراسانی ره زه وی له ئیراندا هه) بایه زید به ستامی دروسته نه ک بایه زید با ستام [هه یاهوو، ل ۲۳]، وشه یه کی به ته واوه تی فارسییه و نابیت

نووسه ری وه ک نه به ز گۆران بیخاته نیو نووسینی کوردیه وه. سه راسیمه، به قال، زشت و چه ندان وشه ی دی، هه موو فارسیین و فریان به کوردیه وه نییه. زمانی سه رده ست کاریک به مرۆی بنده ست ده کات که هه موو شتیکی خووی به سه ردا ده سه پینیت. به داخه وه شالای فره هه نگی به م چه شنه ده ست پێ ده کات که دواتر خو قوتار کردن له م هیرشه، ماندوو بوونیکی درێزخایه ن و پلانی وردی فره هه نگی گه ره که. قسه له ده می نه که وتبووه خواره وه (کورد ده لی هینشتا قسه ی له ده م ده رنه چوو بوو)

پارچه یه ک نان، دارشته که ی نا کوردیه وه و زمانی کوردی چه ندان هاوتای له م پیوه ندیه دا هه یه، ل ۱۳ قوسته نته نییه دروسته نه ک قوسته نته نییه، ل ۲۴۰

ئهمما، هوشیاری، رووه سه وه زه که ی به سه وه زه که ی هاتوو، هه لده گه را، ده گه را (به هه لده گه را و ده گه را هاتوون)، ده گه را (ده گه را)، جووتیاره که نه ک جووتیاره، تپه ری (تپه ری)، سه رسامیه وه (سه رسامیه وه)، خویناویانه (خویناویانه)، عبا له شان (عاباله شان)، به زه رده خه نه وه (به زه رده خه نه وه)، ماندوویت (مادوویت)، بچکۆله، بچوو که له نه ک بچۆ که له، تی ده په ری (تیده په ری)، بگه ری (بگه ری)، ده ستشورییه کان (ده س تشورییه کان)،

هاوریکه ی (هاویکه ی)، بفریت (بفریت)، کردوو یان کردبو (کردوو)، جیاوازییه کی (جیاوازییه کی)، پرمه یه کی (پرمه یه کی)، کاسبیه کی دروسته نه ک کاسبیه کی، بازار (بازار)، کرده وه (کرده وه)، دووره وه (دوره وه)، مزگه وت (مزگه وت)، گونا هبار (گوانه بار)، ده گرت (ده گرد) و به ده یان هه له ی تر.

زۆر وشه ی دووانه یش به سه ر یه که وه نووسراون ئه وه له حالیکدا یه که زۆر جار وشه دووانه کان هه لگری واتی جیاوازن و گه ره ک به جیا بنووسرین.

سه رباری ئهم خالانه ی که ئاماژه یان پیدرا، رۆمانی «میرنشینی خاک و خو ل» ی نه به ز گۆران، یه ک له وه رۆمانه هه ره به پیزانه دیته ئه ژمار که به م سالانه چاپ و بلا بووه ته وه و شیایو چه ند جار خویندنه وه یه.

جیی ئاماژه پیدانه که شاعیر، رۆژنامه نووس و رۆمان نووس «نه به ز گۆران» به یه ک له ده نگ و سیما دیاره کانی هه نوو که ی نیو رووبه ری رۆشنیری کوردی داده نریت که سالی ۱۹۷۷ (۱۳۵۶ ی هه تاوی) له شارۆچکه ی «بیاره» ی باشووری کوردستان له دایک بووه و هه تا ئیستایش چه ندان رۆمان و به ره مه ی شیعی و ئه ده بی چاپ و بلا بووه ته وه.

ژێده ر:

میرنشینی خاک و خو ل، نه به ز گۆران، رۆمان، چاپی یه که م، ۲۰۱۷، چاپخانه ی ئه ندیشه، سلیمانی په ندی کوردی له باخچه ی گه ردی، حه مید گه ردی، چاپی یه که م، ۲۰۰۶، چاپخانه ی وه زا ره تی رۆشنیری، هه ولیر

سهرباری دهوله‌مندی زمانی کوردی به زار و بنزار و ده‌فۆکه‌کانی و فهره‌نگیکی مه‌زنی په‌یف و زاراو، که به‌شی زمانی زانستی و یاسایی ده‌کات، له‌گه‌ل‌ئه‌وه‌شدا که‌سانیک هه‌ن پێیان وایه‌ زمانی کوردی، زمانی فۆلکلۆر و که‌له‌پوره. ئیستا زمانی کوردی له‌به‌رده‌م حاله‌تی گه‌وره‌ی دۆخی جیهانگیربیدا، یه‌که‌میان ئه‌وه‌ی که‌ ئه‌م زمانه‌ له‌ رووبه‌رووبونه‌وه‌ له‌گه‌ل جیهان و مه‌ریفه‌ و زانستی نوێ هه‌موو هه‌ول و ته‌قه‌لای خۆی ده‌دات که‌ بیه‌ته‌ زمانحالی دروست و به‌پێی توانای ئاخیه‌وران و هه‌موو ئه‌وانه‌ی قسه‌ی پێده‌که‌ن. دووه‌میان ئه‌وه‌ی که‌ ئه‌م زمانه‌ سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ی که‌ به‌هۆی داخراوی و رۆحیه‌تی ده‌مارگرژی سنوره‌کانی کرانه‌وه‌ به‌ره‌رووی جیهاندا داده‌خات، تووشی شیوه‌یه‌ک له‌ فامکردنی خێله‌کی و گونده‌کیانه‌ ده‌بیه‌وه‌، که‌ درێژه‌ی ئه‌و ژیانه‌ لۆکالی و داخراوه‌یه‌ له‌مه‌رن له‌ به‌رده‌م توانستی داهێنان و گه‌شه‌کردنی زماندا، له‌ هه‌ر دوو حاله‌ته‌که‌ش جیاواز له‌ هه‌موو ئه‌و کیشانه‌ی که‌ رووبه‌رووی زمانی کوردین، به‌داخه‌وه‌ زمانه‌که‌مان هه‌یشتا نه‌یتوانیوه‌ وه‌ک پێویست له‌ هه‌موو داموده‌زگا‌کانی سه‌ر به‌ هه‌ر سه‌ ده‌سه‌لاتی یاسادانان، دادوه‌ری و جیه‌جیکردن و له‌سه‌رانسه‌ری سنووری کارگیریی حوکومه‌تی هه‌رێمدا به‌ ته‌واویی بچه‌سپیت.

ئیستا له‌ هه‌موو کاتیکی زیاتر زمانی کوردی له‌به‌رده‌م هه‌ره‌شه‌ی له‌ناوچووندا، چهندان هۆکاری ده‌ره‌کی و ناوخۆیی هه‌ن که‌ هه‌ره‌شه‌ له‌ زمانه‌که‌مان ده‌که‌ن، بۆ هۆکاره‌ ده‌ره‌کییه‌کان ئیتر پێویست به‌وه‌ ناکات دووباره‌ بگه‌رێینه‌وه‌ سه‌ر هه‌ول و لاتانی نه‌ته‌وه‌ی سه‌رده‌ست له‌ دژایه‌تیکردنی زمانی کوردی، بۆ نمونه‌ به‌ هۆی به‌ سیاسه‌تکردنی پرسی که‌مینه‌کان له‌ کوردستاندا وه‌ک پرسه‌گه‌لی کوردانی ئیزه‌دی و کاکه‌بی و فه‌یلی و شه‌به‌ک و زازاکی و هه‌ورامی... هتد، و هه‌ولدان بۆ پتر لاوازکردنی زمانی کوردی و که‌مکردنه‌وه‌ی کاریگه‌ری جوگرافیای دانیشتووانی کورد له‌ عێراقدا به‌تایبه‌تیش له‌ ناوچه‌ کوردستانییه‌ کیشه‌ له‌سه‌ره‌کاندا، پلانیکی کارا هه‌یه‌ بۆ ناساندنیان وه‌ک که‌مینه‌یه‌کی نه‌ته‌وه‌یی جیاواز له‌ کورد، بۆ ئه‌م مه‌به‌سته‌ش حزبی سیاسی و دارایی و پشتگیری سیاسی ناوخۆ و ده‌ره‌کی ده‌که‌ن. (به‌تایبه‌ت له‌ هه‌ندیک ناوه‌ندی شۆفینی و لاتانی هه‌ریمی) دا، به‌ پلان و به‌رنامه‌ی تۆکه‌ کاری جیددی بۆ کراوه‌، به‌لام داخه‌که‌ له‌وه‌دایه‌ هۆکاره‌ ناوخۆیییه‌کان خه‌ریکه‌ ده‌بنه‌ کیشه‌یه‌کی چاره‌سه‌رنه‌بوو که‌ به‌ ده‌ستی کورد خۆیه‌وه‌ برینه‌کان قوولتر ده‌که‌نه‌وه‌. هه‌لبه‌ته‌ هه‌بوونی زار و بنزار و هه‌روه‌ها نه‌بوونی زمانیکی ستاندارد و هاوبه‌ش بۆ هه‌موو تاکه‌کانی کورد له‌ به‌شه‌کانی کوردستاندا،

ئه‌گه‌رچی دیاره‌یه‌کی سروشتی هه‌موو زمانیکی زیندووه‌، به‌لام ئه‌و هه‌ولانه‌ی که‌ ده‌درێن بۆ سه‌ربه‌خۆ ناساندنی ئه‌و زارانه‌ و جوداکردنه‌وه‌یان له‌ زمانی دایک، ناتوانریت نکۆلی له‌ مه‌ترسییه‌ جیددییه‌ بکریت، وێرای هه‌ره‌شه‌ی زمانه‌ بیانییه‌کان و خۆبندنیان له‌ بواره‌کانی په‌روه‌رده‌ و فیکردندا و هاوکات په‌راویزخه‌ستی زمانی کوردی له‌و خۆبندنگا ئه‌هلیانه‌دا، که‌ نه‌وه‌یه‌کی نه‌شاره‌زای له‌ زمانی کوردی به‌ره‌م هه‌ناوه‌، هه‌لبه‌ته‌ دواتریش له‌ پاشه‌رۆژدا ئه‌نجامه‌که‌ی زۆر به‌ خراپی ده‌بینین، که‌ ئه‌م نه‌وه‌یه‌ سۆز و ئینتمای بۆ زمانی نه‌ته‌وه‌که‌ی خۆی نابیت، به‌ چاوپێکی سووک ته‌ماشای ئاخیه‌ورانی زمانه‌که‌ی خۆی ده‌کات.

زمان، پێویستی به‌ سیسته‌میکی په‌روه‌رده‌ی به‌هه‌یز هه‌یه‌، که‌ هه‌م پێویستییه‌کانی جیهانی نوێ و قه‌یرانه‌کانی به‌ باشی لیک بداته‌وه‌ و برواته‌ ناو کایه‌که‌وه‌ و هه‌میش سامانیکی گه‌وره‌ی زمانی و ئه‌ده‌بی که‌ هه‌یه‌تی ئاراسته‌ی جیهانی که‌شفنه‌کراوی خۆی بکات و «بوون»ی زمان و مرۆقی کورد بۆ خۆی مانفیسیت بکات. هه‌ر زمانیک پیکهاتی تایبه‌ت به‌ خۆی هه‌یه‌، پیکهاتیکی که‌ له‌ مێژووی ئه‌و زمانه‌وه‌ سه‌رچاوه‌ ده‌گریت، ئه‌مه‌ سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ی که‌ خالی هاوبه‌شی زمانه‌کان شتیکه‌ حاشای لی ناکریت.

مخابن ئه‌و زمانه‌ شیرینه‌ که‌ ناحه‌زانی گه‌له‌که‌مان به‌ هه‌موو شیوازیکی شۆفینیانه‌ دژایه‌تی ده‌که‌ن و هه‌ولی له‌نیوێردنی ده‌دن، ئه‌وپیش به‌ قه‌ده‌غه‌کردنی زمانی کوردی بۆ ئاخیه‌ورانی و له‌سه‌ر ئاسته‌کانی په‌روه‌رده‌ و فیکردن و چاپه‌مه‌نی و رۆژنامه‌وانی و میدیادا، هه‌روه‌ها ناساندنی هه‌ندیک له‌و دیالیکته‌ کوردییانه‌ به‌ زمانی سه‌ربه‌خۆ و به‌ پلان و به‌رنامه‌ کار بۆکردنی، ئیدی شتیکی سه‌لمیندراوه‌ که‌ زمانی دایک چ رۆلیکی گرینگ و بنه‌مایی و ته‌ندروستی له‌ فیکربوون و په‌روه‌رده‌ی نویدا هه‌یه‌، ئیمه‌ ته‌نانه‌ت زمانی دیکه‌ش له‌ رێگه‌ی زمانی خۆمان باش فیکر ده‌بین و لێی تیده‌گه‌ین واته‌ کلپل و کللورژنه‌ی تیگه‌بیه‌شتنی زمانه‌کانیتر و جیهانیتر هه‌ر له‌ رێگه‌ی زمانی خۆمانه‌.

له‌ هه‌ریمی کوردستاندا له‌ رۆژی ۸-۳-۲۰۱۷ به‌سه‌ره‌رشتی وه‌زیری خۆبندنی بالا و توێژینه‌وه‌ی زانستی به‌رێز «یوسف گۆران» و به‌ ئاماده‌بوونی ئه‌ندامانی ئه‌نجومه‌نی وه‌زاره‌ت، کۆبوونه‌وه‌ی ئه‌نجومه‌نی وه‌زاره‌ته‌که‌ له‌ زانکۆی ده‌وک له‌سه‌ر ره‌وشی زمانی کوردی به‌رپه‌چوو، له‌ کۆبوونه‌وه‌که‌دا بریاردارا ئه‌ژمارکردنی نهمه‌ی وانه‌کانی کوردی بۆ ده‌رچووانی پۆلی دوانزه‌ له‌ کاتی پێشکه‌شکردن بۆ کۆلیژه‌ زانستییه‌کان (پزیشکی و ئه‌ندازیاری) ئاره‌زوومه‌ندانه‌ بیت. «ئهم بریاره‌ چ له‌رووی کرۆکی روانینی وه‌زاره‌ت بۆ په‌روه‌رده‌ و پلانیکی زمانی و چ له‌رووی ئاگاداری له‌سه‌ر رۆلی زمانی دایک له‌



فیربوونی زانست و مه‌ریفه‌ی نوئی، هه‌لگری نه‌زانیی گه‌وره و که‌متهرخه‌می ترسناکه. هه‌ر چه‌ند ئەم بریاره‌ی وه‌زاره‌ت له لایه‌ن تاخمیک له مامۆستایانه‌وه به نادرۆست لیک‌درايه‌وه و له دژیدا خۆپیشان‌دانیا‌ن کرد و سه‌رۆکی حوکومه‌تیش فه‌رمانی هه‌لوه‌شان‌دنه‌وه‌ی دا، به‌لام وه‌کوو له هه‌واله‌کاندا له کاتی خۆیدا ب‌لاو بووبه‌وه، وته‌بیژی وه‌زاره‌تی خۆیندنی ب‌لا و توپژینه‌وه‌ی زانستی رایگه‌یان‌دبوو هه‌یشتا بریاره‌ که هه‌لنه‌وه‌شینراوه‌ته‌وه و وه‌کوو خۆی ماوه. به‌هه‌رحال ئەم حاله‌ته‌ره‌هه‌ندی زۆری هه‌یه و من نامه‌و‌پت هه‌موو لایه‌نه‌کانی ئەم که‌متهرخه‌می و بی‌پلانی و دژایه‌تییه‌ بۆ زمانی کوردی که له پیکه‌تاییکی فه‌رمیدا ئەنجام ده‌دریت، بخه‌مه به‌ر باس، به‌لکوو ده‌مه‌و‌پت به‌هه‌نانه‌وه‌ی نمونه‌یه‌کی ساده ئەم بی‌پلانی و که‌متهرخه‌مییه‌ی په‌روه‌ده‌ی زمانی باس بکه‌م که خه‌ریکه له هه‌ناوی تاک و کۆی ناخپوه‌ر و ته‌نانه‌ت هه‌ندیک له نووسه‌رانیش ره‌گنازۆ ده‌بی‌ت و به‌و قه‌ناعه‌ته‌مان ده‌گه‌یه‌نی‌ت که له فیرکردنی هه‌له و بی‌پلانی و که‌متهرخه‌میدا چه‌ده‌ستیکی ب‌لا و بوود‌ه‌یه‌کی قه‌به له کارادایه.

ئهو هه‌موو هه‌له و شه‌یواندنی زمان و ریزمانییه که له که‌نال‌ه‌کانی میدیا به‌تایبه‌ت رادیۆ و تیڤییه ئاسمانییه‌کان و تابلۆ دیار و گه‌وره‌کانی ناو‌شاره‌کان ده‌بینرین، نیشان‌ده‌ری ئەو په‌روه‌ده‌سه‌قته و بی‌پلانه‌یه، که هه‌یشتا به‌شیکی خه‌لک نازانن به‌ کوردی بنووسن و له‌وه‌ش گرینگتر هه‌ر به‌لایانه‌وه گرینگ نه‌بی‌ت چۆنی ده‌نووسن و بۆچی ده‌بنووسن و بۆ بنووسن! واته‌ په‌رۆشیی زمانی له ئاستیکی زۆر خوار و نزمدايه. وه‌زاره‌ته‌کانی په‌روه‌ده و خۆیندنی ب‌لا و رۆشنییری که‌مترین کادیری د‌لسۆزی‌شاره‌زاو پسپۆری زمانیا‌ن تیدایه، یان ئەگه‌ر هه‌شبن هه‌یچ ده‌سه‌لاتیکی بریاره‌ده‌ستیان نییه‌ تا رۆلی کارای خۆیان له خه‌مه‌تکردن به‌ زمانی کوردی بگێرن.

رێکخراوی خانی بۆ لیک‌کۆلینه‌وه‌ی هه‌زی به‌هاوکاری کۆمه‌لگای مارگریتی په‌روه‌ده‌یی (کۆنفرا‌نسی زانستی و نیوده‌وله‌تی زمانی کوردی و زاراوه‌ یاساییه‌کان)، له رۆژانی ۲۷ و ۲۸ ی ئایاری ئەمسالدا له شاری سلیمانی به‌رپوه‌ ده‌بات، خۆشبه‌ختانه‌ دوا‌ی هه‌ول و چاوه‌روانییه‌کی زۆر، به‌ پشتگیری خودی دوکتۆر ته‌ها ره‌سوول له شاری سلیمانی، پایته‌ختی رۆشنییرییدا، سه‌باره‌ت به‌ گه‌لاله‌کردنی راسپارده و پیشنیا‌ری زانستی، له بواره‌کانی وشه و زاراوه و سینتاکسه یاساییه‌کان له کایه‌کانی دادگا و دادوه‌ری له هه‌ریمی کوردستاندا له‌مه‌ر چاره‌سه‌رکردنی ئەو گرفتانه‌ی که دوچاری زمانه‌که‌مان هاتوون، ساز ده‌که‌ین.

ئیمه وه‌کوو رێکخراوی خانی بۆ لیک‌کۆلینه‌وه‌ی هه‌زی و کۆمه‌لگای مارگریتی په‌روه‌ده‌یی داواکارین لایه‌نه

حوکوومییه‌کانی کوردستان که له رابردوودا هاوکاری پرۆژه‌کانمان نه‌بوون و له بواره‌یلی زانستی و هه‌روه‌ها یاساییدا، به‌رانبه‌ر زمانی شیرینی کوردی خه‌مساردبوون، له‌پیناو پاراستنی شکۆی زمانی کوردی و ریک‌خستنی ئەو کۆنفرا‌نسه، ئەمجاره بۆ سه‌رخستنی ئەو پرۆژه نه‌ته‌وه‌ییه پیرۆژه که ئامانجی به‌ کوردیکردنی زمانی دادگا‌کانه و دانانی قامووسی ستانداردی وشه و زاراوه یاساییه‌کانه، هاوکارمان بن.

بۆیه به‌ پیوستی ده‌زانین که ئامانجی کۆنفرا‌نسیکی زمانناسی زانستی و نیوده‌وله‌تی، مه‌به‌ستی پینداچوونه‌وه و دانانی فه‌ره‌ه‌نگیکی ستانداردی کوردی تایبه‌ت به وشه و زاراوه یاساییه‌کان و هه‌روه‌ها به‌ گه‌رخستنی زمانی کوردی به‌کاره‌ینراو له دادگا‌کاندا، له رینگای ئاماده‌کردنی ژماره‌یه‌ک توپژینه‌وه‌ی زانستی زمانه‌وانی که‌سانی‌شاره‌زا و پسپۆر له‌و بواره‌دا بی‌ت. بۆ لیک‌کۆلینه‌وه‌ی هه‌نگاوه‌کانی دوا‌ی ده‌ستبه‌کاربوونی کابینه‌ی نوئی حوکومه‌تی هه‌ریمی کوردستان، تا‌کوو راسپارده‌کان ئاماده‌بک‌رین، وه‌کوو پیشچا‌وروونییه‌ک بخه‌ریته‌به‌رده‌م لایه‌نه‌ بریاره‌ده‌سته‌کان و حوکومه‌تی هه‌ریمی کوردستان به‌بایه‌خه‌وه بۆی بروانیت، له داها‌تووی نزیکدا راسپارده‌کانی کۆنفرا‌نس جیبه‌جی بک‌رین و شکۆ بۆ زمانه‌که‌مان بگه‌رپه‌ته‌وه.

فه‌ره‌یدوون سامان له چه‌ند رسته‌یه‌کی کوردنا:

فه‌ره‌یدوون مامه که‌ریم ناسراو به‌ فه‌ره‌یدوون سامان، سالی ۱۹۶۱ (۱۳۳۹ ی هه‌تاوی) له هه‌ولیر له‌دایک بووه. سالی ۱۹۸۴ له کۆلیژی ئابووری و کارگیری له زانستگه‌ی به‌غدا بروانامه‌ی بکالۆریۆسی وه‌رگرتووه. به‌یه‌ک له ده‌نگه‌ نوپیه‌کانی شیعری ئیستانی کوردی داده‌نریت و بۆ سالانیکی فه‌رش ده‌چیت وه‌ک نووسه‌ر، وه‌رگیر و رۆژنامه‌وانیکی کارا له گۆره‌پانه‌که‌دا ئاماده‌یه و ده‌ور ده‌بینیت. خاوه‌نی چه‌ندان به‌ره‌می چاپکراو له بواره‌کانی ئەده‌ب (شعیر، په‌خنه‌ی ئەده‌بی) و وه‌رگیراندايه. له گه‌لیک رۆژنامه و ب‌لا‌فۆکی کوردیدا کاری کردووه. ئەندامی یه‌کیتی نووسه‌رانی کورد، لقی هه‌ولیر و هه‌روه‌ها ئەندامی کارای سه‌ندی‌کای رۆژنامه‌نووسانی کوردستانیشه. سه‌ره‌شتیا‌ری گشتیی کۆنفرا‌نسی زمانی کوردی و زاراوه یاساییه‌کان و سه‌رۆکی ریک‌خراوی «خانی» بۆ لیک‌کۆلینه‌وه‌ی هه‌زییسه.



د. شەمال ئىسماعىل پوور - سه قز



خاک و هونەر له په نجه کانی «خاتوو زین» ۱۵

ناوچهی تورجان، به شیک له موکریانه و خاوهنی گه لیک ئاواپی ناوداره که ههر کامیان به بۆنه ی که سایه تیه ک یاخۆ چهن دین که سایه تی خاوهنی ناو و ناوبانگیکی کوردستانین. تورجان، وه کوو دارولعیلم و ناوهندی زانین چهن دین که سایه تی سیاسی و ئه ده بی و هونه ری گه و ره ی له خۆیدا په روه رده کردوو که شوین په نجه یان به سه ر میژووی ئه م گه له دا دیاره. زه مبیله، وه کوو ناوهندی ته ریه یی قادی، خاوهن چهن دین که سایه تی ئه م بواره بووه و هه ر وه ها شاعیر و هونه رمه ندی ناوداریش له و ئاواپییه وه سه ریان هه لداوه. قاقلاوای ئاوات و شیعیریش وه کوو ئه ستیره یه کی پرشن گدار له نیو ئه و کۆمه له گونده دا ده دره وشیته وه. قه ره گوژی ش خاوهنی پرشن گی خۆبه تی و به خیل پی ره شاهۆ و سواره وه خاوهن ناوه. گه ردیگلان و جه میان و شیلاناویش هه ر کام خۆیان به که سایه تی ئه ده بی و نووسه ری چالا که وه ده ناسین و هه ر کامیان بیه شکه ی که سایه تی ناوداری ئه م نیه تمانه ن. له په نا ئه م ئاواپییه پرشن گدارانه دا بۆگه به سی، خاوهن قه لا و میژووی کۆنیش به بۆنه ی خاتوو زینی هونه رمه ندوه پرشن گ داوی و سه ریکه له نیو سه راندا. با بزاین خاتوو زین کییه و چۆن به پله ی هونه رمه ندی گه یه شتوه؟

به پیی ریکه وتی سه ر پیناسه که ی خاتوو زین سالی ۱۳۰۰ ی هه تاوی (۱۹۲۱) له ئاواپی «بۆگه به سی» له دایک بووه، به لام بنه ماله که ی ده لێن گوایه زه مانی قه جه ره کانی له بیر بووه. وه کوو هه موو کچانی ئه و کاتی گونده که ی گه و ره ده بی و نه خوینده واری و به شخواری پیناسه ی سه ره کی و تایه تی یان ده بیته. له زستانی دوور و درێژی کوردستاندا و له بن کورسی و له ده وری ته ندووردا رۆحی له گه ل ئه ده بی زا ره کی ئاشنا ده بیته و رهن گه ئه وه ش سه ره تا بوو بیته بۆ دروستبوونی خه یالات و بیر فانتازیای خاتوو زین. له ری ئامۆژییه وه له گه ل هه ور گه ری ئاشنا ده بیته و په نجه کانی به قوره سووره ده سپیژی و قاپ و قاچاگی گلین دروست ده کات.

به ته نیامانه وه و ناچار بوون بۆ بزیه په یدا کردن، مه جبووری ده کات بۆ فرۆشتن گلینه و گۆزه و شتی قورین دروست بکات. هه ر ئه وه ده بیته هۆی کارامه بوون و لیهاتوویی و ده ستره نگینی خاتوو زین. رۆژ له دوای رۆژ شاره زاتر و لیزانتر یاری هونه رمه ندانه به قور ده کات و ورده ورده ده چیه ناخ و قوولایی هونه ر و ئافراندنه وه.

خاتوو زین به گشتی خاوهنی به هره ی هونه ری بووه. گۆره وی به نی به نه خش و نیگاری تایه ته وه دروست کردوو. کلاوی گولینگداری مه ره زی پیاوانه ی جیاواز له حاله تی ئاسایی چنیوه. به داخه وه بۆ ماوه یه ک مه جبوور ده بن مالیان به جی بیلن و بچنه ئاواپی «قروچای» گه ورک و له م ماوه یه دا هه موو شته کانی له بۆگه به سی ده درزی. خاتوو زین به زه وقی خۆی که ته واو هونه رمه ندانه بووه، کاری جیاوازی به ئه نجام گه یاندوو و ده فیری زۆر تایه تی دروست کردوو. ده لێن جاروبار شیعیریشی هۆنیوه ته وه و له و مه یدانه شدا چالاکی بووه و به داخه وه که س نه بووه شتیکی لی



تۆمار كوردېت ياخۇ شتىكى لى لەبىر مابىت. خاتووزىن جوانپەرست بووه، ھەر كەسىكى جوانى دىتې لى چۆتە پېشى و بەجۆرىك پېى گوتووه كە جوانە و جوانىيە كەى سەرنجى ئەوى بۆ لای خۆى راکىشاوه. بۆخۆشى خاتوونىكى جوان و لەبەردلان و رەزاشىرىن و بەژن و بالاجوان بووه.

خاتووزىن لە فىنالى پەيكەرتاشانى ئىراندا سالى ۷۳ى ھەتاوى لە تاران بەشدارى دە كات و پلەى يە كەمى ئەو فىنالى بە دەست دىنى. نموونەى كارە كانى ئەم ھونەرمەندە لە خانەى كورد لە شارى سنە ھەلگىراوه و خراوہ تە بەر دىدى بىنەران.

كارە كانى خاتووزىن لە بەشى پەيكەرتاشىدا دووبەشەن: يە كىك ئەو ئازەلانەن كە بە جۆرىك لە جوگرافىاي ژيانى ھونەرمەنددا ھەن و رۆژانە دەيانىنى و لە گەلىاندا دەژى و دووھەم بوونەوهرى ئەفسانەيىن كە ھەركاميان لە چەند ئازەل دروست بوون كە وىنەى ئەم بوونەوهرانە لە پەيكەرە كانى ئىلامى كۆننەدا زۆر دەيىنرى و نموونەى زۆر بەرچاوى ئەم بوونەوهرانە پەيكەرى «شىردال» كە شىرىكى بالدارە.

پرسىارى جەوھەرى لىرەدا ئەو يە كە خاتوونىكى ھونەرمەندى نەخویندەوار لە سالى چل و پەنجال و شەستى ھەتاويدا و لە گوندىكى كوردستاندا چۆن توانىويەتى ئەم ئاسەوارە بخولقىنى و ئەو مامەلە ھونەرمەندانە لە گەل ھونەر و پەيكەرسازىدا بكات؟ تەنيا دوو ولام بە زەين دەگات: يە كەم ئەو يە كە بۆگەبەسى، گوندىكى كۆن و پر لە ئاسەوارى كۆننەيە و خاوەنى قەلایەكى دەستكرده و وىدەچى خاتووزىن ئاسەوارى مېژووبى لەم چەشنەى بە چاودىتې و لە دىتنى ئەو ئاسەوارە بەھەرى وەرگرتې و ئەو پەيكەرە تايبەتانەى سازكردې و پەيكەرى «گريفىن (شىردال)» ى خستىتە دونىاي ھونەرەو و نەتەوہى كوردى لەم پەيكەرە ناوازانە بېشەش نەكردې. بەراى نووسەر ئەمە زۆر رېى تىدەچى و زۆر لە راستەقىنەوہ نىكە. دىسان لىرەدا پرسىارى دىكە دىنە ئاراوه و ئەو پەيكەرە ئەو ھەموو ئاسەوارە تايبەتییە چىان لىدى و سەر لە كوئى دەردىنن و بە كام خەرەنددا رۆ دەچن و چۆن بى سەر و شوپن دەكرىن؟ مەگەر دەكرى گوندىكى وەكوو بۆگەبەسى ھىچ شتىكى لى نەدۆزرا بىتەوہ؟ كىن ئەوانەى ھەموو ئەو شتانە بە ئاسايى بىسەر وشوون دە كەن و سووك و ئاسان دەيانتویننەوہ؟ ئاسەوار و شتى بە نرخى ئەم گەلە چى لىدى؟

دووھەم ولام رەنگە ئەو بەى كە خاتووزىن بە بىستنى

چىرۆك و ھەكايەتى ئەفسانەى و ئوستوورەى و ھە نەخش و حالەنگەلىكى لە زەيندا خولقا بىت و ئەو پەيكەرە فانتازىيا و خەيالاويىانەى دروست كوردې كە بەراى نووسەرى ئەم دىرانە كەمتر رېى تىدەچى و لەوہ ناچىت و ھە بووبىت.

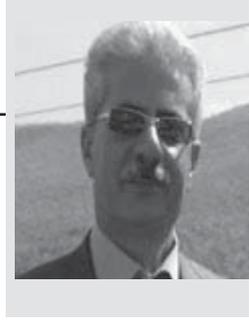
ژيانى خاتووزىن وەكوو ھونەرمەندانى دى كورد پرە لە ھەرد و ژان و بىكەسى و تەنباىى. بەداخەوہ تا زىندوو بوو كەس ئاورى لى نەداوہ و كەس بە ھونەرمەندى نەناسى! پاش مەرگى ناو و ناوبانگ دەردە كات و بە قەولى موفتى پىنجوونى: «قەبرە كەى دەكرى بە باغچە و بە گول!»

شايانى باسە كە كەسوكار و بنەمالە كەى ھاوكارى دەبن و گلى بۆ دىنن و قورى لە گەل دەگرنەوہ و خۆشى دە كەن و كارە كەى بەھىند و ەردەگرن و گوايە يە كىك لە بووكە كانى وەكوو قوتابىيە كى باش ھونەرە كە فىر بووہ و دەتوانى كارى ھونەرى ئەوتۆ بكات، بەلام بەداخەوہ نايكات و ھىچ ناوہند و شوپنىكىش نىبە ئەو خاتوونە ھونەرمەندە بۆ كارى ھونەرى ھان بدات و پشتىوانى بىت.

كۆتا قسە ئەو يە كە خاتووزىن ھونەرمەندىكى گەورەى كوردە و كارە كانى لە گەل ئەو ەدا پىناسەى ئاكادىمىكىان نىبە، چىگە و پىگە يە كى تايبەتبان ھەبە و دەبى بەھى تايبەتبان پى بدرىت. لە راستىدا ھونەرى مودىرن قەرزدارى ئەو كارانەن و دەبنە سەرچاوە يەك بۆ كارى جوان و رىشەدارى ھونەرى.

شتىكى ترىش كە دەبىتە ھۆى ھەسرەتىكى ئەبەدى بۆ ئەم گەلە، ئەو يە كە بەداخەوہ دەيان و سەدان كەسى خاوەن بەھەرى ھونەرى وەك خاتووزىن ژياون و ھەليان بۆ نەرەخساوہ و ھونەرە كەيان لە گەل خۆيان بردۆتە گۆرەوہ. دەيان ھونەرمەند بە ناوى تەنە كەساز و ھەورگەر و ەرابەساز و تەختەتاش و ئاشەوان و بەردكونكەر و بىرھەلكەن و ھتد لەم و لاتەدا ژياون و خاوەنى بەھەرى ناوازەى ھونەرى بوون و كەس كارى بەھىند و ەرنەگرتوون و كەس سەرنجى نەداونەتې و بەداخەوہ مۆمى ھەست و خولقىنەرىيان كوزاوەتەوہ و ھونەرە كەيان لە گەل خۆيان بردۆتە ژىر خاك.

ئىستاش ئەركى ئىمە ئەو يە كە چىتر خەمسارد نەبىن و ئەو كەسانە بناسىن و ھەلى كار و چالاكى ھونەرىيان بۆ برەخسىنن و دەستيان بگرىن. نەتەوہى بى ھونەر بوونى نىبە و ھونەر بە ھەموو لقە كانىيەوہ دەبىتە پىناسەى گەل.



خاتوو زین

و نه زموونی گلینه له سهر په یکه ری ئاژه ل تا قی ده کاته وه، به لام به بی دیفورمه کردنی سووژه کانی ناتوانی ئو بزه به کی ره وایه تمه ند بشو به پیتیت. له سهر و گویلا که وه بگره هه تا قاچ و قول به ئا قار ی کدا ده بات که هه لگری دیالکتیکی نقار و داهینان بی. ده شیت و بزانی ره چه له کی ئم بوونه و ه رانه بگره پته وه بو میژوویه کی هه ره دیرین و کونترین چیرۆکه کانیان به دیاری بو هینا بیتین.

به ره مه کانی خاتوو زین تژی له گه وه هری داهینان و ههستیکی خاوین و پاراوه. دیفورماسیونه کان ده رته نجامی نه توانکاری نییه به لکوو به ئیراده و دلناییه وه دهسته بهر بووه و مه به ست ده برینی ههستیکه که له قوولایی وشیری هونه ره منده وه سه رچاوه ی گرتووه. په یکه ره کانی خاتوو زین ئه و نه پیتییه ده خاته روو که هیمایه کی به هیز له مه ر هزره مندی ئاژه ل بوونی هه یه که تا ئیسته بو مرؤف ئاشکرا نه بووه. له روانگه ی خاتوو زینه وه ئاژه ل هه ست و نه ست و هزری هه یه و پیده چی به زمانی بزمانی به رده وام په یامی میهر و به زه یی ئاراسته ی مرؤف بکات. بینر ناتوانی بیر له سهر برینی ئاژه له کانی خاتوو زین بکاته وه، ناویرئ ته ماحیان تی بکات. جوړی له شه رمه زاری له هه مبه ر پیرو سوناژه کانی خاتوو زین لای مرؤف دروست ده بی. تو وا ده زانی ئه مانه خودی خوئن و پیستیکی تریان له بهر کردووه به لام له سیحره که یان تینا گه ییت و زمانی پر له ئیش و ئازاریان، پر له ئاموژگاری و سه رکونه کردنیان ته رجومه هه لئاگرئ.

ئهم به ره مه مانه میژوویه کی کون ره وایه ت ده که ن که تو به رده وام لپی تینه گه بیشتوو و ئه وانیش به رده وام هیوایان له فامکردنت براره.

ئهم به ره مه مانه خودی میژوون، میژووی روانینی دایک له دنیا، له سروشت، له ئاژه ل، له به زه یی و له بیهرحمی. له سه رسه ری بوون و نه زانین و نه ناسین. له وه ترسییانه که دلی دایک ده خوړپینی و له دلی خویدا وه ک مه راقیکی هه میشه یی ده په پلپلیته وه.

ئهم به ره مه مانه به هه مان زمانی پر ره مزه وه ده وتریت که تا ئیسته ته لیسمه که ی نه شکاوه و نه پیتییه که ی نه درکاوه. به زمانی دایک، به زمانی لایه لایه و لاوژه و چه یران، به زمانی هوزان و وینه کیش و ده سترکه دیرینه کان، به زمانی ته نبوو و بزوک.

به ره مه کانی خاتوو زین ناشی وه ک به ره مه میکی ئاکادیمی راقه بکریت. زانکووی خاتوو زین له ئامیزی دایکییه وه دهستی پی کردووه و له دلی سوژ و زایه له ی به رییشکانه وه هه لقولواوه.

ئهم به ره مه مانه پر به پیستی خویمان دایکانه و پر به پیستی میژوو کوردانه ن.

«رؤمه ن رولان» له پیشه کی کتیبی «ژیانی میکیل ئانز» دا ده نووسی: «نه ته وه یه ک که پیوستی به قاره مانه، ترسنوکه. قاره مانی راسته قینه له وه دایه که مرؤف بویرانه پروانپته راستیه کان، بتوانی وه ک خویمان سه یران بکات، په سه ندیان بکات و خویشیانی بویت.»

مه بهستی ئهم و تاره به قاره ما نکردنی خاتوو زین نییه. به لکوو دخوازی وه ک چونه، راقه ی بکات و به خوینه ری بناسینی.

خاتوو زین له وه ده گمه ن ژانیه که له نیوان ده رفه ته بچوو که کانی فرمان و کابانی، ههستی ئافراندنی ژانیه ی خووی ده گوازپته وه بو وینا کردنی وینه ی خه ونه کانی و گل ده هیپنیته سو له پینا و شیوه به خشین به و ئاژه لانه ی که له چیرۆکه کانییدا وه ک مرؤف دینه کایه.

خاتوو زین له سه روبه ندی ژیانی لادی و به خه به رها تن له گه ل مه رومالات و بیستنی باقه باقی به رخ و کاژیله ی تازه به دنیا هاتوو و به سه ربردن له کاتی مه ره بیری و ژیانی میهرگ و باخ و بیستانی کورده واری، له گه ل ئاژه ل به زمانیکی نه رم ده دووی و ده یانکات به و کارا کتیره ی که ئه وانیش بیته ده نگ و هه ر کامه و ژیانی خووی ره وایه ت بکات، ئاژه ل به زمانی خاتوو زین و خاتوو زین به زمانی ئاژه ل، له م دنیا فانتزییه، ئاژه لی به ره مه هاتوو له خه یالکی ناسک و میهره باندا، رواله تیکی ئانترۆپومورفیستی ده گریته خو و چیدی هه مان بوونه وه ره نییه که له وه ره دنیای مرؤفانه وه به سووک سه یر ده کریت. چیدی ئاژه ل له خه ونه کانی خاتوو زیندا، ئه ندامی خیزانکی گه وره یه و وه ک باوک و برا و دایک و خوشک و مندال، ره فتار ده نوینن.

تا ئیره و پیش له وه کی که ئهم ئانترۆپووسه، به دهستی هونه ره مند وینا بکریت، وینه یه کی پر ره مز و رازی له خه یالی خاتوو زیندا پی به خشراوه.

هه نوو که چرکه ساتی ئافراندنه. ئانه، کاتی له دایک بوونی ئه و په یکه ره یه که شیوه که ی له هزرده نه خشاوه، به لام به دهستی که سیک که نه ئه کادیمی هونه ری بینیه و نه ئاگاداری زانستی ئه ناتومییه. نه دیزاین ده زانی و نه ئیتودی لی داوه. ئه و له سه روبه ندی شیردوشین و رامووسانی له شی به رخو له یه ک و به قوربان و سه ده قه بوونی مانگایه کی گوانپر و به ئه مک و له کاتی له وه رینی ئارام و کسپه و کرپه ی ئاهه نگینی جوینی ئالف و پرخه و لرخه ی کویژ و هاروواجی بزنان و هه لخه و داخه ی کاژیله، پرپر بووه له سه رنج و له بهر کردنی وینه و فورم و ته لیسم و جوانی و مۆسیقا. ئینجا دواتر وه بیری هاتوونه ته وه و نه ستیشی و پرای ئه وان که وتوته گمه و په مازی و ئهم هه موو وینه ده بن به هه ویسی خولقاندنه وه ی ئه ندامانی خیزانه که ی خه یالی.

خاتوو زین پیشتر له گه ل سروشتی گل و گوژه و دیزه ئاشنایه

ساخ کردنهوهی چند هه‌له‌ی وتاری «عه‌زیمه» له‌ژماره ۷ گوڤاری «به‌یان» دا، خه‌زه‌لوه‌ری سالی ۱۳۹۸

عه‌زیمه

۱/ ټاواپیه کی به ناوبانگی سه‌قز لای باکووری رۆژاوا.
زۆر گه‌وره‌پیاوی وه‌ک سواره ئیلخانی زاده، حاجی
بابه‌شیخ، مامۆستاتانورجانی زاده و... خه‌لکی ئه‌وه‌ی
بوون.

۳/ شایه‌ریکی ناوچه‌ی چۆمی مه‌جیدخان بووه.

۴/ شایه‌ریکی ناوچه‌ی شارویران بووه.

۵/ شایه‌ریکی ناوچه‌ی سه‌را و ره‌حیم خان بووه.

۶/ قه‌د و بالام بستیک نه‌ده‌بوو (و زۆر مندال بووم).

۷/ سندووقی جل و به‌رگ و شتی گرانباپی ژنان.
یه‌خدان: ویده‌چی زه‌مانی زوو که یه‌خچال نه‌بوو
له‌سندووقیکی دار بو هه‌لگرتنی یه‌خ و سه‌هۆل
که‌لکیان وه‌رگرتوه. هه‌ر ئه‌و سندووقه‌ زۆرجاریش
وه‌کوو (گاوصندوق) ی ئیستا به‌کار هاتوه.

۸/ خورجیکی بچووکه که له‌ دوای زین له‌سه‌ر
ته‌رکی توند ده‌که‌ن.

۹/ وه‌ره‌م هه‌له‌پیان: جوړی نه‌خۆشی که به‌هۆی
ناره‌حه‌تی تووش ده‌بی له‌ نیو زگدا خر ئه‌بیته‌وه
۱۰/ ټاواپیه که له‌ بوکان، له‌سه‌ر ریگی بوکان-
میاندواو.

۱۱/ سله‌مانی عه‌لی یار، ئاغای به‌نیوبانک وده‌ست
رۆیشتوو ئه‌وسه‌رده‌می داشبه‌ند بووه.

۱۲/ ژنیک‌کی فرول و به‌قسه‌وباسی جیرانی مالی مینه
مه‌شکانی بووه پیموایی.

ویرای داوای لیبوردن، به‌ داخه‌وه چند هه‌له‌ی تایپی
له‌و وتاره‌دا له‌ لایهن نووسه‌رانی وتاره‌که‌وه رووی داوه
که دوای ئه‌وه‌ی چاپ کرا له‌ گه‌ل مودیر مسئولی
«به‌یان» دوکتور «مصطفی زاده» قسه‌مان کرد به‌لام
هه‌ر به‌ پیشنیاری دوکتور له‌و کاته‌دا به‌ هۆی زۆربوونی
وتاره‌کانی دیکه‌ خرایه‌ دواوه. ئیستا لیره‌دا هه‌له‌کان هه‌ر
له‌ لایهن نووسه‌رانی وتاره‌که‌وه ساخ کراوه‌ته‌وه.

به‌ سپاسه‌وه

حه‌یده‌ر لوتفی نیا- لوقمان نادرپوور

هه‌رزانی، هه‌رزانی، ده‌رمانی سه‌د ده‌ردانی
حه‌مه‌ سوورم ۱ بو بانگ که، شایه‌ره و له‌ تورجانی ۲
خرنالم ۳ له‌ بو بینه، له‌ چۆمی مه‌جیدخانی
هه‌لکه‌تیم ۴ له‌ بو بانگ که، له‌ ولاتی شارویرانی
حه‌مه‌ سوورم بو بانگ که، شایه‌ره و له‌ تورجانی
ئه‌حه‌مه‌ خه‌یاتی ۵ بینه، له‌و سه‌را و ره‌حیم خانی
به‌ سلامه‌تی ئاغایه، سه‌ره‌ندی کوره‌حه‌یرانی
ئه‌ری به‌ین و به‌ینه‌للا، ئه‌وجار ئه‌من و ئیمانم
ئه‌ری ناوه‌خت نییه، ئه‌وجار عه‌زیمه‌خانم
ئه‌ری کورد و کوردستان، نازدار عاره‌ب و لۆلۆ
ئه‌ری بستیک مندال بووم ۶، ره‌سوول قه‌ولم دا به‌تۆ
عه‌زیمه‌ته‌نک و ره‌نده، ره‌سوول کوری گووه‌نده
نیوبانگی عه‌زیمی له‌ بیچار و ده‌ره‌نده
ئه‌ری سه‌رکه‌ سه‌ر رانم، قیমে‌تی ماچت چه‌نده
ره‌سوول له‌ باله‌خانه، عه‌زیم له‌ باخچه‌ی ساوا
ئه‌ری ده‌ست و بردت بی تا کوره‌که‌م هه‌لنه‌ستاوه
ئای کلیلی دینی، ئه‌وجار به‌غدانی ۷ وه‌ه‌لگرت
ئه‌ری بارگه‌و بنه‌که‌ی، ره‌سوول له‌ پاشکۆی ۸ توند
کرد

قه‌وماوه قه‌وماوه، له‌ برابرم خان قه‌وماوه
ره‌سوول عه‌زیمی هه‌لده‌گری، له‌ ئیراندا نه‌وماوه
سه‌د سواری وه‌دوو که‌وت، له‌ سلیمانیه‌ گه‌وراوه
ئه‌گه‌ ده‌چن و دینه‌وه، برابرم خانیش نه‌وماوه
له‌سه‌ر بالای عه‌زیمی، وه‌ره‌می هه‌له‌پیناوه ۹
هه‌ی زیزه‌ وه‌ی زیزه

هه‌ی زیزه‌ وه‌ی زیزه، ئه‌و شه‌و شه‌وی پاییزه
عه‌زیمه‌ وه‌ ده‌رکه‌وت، پشکووت وه‌ک گوله‌ گه‌زیزه
ده‌رمانی سه‌د ده‌ردانی، قه‌یتانی دوو لیوانی
داشبه‌ندت ۱۰ به‌ قوربان بی، به‌شی کاک سله‌مانی ۱۱
ئه‌ری جیژوانو کوئی بی، مالی مینه‌مه‌شکانی
دوو رۆژم عه‌ز لینه‌کرد، فاتمه‌ کویر ۱۲ پپی ده‌زانی
به‌ سلامه‌تی ئاغایان سه‌ره‌ندی کوره‌حه‌یرانی

۱/حه‌مه‌سوور، شایه‌ریکی به‌ناوبانگ بووه له‌ تورجان
که به‌سه‌ره‌تیککی ئه‌و به‌ ناوی «پیاو» له‌ گوڤاری
مه‌هاباد ژماره ۱۵۳ پیشکesh کراوه.



موفیده مه زهەر له بهر ئاوینهی زه مه ندا

زاهید ئارمی - سه قز



ره چه له ک ده چیته وه سه ر شیخانی ئاواپی «که سنه زانی» سه قز و دایکی بانه پی بووه. به هوی پیگه ی تایبه تی؛ زانستی، کومه لایه تی و ئایینی بنه ماله که یانه وه، مالیان مه کوی هاتوچوی زانایان، پیاوماقوولان، خه لکی ئاسایی و ته نانه ت کاربه ده ستانی ناوچه پی حوکومه تی ئه وسای ئیران بووه. باوکی یه کییک له ئه ندامی ده روه سستی کومه له ی ژئ - کاف بووه و هه تا مردن خولیای ژبانه وه ی کوردستانی له می شک ده رنه چووه.

خاتوو موفیده، پیش ته مه نی شه ش سالان و ناو نووسکرانی بو خویندنای فه رمی و چوونه قوتابخانه، له ماله وه فی ری خویندنه وه ی فارسی بووه. ئه مه ش له گه ل ئه وه ی ئاماژه پی که به هیزه له سه ر تیکه لای قوولی ئه و بنه ماله له گه ل زانست و خویندن، ئه وه شمان پی ده سه لمینیت ناوبراو هه ر له مندالییه وه توانایه کی باش و خولیایه کی زوری بو فی ربوون هه بووه، هه ر وه ها بنه ماله که شی له پیناو برینی ئه م ریگا به ریزه پر هه راز و نشیوه دا یه که م هانده ر و یارمه تیده ری بوون. وه ک خوی باس ده کات، شیخ فه خره دینی مامی، که مامؤستایه کی ئایینی گه وره و درسوژی سه قز بووه و هه ر له زووه وه مزگه وت و ئیستاش شه قامیان به ناویه وه ناو ناوه، هه رگیز له سه ر ئه مباره وبارکردنی کتیه کانی و خویندنه وه یان ده نگه نه داوه. ریگای نیو میوان و میوانخانه ی لی نه گیراوه و له سه ر ئه و چه شنه شتانه رووی لی گرژ نه کراوه.

ئاستی خوینده واری به رزی بنه ماله، ئازادی ده ستر اگه بیشتن به کتیب و ده رفه تپیدانی بو دانیشتن له کوری گه وره سالاندا، هه م چاو و رووی ده کاته وه، هه میش هه گبه ی زانستی قورستر و ره نگینتر ده کات. ده چیته قوتابخانه و له وی له چاو هاو پؤلانی له وانه کاندا گه لی له پیشت و شاره زاتره. دیاره ره وتی فی رکاریش له قوتابخانه به پی قوتابیانی دیکه ده چیته پیشه وه. ئه وه یه قوتابخانه و وانه کانی، له زور رووه وه خۆشی و شیرینی تازه بوونیان بو ناییت و تامه زرویی ناشکینن. مامؤستا کان هه رچی ده لین ئه و له وسه ری وه دیته وه و ماندووی ده که ن. ره نگه هه ر ئه م هۆکارانه ش بووبیته هوی ئه وه ی دوا ی ماوه پیه ک وه ک مندالیکی هاروهاج و

سووکه سه رنج و ئاوردانه وه پیه ک له که سه کانی ده ور و پشتمان، ئه و راستییه مان بو ده سه لمینیت، هه ر تاکیک وه ک چو ن له باری بیچم و قه لافه ته وه، له تاکی دیکه و ته نانه ت بنه ماله ی خۆشی جیاواز و سه ربه خۆیه، خاوه ن که سایه تی تایبه ت و سه ربه خۆشه. ئه م سه ربه خۆبوونه ماددی و مه عنه وییانه ش له پانتایی ژباندا ده ر که وته و ده رئه نجامی جیاوازی لی ده که ویته وه. هه ر بویه ش گه رچی تاکه کانی کومه لگا له رووی مافه وه به رانبه رن، یان ئه بی به رانبه ر بن، به لام ریژه ی کاریگه ری و کاریکیان له گه ل ده ور و به ریان لیک جیاوازه. کومه لگاش به پی پی بووستی و خواسته ماددی و مه عنه وییه کانی خوی، به های که سایه تییه کان دیاری ده کات. هه ندی که س پشتگویی ده خات و هه ندیکیش به رچاو ده خات و ته نانه ت رۆلی سه رچه شن بوونیشی پی ده به خشیت. هه ر له ریگای ئه م میکانیزمه شه وه پیشکه وتن و به رده وامی خوی ده سه ته به ر ده کات. یه کییک له و که سایه تییه ی کومه لگا ره وایی به چالاکییه کانی داوه و ریژی لی گرتووه، خاتوو «موفیده مه زه هر» ه، چالاکیکی بواری فه ره نگ و ئه ده بی گه له که مان، که سه ره رای ته نگ و چه له مه ی زور له ژبانیدا، هه رگیز وازی له خزمه ت به چاند و هونه ری کوردی نه هی ناوه.

موفیده مه زه هر، سالی ۱۳۳۳ ی کوچی هه تاوی (۱۹۵۴) له شاری سه قز له دایک بووه. کچی شاعیری به ناوبانگی سه قزی، شیخ نافیع مه زه هر، ناسراو به (شپزه) و خاتوو مه ستوره ی حه مزه پی یه. باوکی به



لاسار پېناسە بکریت و زۆر جار بەری دەستی پر بکریت له رەحمەتی بیڕەحمی دار و توولکە تەر. ئەم قوتایییە زبیرە کە ی بواری خویندن و بزبوی بواری هەلسوکەوت، له پیناو خولقاندنی کەشووھەوایەکی سازگارتر و گونجاوتر لە گەل رۆحی بزبوی مندالانەیدا، باوهرەخۆ له خولی سەرەتایییەوه تا کۆتایی خویندن له چالاکییە لاوەکییەکانی قوتابخانەکانیدا بە خویندەوێ شیعەر، دەقی ئەدەبی و شانۆییەوه بەشداری کردوو و پەرەیی بە پەرورەدی زیاتری تواناکانی خۆی داوه.

موفیدە بۆ وەرگیران لە دەزگای فیرکاری و پەرورەدی سالی ۱۳۴۸ ی کۆچی هەتاوی دەچیتە دانشسەرای موقەدەماتی شاری سنە(خانەیی مامۆستایان) و درێژە بە خویندن دەدات. لەوێ مامۆستای ئەدەبیاتە کەیی زیاتر لە هەمووان کاریگەری لەسەر دادەنیت. جاریکی دیکە هەست و خەیاالی دەهینیتەوه کول و قەلەمی پێ تاو دەدات. دەرئەنجام و پاداشی ئەو قەلەم تاودانە، خۆی و باوکی بانگ دەکەن بۆ ساواک و لەوێ بە بیانووی ئینشاکانی و خویندەنەویان لەنیو پۆلدا، تیی دەگەینن هەندێ قسە بگەن و زمان بوەستێ سەر سلا مەتە. دوای تەواوکردنی خویندنی دانشسەرا، سالی ۱۳۵۰ دەبیتە مامۆستای خولی سەرەتایی و لە قوتابخانەکانی شاری سەقز و انەبێژی دەکات. هۆگری بە بواری ئەدەبیەوه بۆ خویندنی زیاتر هانی دەدات و چەند سال دواتر دیپلۆمی ئەدەبیش وەرەدە گریت.

جۆزەردانی سالی ۱۳۵۳ لە گەل کوریکیی سەقزی بە ناوی «سدیق مورتەزایی» هاوسەرگیری دەکات. شووھە کەیی کارمەندی بێهەداشت و دانیشتووی شاری تەروریز دەبیت. موفیدەش شوینی ژبان و کاری لە سەقزەوه دەگوازیتەوه بۆ تەروریز و لەوێ درێژە بە مامۆستایی دەدات. سالی ۱۳۵۶ واتە سالیکی پیش رووخانی رژی می پاشایەتی و سەرکەوتنی شوڕشی گەلانی ئیران، مالیان دیتەوه شاری سەقز. وە ک زۆر بەی خەلکی ئەو سەرەدەمە بۆ رزگاری لە هەلاوردن و سەرکوتکاری و دەستەبەرکردنی دادوهری و ئازادی، دەچیتە ریزی خەباتکارانی دژی رژی م و چالاکانە و بویرانە بۆ سەرکەوتنی شوڕش هەول دەدات. چەند جاری لە سەقز سەبارەت بە رەوایی و پتووستی خۆشکردنی گری شوڕش و تار دەخوینیتەوه، تەنانەت جاریکیش بۆ وتارخویندەنەوه تا شاری مەهاباد دەچیت.

موفیدە هەرگیز بە فەرمی ئەندامی هیچ لایەن و رەوتیکیی سیاسی نەبوو. لە گەل چالاکانی هەموو رەوتە فکری و سیاسییەکانی ئەوسای سەقز، نیوانی خۆش بوو. خۆی پێی وایە ئەم خووی هەلکردن و تەبابوونەیی لە بنەمالە کەییەوه، بە تاییەت باوکییەوه هەلگرتوو. سالی ۱۳۵۸ بەر بژی ریی هەلبژاردنی شوڕای مامۆستایانی

پەرورەدی سەقز دەبیت و لە تەمەنی بیست و پینچ سالاندا بە پێی ئەو دەنگانەیی هیناویەتی وە ک ئەندامی جینشینی ئەو شوڕایە دیاری دەکریت. گەرچی زۆرتر کەسیکی نەتەوایی بوو و تەنانەت تا سەرکەوتنی شوڕش، زۆر جار لەسەر ئایین هەلقراوه، کەچی، سالی ۱۳۶۰ بە تاوانی ئەندامی جینشینی شوڕای مامۆستایان و تۆمەتی چەپیوون لە کار دەبوەستین.

هاوکات لە گەل دەست لە کار پیکیشانەوهی، سالی ۱۳۶۰ مێردە کەشی حوکمی دوورخستەوهی هەتایی بۆ شاری دیزفول دەدریت. مێردە کەیی مل بەم حوکمە نادات. خیری کاری بێهەداشت دەبەخشیتەوه و جاریکی دیکە بارگە و بنە تیک دەنێنەوه بەرەو شاری تەروریز. موفیدە تالی و دژواری هەشت سال نەداری و دەر بەدەری بە شیرینی؛ خویندنی ئینگلیزی، فیربوونی خویندەنەوه و نووسینی تورکی و موتالای فۆلکلۆری تورکی، تیدەپەریتیت. سالی ۱۳۶۸ مێردە کەیی بانگ دەکریتەوه بۆ سەر کار و دەگەرینەوه.

سالی ۱۳۷۲ وە ک ئەندامی ئاسایی بەشداری کۆر و کۆبوونەوهکانی ئەنجومەنی فەرھەنگی ئەدەبیی مەولەوی دەکات. دواتر دەبیتە ئەندامی دەستەیی بەرپۆهەر و هاوڕی لە گەل ئەندامانی دیکەیی ئەنجومەن، بواری بۆ چاپ و بلاوونەوهی چەند ژمارەیی گۆقاری (زبویە) خۆش دەکەن. گۆقاری زبویە، یە کەم تاییەتنامەیی ناوخیی ئەنجومەنی مەولەوی بوو. هەندێ لە ژمارەکانی ئەم گۆقارە تاییەت بە ئەدەبی گەرورەسال و هەندیکیشی تاییەتی ئەدەبی مندالان بوو. لقی فۆلکلۆری ئەنجومەن چالاکتر دەبیتەوه و خاتوو مەزھەر، لەسەر بنەمای فۆلکلۆری کوردی، سی شانۆنامەیی؛ مام هۆمەر، شیردا بۆ پیردا، کایەیی منالان و میلووره و مشک، دەنووسیت. خۆی دەبیتە دەرھینەر یان و بە یارمەتی مەعنەوی ئەندامانی ئەنجومەنی مەولەوی و هەر بە ناوی ئەنجومەنی مەولەوییەوه، پیشکەشی دەکات. هەندێ لەم شانۆیانە سەرەرای ئەوهی لە بەشی لاوه کی فیتیقالی شانۆی سەقزدا بەشدار دەبن، لە بەشی لاوه کی شانۆی پارێزگاشدا لە سنە بەشدار دەبن و لە لایەن شانۆکارانەوه پیشوایی گەرمیان لی دەکریت، تەنانەت شانۆنامەیی میلووره و مشک، لە لایەن یەکیک لە دەرھینەرانی سەقزەوه دەکریتە شانۆ و پیشکەش دەکریت. چەند سال دواتر کتییی سی شانۆگەری بۆ منالان، چاپ دەکات. ئەم کتیبە سی شانۆنامەیی مام هۆمەر، شیردا بۆ داپیردا و خوازیبینی قودقود خاتوونی لە خۆ گرتوو و سالی ۱۳۹۸ خەلاتی خولی دووھەمی کتییی سالی پارێزگەیی سنە وەرەدە گریت.

خاتوو مەزھەر نزیکەیی پازدە سال دوای دەرکرانی، جاریکی دیکە لە ریکی نووسینی ژمارەییە ک شانۆنامە و

دەرھینەری شانۆی مندالانەو، بە شیوەیەکی بەرفراوانتر و کاریگەرتەر لە دەورانێ مامۆستایییەکی، لە گەڵ مندالانی کورد پێوەندی دەگرێتەو. بەم شیوە هەم گەشە بە شانۆ، بەتایبەت شانۆی مندالان دەدات، هەمیش فۆلکلۆر وەک سەرچاوەیەکی فەرھەنگی دەولەمەند و خۆمالی بە نەوێ نوێ دەناسینیت و بەمجۆرە سەرۆری سەرکاروانی، نووسین و دەرھینانی شانۆی کوردی مندالان لە شارێ سەقز و بگرە ھەموو رۆژھەلاتی کوردستانیش بوو خۆی دەستەبەر دەکات.

رەوشتبەرزی و ھەقخوازی، ئەم ژنە ئازادبیر و بویرەیی خەمخۆری گۆرەپانی فەرھەنگ و ئەدەبی گەل، گەلێ جینگای ستایش و پێزە. رەخنەگریکی وردبینی کراوە و زمان نەرمی جێ متمانەیی زۆریک لە کچان و کورانی ئەنجومەنی مەولەوی و چالاکانی بواری فەرھەنگ و ئەدەبە. لە کۆریکی فۆلکلۆری ناوخوازی ئەنجومەندا، نیوھەشۆخی و نیوھەراست، وتی: «ھەتا گەنج بووم پێوەندی لە گەل پێرێژنان ھێند بەھێز بوو چی گەنجە و سنووق و پریاسکەیان بوو لای من دەیانکردەو، کە دەکەوتنە قسەش نەیان دەبرێو، کەچی ئیستا پروم تیناکەن و بۆم نایەنە قسە، رەنگە پیر بوویتم.» بەلام، بەراست زۆر سانا لە گەل کوران و کچانی گەنجی ئەنجومەن پێوەندی دەگرت و قسەیان لێ وەر دەگرت. ئەمەش رەنگە بەھۆی ھەلسووکەوتی ریکوپیکی و بیگەرەدیو ھەبیت. لای زۆریک، نمونە و سەرچەشنی راستەقینەیی ژیانیکە سەرەمیانەیی گونجاوی دوور لە زیدەرۆییە. ئەم خەسلەتە و ھەندێ خەسلەتی جوانی دیکە کە لێرەدا مەودای باسکردنێان نییە بوونەتە ھۆی ئەوێ لە لایە کەو ھەر دوو کچ و کۆرە کەشی، پێچەوانەیی مندالی زۆر کەس و کەسایەتی ناو کۆمەلگای ئیمە، درێژە بە رینگای دایکیان بدن و ببنە ریبواری رینگای فەرھەنگ و ھونەر، لە لایە کە دیکەشەو ئەنجومەنی زانست؛ کە ئەنجومەنیکە مەدەنی و سەرەخۆی بواری فەرھەنگ و لە پێناو پەرۆدەیی تاک و گەشەیی کۆمەلایەتیدا چەندین کتیبخانەیی لە شار و گوندەکانی سەقز کردووەتەو، کتیبخانەیی گەرەکی (قەوخی) سەقزی بە ناوی ئەم کەسایەتیو ناو.

جینگای داخە، خاتوو موفیدە تا ئیستا لە چاو توانایی تاکە کەسی خۆی و ئەو دەرھەتەیی وەک ژنیک لە لایەن بنبەمالەو ھۆی رەخساو، بەرھەمی پێشکەش نەکردووە. ئەگەر کۆمەلگای نەرتی بە یاسای فەرمی و نافەرمی پیاوسالارانی، بە ھەر شیوەیەکی راستەخۆییان ناراستەخۆیی لە ھەمبەر چالاکییە ئەدەبی و ھونەرییەکانیدا، لەمپەر و ئاستەنگی دروست کردووە لە لایەن مالبەواوان و دواتریش مالبەمێردەو ئازادی دراوہتی و پشتیوانی تەواوی لێ کراوە. ئەمە لە حاڵیکدا بە تا ئیستاش زۆر بنبەمالەیی

ئەم کۆمەلگا، رەوایی بەم چەشنە چالاکییانە نادات و بوو زۆر ژن و تەنانت پیاویش، پشتیوانی بنبەمالە لەم بواردەدا خەوونیکە مەحالە. گەرچی دەتوانین ھەندێ پاساوی وەک؛ ئابووری بنبەمالە، مالداری، مالبەبەری و ناخۆشی و ناباری دۆخی ژیان بوو کە مکارییە کەیی بنبینەو، بەلام بیگومان خاکە رابوونیشی رۆلیکی گرینگیی لەم کە مکارییەدا گێراوە و لە کارکردن گێراوہتەو. سەرەرای ئەمەش کۆمەلگای بەرھەمی بەنرخیی پێشکەش بە ھونەر و فەرھەنگی کوردی کردووە کە ھەندیکیان بریتین لە:

۱. نووسین و دەرھینانی شانۆی مام ھۆمەر.
۲. نووسین و دەرھینانی شانۆی شیردا بو داپیردا.
۳. نووسین و دەرھینانی شانۆی کایەیی منالان.
۴. نووسین و دەرھینانی شانۆی من بێھوہرزم.
۵. نووسینی شانۆنامەیی میلورە و مشک.
۶. نووسینی شانۆنامەیی تاسە.
۷. نووسینی شانۆنامەیی خوازینی قودقود خاتوون.
۸. نووسینی شانۆنامەیی کەرۆپشکی ژیر و زانا.
۹. چاپی کتیبی سێ شانۆگەری بو منالان.
۱۰. دارشتنەو و چاپی ھەقاییەتی فۆلکلۆری تیتل و ببیل ھەدایە بە شیەر.
۱۱. پیداجوونەو و چاپی کتیبی دیوانە شیەری گردوگۆی شیخ نافیع مەزھەر (شپرزە).
۱۲. پیداجوونەو و چاپی کتیبی «سەل و ترسی سەقز» وەرگیرانی شیخ نافیع مەزھەر (شپرزە).
۱۳. پیداجوونەو و ئامادەکردنی کتیبی «گولۆلە و تالی ژبن، لە تال و شیرین، لە سپی و رەش، لە سوور و وشین» نووسینی شیخ نافیع مەزھەر (شپرزە).
۱۴. پیداجوونەو و ئامادەکردنی کتیبی «میزووی ئەدەبی کورد» نووسینی محەممەد مورتەزایی.
۱۵. پیداجوونەو و چاپی کتیبی «چیشتی برنج» نووسینی محەممەد مورتەزایی.
۱۶. کۆکردنەو و چاپی کۆمەلە ھەقاییەتی فۆلکلۆری «دەسی گول و دەسی نیرگزی ۱» لە گەل فاتمە حیحازی، لوقمان نادریوور و حەیدەر لوتفی نیا.
۱۷. کۆکردنەو و چاپی کۆمەلە ھەقاییەتی فۆلکلۆری «دەسی گول و دەسی نیرگزی ۲» لە گەل فاتمە حیحازی.
۱۸. وەرگیران و چاپی کتیبی «سینەما ئیدی» لە فەرەنسایییو لە گەل ئەستیرە مورتەزایی.
۱۹. وەرگیران و چاپی «چیرۆکی کابراکە و کاسە و کەوچکەکانی نەئەشۆرد» لە ئینگلیزییو.
۲۰. وەرگیرانی کۆمەلە چیرۆکی منالان لە ئینگلیزییو.

پرتقاله کهي کاکه زيادي حهماغاي کوي

فازيل شهوړو - کوي



ژيان هرگيز له قاوغه يه کدا قهرار ناگرئ هميشه خوي دهگوريت و به شيوازی جياواز خو وده درده خات. زورجاران شتي بچووک بچووکي بي بايه خ دواي سهردهم و زهمانيک دهبه شتي بايه خدار و بهرچاو و باسکراو. هويه کهي نه و گورانکار بيانه يه که ژيان له گهل رورژگاردا هيناويه تي و ده يانه نيتت. جا که خويته ري ئيمرو به چاوي ئيمرو سه يري نه و شتانه دهکات هه ست به دوو جيهاني ته واو جياواز له يهک دهکات. له راستيشدا شتهکان و پووداوهکان هه ر هه مان شتهکان و پووداوهکاني زوون لي نه وه ي گوراوه بير و هزر و رهوشت و ديدى مرؤقه کانه.

په نجا- شه ست سال پيش ئيمرو شاريکي وه کوو کوي له خانه واده يان بنه ماله يهک ده چوو که هه ر هه موويان يهک باپيره گه وره يان هه بيتت. پياوه گه وره کان و ريش سپيه کاني شار به قه د تاله موويه ک خويان له خه لکه رهش و پووته که جيا نه ده کرده وه. مه لاي گه وره ي کوي- که له ئيران و توراني بو ئيجاز وه رگرتن له سه ر ده ستي نه و ده هاتنه حو جره کاني له سه ر سه کوي دووکاني عه تاريک داده نيشت و چاي له کن ده خواره وه. به کراغاي حه ويزي - که به ردي بناغهي مزگه وتي گه وره ي کوي ده داناوه ده ستي له سه ر سينگ بوو که سلواي له حه ماليک ده کرد. کاکه زيادي حهماغاي کوي - که باوکی به حاته ميته ي کورد ناسرابوو زور جارن له سه ر کورسيه کي کچکو که له پيش دووکاني خه ياتيک داده نيشت.

کاکه زياد حه فتانه دوو جار يان سيجار له قه سره که ي خويه وه به پيشان ده هاته بازار ي. زورجار لاي ده دايه سه ر دووکانه که ي باوکم چايه کي ده خواره وه.

سه ره تاي زستان بوو رورژيک به دم چا خواره دنه وه کاکه زياد پرتقاله کي له نيو ده سته سر يک ده ره ينا و گوتي: «وه سته وه م بو تو هينا وه.» پرتقاله باغي قه سره که ي خوي بوو. باوکيشم پرتقاله که ي لي وه رگرت و دواي نه وه ي بريک ته ماشاي کرد و بوني کرد سوپاسيکي گه رمي دياريه که ي کرد.

دووکاني باوکم روماننووسيکي ده ویت بتوانيت باسي بکات. راديويه کي مام ناوه ندي فليپسي به گلوي له ناوه سن دوو وينيکي تاييه ت دانا بوو که چوار ده وره که ي قوماشيکي په مه يي ته نک بوو. پرتقاله که ي له سه ر نه و سن دوو قه دانا و گوتي: «ده ستي مه که به با ليره بي!»

هه رکه باوکم چوو ده ره وه مني حه وت هه شت سالان زوو پر م دايه پرتقاله که وه باش بونم کرد و گه مه م پي کرد. وامزاني باوکم بيته وه کوزيکم لي ي هه ر ده داتي. لي! که باوکم هاته وه و به لاي پرتقاله که دا هه ر نه چوو.

جاران پرتقاله هه ر بو نه خوشان بوو فقير هه ر له نيو قه فه زي ميوه فروشه کان ده يان ديت. نه گه ر پرتقاله کي بگه ييشت بايه ماليک نه و با لانيکه م حه وته يهک به زيديووي ده مايه وه و جا دواي نه وه ي که ده يان کرده قورباني په لک و تو يکله که ي ده کرا به خه ناوکه و باز نوکه و تو يو که ي ياري کردن... فريدانيش نه بوو ده بو ويا بخريته نيو سه ري نه په ره مووچه کاني سو نه و قاز و مراوي. شه وان هه مو وان بوني بکن.

بو به ياني ديسان باوکم ئاگاداري کرده وه که تخووني پرتقاله که نه که وم. نه و رورژهش هه ر پاکزي نه کرد و پرتقاله جيه که ي خوي بوو. سي چوار رورژي پي چوو پرتقاله که هات نه رم بي و رهنه گه جوانه کهي نه و په ونه ق و شه وقه ي جاراني نه ما بوو. گوتم: «بابه! په ته قاله که نه رم نه رم بوو!» گوتي: «ليي گه ري با له وي بي!» مانگيک نيپه ري په لکي پرتقاله که ده هات ره ق بي و بونه خوشه که ي به عاسته م مابوو.

سال سوورايه وه پرتقاله که هه ر له جي خوي بوو که ده ستت ده دايه وهک شه قشه قو که ي مندالان دنکه کاني ناوي شه قه شه قيان ليوه ده هات. ناوي هيچ هيچي تي دا نه ما بوو.

وايزانم له پولي سي زانکو بووم نيوه ي سال که گه رامه وه و چوومه دووکاني باوکم بينم پرتقاله ي کاکه زيادي هه ر له جي خويه تي به لام لايه کي به قه د نيوکيک قنجا بوو. گوتم: «بابه نه وه کي واي له و پرتقاله کردوه؟»

باوکم گوتي: «نه و رورژيکي پوليسيک کيلونيکي هينا بوي چاک بکه مه وه هه رچه ند پيم گوت برو دواي وه ره وه غه زري نه رويشت هه تا نه من خه ريکي کيلونه که ي بووم نه و که تنه ي کردبوو به په نجه پرتقاله که ي قنجانده بوو.»

باوکم له بهر نه وه ي دلي هه ر له لاي پاکزيي دووکانه که ي بوو ميشيک دنکه شقارته يهک توزقاله خوليکي له و دووکانه بديتبايه چاوي ده چوو په شتي سه ري. نه يده هيشت مووشته ري له دووکانه ي بمينيته وه به لام قه تيش نه مدي خيلافي وه عدي خوي ئيشه که يان بو رانه په ري ني - جگه له يه کجار نه بي نه وويشتان رورژيک بو ده گيرمه وه.

پاش (۵۱) سال که گه رامه وه کوي و چوومه سه ر دووکانه که ي باوکم يه کسه ر بيرم بو لاي پرتقاله که چوو که سه يري جيه که يه که يم کرد له وي نه مابوو. پرسيم: «بابه نه دي کواني پرتقاله که؟» به حه سره تيکه وه گوتي: «هينده ره ق ببوو وهک توري سووتاوي لوکسي ليها تبوو ده ستت دبايه خو له ميش بوو هه لده و هرا. من هه موو رورژي که ته ماشاي نه و پرتقاله م ده کرد و امده زاني کاکه زيادي حهماغاي ميوانه.»

وه فاداري و نه مه کداري پياواني جارن وا بوو. هه زار سلو له روي هه موو نه وانه ي ليره ناوم هينان.





پرسی ژن له روانگهی یاسایی و سیاسییەوه

له بەرئەوهی هەموو ئەو پیاوانەیی و یستی ئەنجامدانی (هاوسەرگیری دوو هەم) یان هەیه سەردانی دادگاکی دەرەوهی ئیدارەیی هەریم دەکەن، پاشان گریبەستەکە دەهیننەوه بەردەم دادگاکی کوردستان و دادوەریش وەرەگریت، چونکە ناتوانیت بلیت نایاسایی. ژنی یەكەم ئەگەر سکالاش تۆمار بکات لەسەر هاوسەرەکەیی هیچی دەست ناکەوێت و، لەرووی سزاوه، پیاوهکە تۆمەتبار ناکرێ؛ بەمەش ژن له مافی خۆی بێبەش دەبێت.

کیشەکە تەنیا ئایین نییه کە سەرچاوهی یاسایە، بەلکوو ئەخلاقیی تایفی زیاتر نازادییەکانی ژن پیشیل دەکات زۆربەیی جار دەسەلاتدارانی ولات پەپەرەیی دەکەن و له بەرژەوهندی خۆیان بەکاری دەهینن، زۆربەیی کات ئایین دەکەنە دەرچەیکە بۆ تێپەراندن و سەپاندنی چەندین جۆر کولتور و نەریتی خراب یان دەیکەنە جۆرە ئایدۆلۆژیایەکی هەژموندار و بۆ بەرژەوهندی خۆیان دەیقۆزنەوه، بەمەش ئایین لای خەلک بە چاوی ناشیرین و هۆکاری خرابیەکان سەیر دەکریت.

هەرودها له روانگهی سیاسییەوه، دیسان ژنان له بەشداری سیاسیدا له مافەکانیان بێبەش سەرەرای گرینگبوونی دەوری ژنان له ناوەندەکانی دروستکردنی بریار کە ئیستا بۆتە دیاردەیکەکی جیهانی بەلام له کوردستاندا پرسى بردنەسەری توانا سیاسییەکانی ژنان و بەهێزکردنی بەشداری کارای ئەوان له پرۆسەیی سیاسیدا، تا ئیستا کەم و کورتییەکی بەرچاوی پێوه دیاره و له نیو ئەجیندای حیزبە سیاسییەکاندا بایەخی پێ نەدراوه و حوکومەت تەنانهت له نیو بزافە ئۆپۆزسیۆنەکان بەهەندی وەرەگرتووه.

هۆکاری ئەمەش بۆ واقعی کۆمەلایەتی باو بەسەر کۆمەلگادا دەگەریتەوه کە بەهۆی زالبوونی کولتوری تیروانینی بە کەمگرتنی ژنانەوه سەرەرای زۆری ژمارەیی ئافەرتان باشە بۆچی دەبیت وەزیری هەموو وەزارەتەکان پیاو بن؟ بۆچی دەبیت بەرپۆبەری بەرپۆبەرایەتیەکان و فەرمانگەکانی حوکومەت هەر پیاو بن؟ بۆچی دەبیت هەموو سەرۆک زانکۆکان پیاو بن؟ بۆچی دەبیت هەموو بەرپۆبەری شارۆچکە

هەموو جیهان ئەمڕۆ بۆ باشترکردنی رەوشی ژنان بە دواي «ئەلترناتیف» یەکدا دەگەریت. پرسى ژن هەمیشە یەکیکە له پرسە هەرە گرینگەکانی کۆمەلگای مرقایەتی، بەردەوام جیی مشتومر بووه، بە تاییەتی له نیو کۆمەلگا دواکەوتووکان و وابەستە بە کولتوری پیاوسالاری و ئایینەوه، تا ئیستا پێوهرەکان لەسەر بنەمای چەمکی ئەخلاقیی و نائەخلاقیی و نایاسایی و نائاسایی بەپیی عەقڵی عەشایەری دیووخان و بەرژەوهندییە سیاسییەکان و دەسەلاتداران دیاری دەکرین.

خۆی له خۆیدا ئەم پێوهرەنە جیی گومان و شرۆفەکردن، ژنان بوونەتە قوربانی مەملاتی سیاسی و بنەمالەیی و عەشیرەتیەکان و تەنانهت ژنان خۆیان تەسلیمی ئەم کولتورە پیاوسالارییە بووه تا ئیستا کچان و ژنان لەکاتی رووداوەکانی توندو تیژی دژ بە خۆ، چاویان لەسەر بنەما ئەخلاقییە باوەکانی کۆمەلگایە. بەداخووه تا کوو ئیستا له هەریمی کوردستان پرسى ناداپەرەوری و نایەکسانی جیندەری له فکری یاسایی و سیاسیدا بوونی هەیه.

بەپیی پێوهرەکانی ناوخۆ و نیو دەولهتی، له بەردەم یاسادا مافی هەموو تاکیک یەکسانە، کەچی تا ئیستا نایەکسانی له نیو یاساکی ئیمە بوونی هەیه، نموونەیش یاسای بەرەنگار بوونەوهی لە شفرۆشی له هەریمی کوردستانە. نایەکسانی ئەم یاسایە بۆ ئەوه دەگەریتەوه کە «هەرچەندە کاری لە شفرۆشی له لایەن هەردوو رەگەزەوه ئەنجام دەدریت، بەلام له کاتی ئاشکرا بوونی کارەکە، پیاو بیتاوانە و سزا نادریت و ژن تاوانبارە و سزا دەدریت».

هەرودها یاسایەکی تر یاسای باری کەسی له هەریمی کوردستانە کە نایەکسانی ژن و پیاو له خۆ دەگریت و یاساکە هەلگری توخمی نایەکسانی رەگەزییە، چونکە ئەو یاسایە سەبارەت بە بابەتی فرەژنی هەندیک مەرجی بۆ (هاوسەرگیری دوو هەم) داناه بە گوێرەیی یاسایە کە قەدەغەیی فرەژنی کراوه، بەلام بەداخووه ئەم یاسایە نەبۆتە رێگر له بەردەم دیاردەیی فرەژنی، چونکە بۆشایی یاسایی هەیه و ئیتر رەنگە ئەمە بە ئەنقەست بەجی هیلدرا بیت،

پیکهاتهی ئەفسانەیی پەریان - کوردی

هاشم سەلیمی - مەهاباد

پیکهاتهی ئەفسانەیی پەریان کوردی، ناوی کتیبیکە، بۆ یەکەمجار لە لایەن «ئێبراهیم ئەحمەدی» نووسەر و لیکۆلەری بەنێوبانگی ناوچەیی لەیلاخی پارێزگای کوردستان چاپ و بلاو کراوەتەوە. ئەم کتیبە بە پێشەکی پاراوی مامۆستای هێژا «رەحیم لووقمانی» رازاوەتەوه که لەوێدا دەلی: «نووسەر بە خۆبندنەوهی لیکۆلینەوه زانستییهکان، لەسەر کاری ئەفسانەناس و زمانەوانی جیهانی، گەڵاڵەبەکی پوخت و جوانی بۆ ئەم چیرۆکانە و بەگشتی بۆ چیرۆک و ئەفسانەیی کوردی دەرشتوو و کارکردەکانی کردوو تە پێوهریک بۆ هەموو ئەفسانەکانی ناوبراو».

لەم کتیبەدا که لە سی بەشی پیکهاته، مۆتیف و تاییهتەندییەکانی ئەفسانەیی کوردی بە تێروتەسەلی باس کراوە. نووسەر بە کەلک وەرگرتن لە کتیبی جیهانی گیرانەوهی «چیرۆکی فیلاندى» ساتوناپۆی فۆلکلۆریست و کتیبی «پیکهاته ناسی ئەفسانەیی جادوویی» پێگە خەدیش، گەڵاڵەبەکی گشتی بۆ پۆلینبەندی ئەفسانەکانی کوردی دەرشتوو. ئێبراهیم ئەحمەدی بۆ پیکهاتهی ئەفسانەکان شەش جووت کارکردی کردوو تە سەرچاوه و بنەما و لەو بوارەدا بۆ گشت کارکردەکان نمونەیی لە ئەفسانەکانی کوردەواری و لەیلاخ هێناوەتەوه.

لە باسی تاییهتەندی ئەفسانەکاندا بە پرۆای «لیکۆلەر»، تاییهتەندیی زمانیی، ئیژوویی، ئایینی، جوگرافیایی و دابونەریتی کۆمەڵایەتی لە هەلسەنگاندن لە گەڵ ئەفسانەیی نەتەوهکانی تر جیا دەکاتەوه. هەر وهه لهسەر رۆل و پێگەیی ژنان، گواستەوهی دەسەلاتی پادشایی، ئەزموونی پیاوان بۆ ژن هێنان و کراسگۆڕین یان دۆنادۆن تارادەبەکی لە ناوهپرۆکی کتیبی پیکهاتهی ئەفسانەیی پەریان-کوردی توێژینەوه کراوه.



و پارێزگاکان پیاو بن؟ بۆچی دەبیته سەرۆکی هەموو پارتە سیاسییەکان پیاو بن؟ هەرچەندە بە ژمارەیی تاک تاکە هەن بەلام ئەگەر دوو نوینەری ژن بچیتە پەرلەمان یان بیته وزیر، ئەمە تەنها بۆ روالهتە تاکوو نەلین ژن بەشدار نەبووه، بلین رەچاوی پێوهرەکانی کۆمەڵگای نیودهولهتیمان کردوو.

بۆیە پێویسته بەشداریی ژنان لە بزوتنەوه سیاسییەکان فراوان بکریته تاکوو ئیستا ئافرهتەکان بە سیستمی کۆتا دەچنە نیو پەرلەمان، پێویسته ئەمە لاببردریته چونکه واتای نەبوونی متمانە بە ئافرهت و کەمی توانای ئافرهت دەگەیهنیت، لە ئەورووپادا رێژەیی بەشداریی ژنان لە پەرلەماندا سەدا ٤٤ ی تێپەراندوو، بۆیە پێویسته پەرلەمانی کوردستان یاسایەکی دەرەبکات لە بەرژەوهندی ژنان بیته و کابینهیی نوویی حوکومەت لانیکەم سەدا ٣٠٪ ژنان لە حوکومەت و ناوهندی بریار و سەرۆکایەتی و بەرپێوهبردنی فرمانگەکانی حوکومەت بەشدار بن.

چی تر بکوژی ژنان لە نیو حیزبدا دالده نەدرین تا دەستی یاسایان پێ نەگات تا ئیستا کولتووریکی و دیاردەبەکی زۆر ناشیرین هەیه، شەرەف لە ژن پێناسە دەکەن و دەبینن. ئەمەیی باسمان کرد تەنیا لە پرووی یاسایی و سیاسییەوه بوو، ئەگینا شیربایی ژن بەژنە، ماره بەجاش، وەرگرتنی نەخت، خوین بە خوین، ئەمانە دیاردەیی قیزەوتن و ژن تێیاندا قوربانی سەرەکییه، هۆکاری سەرەکی ئەم پرسەهیش دەگەریتەوه بۆ نائامادەبوونی خودی ژن لە تەواوی پرس و پرۆسەکاندا.

لە کۆتاییدا بۆشایی یاسایی بۆ ژنان هەیه، لە چەندین شیواز ژن لە سەنتەر و ریکخراو و پارتە سیاسییەکان زیاتر بۆ روالهت و وهک پاشکۆ دهکار دیت و خودی خودی دەوری بکەری سەرەکی نابینیت. کۆمەڵگای پیاوسالاری رەنگدانەوهی لەسەر خودی یاسا و سیاسەت دەبیته. پیمان وایه ژنان خویمان دەتوانن بەرەنگاری هەموو جیاکارییه ئابووری و کۆمەڵایەتی و سیاسی و یاساییەکان ببهوه و بارودۆخ و رهوشی ژنایی خویمان باشتەر بکەن.





خەلیل عەبدوڵلا ئەحمەد - ھەولتەر

ژنە پێشپەرەکانی کۆمەڵ



د. نەسرین فەخری، زانای زمان و ئەدەب

پروڤیسۆر د. نەسرین فەخری، زانا و رووناکبیریکی ناودار و ھەلکەوتووێ کوردستانە و لە بەشەکانی زمان و ئەدەب و رۆشنبیری، خزمەتیکی زۆری پێشکەش بە گەلەکە کردووە و خواھنی خەرمانیک وشەیی نووسراو و چاپکراوە. نەسرین محەممەد فەخری سابوونچی کە بە د. نەسرین فەخری ناسراوە، رۆژی ٢٧ی کانوونی یەکەمی ١٩٣٧ لە گەرەکی «سابوونکەران» ی شاری سلێمانی لەدایک بوو و لە ئامیزی خێزانیکی رۆشنبیر و کوردپەروردە پەرورەدە بوو.

بە حوکمی ئەوێ باوکی ئەفسەری سوپای عێراق بوو، زۆربەیی شارەکانی کوردستان و عێراق گەراون. لە کەرکووک و ھەولتەر و بەغدا قۆناغەکانی خوێندنی تەواو کردووە و سالی ١٩٥٩ بروانامەیی بە کالۆریۆسی بە پلەیی شەرەف لە زمان و ئەدەبی عەرەبی لە کۆلیجی ئادابی زانکۆیی بەغدا بەدەست ھێناوە. لە ناوەراستی سالانی شەستەکانی سەدەیی بیست بۆ خوێندن چۆتە یەکییتی سۆڤیەت و لە شاری «باکو» ی پایتەختی ئازەربایجان خوێندووێتی و ھەرچەند بە کالۆریۆسەکەیی لەسەر زمان و ئەدەبی عەرەبی بوو، بەلام لە خۆشەویستی بۆ زمانی دایک، بروانامەیی دوکتۆرای لە زمانی کوردی لەسەر (فەرمان لە ھەر دوو شیوەزاری کرمانجیی خواروو و ژووور) دا وەرگرتوو. ئەوێش لەو کاتەدا یەکەم نامەیی دوکتۆرا بوو کە لەسەر ئەو بابەتە بنووسریت. د. نەسرین فەخری دوای تەواوکردنی خوێندن گەراوەتەو بەغدا و لە کۆلیجەکانی ئاداب و پەرورەدە و زمان و ھەک مامۆستایەک، خزمەتی زۆری بە زمان و ئەدەبی کوردی کردووە و تا پلەیی زانستی بوو بە پروڤیسۆر، سەدان خوێندکاری بە کالۆریۆس و ماستەر و دوکتۆرا لەسەر دەستی ئەو پەرورەدە بوون و بروانامەیی بەرزیان وەرگرتوو. د. نەسرین قەلەمێکی دیاری زانستی بوو و لە رێکی قەلەمەکەییەو خزمەتیکی زۆری بە زمانی کوردی کردووە و خواھنی دەیان لیکۆلینەوێ زانستیەو لەو بواردەدا و شارەزا و زانایەکی دیاری زمانەوانییە و شوێن پەنجەیی دیارە. د. نەسرین فەخری، خواھنی خەرمانیک بەرھەمی چاپکراو و دەستنووسە، خواھنی زیاتر لە ٤٠ کتیبە کە بە ھەردوو زمانی کوردی و عەرەبی نووسیوونی.

١١ کتیبەیی بە زمانی شیرینی کوردی نووسیووە و ٢١ کتیبەیی دەستنووسی کوردیشی لە دوا بەجی ماوە.

١٠ کتیبەیی بە زمانی عەرەبی نووسیووە و سێ (٣) دەستنووسی عەرەبیشی لە پاش بەجی ماوە.

ئه حلام مه نسوور، قه له ميكي بوپري دزه باو



ئه حلام مه نسوور، له نيوه ندى ئه ده ب و روشنبيري كوردى، ناويكي دياره. ئه وه ك زنيكي بوپر و ياخي و دزه باو له گه رمه سپيره وه كه يه كه م ژن هاته ناو جهرگه ي خه باتى سه ختى روشنبيري و شارستانى و شوين په نجه ي به خزمه تكردنى ئه وه بواران ه وه دياره. ئه حلام سالى ۱۹۵۱ له شارى خانه قين له داىك بووه. له و شاره و به غدا خويندووويه تى و سالى ۱۹۷۴ به شى كوردى كوليچى ئه ده بى زانكو ي به غداى ته واو كردوو و هه ر له هه مان شار برونامه ي ماسته رى به ده ست هينا وه.

له سه ره تاي حه فتا كانى سه ده ي رابردوو وه وه ك زنيكي ئازاو پيشه نگ ها توت ه نيو دنيا ي ئه ده ب و نووسينه وه و وه ك چيرو كنوووس و رومان نووس و نووسه ر خزمه تى كردوو و به ره مه مه كانى ره نگدان ه وه ي واقيعى ژيانى كو مه لايه تى كورده وارى به گشتى و شارى خانه قين به تايبه تى بوون.

كو مه له چيرو كي «پرد» به نوبه ره ي به ره مه مه كانى داده نريت و دواتر به رومانه كانى «ئامه ره ش» و «ئه لوه ن»، توانا و سه ليقه ي به رزى ئه ده بى خو ي سه لماند.

بئ له چيروك و رومان، ئه حلام مه نسوور و تاريشى نووسيه و وتاره كانى به وپه رى ئازايه تيبه وه نووسيه و ره خه ي له ديارده دزيوه كان گرتوو.

ئه حلام وه ك كه سيكي ئه كاديمى و ماموستا ي زانكوش له هه ر دوو زانكو ي سليمانى و كو يه خزمه تى به ره وتى خويندن و فيربوون كردوو.

به داخه وه ئه وه ژنه هه لكه وتوو ه ي كورد روژى ۱۰ ي كانوونى دووه مى ۲۰۱۳ بو دوا جار له شارى سليمانى مالاوايى كرد و له گو رستانى (خدرى زنده) له شارى خانه قينى زىدى خو ي به خاك سپي درا.

د. نه سرين له بوارى زانستى ئه ده ب و زمان به گشتى، بايه خيشى به شيعر داوه و به زمانه كانى كوردى و عه ره بى شيعرى نووسيه و چوار ديوانى چاپكراوى هه يه.

د. نه سرين فه خرى سه دان وتار و ليكولينه وه ي زانستى له گو فارو روژنامه كوردى و عه ره بيبه كاندا بلاو كردو ته وه.

وه ك ماموستا و رووناكبير يكي گه وه ره، رو لي ديارى له دامه زراندى يه كيتيى نووسه رانى كورد و كو پرى زانبارى كورد دا هه بو وه و ئه ندامى ده سته ي دامه زرينه رى ئه وه دوو دامه زرا وه يه بو وه و خزمه تى زورى له پرى ئه وان ه وه پيشكه ش به گه ل و نيشتمان ه كه ي كردوو.

هه ره وه ها ئه ندامى ليژنه ي دانانى كتيى پروگرامى خويندنى قوتابخانه كان له وه زاره تى په ره وه ده بو وه.

د. نه سرين له هه ردوو به شى عه ره بى و كوردى را ديوى به غدا و را ديوى كانى موسكو و باكو خزمه تى كردوو و شوين ده ستى له وه بواره دا دياره.

له هه مووشى گرنگتر، بيه ره وه رى و ياداشته كانى له لايه ن روژنامه نووس (سه ركه وت عه لى) يه وه نووسرا وه ته وه و ئاماده يه بو چاپكردن.

به داخه وه به شيك له كتيبخانه به نخره كه ي فه وتا وه و ئه وه ي ما وه ته وه خو ي پيشكه شى «بنكه ي ژين» ي كردوو و به رپرسانى ئه وه بنكه يه كتيبه كانيان له كتيبخانه ي بنكه ريك خستو ته وه و به نيازى ئه وه ن كه هه موو به ره مه مه كانى له داها تودا به چه ند به رگي ك چاپ و بلاو بكه نه وه.

د. نه سرين فه خرى به شدارى ده يان كو نگره و كو نفرانسى زانستى و ئه ده بى له ناوخو و ده ره وه ي ولا ت كردوو و چه ندان خه لاتى ريزلينانيشى پى به خشا وه.

ئه وه ي له دوا چاوپيكه وتنى د. نه سرين فه خرى له گه ل ته له فزيونى كوردستان ۲۴ له به رنامه يه كى به لگه ييدا سه رنجى را كيشام ئه وه بوو، كه وتى زور رقم له وشه ي خانه نشينه، وتى، من خانه نشين ني م، خاكنشيم تا مردن خزمه تى گه له كه م ده كه م.

وتى حه زم له بو نى خا كه له دوا ي باران بارين، كه ئيس تا به داخه وه بو نه كه شى نه ما وه!

پاش خزمه تيكى زور به بواره كانى زمان و ئه ده ب و كه له پوور و كولتوورى كوردى، روژى ۱۱ ي تشرينى يه كه مى ۲۰۱۸، د. نه سرين فه خرى بو دوا جار مالاوايى كرد و له گردى سه يوانى شارى سليمانى زىدى خو ي به خاك سپي درا.

دروود بو گيانى پاك و پيرو زى ئه وه ژنه زانا و هه لكه وتوو ه ي كوردستان.



گولبه هار، دهنگیکی ئەفسووناوی



گولبه هار، ژنه هونه رمه ندىكى ناسراوى كوردستانه و به ژنىكى ئازا و رچه شكين له بوارى هونه ردا داده نريت و وه ك گورانيبيژ و ئەكتەر، خزمه تىكى زۆرى به هونه رى كوردى كردوو.

ئەم هونه رمه نده به رچه له ك خه لكى ناوچه ي «ئاميد» ي باشوورى كوردستانه، به لام به هۆى هه ندى كيشه ي كۆمه لايه تيبه وه بنه ماله كه ي به ماله وه باريان كردوو و چوونه ته باكوورى كوردستان و له ناوچه ي «جۆله ميرگ» نيشته جي بوون و گولبه هار له وى و له سالى ١٩٣٢ له داىك بووه و دواتر مالباته كه ي كوچى پيچه وانه بيان كردوو و هاتوونه ته وه باشوورى كوردستان.

گولبه هار له مووسل و به غدا خویندوو يه تى، ئيزگه ي كوردى به غدا، و يستگه يه كى گرینگ بووه بو ئه وه ي له وه ده رگايه وه خزمه ت به بواره كانى هونه رى كوردى بكات و له وى وه ك ئەكتەر به شدارى چه ندين درامى كوردى راديويى كردوو. پشكى شيرى خزمه ته كانى له بوارى گورانيدا بووه و ٢٧٢ گورانى توومار و بلاو كردۆته وه و به وه ش وه ك هونه رمه ندىكى رچه شكين و دژه باو و ده نگخۆش له سه رانه رى كوردستان ناسرا.

گولبه هار له گه ل هونه رمه ندانى هاوړپى به شدارى چه ندين ئاههنگى گورانى له ناوخۆ و ولاتانى عه ره بى و نه وروپا و خوراوا كردوو.

پاش خزمه تىكى زۆر له ئيزگه ي كوردى به غدا، سالى ١٩٨٧ خانه نشين ده بيت.

ئەم هونه رمه نده گه وره يه كه نزيكه ي نيوسه ده خزمه تى هونه رى كوردى كرد له ٢٣ى شوباتى ٢٠١٠ به نه خۆشى كوچى دوايى كرد و له سه ر راسپارده ي خۆى

له شارى «نه جه ف» به خاك سپي درا.

درود بو گيانى پاكي گولبه هارى هونه رمه ندى، ئەو ژنه ئازايه ي له قوناغيكى دژوار و بقه دا مه شخه لى هونه رى به رز به ده سته وه گرتوو و له و ريبه وه خزمه تى به هونه ر و كولوورى كوردى كردوو.

مه ليحه نه زهه ت: كلاورۆژنه ي رووناكيى زانست!

له زۆربه ي نووسين و ليكۆلينه وه ميژووييه كاندا ئاماژه به وه كراوه كه ٢١ى نيسانى ١٩٢٦ يه كه م قوتابخانه ي كچان له شارى سليمانى به ناوى قوتابخانه ي زهه را كراوه ته وه و خاتوو (گوزيده عه بدولعه زيز يامولكى) يه كه م به رپوه به رى بووه. ميژوونووسى گه وه رى كوردستان (د. كه مال مه زهه ر) له وتار يكي دا كه له سه ر (فاتمه محيدين) له كتيبي (چه ندى لاپه ريه ك له ميژووى گه لى كورد) دا بلاوى كردۆته وه، جه خت له وه ده كاته وه كه قوتابخانه ي زهه را، يه كه م قوتابخانه ي كچان له سليمانى بووه.

به لام مامۆستا (كه مال ره ئووف محه ممه د) نووسه ر و ليكۆله ر رايه كى ترى هه به و ئەلى، راسته قوتابخانه ي زهه را، يه كه م قوتابخانه ي كچانى سه رده مى ده وه تى عيراقى سه ره به خۆ بووه له سليمانى، به لام پيشتر و له سه رده مى فه رمانه وايى عوسمانيه كاندا قوتابخانه يه كى ديكه ي كچان له سليمانى هه بووه.

مامۆستا كه مال ره ئووف له ليكۆلينه وه يه كدا به ناوينشانى (به كه م قوتابخانه ي كيژانى سليمانى) كه له كتيبي (ده سته واره يى نان بو ميژوو) نووسيوه تى، ئاماژه به وه ده كات كه قوتابخانه ي زهه را، يه كه م قوتابخانه ي كچانى سه رده مى عيراقى سه ره به خۆيه له شارى سليمانى. به لام پيش ته وه و له سه رده مى فه رمانه وايى عوسمانيدا قوتابخانه يه كى ديكه ي كچان له شارى سليمانى هه بووه، به پيى ريزبه ندى ميژوويى ده كرئ ته وه به يه كه م قوتابخانه ي كچان له سليمانى دابنرى.

مامۆستا كه مال ره ئووف ئاماژه به وه ده كات له سالى ١٨٨٢ ئەنجوومه نه كانى مه عاريف له ويلاته كانى مووسل و به غدا و به سه ر دامه زرا، ئەو ئەنجوومه نانه ئەركى دامه زراندى و سه ره رشتى قوتابخانه مه ده نى و عه سه كره ييه كانيان كه وته ئەستۆ و له سايه ي ته وه دا چوار قوتابخانه ي مه ده نى و سه ربازى بو كوران له سليمانى كرانه وه.

له ١٧ى كانوونى يه كه مى ١٩١٥، له گه رمه ي جهنگى يه كه مى گيتى، يه كه م قوتابخانه ي كچان له شارى سليمانى كرايه وه و خاتوو (مه ليحه نه زهه ت) كرا به به رپوه به رى ته وه قوتابخانه يه.

مه ليحه نه زهه ت كييه؟

گۆیژه وه ک مامۆستا و به‌رێوه‌به‌ر خزمه‌تی کرد. پاش خزمه‌تیکی زۆر به‌ بواره‌کانی په‌روه‌رده و خویندن له‌ قوناغیکه‌ی تاریک و دواکه‌وتوویدا وه‌ک ژنیکه‌ی ئازا و پیشه‌نگ له‌ کلاروژنه‌ی زانست و زانیارییه‌وه‌ ریگا تاریکه‌کانی روشن کرده‌وه و به‌ردی بناغه‌ی خویندی مه‌ده‌نی و شارستانی دانا.

ئه‌م ته‌واره‌ی کوردستان له‌ ۲ی نیسانی ۱۹۶۷ بۆ دواچار له‌ دووریی خاک و نیشمان له‌ شاری به‌غدا کۆچی دوایی کرد و ته‌رمه‌که‌ی براهه‌وه‌ بۆ شاری سلیمانی و له‌ گردی جوگه‌ به‌ خاک سپێردرا.

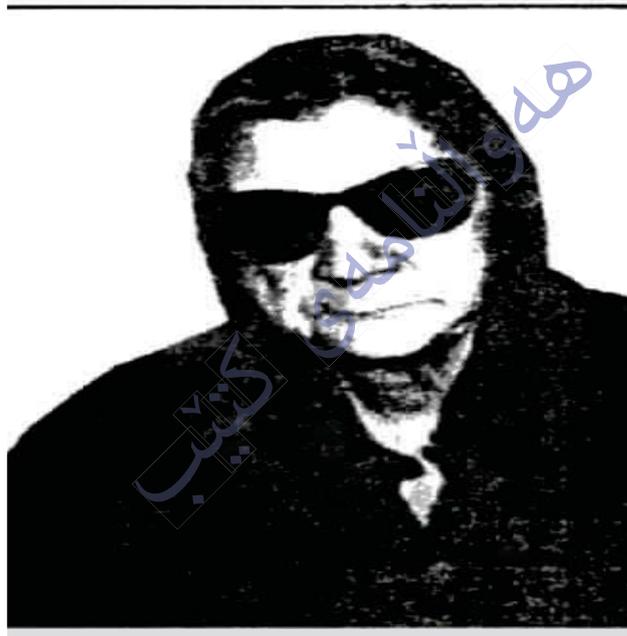
رێز و وه‌فا و ئه‌مه‌کداری بۆ گیانی پاک و پیرۆزی ئه‌و مامۆستا پیشه‌نگه‌ی، جه‌نگ و کیشه‌ و گرفته‌ گه‌وره‌کانی ئه‌و سه‌رده‌مه‌، که‌ له‌ شارپه‌ی خه‌باتی زانستی و په‌روه‌رده‌یی لای نه‌دا و مه‌شخه‌لی زانستی به‌ به‌رزی و پیرۆزیی راگرت.

مامۆستا که‌مال

ره‌ئووف محهمه‌د که‌ وه‌ک سه‌ربازیکه‌ی ون خزمه‌تیکی زۆری به‌ میژوو و ئه‌ده‌ب و هونه‌ر و زانست کرد و ده‌یان کتیبی به‌نرخه‌ی له‌و بوارانهدا خستۆته‌ نامه‌خانه‌ی کوردیه‌وه‌، ئیستا ئه‌ویش کۆچی دوایی کردوووه‌ و وه‌ک له‌و نووسینه‌یدا له‌سه‌ر یه‌که‌م قوتابخانه‌ی کچان و مامۆستا مه‌لیحه‌ نه‌زه‌ت ئامازه‌ی پێداوه‌، له‌ سالانی ۱۹۸۶ هه‌ تا ۱۹۹۷ به‌ ئاواتی ئه‌وه‌وه‌ بووه‌ که‌ قوتابخانه‌یه‌کی کچان به‌

ناوی مامۆستا مه‌لیحه‌وه‌ ناو بنه‌ری، به‌لام داواکه‌ی که‌ هه‌نده‌ش قورس نه‌بووه‌، جیه‌جیه‌ نه‌کراوه‌ و فه‌رامۆش کراوه‌.

داواکارم له‌ وه‌زیری به‌رێزی په‌روه‌رده و به‌رێوه‌به‌رایه‌تی گشتی په‌روه‌رده‌ی سلیمانی، ئه‌و ئاوات و راسپارده‌یه‌ی مامۆستای نه‌مر که‌مال ره‌ئووف محهمه‌د به‌په‌ینه‌ دی و قوتابخانه‌یه‌کی کچانه‌ له‌ سلیمانی بکه‌ن به‌ ناوی مامۆستای پیشه‌نگ (مه‌لیحه‌ نه‌زه‌ت) هه‌، که‌ زۆر شایسته‌ی ئه‌وه‌یه‌.



مه‌لیحه‌ نه‌زه‌ت کچی سه‌یده‌به‌دولقادر ئه‌فه‌ندی، کوری شیخ‌عه‌به‌دولسه‌لامی ئه‌فه‌ندییه‌ که‌ یه‌کیک له‌ قازییه‌ ناوداره‌کانی عێراق بووه‌. به‌ بنه‌چه‌ش خه‌لکی شاری سلیمانی. سه‌یده‌به‌دولقادر له‌ شاره‌کانی ناسرییه‌ و دیوانیه‌ و که‌ربه‌لای باشووری عێراق قازی بووه‌.

به‌هۆی ئه‌وه‌ مه‌لیحه‌ی کچی له‌ سالی ۱۸۹۴ له‌ شاری دیوانیه‌ له‌دایک بووه‌.

مه‌لیحه‌ سه‌ره‌تا وانه‌ی ئایینی لای مه‌لا ئه‌حمه‌د له‌ سلیمانی خویندوووه‌ و دواتر لای سه‌ید عومه‌ر عیرفان ئه‌فه‌ندی خالی، فارسی خویندوووه‌. باوکیشی وانه‌کانی تورکی و فارسی پێ وتوووه‌. مه‌لیحه‌ له‌ دیوانیه‌ و که‌ربه‌لاش خویندووویه‌تی و سالی ۱۹۱۱ گه‌راونه‌ته‌وه‌ شاری سلیمانی و له‌ گه‌ره‌کی گۆیژه‌ نیشه‌ته‌جی بوون. له‌ ۱۷ی کانوونی یه‌که‌می ۱۹۱۵ ده‌رگای قوتابخانه‌ی

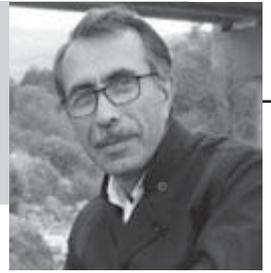
کچانی سلیمانی کرایه‌وه‌ و مامۆستا مه‌لیحه‌ نه‌زه‌ت وه‌ک یه‌که‌م به‌رێوه‌به‌ری ئه‌و قوتابخانه‌یه‌ ده‌ست به‌کار بوو. له‌و قوتابخانه‌یه‌دا منالانی کچی رۆشنه‌یران و ده‌وله‌مه‌نده‌کان ده‌یانخویند. وه‌ک مامۆستا مه‌لیحه‌ نه‌زه‌ت باسی کردوووه‌ وانه‌کانی (میژوو، حیساب، ئه‌ندازه‌، په‌وشت، موساحه‌بات، نیگار) له‌و قوتابخانه‌یه‌دا خویندراون. ئه‌م قوتابخانه‌یه‌ ماوه‌ی چوار سال ده‌رگای به‌ رووی خویندکاراندا کراوه‌ بوو، تا ئه‌و کاته‌ی ئیمپراتۆریه‌تی

عوسمانی له‌ جه‌نگی یه‌که‌می گیتییدا دۆرا و ناوچه‌که‌ی له‌ ده‌ست دا، هاتنی ئینگلیزه‌کان بۆ سلیمانی، ئیدی ده‌رگای ئه‌م قوتابخانه‌یه‌ و قوتابخانه‌کانی دیکه‌ له‌ ۹ی تشرینی دووه‌می ۱۹۱۸ کلۆم دران.

مامۆستا مه‌لیحه‌ نه‌زه‌ت پاش هه‌شت سال داپرا‌نی له‌ هۆله‌کانی خویندن، له‌ سالی ۱۹۲۶ له‌سه‌ر بریاری مه‌عاریفی گشتی عێراق له‌ قوتابخانه‌ی کچانه‌ی به‌عقوو به‌ مامۆستا دامه‌زرایه‌وه‌، به‌لام به‌هۆی نه‌خۆشکه‌وتنی مندالیکیه‌وه‌ نه‌یتوانی ده‌وام بکات و مۆله‌تی وه‌رگرت و بۆ سالی دواتر له‌ قوتابخانه‌ی کچانه‌ی زه‌هرا له‌ سلیمانی به‌ مامۆستا دامه‌زرایه‌وه‌ و له‌و قوتابخانه‌یه‌ و قوتابخانه‌کانی کچانه‌ی سه‌دیقه‌ و



حاجی ژنی باغلووجه، کانیای شفا



ئەمین گەردیگلانی - بۆکان

ئەوه کارم بوو. بەرغەل دەلەوه‌پان و منیش خەریکی خۆه‌لگیرانەوه بووم. رۆژیک نازانم بۆ دەستم گیری کرد و نەمتوانی لاقم لە بەینی دوو لقه‌که و دەستی خۆمه‌وه ئاوژوو بکه‌مه‌وه و بە سەر‌هوه‌که‌وتمه‌ خواری. هیزم دا سەر دەستی راستەم هەستەم‌هوه، لە خوار هەنیشکەم‌هوه دەستم نووشتاوه و چریکه و ژانیک لە قوڵ و هەنیشکەم گەرا و بەرچاوم تاریک بوو، ژانە‌که‌شی ئیستاش دوا‌ی چل و سی‌سال هەستی پێ دە‌که‌م و لە بیرم نە‌چۆتە‌وه. بە دەستی چەپەم دەستە راستە شکاوه‌که‌م گرت و چووم بۆ لای باوه‌گەرەم، لەسەر‌هوه‌ خەریکی ئاوداشتن بوو. گوتم باوه حاجی، دەستم شکا. بە میزەرە‌که‌ی بۆی لە مەلم قایم کردم و بەرغەلمان لیخوری بە‌ره‌و ئاوی. سو‌فی س‌الە لە گەردیگلان شکستە‌بە‌ند بوو. چووین بۆ م‌الی ئەوان. سو‌فی س‌الە چاوی لە دەستم کرد و گوتی: «ئەوه کاری من نییه. لە دوو جێ‌وه‌ شکاوه و هەنیشکەشی لە جی‌چووه. بیبەن بۆ لای حاجی ژنی باغلووجه.»

م‌الی سو‌فی س‌الە‌ش جیگە د‌ال‌دە‌ی لێقه‌وماوان بوو، خۆی شکستە‌بە‌ند بوو و خات گولچینی خیزانیشی م‌امان بوو، هەموو مند‌ال‌انی سەر‌وو تەمەنی من و خوار منیش لەسەر دەستی ئەو لە دایک بوون و س‌الی ۱۳۹۳ ی هەتاوی کۆچی د‌وایی کرد، رۆ‌چی شاد بێ. بە‌راس‌تی ئەویش ژنیکی کارامه و لیزان و تیگە‌بیش‌توو بوو؛ نیوه‌ش‌ه‌و لە‌نیو د‌ی و گوندە‌کانی دە‌ور‌وبەر‌ه‌وه دە‌هات‌ن بە د‌وایدا و لە خەوی شیرینیان ه‌ل‌دە‌ستاند و بە‌ب‌ی ئە‌وه‌ی ش‌لو‌ی ب‌ی، دە‌ست‌ه‌وبە‌ج‌ی لە‌گە‌لیان دە‌چوو.

لە‌گە‌ل باوه‌گەرەم بە‌پ‌ی‌یان بە‌ره‌و باغلووجه وەر‌ی کە‌وت‌ین. نیوان گەردیگلان و باغلووجه بە‌پ‌ی‌یان، س‌ه‌ع‌اتە‌ر‌ی‌ه‌ک دە‌ب‌ی. گە‌ب‌یشت‌ینە باغلووجه و چووینە خ‌ز‌م‌ەت حاجی ژنە‌نە‌زا‌ک‌ەت. کە د‌ی‌تم د‌ل‌م پ‌ی‌ی‌ روون ب‌و‌وه و هەستم دە‌کرد ئە‌و دە‌ستە‌ک‌ز و باریک و ناس‌ک‌ان‌ە‌ی ئ‌ی‌شم پ‌ی‌ ناگە‌ب‌ی‌ن‌ن. دە‌ت‌گ‌وت دە‌ستی د‌ای‌ه‌گەرەم ل‌ی‌ ک‌را‌وه‌ت‌ه‌وه و لە ئە‌و پ‌ی‌وه‌ند ک‌را‌وه. ر‌ه‌گە ش‌ی‌نە ئە‌س‌ت‌و‌وره‌کانی و پ‌ی‌ست‌ه‌ تە‌ن‌ک‌ه پ‌ی‌ران‌ه‌ک‌ە‌ی ه‌ەر لە بە‌ر‌چ‌ا‌وم‌ه. ق‌و‌لم ه‌ه‌ل‌ک‌رد و لە بە‌ر‌د‌ه‌می د‌ان‌ی‌ش‌تم. لە گ‌ل‌ن‌ه‌یه‌کی پ‌ه‌ل‌دا ئ‌ا‌وی گ‌ه‌رم‌ی‌ان ه‌ی‌نا. دە‌ستی بە‌ ن‌ه‌رم‌ی ب‌و‌ داش‌تم، ه‌ەر لە پ‌ه‌س‌تا‌نا‌وی خ‌ودا و پ‌ن‌غ‌ه‌م‌ب‌ه‌ری د‌ی‌نا و بە دە‌س‌ت‌ی‌کی ئ‌ا‌وی پ‌ی‌دا دە‌کرد و بە دە‌س‌ت‌ه‌ک‌ە‌ی د‌ی‌ک‌ە‌ی د‌ای‌د‌ه‌م‌الی. گو‌تی: «ئ‌ا ئە‌وه چ‌ی‌یه لە بە‌ر ئە‌و پ‌ه‌نج‌ی‌ره‌یه؟» منیش چ‌ا‌وم لە پ‌ه‌نج‌ی‌ره‌ک‌ه‌ کرد و ه‌ۆ‌شم چ‌وو ب‌و ئە‌و‌ی، بە‌لام ه‌ی‌چ‌ی ل‌ی ن‌ه‌بوو. لە پ‌ر‌ی‌ک‌دا تە‌ک‌ان‌ی‌کی لە دە‌س‌تم دا، ه‌ی‌ند‌ه‌م ئ‌ی‌ش پ‌ن‌گ‌ه‌ب‌ی‌شت ه‌ه‌ستم کرد ه‌م‌وو گ‌ی‌ان‌م ک‌ه‌وت‌ه س‌ەر ئ‌اره‌قه و چ‌ا‌وم ه‌ی‌چ ک‌و‌ی‌ی ن‌ه‌دی. ک‌وت‌وپ‌ر بوو بە ش‌ه‌و، ه‌ەر خ‌ی‌را‌ش ر‌و‌ونا‌کی ه‌ات‌ه‌وه. وە‌ک ئە‌وه‌ی لە ش‌ه‌و‌ی‌کی تاریک‌دا و لە ژ‌و‌ور‌ی‌ک‌دا چ‌را

ئە‌گەر ئ‌ا‌ور‌ی‌ک لە ر‌اب‌رد‌و‌وی خ‌ۆ‌مان و و‌لات‌ه‌ک‌ه‌مان بە‌د‌ی‌ن‌ه‌وه، ب‌ۆ‌مان دە‌ر‌د‌ه‌ک‌ه‌و‌ی ش‌ی‌ر‌ه‌ژ‌ن و س‌ه‌ر‌ه‌ژ‌نی ز‌ۆ‌ر د‌ل‌س‌ۆ‌ز و ف‌ی‌دا‌کار و م‌اند‌و‌و‌ی‌ب‌ی‌ن‌ه‌ناس لە ک‌ۆ‌م‌ه‌ل‌گ‌ا‌ک‌ه‌مان‌دا ه‌ه‌بوون و ه‌ه‌ن. ئە‌گەر بە‌ چ‌ا‌و‌ی‌کی ئە‌مه‌ک‌د‌ار‌ان‌ه‌وه لە دە‌ور‌وب‌ه‌ری خ‌ۆ‌مان ب‌رو‌ان‌ی‌ن، ئە‌و ف‌ر‌ی‌ش‌ته‌ ر‌ه‌ز‌اس‌و‌وک و د‌ل‌ۆ‌ق‌ان‌ان‌ه‌ دە‌ب‌ی‌ن‌ و ز‌ۆ‌ر ک‌ه‌سی ت‌ر‌ی‌ش لە ل‌اپ‌ه‌ر‌ه‌ی ب‌ی‌ر‌ه‌و‌ه‌ر‌ی‌ه‌ ک‌ان‌مان‌دا ی‌ادی س‌ه‌وز و پ‌ی‌ر‌ۆ‌ز‌ی‌ان ت‌ۆ‌مار ک‌را‌وه.

من لە ب‌ی‌ر‌ه‌و‌ه‌ری خ‌ۆ‌م‌دا ز‌ۆ‌رم لە‌و ژ‌ن‌ه‌ ز‌ان‌ا و ئ‌ازا و لە‌خ‌ۆ‌ب‌ر‌د‌و‌وان‌ه‌ د‌ی‌وه و ناو و ی‌ادی‌ان‌م ئ‌ا‌و‌ی‌ت‌ه‌ی ر‌ۆ‌ح و ه‌ه‌س‌تم ک‌رد‌و‌وه. بە‌لام ی‌ه‌ک‌ی‌ک لە‌و د‌ای‌ک‌ه‌ ف‌ی‌دا‌کار و د‌ل‌س‌ۆ‌ز‌ان‌ه‌ ه‌ی‌ند‌ه‌ بە‌لام‌ه‌وه‌ گ‌ه‌وره و پ‌ی‌ر‌ۆ‌زه، بە‌ پ‌ی‌و‌ی‌س‌تم ز‌انی س‌لا‌و لە ر‌ۆ‌ح‌ی بە‌رز و پ‌ی‌ر‌ۆ‌زی ب‌ک‌ه‌م و ق‌ه‌ل‌م‌ه‌ک‌ه‌م ک‌رن‌ۆ‌ش ب‌ۆ گ‌ی‌انی پ‌ا‌کی بە‌ری. ئە‌و‌ی‌ش «حاجی ژنە‌نە‌زا‌ک‌ە‌تی باغلووجه»، خ‌ی‌زانی د‌ل‌س‌ۆ‌ز و و‌ه‌ف‌اد‌اری «حاجی س‌ه‌وز‌ه‌یه». ئە‌و ژ‌ن‌ه‌ ز‌ان‌ا و دە‌س‌ت‌س‌و‌وک و دە‌س‌ت‌ر‌ه‌نگ‌ی‌نە‌ بە‌ حاجی ژنی باغلووجه بە‌ نا‌وب‌انگ بوو. حاجی ژن، شکستە‌بە‌ند‌ی‌کی کارامه و ل‌یزان و پ‌س‌پ‌ۆ‌ر‌ی‌کی ب‌ی‌و‌ی‌ن‌ه‌ بوو. ئە‌و ش‌ی‌ر‌ه‌ژ‌نە ه‌ه‌م‌وو م‌ا‌وه‌ی ت‌ه‌م‌ەنی و ه‌ه‌ت‌ا ئە‌و ک‌ات‌ه‌ی ه‌ی‌ز لە دە‌س‌ت و م‌ه‌چ‌ه‌ک‌ی‌دا بوو، ب‌ۆ خ‌ز‌م‌ه‌ت‌ک‌رد‌ن بە‌ خ‌ه‌ل‌ک‌ ن‌ه‌س‌ر‌ه‌وت و س‌ه‌دان ک‌ه‌سی لە م‌ه‌رگ ر‌زگ‌ار ک‌رد. ئە‌و ژ‌نە ر‌ۆ‌ح‌س‌و‌وک و ر‌ه‌ز‌اس‌و‌وک‌ه، ر‌ۆ‌ژ ن‌ه‌بوو ک‌ه‌سانی دە‌س‌ت و ل‌اق و پ‌ش‌ت و پ‌ه‌راس‌و‌وش‌ک‌ا‌و‌ن‌ه‌ه‌ی‌ن ب‌ۆ ل‌ای و س‌ات‌ی‌ک‌ ح‌ه‌س‌ان‌ه‌وه‌ی ن‌ه‌بوو. ش‌ه‌و و ر‌ۆ‌ژ م‌ال‌ه‌ک‌ه‌یان لە م‌ج‌ر‌ۆ‌ و ک‌ه‌ل‌ه‌لا ج‌م‌ه‌ی دە‌هات و پ‌ه‌نا و د‌ال‌د‌ه‌ و ج‌ی‌گ‌ه‌ ه‌ان‌ای ل‌ی‌قه‌وماوان بوو. ب‌ن‌ه‌م‌ال‌ه‌یه‌کی د‌لا‌وا و ن‌ان‌خ‌ۆ‌ش و س‌ف‌ره‌ب‌لا‌و بوون. حاجی ژن ب‌ی ئە‌وه‌ی چ‌ا‌وی لە ه‌ه‌ق‌د‌ه‌س‌ت و دە‌س‌ت‌خ‌ۆ‌ش‌ان‌ه‌ ب‌ی، لە ر‌ی‌ی‌ خ‌ودا‌دا و ب‌ۆ خ‌ز‌م‌ه‌ت‌ک‌رد‌ن بە‌ خ‌ه‌ل‌ک‌ ه‌ه‌و‌لی دە‌دا و ش‌ل‌و‌ب‌وون و ن‌ی‌و‌چ‌ا‌وان گ‌ر‌ژ‌ی و م‌اند‌و‌و‌بوونی ن‌ه‌د‌ه‌ز‌انی و ه‌ی‌چ ر‌ۆ‌ژ‌ی‌ک‌ لە ژ‌ی‌ان‌یدا ر‌ۆ‌ژی پ‌ش‌و‌ود‌ان ن‌ه‌بوو.

ه‌ی‌چ ش‌ت‌ی‌کی لە خ‌ه‌ل‌ک‌ و‌ن‌ه‌د‌ه‌گ‌رت، م‌ه‌گ‌ر ئە‌و ک‌ه‌س‌ان‌ه‌ی چ‌اک دە‌بوون‌ه‌وه خ‌ۆ‌یان گ‌ه‌ز‌ی‌ک‌ خ‌ام و جا‌و‌یان ت‌ه‌ل‌اش‌ه‌دار و ب‌ه‌ن و ه‌ی‌ل‌ک‌ه‌یان ب‌ر‌د‌ای‌ه‌ ک‌ه ئە‌وان‌ه‌شی ب‌ۆ کاروباری شکستە‌بە‌ند‌ی‌ه‌ک‌ه‌ی پ‌ی‌و‌ی‌س‌ت بوو. ب‌ی‌ر‌ه‌و‌ه‌ر‌ی‌ه‌ک‌م لە‌و د‌ای‌ک‌ه‌ د‌ل‌س‌ۆ‌ز دە‌س‌ت و د‌ل‌پ‌اک‌ه‌ ه‌ه‌یه‌ ک‌ه ج‌ی‌ی خ‌ۆ‌ی‌ه‌تی با‌سی ب‌ک‌ه‌م.

ه‌ا‌و‌ی‌نی س‌الی ۱۳۵۶ ی ه‌ه‌تا‌وی، بە‌ر‌غ‌ه‌ل‌ه‌وان بووم. ه‌ه‌شت س‌ال‌م ت‌ه‌م‌ەن بوو. د‌ار‌ه‌ر‌م‌ی‌یه‌کی م‌الی ک‌اک ئە‌حم‌ەد سو‌فی ر‌ه‌ح‌ی‌م ه‌ه‌بوو لە ق‌ه‌راغ ر‌ی‌گ‌اک‌ه‌ و ن‌ی‌وان م‌ه‌ز‌رای ئ‌ی‌مه‌ و ئە‌وان ه‌ه‌ل‌ک‌ه‌وت‌بوو. دوو ل‌قی د‌اره‌ک‌ه‌ د‌اه‌ات‌بوون‌ه‌وه و دە‌س‌تم پ‌ی‌یان دە‌گ‌ه‌ب‌ی‌شت. ف‌ی‌ر ب‌ووم خ‌ۆ‌م پ‌ی‌وه‌ ه‌ل‌د‌ه‌واس‌ی و ل‌اق‌م بە‌ د‌اره‌ک‌ه‌دا ه‌ه‌ل‌د‌ه‌گ‌ی‌را و س‌ه‌ر‌ه‌وب‌ن خ‌ۆ‌م ه‌ه‌ل‌د‌ه‌گ‌ی‌راوه. ج‌ۆ‌ر‌ی‌ک ژ‌ی‌م‌ناس‌ت‌ی‌ک بوو ب‌ۆ خ‌ۆ‌م د‌ۆ‌ز‌ی‌بووم‌ه‌وه و ه‌ه‌ت‌ا ه‌ی‌لاک دە‌بووم ه‌م‌وو ر‌ۆ‌ژی

حاجی سهوزه. حاجی ژن کوریکى له بهره‌ستتدا بوو. له من گه‌وره‌تر بوو. ئه‌ویشیان له قاره‌وا گه‌وره‌وه هینابوو. ده‌ستی شکابوو. ده‌ستی کورپی هه‌لبه‌سته‌وه و گلینه ئاوه‌که‌یان رشت و پریان کرده‌وه له ئاوی گهرم. نوره‌ی من بوو. چوومه بهره‌ده‌می دانیشتم. ته‌لاشه‌ داره‌کانی له ده‌ستم کرده‌وه و به‌ ئاوه‌ گهرمه‌که به نهرمی ده‌ستی بۆ دامالیم و پاشان گوتی: هه‌لیگره‌ بیبه له حه‌وشه‌ بیریزه! هاتم ده‌ستی ده‌می نه‌موپرا، زۆر قورس بوو. جگه له ئاوه‌که‌ی، گلینه‌که چوار کیلو قورستر دیار بوو. حاجیژن گوتی: مه‌ترسه، ده‌ستت چاک بۆته‌وه، هه‌لیگره! ده‌ستم دایه، بردم له حه‌وشه‌ ئاوه‌که‌م رشت و هاتمه‌وه زووری. گوتی: «زۆر باشی گرتۆته‌وه، مه‌باره‌که.»

حاجی ژن رۆژی ۲۲ی جوهره‌دانى ۱۳۶۸ی هه‌تاوی رۆحی په‌پوله‌ئاسای به‌ره‌و دیاری هه‌رمان بالی لیدا و خۆری ژبانی ئاوا بوو. به‌راستی ئیستا بیرى لى ده‌که‌مه‌وه ئه‌و ژنه (واته حاجیژن) چه‌نده ژنیکی رۆحسووک و به‌ ته‌واوی مانا ئینسان بوو. شه‌و و رۆژ خه‌ریکی خزمه‌ت به‌ خه‌لك و هه‌لبه‌ستنه‌وه‌ی یه‌سقانی شکاوی ده‌ست و لاق و نه‌ندامی خه‌لك بوو. حاجی ژن جگه له شکسته‌به‌ندی له بواری پزیشکی و گیاده‌مانیشدا زۆر پسپۆر بوو. مه‌لحه‌می بۆ هه‌موو جوهره‌ برین و کوان و تیراوپیه‌که هه‌بوو. له هه‌موو شار و ديهاته‌کانی ناوچه‌وه ده‌هاتن بۆ لای و به‌بێ ئه‌وه‌ی شلووی بێ و به‌ ئاسته‌م نیوچاوی تیکبندی، به‌وپه‌ری میه‌ره‌بانى و سنگفراوانیه‌وه و به‌بێ ئه‌وه‌ی قرانیک له هیچ که‌س وه‌رگرێ، بۆی هه‌لده‌به‌ستنه‌وه. به‌راستی ئه‌و فریشته‌ی نه‌جاته‌که گیانی سه‌دان که‌سی له‌مه‌رگ نه‌جات داوه و پیموایه‌ جیی خۆیه‌تی ئه‌و دایکه‌ پیرۆز و مه‌زن و دلپاکه‌ گه‌وره‌ترین نه‌خۆشخانه‌ی به‌ ناوه‌وه بکه‌ن و په‌یکه‌ره‌ی لى دروست بکری و وه‌که هیمای گه‌وره‌یی و خزمه‌تگوزاری و ماندووینه‌ناسی، هه‌موو سالیکی یادی لى بکریته‌وه. بۆ ئه‌وه‌ی دوکتۆره‌کانیش ده‌رسی ئه‌خلاق و گه‌وره‌یی و مرۆقدۆستی له‌و شپیره‌ژنه‌وه فیر بن و به‌و باوه‌ره‌ بگه‌ن که‌ مرۆف بۆ خزمه‌تکردن به‌ یه‌کتر خودا ئافران‌دوو‌یه‌تى. رۆحی حاجیژنه نه‌زاکه‌ت شاد بێ و یادی به‌رز و سه‌وزی، هه‌میشه‌ پیرۆز بێ.



هه‌لكه‌ی و بیکووژنییه‌وه. ژانه‌که‌ی یه‌کجار زۆر بوو، زۆر له‌کاتی شکانه‌که‌ی زیاتر بوو. حاجیژن فه‌رمووی ئه‌وه شوکر هه‌نیشکی چووه‌وه جی. ده‌ستی لى هه‌لگرت و گوتی ئه‌و ئاوه‌ بریژن. ژنیک هات پیم و ابیت بووکی بوو، ئاوه‌که‌ی برد له حه‌وشه‌ رشتی. کچیکی جحیل له‌سه‌ر مجۆعه‌یه‌که حه‌وت هه‌شت گرکه‌ی هینا. قه‌تم گرکه‌ی ئاوا گه‌وره و جوان نه‌دیوو. باسی گرکه‌ی باغلووجه‌یان ده‌کرد و به‌ناوبانگ بوو، به‌لام ئاوا به‌ چاوی خۆم نه‌مدیوو. له خۆشیی گرکه له بیرم چۆوه ده‌ستم شکاوه. مجۆعه‌که‌یان هینا پيشی، ده‌ستم برد گرکه‌یه‌که هه‌لگرم بیده‌م به‌ باوه‌حاجیم بۆم پاک بکات، چریکه له ده‌ستم هه‌ستا و نه‌متوانی بیجوولینم. ژانه‌که‌شی ئه‌وه‌نده زۆر بوو فرمیسک به‌ چاومدا هاته‌ خوارى و له رۆوم هه‌لنه‌هات بگریم. ئه‌و گرکه‌ی ویستم هه‌لیگرم باوه‌حاجیم ئه‌وه نا، یه‌کی دیکه‌ی هه‌لگرت و پاکی کرد. ئه‌وه‌نده به‌تام بوو قه‌تم گرکه‌ی و نه‌خواردبوو. دواى خواردنى گرکه حاجیژن گوتی: ئاوه‌که‌ گهرم بوو؟ ئه‌گه‌ر حازره‌ بیهینن!

هه‌ستام و چوومه بهره‌ده‌می حاجیژن، له‌و کاته‌دا سى نه‌فه‌ر کاربایه‌کی قه‌له‌ویان له‌سه‌ر نیردیوانیک دانابوو و لیفه‌یان تیه‌وپه‌چابوو، هینایانه زووری. کابرا نازانم خه‌لکی چ دیکه‌ بوو. گوتیان له‌سه‌ر دیوار به‌ر بۆته‌وه، هاواری ران و سنگ و شانی ده‌کرد. حاجیژن چو بۆ لای و گوتی: رانی شکاوه. ده‌ستی له‌ په‌راسووه‌کانی دا، گوتی: په‌راسووشی شکاوه. شانیشی ده‌بێ له جی چووبی، بۆیه ناتوانی ده‌ستی بجوولینی.

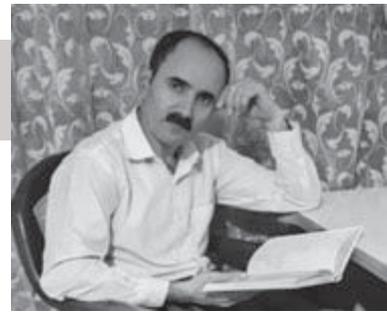
کاتیکی ئه‌و کاربایه‌م دی، ئه‌وه‌نده‌م پى گوناح بوو ژانی ده‌ستی خۆم له‌ بیر چۆوه. کابرایان له‌سه‌ر نیردیوانه‌که داگرت و له‌ولاوه‌ رایانکیشا، هه‌ر له په‌ستا هاواری ده‌کرد و ده‌ینالاند. حاجیژن هات بۆ لام و له‌سه‌ر گلینه ئاوه‌ گهرمه‌که نه‌رمه‌رم ده‌ستی بۆ دامالیم و قرچه‌قرچ یه‌سقانه‌کانی ده‌خسته‌وه جیی خۆی. باوه‌گه‌وره‌م له‌ دواوه هه‌ردوو شانی توند گرتبووم و نه‌یده‌هیشت بجوولیمه‌وه. ژانه‌که‌ی هینده زۆر بوو له‌وانه‌ بوو دل‌م بیه‌خود بێ. ده‌ستم راست بۆوه و حاجیژن گوتی: قامکت بجوولینه! قامکم جوولانده‌وه و گوتی: مستت بقووچینه! مستم قووچاند و کردمه‌وه. گوتی: زۆر چاکه. سى چوار ته‌لاشه‌ دار و به‌نیکی سپیان بۆ هینا. ده‌ستیشم ده‌تگوت فوودانه‌یه‌ فووی تی ده‌که‌ن، جار له‌گه‌ل جار ده‌ماسی. ته‌لاشه‌ داره‌کانی له‌سه‌ره‌وه و بنه‌وه له‌سه‌ر ده‌ستم دانا و به‌ به‌نه‌که توند به‌ستی. ئیتر ئیشی نه‌ما. هه‌ستم کرد ده‌ستم چاک بۆته‌وه. گوتم: بۆ ده‌ستم ئاوا ماسیوه؟! حاجیژن گوتی: هیچ نییه، ئه‌وه نیشانه‌ی ئه‌وه‌یه چۆته‌وه جی.

ئیمه‌ هه‌ستاین و خودا‌حافیزیمان کرد و حاجیژن فه‌رمووی: ده‌ رۆژی تر وه‌رنه‌وه. گه‌بیشتینه به‌رده‌رگا و پیاویک کچیکی جحیلی به‌ سواری گویدرێ هینابوو، گوتی لاقی شکاوه.

دواى ده‌ رۆژ له‌گه‌ل باوه‌گه‌وره‌م چووبینه‌وه بۆ مالی

له هه گبهی بیره وهری ئه ختهری ژيان

(بیره وهری خاتوونیکى کورد بو دروستکردنی که رهستهی کار و فرمان)



له تیف عه لهوی - سه قز

تیری من لى نادا و ناتوانی بهو شیوهی من تیری لى
بدا .

له بیرمه پینج مانگای دۆشین و مانگایه کی کوندۆمان
هه بوو، رۆژانه دوو پووت شیرم لى ئه دۆشین. دیته بیرم
که خه زوورم که رهسهی هه وپنی په نیری له شاری بو
هینابووم تا ئامیژنه پی بگرهوه، نهمده زانی که چون
ئامیان دروست بکه، هه ر بویه بهیان خوره تاو په نجهی
له ئاوی نه کوتابوو که خوم گه یانده لای خه سووم له
شاری، که چی به سویند و قورئاندا نووسا که نایه م و
پیت نالیم! کاتژمیر دووی پاش نوپژ گه بیشتمه وه مالى،
یه کیک له ئاوماله کان خوی لى رازی بیت چۆنبه تی
ئامیژنه فیترکردم.

بهم شیوه که سه ره تا شیلوکم شووشت و له نیو
تۆنگه یه کی ئاوم کرد و دوايه هیل و میخه ک و نه بات
و قهند و بریک خووی و زاخم تیکه ل کرد و به عقل
و بوچوونی خوم که وچکیکی چیشته خویریم کرده پیوانه
بو دوو پووت شیر، خوا دهس به عه مری ئه و ئاوماله مان
بگری که له و خه مه ش ره خسام.

مه شه که مان نه بوو، ده بوو مه شه که ساز بکه، ئه وه نه ی
له بیرم بی پیستی گویره که ی یه کساله زور تایبه ته بو
مه شه که دروستکردن به هوی ئه وه ی که پیستی مه ر
تورته و بونی لى دى بو مه شه که نابى.

پیستی گویره کهم خسته هه لال؛ هه لال له پنگه و
گولی بیژان و بریک ئارد و ئاو پیک هاتبوو بو ئه وه ی
که موو له سه ر پیستی دهره وه ی مه شه که نه مینی، سى
رۆژان مه شه کهم له هه لال نا و دوو جاری دیکه ش به
هه مان شیوه له هه لالیم گرت و دوايه بردم له نیومال
هه لمواسی تا دوو که ل بخوا، بو خوشرکردنی مه شه که،
خویم پیوه کرد و تا سى رۆژ له ئاو و خویم گرت و
دوايه به رووکاری دهره وه دا له تالم گرت، ده بی بلیم:
تال؛ مازووی کوتراو بوو که مه شه که ی سفت و سو لتر
ده کرد. سه ره تان نه هیشیم به دره وش و ده زوو بنم گرت
و خسته سه ر لوله پ و به دوو ئاو ژندم و ته یارم کرد بو
روونگرتن و مه شه که ژندن، خه سووم که گوپیستی ئه و
داهینانه م ببوو، کراسیکی به دیاری پیدام و بهو شیوه یه
له کل دهر هاتم.

له بیرم دیت هیشتا ده، دوازه سالان بووم که
ئه رکى مال که وته ئه ستۆم، هینده بچکولانه بووم
که خالم پشتوینه که ی له نیو قه دم ده ئالاند و سه ری
تری پشتوینه که ی به گریژنه ی درگا که وه ده به سه ته وه
له به ره وه ی که له کاتی نان پیوه داندا نه که مه نیو
ته نووره که وه! خه سووم ئه ونه ی ده سته ی له سه ردانی
سه ختگیر بوو، خوړی به زه یی له هه ری می گیانی
نه که وتبوو! له بیرم دى رفیده مان نه بوو، خه زوورم
غه رقی ره حمه ت بی، فه رمووی: کچی خوم په رۆش
مه به، باوکی خو ت یارمه تییت ده ده تا سازی بکه ی،
کیسه یه کی برنجم هینا و پریم کرد له لباد و لۆکه و به
چوارده ورا دروومانم کرد. خه زوورم فه رمووی: کوری بابی
خوت له پشته وه به رگیکی لى بده بو ئه وه ی له کاتی
نان پیوه دان به ئاوری ته نوور ده ستت نه سووتی،
شوینی ده ستم له پشت رفیده ساز کرد و پاشان توژی
ئارده شیله م به پشتی رفیده دا ساوی؛ رفیده م له سه ر پنه
دانا و سه ری ده ستارم نا سه ری تا جوان ده ق بگری.
بووکی سى رۆژان بووم که هه وریمان له نیو سوینه دا
شیلابوو، ته نوورمان داخستبوو خه سووم ده یه ویست
تاقیکاریم لى وه رگری و بزانی ئه و سوینه هه ویره که
خوی له وه پیس کردبووی به نان، به ده سته ی منه وه
چهند نانی لى دهر دى!؟

بیست سه ر مه رمان هه بوو که خه سووم و خوشکی
چوو بوونه تاقه تکردنیان و بو ئه وه ی نه یه نه یاریده م
خویان پیوه سه رقالم کردبوو، دوو به ره نانم کردبوو که چی
ئه وان هه ر نه هاتبوونه وه! دوو ریز کولیرم پیوه دا بوو که
له نا کاو شه وکه ت خانم که ژنی ئاغای ئاواپی بوو،
خاتوونیکى لیزان و لیها توو بوو هاته نیومال و له سه ر
ته نوور ئه منی بینى و له دوورا هه رای له خه سووم کرد و
گوئی: فاتی، بوو کیکت هیناوه که سه رتۆپی ته واوی ئه م
دییه یه و وه ک چارۆکه له کۆلی بگره!

هه مدیسان رووی کرده خه سووم و فه رمووی: به
مه ممه د بلی که بوو کیکى هیناوه که ئه و نابى
ده سه نه خوړی ئیوه بی و ئیوه ئه بی ده سه نه خوړی ئه و
بن .
به زمانى خوم نه بی ئیستاشی له گه لدا بی، که س

خوینەر له ئاوینە ی مەرگی خوینەر دا



چیمەن سانبار - بۆکان

لەمڕۆدا کە باس لە هەر چەشنە مردنیک بۆتە رۆژەف، کەنگی باس لە مردنی کتیب و نووسین و خویندەنەوه دیتە ئاراوه؟ رەنگە، ئەگەر هەلە نەبیتم، پاش کۆتاییەکانی شەری دووھەمی جیھانی بوو، کە بۆ یەكەمجار باس لە مەرگی فەلسەفە کرا و پاشان رۆمان و دواتریش شیعر. ئیتر مرقفیک کە نزیکە ی سەدە یە ک دەبوو، بۆ یەكەمجار باسی لە مردنی خودا کردبیت، بەری لێ گرت و مردنی برده بەر دەرگای هەر مالتیک لە مژارە کان و بوارە کان، باس لە مردنی دیمۆکراسی هاتە گۆری، مردنی لیبرالیزم و مزگینی مەرگی هەرچی نزیکتری کاپیتالیزم، هەتا گەییشت بە شارستانییهتی مرقف، خۆی. ئیتر ئیستا هەر هەموومان دەزانین، کە مرقفیش رۆژیک لە رۆژان چەشنی دایناسۆرە کان نەسلی قری تیدە کەوێ و دوا یی دەبرێ، یان رۆژیک لە رۆژان لە چەند میلیار سالی داھاتوودا هەتاو بە ئیجگاری دە کووژیتەوه، بەلام ئایا کتیبیش دەمرێ؟ بیگومان، بەلی، لە گەل کۆتاییهاتنی شارستانییهتی مرقفایەتی، بەلام هەر ئەم مرقفەش کە دەزانی رۆژیک لە رۆژان کۆتایی بە شارستانییهتە کە ی دێ، لە چەند ھارد دیسکیکدا لە چەشنی کتیب، هەر هەموو شتیکی لە ئەزمونی خۆی، بۆ ئەوانە ی پاش خۆی ھەنگاو دەنێنە ئەم گەردوونەوه بە یادگار بە جی ھیشتووہ.

ئەگەر بگەرێینەوه سەرەتا دەبینین کە خوداش یە کەمجار لە رینگای کتیبەکانییەوه پە یامی خۆی بە نوینەرەکانیدا گە یاندە مرقف، ئەوہش کە تەنیا ماتریالی فیربوون و زانست و خویندنیس هەتا ئەمرۆکەیش لە هەموو قوتابخانە و خویندنگە و زانکۆکانی هەر هەموو جیھاندا هەر کتیبە، دیسان جینگای تیراماتیکی قوول و سەرنجیکی جیددی دە ھیلیتەوه!

ئەمرۆکە لەسەر جەمی دنیای راگە یاندن و تۆرە کۆمەلایەتیە کان زۆر بەرچاو ھەستی پێ دە کەین، کە هەتا چەند گرینگیدان بە خویندەنەوه بۆتە رۆژەف! بە بەردەوام و دە توانین بلیین ھاوکات لە سەتە لایت و تۆرە کۆمەلایەتی و مزگەوتە کانیشەوه بانگەشە ی ئەوہمان بۆ دە کەن کە کتیب بخوینەوه، بەر لە بەرچاوترنی ئەوہش کە یە کەم رستە ی کتیبی پیرۆز بە «سەرەتا وشە بوو» دەست پێ دە کات، رەمزی کتیب لە چیدا یە، کە لە جیاتی ئەوہی باس لە مردنی بکردرێ، باس لە گرینگییە کە ی دە کردرێ؟ گەورەترین کە شفی «نیچە» بە رای من ئەوہ بوو؛ کە کتیبیکی نووسی بۆ هەموو کەس و بۆ ھیچکەس، ئیتر لەوہوہ رەنگە ئەم روانگیە سەری ھەلدا، کە هەموو کتیبیکیش بۆ خویندەنەوه ناشیت، بۆ وینە ئیستا ئیمە جیاوازی نیوان گۆقارە زەردە کان و گۆقارە رۆشنیریە کان دەزانین و دە توانین لە یە کتر یان جیا بکە ینەوه، ھەر وہ کوو جیاوازی نیوان رۆمانە ئەدەبیە کان و رۆمانە بازارییە کان دەزانین، ھەر وہ کوو جیاوازی نیوان فیلمیکی کووبریک یان فیلینی و زنجیرەییە کی درامای تورکی یان مە کسکی یان ھەر کوو... ھەر لیرەشەوه ئەگەر بە ھای کتیب وہ کوو مژاری سەرە کی ئەم گوتارە وەلاوہ بنیین و بگەرێینەوه سەر ئەو کە سانە ی کە دە یخویننەوه، رەنگە ریسە کە مان ئەوہندە ی تریش لێ بنالۆسکی، ئیتر جیا کردنەوه ی خوینەر رەنگە وہ کوو کتیب نە بی و سەرئیشە یە کی زۆر زیاتری بە دوا دا بی، بەلام تەنیا خال ھەتا ئیستا لەسەری کۆکین ئەوہ یە؛ کە خویندەنەوه زۆر گرینگە، چونکە ھەمووان ھەر پیمان دە لێن؛ بخویننەوه! لە ولامی ئەم پرسیارە شماندا کە چ بخویننەوه باشە؟ ئیتر رەنگە ھەر کەسە و روانینیکی، ھەر روانگیە ک و پاساویک. خویندەنەوه خۆی ئەگەر پرۆسە یە ک بیت و خوینەر



بەم پليکانى پرۆسەيەدا سەر بکەوئ، بە کوئ دە گات؟ ئامانجى راستەقىنە لەم خويندەنەوہە دەبئ چى بئت؟ بەرەى من يە کيک لە جوانترين ماناکان بۆ خوينەر «ئومبىرتو ئىکو»ى ئىتالى داوئتى بە دەستەوہ؛ خوينەر ناوئکى دیکەيە بۆ مرؤفئک ئازادانە بىر دە کاتەوہ، لەم روانگەيەوہ رەنگە زۆر کتیبەنەخوينيش وە کوو خوينەر ببندرئ، لە حالئکدا چاوەروانى ئيمە ئەوہيە کە زۆر لە کتیبخوينە کانيش وە کوو خوينەر سەير نە کردرئ. ئەدى کە سئک کە سەيرى فيلمئکى سەينەمايى دە کات چى؟ ھەلەت ليرەشدا ھەمان جياکارى نيوان گوڤارە زەردە کان و گوڤارە ئەدەببىە کان دەتوانين لە بەرچاوە بگرين، رەنگە کەم کەس دژى ئەم رستەيە بوەستتەوہ کە ببينئى فيلمئکى ئاندرئ تارکوڤسکى ھىچ جياوازبىە کى نبىە لە گەل خويندەنەوہى کتیبئکى تۆلستوئ، يان سەيرى پيشانگايە کى نىگارکئشى، يان مۆزەخانەيە ک، چوونە کونسيرتئک و گوئگرتن لە پارچە مۆسئقاہە کى شۆستا کوڤئچ، ھىچ کەمبىە کى نەبئ لە گەل خويندەنەوہى دوکتور ژيوگوى پاسترناک، يان مامۆستا و مارگاريتاى بۆلگا کوڤ.

«کالوئنو» پئى واہە؛ من دەخوينمەوہ ئە گەر واہە نووسراوہ. بەلام لەم ولاتەى ئيمەدا چى بە سەر ئەو تئکستانەدا دئت، کە ناخويندريئەوہ، ئە گەر واہە؟ بە تيرازئک کە کتیب ھەيەتى و بە ئامارگەلئک کە باس لە خويندەنەوہ دە کەن، کە گوايە لە سالدا لە ژئر چەند خولە کدايە؟ بە لەبەرچاوەگرتنى ھەمووى ئەمانەش، کاتئک گەورەترين نووسەرمان، باس لە خوينەرى کوشندە دە کات لەم بازاری نەخويندەنەوہيەدا، ئەدى پەنا بۆ کوئ ببەين؟ تازە ئە گەر باسى ئيمە تەنيا لە چوارچيەوى باشووردا بمئيتەوہ، کە ھىچ سانسورئک نبىە، سانسورئکى گەلئک پتەو کە ليرە دە کردرئ و وە کوو يە کئک لە کۆلە کە کانى نەخويندەنەوہ و وە کوو گەورەترين کۆسپ لە بەردەم خوينەر و نووسەردا و وە کوو پتەوترين پردى پئوہندى دنياى رۆشنبيرييمان، کە جومگە کانى شکاندوہ. کاتئک ھەمان کئشەمان لە پارچەيە کى تر نبىە، ئەدى بۆچى چاوەروانى بئجئبە و بەرزبوونەوہى رادەى خويندەنەوہ و خوينەرە کانمان ھىچ لە زيادبووندا نبىە؟ ئئستا لەم دنيا جەنجالەدا ئيمە ببين باس لە ژنە نووسەرە کان و ژنە خوينەرە کانمان بکەين، بەرەى من ھەلەبە کى ئئجگار مەزن دە کەين. دۆزبەوہى جئگای ژن لەم دنيايەدا خوى کردەيە کى شۆرشگئرانە دەنوئئ، بەلام دابەشکاری ژنانە و پياوانەى ئەم دنيا نيوہچلە، بە کوئمان دە گەيەنئ؟ بئگومان ساکارترين ولام ليرەشدا دەتوانئ ھەلەبئت، کاتئک «مادام لاقائت» وە کوو يە کەمئن رۆمانووس لە پاش سئرفانتئس کتئب بە چاپ دە گەيەنئ، کاتئک لە جئھانى ئەدەب و

لە سەدەى نۆزدەھەم کە لەنووسەرگەلئکى ژن وە کوو خوشکە کانى برؤنتئ و «جەبئن ئاستئن» ھەن، ئئتر سەدەى بئست و ئەم دوو دەيەيەى سەدەى بئست و يە کئش بە لاوہ بنئين، کە خەلاتئ نۆبل تئيدا تا رادەيە ک خەريکە بە نيوہ لە نيوان ژن و پياویدا بەش دە کردرئ، ئيمە کە مەستورەى ئەردەلان تەنيا ژنى ناو جئھانى کلاسيکمانە و من زياتر وە کوو خوشکئکى ھەوت برا وئناى دە کەم، ھەرچەند ھەقى مەتلەب فارس گوئەنى ژنى ھەزارمئرد دەنوئئ، لە باشوور ھاوکات خيزانى برايم ئە ھەمد وە کوو يە کەمئن رۆمانووسى ژن ھەنگاوە نئتە نئو جئھانى ئەدەبمانەوہ، ئايا ھەتا ئئستا ژئکئى رۆمانووسمان لە رۆژھەلات ھەبووہ، ھەتا باس لە جئگە و پئگەى ژن بکەين لە کايەيە ک لە کايە رۆشنبيريە کانماندا؟

ئئتر بەرەى من فيمئنئزم لە ھەر کايەيە کدا قسەيە کى ھەبووبئ بۆ گوئن و روانگەيە کى ھەبووبئ بۆ پئشکەشکردن، لەم مژارەدا ھەرگئز نەمبئنيوہ باس لە خوينەرى ژن کرابئ.

جئھانى خويندەنەوہ دەتوانم بلئم دە گمەن دنيايە کە کە ژنانە و پياوانەى بۆ نبىە، ھەر بۆيە زياتر منى بە لاي خۇيدا راکئشا، بە رقيک کە لە ھەر چەشنە دابەشکاری و جياکاربىە ک کە ھەمە، ئەم دنيايەم ھەميشە بەم شئوہيە سەير کردوہ کە دابەشکردنى بە تائبەت بۆ ژنانە و پياوانە، بەرانبەرە لە گەل کوشتنى، رام واہە ھەر کات باسمان لە خوينەرى ژن و خوينەرى پياو کرد، ئئتر کاتى مردنى کتئبئش ھاتوہ، رەنگەش ھەتا ئئستا کە باسمان لە مردنى ھەموو جوئئک لە مژارە کان کردوہ و باسمان لە مردنى کتئب نەھئناوہ تە ئاراوہ، بگەرئتەوہ بۆ ئەم خالى دەستپئکە، واتە خويندەنەوہ ھئشتا لە قوناغى ھەرە گرئنگ و دەستپئکى خۇيدا بە دەست لئنە دراوہيى ماوہ تەوہ. يان لە راستئدا ئەستەم بتوانين وئناى بکەين، خوينەرە کەمان ژنان بن يان پياوان، يان ھەر بتوانين ھەلبئزئرين. پئشم وا نبىە ھەتا ئئستا ھىچ تئکستئک نووسرابئ، بە لەبەرچاوەگرتنى ئەم پئشمەرچە، کە ئەو کەسەى دەيخوينئتەوہ؛ ژنە يان پياو؟ خوى لە خۇيدا کاتئک «فلؤبئر» دە لئ؛ نازانم مادام بۆقارى منە، يان من ئەو! ئئتر ئەستەمە خويندەنەوہى خوينەرئک، کە بە پئشمەرچئکى عەقلىبە تئکئى ژنانە يان پياوانەوہ دەچئتە بەردەم تئکستە کە، خوى لە خۇيدا کئ بوون، ئەو کەسانەى ھەردوو کيان بردنە بەردەم دادگا و لئپرئسئنەوہ؟ لە درئزئى مانا کردنە کەى ئئکو بۆ خوينەر، راي واہە؛ خوينەر تەنيا ئەو کەسە نبىە کتئبئک دە گرى بە دەستەوہ و چاوەروانى نووسەرە کە دە کات، شتئکئ پئ بلئ، ئەدى «بۆچى بەختيار عەلى» پئى واہە، خوينەرى کوشندە، خوينەرئکە فئريان کردوہ، گەر لە تئکستئک



تینه گه بیشت ئەوا گوناھی نووسەرە کەیه، فیریان کردوو، ناشی پرسیاریک و بەرھەمیەک و عەقلییەتیکێ چالاک ھەبیت و ئەو تینە گات.

ئێتر کین ئەمانە ی خوینەر فیر دە کەن؟ لیرەدا «ئیکو» ولامیکی بەھیزی «بەختیار عەلی» دەداتەو، ئەو خوینەر وە کوو ھیزیک دەبینی کە لە پرۆسە ی بەخشینی مانا و تێپەراندنی ئاسۆکانی نووسەردا بەشدارە، خوینەر ئەو مانایە دەدۆزیتەو لە سنووری خەیاالی نووسەر تێدەپەرن، واتا کەسیک نییە ئیشی تەنیا وەرگرتن بی، بە لکوو کەسیکە خۆی بە سەرچاوی تەفسیر و تێروانین دەبینی، بوونەوەرێکە بە ئامادەبوونی، روخساریکی تر بە تەواوی ھاوکیشە روشنیریە کان دەبەخشی. ئێتر ولامدانەوہی بەختیار عەلی بۆمان دەردەخات، خۆی لە چ ئاستیکدا دەبینی و خوینەرە کانی لە چ ئاستیکدا. ئیستا ئیمە بیین و لە ھەمان کاتدا کە گلەیی نەبوونی خوینەر دە کەین، بیین ئەم ریزە کەمە ی کە ھەشمانە، بەوہ تاوانبار بکەین کە فیریان کردوون، یان فیریان دە کەن. خۆی قوولایی کارەساتە کە تا رادەیک دەردەخات و لەم ھۆمە لخەزایەشدا باس لە دابەشکردنی خوینەرە کانمان بە سەر ژنانە و پیاوانەدا بکەین، رەنگە ئەم ریزە کەمە ی خوینەر کە ھەشمانە، ھەموویان کە لە دەست دەدەین ھیچ، ئێتر دەتوانین باس لە مردنی خوینەریش بکەین. بە دنیاییەوہ خوینەر بە ئامادەبوونی سەرجم ھەستیاری و ھۆشیارییە کانییەوہ دەچیتە بەردەم تیکستیک، ئێتر ولامنەدرانەوہی پرسیارە کانی نابیتە ھۆکار، نووسەر بیتە مەیدانەوہ و رەخنەش نا، بە لکوو تاوانباری بکات بە فیرکراوی. ئەگەر خەمی نووسەر قەبوول بکەین لەوہی کە بە پیچەوانە یان بە پیشمەرگیکی عەقلییەوہ دەخویندريتەوہ، بیگومان دەتوانین خەمی خوینەریش لە بەرچاوی بگرین کە بە عەقلیکی ژنانەوہ دەچیتە بەردەم تیکستیک، لە کاتیکدا ھیچکام لەمانە لە کاتی دارشتن و نووسینی خودی تیکستە کەدا بوونیان نییە.

تە کەنەلوژی، یە کیک لە مەزنترین شۆرشە کانی میژوو و جیھانی مرقایەتی، چاوەروانمان دە کرد زۆر زووتر جی بە کتیب لیژ بکات، ئێتر ئیستا بە دەستەوہ گرتنی کتیبیک سیما و دیمەنی راستەقینە ی خوینەرکان نەماو، ویدەچی تا رادەیک کتیبیش خۆی گونجاندووہ لە گەل ئەم شەپۆلە نوییەدا، بەلام خوینەرە کان چی؟ بۆچی خویندەوہ ی رۆژنامە لە لای ئیمە ھەرگیز بەشیک لە دنیای خویندەوہ مان نەھاوتۆتە ئەژمار؟ بۆچی گوینگرتن لە ھەوآلە کانی رۆژانە لە ریکای دەزگاکانی راکە یاندنەوہ ھەرگیز بەشیک نەبوو لە جیھانی خویندەوہ مان؟ بۆچی گەرانیک و سووریک بە ناو جیھانی تۆرە کۆمەلایەتیە کان نەبوو بە بەشیک لە خویندەوہ مان، ھەلدانەوہ ی لاپەرە یە کە رۆژنامە ی ئە لە کترۆنی چ

جیاوازییە کە ھە یە لە گەل رۆژنامە یە کە کاغەزی؟ دیمەنە باوەر پیکراوہ کە؛ بۆچی ھەلدانەوہ ی لاپەرە یە کە کتیبیکی ئە لە کترۆنی، نابیی بە ھەلدانەوہ ی لاپەرە ی کتیبیک لە کاغەز؟ لە حالیکدا لەم دنیای تە کنۆلوژیایە زۆر زیاتر ژمارە ی خوینەر دەتوانی ھەلکشان بە خۆیەوہ ببینی. ئێتر وینا کردنی خوینەرکی ئە لە کترۆنی تا چەند لە جیھانیییمانەوہ دەتوانی دوور و نە کردە بی؟ با جاریکی تر بە بیر و بۆچوونە کانماندا بچینەوہ و سەرلەنووی چەمکە کان بۆ خۆمان مانا بکەینەوہ، لە ھەموویان گرینگتر خوینەر بە روانگە و روانینیکی نویتەرەوہ مانا بکەینەوہ، نە ک دابەشکاری بکەین، لە کۆتاییدا؛ کاتیک بەرپرسیانی دەزگای چاپ و بلاوکردنەوہ نازانن چۆن بە نیچە رابگە یەنن، کە کتیبە کە ی تەنیا چل دانە ی لی فرۆشراوہ، نیچە بە بیستنی ھەوآلە کە دەست دە کات بە شادییە کە لە رادە بەدەر، لە کاتیک ئەوانی تر چاوەروانیان کردووہ کە دژ کردەوہ یە کە تر بنوینتی، ئێتر نیچە لەو پەری کە یفخۆشیدا، لەنیو واقبردنەوہ و سەرسوورمانی بەرپرسە کانی دەزگاکەدا، دەلی: چۆن ئالمان چل کە سی تیدایە کتیبی من بخوینیتەوہ؟ نەترسین لە رۆژیک کە تیراژی کتیب لە ولاتە کە ی ئیمەدا گەبیشتە چل کەس، گومان بکەین لەو کتیبانە کە بە میلیۆن دەفرۆشرین، خوینەریش وە ک ھەر چەمک و دەستەواژە ی بە کارھێنراوی میشکی مرقایەتی چەمکیکە. کۆنسیپتە، ئێتر دەتوانی بە کوشندە ی سەیر بکە ی، دەتوانی بە تەمەلی سەیر بکە ی، دەتوانی بە ئازادی سەیر بکە ی، دەتوانی ھەر جۆریک حەزت لیبە سەیری بکە ی، بە ژن یان بە پیاوی سەیر بکە ی، ئەوہ تۆی کە بە عەقلییەتی خۆت سەیری خوینەر دە کە ی، تۆ خوینەرت چۆن حەز لی بوو مانای بکەرەوہ، من بە دنیاییەوہ جۆریکی تری سەیر دە کەم، نیچە جۆریکی تر و ئیکو جۆریکی تر.

خوینەر لە لای من بوونی نییە، ھەتا کاتیک تیکستە کە دەگاتە دەستی، ھەر وە کوو لە گەل بە دەستەوہ گرتنی تیکستە کە نووسەر بوونی نامینی، نەمترین تیکستە کان، نەمترین خوینەرە کان یان ھە یە یان نەمترین نووسەرە کان؟

لیگەرین با ئەم پرسیارە ولام نەدریتەوہ.

کولسووم عوسمان پوور له بهر ئاوینه ی پوژگار

نه سرین که ریمی - سنه



ژنه توره وان، توپژهر و شاعیر، «کولسووم عوسمان پوور» مانگی ریبه ندانی سالی ۱۳۴۷ هی هتاوی (۱۹۶۹) له ئاویی «په زاو» ی سهر به شاروچکه ی سه و لاوا (پاریزگه ی سنه) له دایک ده بییت. به هوی هه لومه رجی کاری که بو باوکی دپته ئاراهه، پیش هه وی چله ی بچیت، بنه ماله که ی په زاوی ناوچه ی هه ورامان به جی ده هیلیت و له شاری مه ریوان نیشته جی ده بن. نه گه رچی بو شوینیک گه و ره تر ده چن، به لام په زاو به هوی سروه تی جوانی به لایه وه زور خوشر له هه ر جیگایه کی تر ده بییت. له وه رزی به هاردا هاژه ی ئاو، شه تاو، به فراو و ده نگه ی بالنده کان و خوره ی کانیاوه کانی له کاتی به ره په یاندا زور زور دلرفینه. نه گه رچی له وه هه موو جوانیه به شه ده بییت، به لام نه گه ر له په زاو بزیا به، په نگه وه ک زوره ی کچانی هاوته مه نی له خویندن و مه درسه چوون بیبه ش بووایه، یان په نگه وایش نه بووایه؛ چونکوو باوکی ئینسانیکی خوینده وار و کتبخوین بوو. پینج خوشک و سی برا ده بن. باوکی ریزی زوری بو کچه کانی داده نا و حیساییکی جیاوازی هه بوو له سهر کچه کانی و به تاییه ت کولسووم وه ک کچه گه و ره و منالی یه که می بنه ماله. په نگه له په زاویش ژیا بان، پیشی به مه درسه چوونی نه گرتایه. کولسووم ده لی: باوکم هه میسه نه و کتیب و گوفا رگه له ی که ده ی خویندنه وه، به ئیمه ی شی ده دا و ئیمه ی شی ده مان خویندنه وه. له بیریه تی کاتیک پۆلی سی یان چواری سهره تای ی بووه، باوکی کتیبی «پۆله بزانی» ی مه لا خدری روری بو خویندوه ته وه و زور جاریش بو له بهر کردنی نه و کتیبه هانی داوه. نه مانه چه که ره ی هوگری کولسووم بو لای زمانی کوردی و زمانی دایک و نه ده ب بوونه.

نه مانه هه موو خه زنه ی وشه ی کولسووم ده وله مه مند ده که ن. نه ده بی زا ره کی له لای دایکی به ده نگه ی خو شی و باوکی ش دیسان به ده نگیکی خو ش به خویندنه وه ی دیوانی شیعی شاعیرانی کورد وه کوو مه وله وی، خانای قوبادی و زیاتر سه بییدی هه ورامی و هند، کاریگه ریبه کی ئیجگار زوری له سهر بیر و نه ندیشه ی هه بووه. هه ستیکی خو شی بو نووسین هه بووه. نه مه له وانه و ده رسی ئینشا له خویندنگه و مه درسه دا له پۆله کانی سهره تای ی زیاتر خو ی ده رده خست. خویندنه وه ی شیعی و له بهر کردنی به لاره زور خو ش بووه.

به ده ستپیکردنی شه ری ئیران و ئیراق، په نجیکی تازه ئاویته ی ژیا نیان ده بییت، ترسی له ده ستدانی عه زیزانی. شه ر، په نجیکی گه و ره ده بییت، وا له کولسووم ده کات بو شه هیدبوونی دو ست و هاوری و دراوستیه کانیا ن په نا به شیعی بیات و شیعی بنووسیت. شیعی ریک که زیاتر چوارچیوه ی غه زهل و مه سنه وی بووه. به ره به ره شیعی فارسیش ده نووسیت که زیتر ناوه رۆکی شینگیری ده بییت. ده ورانی قوتابخانه و مه درسه له سهره تاییه وه تا ناوه ندی له شاری مه ریوان ته واو ده کات، به لام به هوی شه ر ئاواره ده بن و ده چنه شاری سنه. بو ماوه ی یه ک، دوو سالی ش له شاری هه مه دان ده بن.

له مه درسه دا زیاتر کاری شانۆ ده کات، زور حه زی له کاری هونه ری به تاییه ت شانۆ بووه، هه لبه ت پی پی ده لین ویژه ریکی باشیشه، پیشنیاری پی ده که ن له م باره ی شدا کار بکات. دوا ی ته واو کردنی قوناخی دوانا وه ندی، خه به ری ده ندی بو کاری ویژه ری له رادیو سنه که سیکیان گه ره که. نه ویش روو له سنه ده کات و له پیشبرکییه که دا به شدار ده بییت. نه مه له کاتیکدا بووه که شیعی زوری به تاییه ت شیعی سه بییدی هه ورامی له بهر بووه، هه روه ها شیعی شاعیرانی دیکه ی کورد. دوا ی پیشبرکییه که، له رادیو سنه که متر له یه ک حه وته ده نگه ی ده چپته سهر ئانتن و زور

ئا شنایه تی له گه ل نه ده ب و زمانی دایک شتیک نه بووه که تازه پی پی گه بیشتیت. چونکه هه ر له بنه ماله دا هه بووه و له گه لی ژیاوه. وجودی باوکی راسته وخو و ناراسته وخو له هاندانی بو لای نه ده ب کاریگه ری هه بووه. دایکی شی زنیکی به هه ست و عاتیفی بووه. چونکه له مال و باوانی خو ی دوور بووه، هه میسه به ده نگیکی خو ش به هه ورامی، مالی باوک و باوانی خو ی لاواندوته وه. رۆژانه حه سره تیکی شاعیرانه له گه رووی دایکیه وه هه لده قولی و ده بوو به شیعی و گه نجینه و خه زنه یه ک له فۆلکلور که رۆژانه بهر گوپی ده که وت.

بو به هوئینه وی شیعی و بیستنی شیعی له نیو بنه ماله دا باو بووه و شتیکی نامۆ نه بووه. دپته وه یادی هه ندی جار که باوک و دایک ده بووه ده مه قره بان، زیاتر شه ره قسه ده بوو به کینایه و ئیشاره و په ندی پیشینیان به شیوازیکی ریتیمیک.



پيشوازي لى ده كرى و جهماوهر حهز به دهنكى ده كات. ههر ئه و سه رده مه خيزانه كه لى له سه ولا و بووه كه چى كولسووم روو له سنه ده كات و له وى ده گيرسيته وه.

كاتى كار كردنى شانۆ له راديو سنه، هه ندى جار رۆلى هاوسه رى پياويك له ناو شانۆ كه دا ده بينى. كاتيک دا يكي ئه مه لى به رگوى ده كه ويته، زورى پى ناخوش ده بيت، ئه گه رچى شانۆ يه ك زياتر نابيت.

له كيبركي شيعرى سه رانه رى قوتابيانى ئيران به شدار ده بيت و پله لى يه كه م به ده ست ده هينيت. له هه مان كاتدا له فه رمانگه لى په روه رده و باره ينانى شارى سنه دامه زراندى ماموستا قوتابخانه ده ستى پيكر دبوو، بويه پيشنيارى به شدار يكرن له و تا قيكاريه لى پى ده كريت. دواى به شدار بوون، وه كوو ماموستا يه ك هه لده بژيرديت. ماوه لى ده سال وه كوو نووسه ر و ويژه رى به رنامه گه لى هه ورامى (به شى هه ورامى، شيعرى هه ورامان، شيعرى كوردى ناوين، به رنامه لى ئيمه و گوڭگران، به رنامه لى بنه مال) له راديو سنه كار ده كات.

وه كوو ده سته لى نووسه ران چه ند سال يك له هه وه نامه لى «ئاويه ر» و، هه روه ها «ئاسۆ» چالاكى ده بيت. ماموستا يه تى ته نيا له جوگرافيا لى نيو پۆلدا نه بووه. له مال و ده روه و هيش كارى ئه ده بى ده كرد. چالاكى و تيكوشالى وه ك ماموستا يه ك، تيكه ل به ئه شق و خوشه ويستى بووه. وه ك ماموستا يه كى ليكو له ر، شاعير، نووسه ر و دا هينه ر ناوبانگ ده رده كات. زياتر له ۲۵ وتارى عيلمى و زانستى له بوارى ئه ده ب له كو بوونه وه و فيستيفاله كان له ناوچه و پاريزگا و ناوخوى ولا تدا پيشكه ش به ئه ويندارانى ئه ده ب و زانست ده كات، كه زور به يان له بلا و كراوه و گوڤاره كاندا له چاپ دراون.

هه روه ها شاعيرى هه لبژارده لى شيعرى منالان له سالى ۱۳۹۲ لى هه تاوى له «ئه يوان» بووه. پيش سالى ۱۳۶۷ لى هه تاوى شيعره كانى زيتر له چوار چيوه لى كلاسيكدا بوونه، به لام به هوى كار كردن له راديو، شه و و رۆژى له گه ل شيعردا تيبه ر ده بيت. شيعرى زور شاعيرى ده خو ينده وه. هه روه ها ئاشنابوون له گه ل خوالخوشبوو خاتوو ژيلا حسيني، شاعيرى چالاك و به هه ست و نووسه ر و ويژه ر له راديو سنه، ده رگا يه كى نوئى له شيعر له رووى ده كريت وه كه ئه ويش «شيعرى نوئى هه ورامى» يه كه له سالى ۱۳۶۷ لى هه تاوييه وه پينووسه كه لى له م به روه دا ده خاته گه ر. يه كه مين شيعرى نوئى هه ورامى ده نووسى و له راديو سنه بلا و ده بيت وه كه، پيشوازي زورى لى ده كريت. دوايى له گوڤارى «سروه» و هه روه ها «ئاوينه» له چاپ ده دريت. هه لبه ت پيش كولسووم، كه سانيك پيشه نكي بوارى شيعرى نوئى هه ورامى بوونه (وه ك جه ليل عه باسى، عوسمان محه مه د هه ورامى)، به لام وه كوو ژنيك يه كه م كه س بووه. هه روه ها عادل محه مه د پوور له كتبيى

(ميژووى نوئىخوازي له شيعرى هه ورامى) ئامازه لى به ناوى ئه م شاعيره كردووه.

چون ده بيته شاعير؟

شيعر، ته نيا مه كو و دالده لى مه عنه وى و ده روونى بو رۆحى كولسووم بووه. زور حه زى له به روه جو راجوره كانى هونه ر؛ وه ك شانۆ، موسيqa و وينه گرى بووه. ئه گه ر بارودوخى فه ره نكي، بنه مال ه لى و كو مه لا يه تيبى به باشى ئاماده بووايه، ره نكه له هونه ريكدا چالاكى هه بووايه؛ وه ك موسيqa له بوارى «ده نكيژى» يان «ژه نيارى به يه كيك له ئاميره كانى موسيqa».

دايك و باوكى هه ر دوو ده نكيان خوش بووه و ئه م به هره به بو ئه ويش وه ك ميرات ده مينتبه وه. مه خابن بارودوخى ژيانى خوئى و بنه مال ه كه لى وا نه بووه بتوانيت به دلئى خوئى تواناي بنوينى و چالاكى هه بيت. به راي كولسووم، هونه ر وه ك نووريك له دنيا لى تاريك ديتبه ده ر و ئه و دنيا تاريكه، هه موو ئه و ره نجان ه ن كه وا مرۆ شانيان وه به ر ده دات.

هوكارى روو كرده شيعر به لاي كولسوومه وه ئه وه يه: شيعر هيج ئامراز و هيج پيداويستيبه كى ناويت، بيجه كه له به هره و سوود بر دن له هيزى ده روونى زمان و تيكوشان و كار كردن له بوارى شيعر و ئه ده بدا.

يه كيكى تر له هوكاره كانى شاعير بوونى ده گه ر يتبه وه بو نيگاي پياوسالارى كومه لگا به رانه ر ژنان. به هوى ئه و روانين و نيگايه، زور هه ست به جياوازي و ناموئى ده كات. چونكه وه كوو ژنيك ده نكي ئافره ت ناتوانيت زور به رز بيت و ئه مه خوئى دروستبوونى خه م و ناخوشى و نار هه تى له دل و ده روونى دروست ده كات. به لام له نيو شيعردا له گه ل خه ون، هيو و ئاره زوو كانيدا ده ژيبت و هه موو خوژگه و ئاوانه كان كه وه كوو گرى ژيان بوون، ده گويز يتبه وه بو نيو دنيا لى شيعر و رۆحى شيعريان ده به ر ده كات و يه كه مين به ره مه لى شيعرى به ناوى «گرئ» پيكه اتوو له شيعرى نوئى هه ورامى و شيعرى كوردى ناوين له سالى ۱۳۸۶ لى هه تاوى (۲۰۰۷) له چاپ ده دات.

كتيبه چاپكراوه كانى كولسووم عوسمانپوور بر يتين له:

۱. گرئ (شيعرى نوئى هه ورامى و شيعرى كوردى ناوين)
۲. هه تۆل، مه تۆل (شيعر بو منالان)
۳. ديوانى ئه حمه د به گ كو ماسى (هينانه سه ر رينووسى هه ورامى)

ئه م كتيبانه يشى بو چاپ ئاماده ن:

۱. كو مه له شيعرى كوردى ناوين و هه ورامى
۲. كو مه له شيعرى بو منالان
۳. كو مه له وتار (بريتى له و وتارانه لى كه له كو نفرانس و كو بوونه وه كاندا پيشكه ش كراون).

ژنی کورد و ئینتەرسیکشنالیتی

چنوور فه تحی - سه قز



پوخته:

ئینتەرسیکشنالیتی، یه ک له چه مکه سه ره کییه فیمینیسیتییه کانه که بۆ روونکردنه وهی فره ره هندی و چند لایه نه بوونی ئه و جیاواز بیانهی که ده سترکدی کۆمه لگان، ده خریته بهر کار. هه رچه نده ئه م زاراه به ره مه می کار و چالاکیی فیمینیسته ره شپێسته کانی هه فتا کانی (۱۹۷۰) ی زاینیه، به لام ئامازه به بابه تیک ده کات که بۆ چه ندین و چند ده به و ئیستاشی له گه لدا بیت، له ریزی پیشه وهی خه باته جیهانییه فیمینیسیتییه کانا بووه. پرسیار سه بهارت به وهی که چۆن ده بی بنه مای ژانی مروّف به پیتی نیژاد، ره گه ز، سیکسوالیتی، چین، توانایی (جهستهی و زهینی) و هتد هرک بکه ین و، پرۆژه سیاسیه کانمان چۆناوچۆن وه لامی ره نگالهی و پرئه ژماریی ئه م فاکته رانه له واقیعی ژیاندا ده ده نه وه، ته وه ری سه ره کیی ئینتەرسیکشنالیتی پیک دینیت. چه مکی ئینتەرسیکشنالیتی، یه ک له وه لامانه یه که ده کرئ به م پرسیاره بدریته وه. سه رد پره سه ره کییه کانی تیۆریی ئینتەرسیکشنالیتی و په رژه سه ره ئه زموونی ژانی که مینه له هه موو شوینیکی جیهان، له هه موو روویه که وه ده توانیت بۆ تیگه ییشتنی دروست له که مینه بوون و که وتنه بهر چه ندین و چند جور سته می یه کتربری ئه و ژانیهی له دۆخیکی هاوشیوه دان، یارمه تیدهر بیت. ئه م وتاره به ئامانجی ناساندنی توانا و توانستی ئه م رووکرده تیۆریکه له هه مبه ر «ژنی کورد» وه هاوتوته نووسین و ده بهه وی به په رژه سه ره ئه زموونه کانی ژنی کورد، وه ک که مینه له و ولاتانهی تپیدا ده ژبیت، رینگایه کی تازه بۆ ده رکی باشتری پینگهی که مینه بوون و ئه و سته مه دووقاتهی به سه ریدا ده سه پیت، ده ستینشان بکات و توپژه رانی ئاقاری ره گه ز و جیندەر بانگه یشتی ئه م هه وله پتویسته بکات.

پیشه کی:

ئینتەرسیکشنالیتی (Intersectionality) یان تیکچرژاوی و لیکئالای، چوارچۆیه یه کی راقه بییه بۆ ناساندنی سیسته مه لیکئالاه کانی ده سه لات که زیاتر له هه مووان کاریگه ری له سه ره ئه و که سه انه داده نیت که به ره و په راویزه کانی کۆمه لگا پال نراون. ئینتەرسیکشنالیتی له سه ره ئه و بنه ما دامه زاراه که شیوازه جوراوجۆره کانی توپژه کۆمه لایه تییه کان له وانه چین، ته مه ن، سیکسوالیتی، ئاین، ئاینزا، ئه تنیسیتی و ره گه ز جیا له یه کدی بوونیا نیه، به لکوو لیک ئالاون و یه کیکن. ئه م تیۆرییه که له ژیر ناوی بزوتنه وهی دژ به سه رکوتی ژنانی ره نگینپست له کۆمه لگادا ده سستی پیکرد، ئه مرۆکه ره وتیکی راقه بییه که ده کرئ بلین بۆ سه رپاک گرووپه ندیهییه کۆمه لایه تییه کان له وانه شوناسه کۆمه لایه تییه کان که به زۆریی کاتیک سه ره به خۆ له بهر چاو ده گیرین، به شیوهی زال به دی ده کرین، ده گشتیندریت. خوازه ی چوارریشان یان خالی یه کتربر (Intersection)

یه که مجار له لایه ن «کیمبرلی فیلیمز کریشناو»، فیمینیسیتی ره شپێسته وه بۆ به یانی ئه ندیشه یه ک خرایه بهر کار بریتی له وهی که شیواز و جوره جیا جیا کانی هه لاواردن، تیکچرژاو و لیک ئالاون. به م پیه ئالۆزیی سته مه کان به تایبهت به رانه ر که سانیکه وه که به چه ندین شیوه بنده سستی ئه زموون ده کهن، ده بی ره چاو بکریت. ئه و ده لی: «هه لاواردن وه ک ها توچۆ له چوارریشانیکدا، ره نگه له لایه که وه بیت یاخود له سایده کانی دیکه شه وه. گه ر رووداویک له سایدیکدا روو بدات، رپی تیده چیت که هۆ کار و سه به بکاری ئه و پیکدادانه، ئۆتۆمبیله کانی هه ری که له سایده کان یان هه موو سایده کان بن، به لام هه میشه ده ستینشانکردنی ئه وه ئاسان نییه».

تیۆریی ئینتەرسیکشنالیتی له سه ره ئه زموونی ژنانی ئه فریقای - ئه مریکایی به هۆی بوونیا ن له خالی یه کتربری لانیکه م دوو سیسته می ده سه لاتدار و زالی ره گه ز و نیژاددا، بیجمی گرتوه. هاوکات ئه م تیۆرییه به دووره په ریزی له به ته وه ردانانی ره های نیژاد په رستی و پیاوسالاری، به گشتی یه کتربری بوونی سیسته مه کانی ده سه لات و زالیی تاوتووی ده کات. ئه وهی له ده قه کانی ئینتەرسیکشنالیتیدا سه بهارت به شیوازه کانی بنده سستی له بهر چاو ده گیریت، زۆربه ی جارن بنده سستی ره گه زی، نیژادی و چینایه تییه. ههروه ها سیکسوالیته وه ک فاکته ریکی دیکه ئاماده یه. نه ته وه و ئه تنیسیتی و جیهانی سته مه بوون و کۆچه ری له به ره وهی له گه ل نیژاددا نزیکایه تیا ن هیه، له وانیه به پیتی پینگه تایبه تییه کان لیک بدرینه وه. هه ندی جاریش ئامازه به چه ند بابه تیکی دیکه ی وه ک ئاین و ئاینزا و ته مه ن و ته ندروستی/ خاوه ن پیداویستی تایبه تبوونیش ده دریت. به لام ده بی ئه وه له بهر چاو بگیریت که ئینتەرسیکشنالیتی نه ک وه ک فره چه شنیه کی بی کۆتا له «گرووپه ندیه کانی شوناسی تاکه که سی» به لکوو وه ک «زنجیره په ییه کۆمه لایه تییه کان» بابه تیتی به م فاکته رانه ده دات. [۱]

ئینتەرسیکشنالیتی له ئیستادا بووه به که ره سته یه کی راقه یی که توپژه رانی فیمینیسیت و دژ به ره گه ز په رستی بۆ دارشتنی تیۆریی پتوه ندیدار به شوناس و سته م و ههروه ها بۆ به یینراوکردنی ئه زموونه فره جوره کانی بنده سستی که لکی لی وه ره گرن. ئه م چه مکه ههروه ها ره گی له فیمینیزی ره شدایه و رووکردی ره خنه گرانه ی نیژادیی له گه لدا یه. «لێزلی مه ک کال»، ئینتەرسیکشنالیتی به «گرینگترین پشکی تیۆریک» ده زانیت که لیکۆلینه وه کانی ژنان (Women Study) له پتوه ندیی له گه ل بواره پتوه ندیداره کانا تا ئیستا به ریوه ی بردوه. [۲] له راستیدا زۆریک له فیمینیسته کان ئه م چه مکه یان به کار هیناوه و په ریه یان پیداوه. گه رچی هه موویان له شیکردنه وه کانیاندا له سه ری چر نه بوونه ته وه. ئینتەرسیکشنالیتی له به ش و لقه کانی په یوه ست به ژاندا



په‌ره‌ی سه‌ندووو و هه‌روه‌ها له ئاستی ئاکادیمیکیشدا له به‌شه‌کانی دیکه و له کۆمه‌لیک بواری وه‌ک په‌روه‌رده، ئەنترۆپۆلۆژییا، لیکدانه‌وه‌ی کولتوووری، ئەتینیسیتی، لیکدانه‌وه‌ی وڵاتانی نارۆژاواپی، په‌گه‌زه‌په‌رستی و لیکدانه‌وه‌ی نیونه‌ته‌وه‌یی وه‌کیتر هه‌م له ئاستی میتۆدۆلۆژیکی و هه‌م له ئاستی تیۆریکدا کاریگه‌ری هه‌بووه. له‌م ناوه‌دا، پۆست مۆدێرنیسته‌کان و پۆست ستره‌کچرالیسته‌کان به‌شێوه‌یه‌کی تایبەت هۆگری ئەم ته‌وه‌ره‌ بوون و له‌گه‌شه و په‌ره‌یدا ده‌وریان هه‌بووه. به‌م چه‌شنه‌ ئینتەرسیکشنالیته‌ هه‌نوکه مۆدێلیکی به‌رچاو و دیاری فیمینیسیتی به‌ پانتاییه‌کی به‌رینی نیوان ده‌قیه‌وه‌ که به‌رده‌وام له‌گه‌ل پارادۆکس، نائاماده‌یی و که‌موکووریه‌کانی به‌ره‌و روو ده‌بیته‌وه. دلخوازبوونی ئەم چه‌مکه هه‌م له‌سه‌ر ئاستی تیۆریک و هه‌میش له‌سه‌ر ئاستی سیاسی له‌نیو زانکۆییه‌کان و ئەکتیڤیسته ناسپیپتیسته‌کان و چالاکانیکی به‌ شوناسی په‌راوێزیه‌وه به‌رچاو و دیاره.

له ئاستی تیۆریی سیاسیدا، ئامانجی ئینتەرسیکشنالیته‌ یه‌که‌م هه‌نگاو، دا‌بران له‌ چه‌شنیک له‌ فیمینیزمی سپیی زال و باو بوو که نوێنه‌ره‌کانی به‌زۆری لیب‌رال و ده‌سته‌بژێر بوون. سه‌رچاوه‌ی زاراوه‌ی ئینتەرسیکشنالیته‌ بۆ نه‌رتی په‌خنه‌گرانه‌ی فیمینیزمی ره‌ش و هه‌روه‌ها بزووتنه‌وه فیمینیسیتییه‌ فره‌نیژادییه‌کان له‌ ده‌یه‌کانی ۱۹۶۰-۱۹۷۰ ده‌گه‌رێته‌وه که له‌و کاته‌دا فیمینیسته‌کان هه‌ولیان ده‌دا به‌سه‌لمینن که چۆن پێگه‌ی بنده‌ستی ژنیکی ره‌شپێست وێرایی شوناسی ژنبوون و ره‌شبوونی به‌شێوه‌یه‌کی تیکچرژاو لیک‌ئالاه. به‌جۆریک که تیگه‌بێشتن له‌م دووانه‌ جیا له‌ یه‌کدی هه‌رگیز سه‌ر ناگریت.

که‌وابوو ئەوان به‌ره‌نگاری ئەم ئایدیا بوونه‌وه که په‌گه‌ز گرینگترین یان ته‌نیا فاکته‌ری دیاریکه‌ری چاره‌نووسی مرۆقه، به‌لام ئینتەرسیکشنالیته‌ هاوکات میتۆد و خواست و چه‌شنیک که‌ره‌سته‌ی دا‌هیننه‌رانه و رافه‌بیشه‌ که به‌نیازه‌ نیشانی بدات شێوازه‌کانی سته‌م/سه‌رکوت و چه‌ندین گرووبه‌ندیی وه‌ک ره‌گه‌ز، نیژاد، چین، کۆچه‌ری، سیکسوالیته‌ی و ته‌نانه‌ت خاوه‌ن‌پیداویستی تایه‌تیبوون و ره‌هه‌نده‌کانی دیکه‌ی شوناس وه‌ک به‌ره‌مه‌می بنیادی کۆمه‌لایه‌تی، هاوکات له‌ پێوه‌ندیی ناوه‌کیی چه‌ندلایه‌نه‌دان و له‌ بیچمگرتن و به‌ره‌مه‌پنانه‌وه‌ی هه‌موو جۆره‌کانی هه‌لاوردن و نایه‌کسانیه‌ی سیسته‌ماتیکه‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌کاندا رۆل ده‌گیرن.

سه‌رباری ئەوه‌ی که زیاتر له‌ سێ ده‌یه‌ به‌ سه‌ر سه‌ره‌له‌دانی ئەم ته‌وه‌ره له‌ ئاقاری زانسته‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌کاندا تێده‌په‌ری و گه‌لیک کتیب و نووسین له‌ باره‌یه‌وه به‌ زمانه‌ جۆراوجۆره‌کانی جیهان هاوتۆته‌ نووسین و بلاوکردنه‌وه، به‌لام لای ئیمه‌ی کورد و به‌ زمانی کوردی جگه‌ له‌ چه‌ند هه‌ولێکی که‌م و سنووردار شتیکی ئەوتۆ به‌دی ناگریت. ئەم وتاره‌ هه‌ولێکه‌ بۆ پرکردنه‌وه‌ی ئەو بۆشاییه‌ له‌ ئاقاری لیکدانه‌وه‌کانی په‌گه‌ز و جێن‌ده‌ر به‌ زمانی کوردی بێ ئەوه‌ی بانگه‌شه‌ی

ئه‌وه‌ بکات که هه‌موو ته‌وه‌ره‌ پێوه‌ندیداره‌کان یاخود ئه‌وه‌ ره‌خنانه‌ی سه‌باره‌ت به‌م تیۆرییه‌ له‌ئارادان، ده‌گریته‌وه. سه‌ره‌تا سه‌رچاوه‌ میتۆوییه‌کانی ئینتەرسیکشنالیته‌ لیک ده‌ده‌ینه‌وه و دوای ناساندنی نوێنه‌ره‌ سه‌ره‌کییه‌کانی ئەم تیۆرییه‌، تایه‌تمه‌ندی و پارامه‌تره‌ سه‌ره‌کییه‌کانی ده‌خه‌ینه‌ به‌ریاس و له‌ کۆتاییدا به‌ روانینیکی لۆکالییه‌وه‌ توانا و خاله‌ به‌هێزه‌کانی ئەم بابته‌ بۆ توێژه‌رانی بواری ژنان له‌ ناو کوردیشدا لیک ده‌ده‌ینه‌وه. ئەم رووکرده‌ به‌ زۆری بۆ وه‌سف و لیکدانه‌وه‌ی شێوازه‌ فره‌چه‌شنه‌کانی سته‌م که یه‌کانگیرن، ده‌خریته‌ به‌رکار. له‌و رووه‌وه‌ که ژنی کورد ئە‌زمونیکی تاک و تایه‌تی له‌ سته‌م و به‌ره‌سته‌ جۆراوجۆره‌کان هه‌یه، ده‌کرێ پتویستی «ئینتەرسیکشنال بوون» بێته‌ گوزاره‌یه‌کی باو و ناسراو که له‌ بزووتنه‌وه‌ پێوه‌ندیداره‌کاندا کاری پێ بکریت و ئەمه‌ به‌و مانایه‌ که هه‌ر خه‌باتیکی دیاریکراو له‌ باتیی چروونه‌وه‌ له‌سه‌ر گرووپ یان سیسته‌میکی دیاریکراو، ده‌بێ نوێنه‌ر و له‌خۆگری ئەو که‌سانه‌ بێت که سته‌مه‌ یه‌کانگیره‌کان تاقی ده‌کهنه‌وه.

سه‌رچاوه‌ میتۆوییه‌کانی ئینتەرسیکشنالیته‌:

«شه‌پۆلی یه‌که‌می فیمینیزم» ده‌یه‌کانی یه‌که‌می سه‌ده‌ی بیسته‌م به‌هه‌ول‌دان بۆ به‌یاساییکردنی مافی ده‌نگدان بۆ ژنان ده‌هاته‌ ناسین که به‌ دانی مافی ده‌نگدان به‌ ژنان له‌ سالی ۱۹۲۰ له‌ ئەمریکا گه‌بیشه‌ ته‌شقی خۆی و له‌ وڵاتانی دیکه‌دا به‌ مه‌ودای زه‌مه‌نیی جیاجیاوه، که‌م تا زۆر به‌دواداچوونی بۆ ده‌کرا. نیوه‌ی دووه‌می سه‌ده‌ی بیسته‌م، دوای دوو روودای گرینگی جه‌نگی جیهانیی دووه‌م و مای ۱۹۶۸ی فه‌ره‌نسا، دوو به‌ره‌مه‌می کاریگه‌ری «په‌گه‌زی دووه‌م»ی سیمۆن دی بۆفوار و «راز و په‌مزی ژنانه‌»ی بیتی فریدان، به‌شێوه‌یه‌کی سه‌یر بۆ په‌وته‌ جۆراوجۆره فیمینیسیتییه‌کانی ناسراو به‌ «شه‌پۆلی دووه‌می فیمینیزم» ئیله‌هامبه‌خش بوون. په‌وتیک که‌ خوازیاری ئاماده‌یی و به‌شداریی زیاتری ژنان له‌ پانتایی گشتی و ئابوورییدا بوو. سیمۆن دی بۆفوار له‌ کتیبی «په‌گه‌زی دووه‌م»دا ده‌په‌رژیته‌ سه‌ر ده‌وری کولتوووری زال، که به‌رده‌وام هاوئاسۆی به‌رژه‌وه‌ندیی هێزه‌ ئابوورییه‌ ده‌سه‌لاتداره‌کانی کۆمه‌لگایه‌ له‌ بیچمدان به‌ په‌گه‌زی بنده‌ستی ژنانه‌ و په‌گه‌زی بالاده‌ستی پیاوانه‌دا و جه‌خت له‌ گرینگی شێوه‌پێژبوونی شوناسی تاک‌ته‌وه‌ری ژنانه‌ بۆ رزگاربوون له‌ بنده‌ستی ده‌کاته‌وه. بیتی فریدانیش وه‌کیتر له‌ کتیبه‌که‌یدا له‌سه‌ر به‌ره‌یه‌ک له‌ ژنان واتا ژنانی کابانی ئەمریکایی چر بۆوه‌ بۆ ئەوه‌ی ئەم پرس و کلێشه‌ باوه‌ بخاته‌ ژێر پرسیاره‌وه‌ که «ژنانی کابان له‌وه‌ی که خزمه‌تی خیزانه‌کانیان ده‌کهن رازی و دلخۆشن». ئەو ده‌ریخستوه‌وه‌ که چۆن ژنان سه‌ره‌رای به‌هره‌مه‌ندبوون له‌ خۆپێدانی بالا، زۆربه‌یان له‌ چه‌شنیک له‌ بیزاری و بیه‌یوایی هه‌میشه‌بیدا به‌سه‌ر ده‌به‌ن و لیروه‌وه‌ بۆ کارکردن له‌ ده‌روه‌ی مال هانی ده‌دان. دواتر ئەم کتیبه‌ به‌هۆی گرینگیدانی له‌ راده‌به‌ده‌ری به‌ به‌رده‌نگی خۆپێدانه‌واری سپیپتیسته‌ سه‌ر به‌ چینی مامناوه‌ندی ئەمریکایی، له‌ لایه‌ن فیمینیسته‌ ره‌شپێسته‌کانی بروادار به‌ یه‌که‌ترربوونی سته‌م، له‌وانه‌

«ئەنجىلا ديويز» و «گرېنشاو» بە شىۋەيە كى جىددىيە درايە بەر رەخنە. ئەم ناوانە كە دواتر ۋەك نوپنەرانى سەرەكىي نەرىتى فېكرىي «ئىنتەرسىكشئالىتى» ناسران، ھاۋرېئ لەگەل ھاۋخەباتە فېمىنىستەكانى دىكەيان، رەخنەگرتن لە فېمىنىزمى شەپۆلى دووھەمىيان كرده خالى دەستپىكى بزووتنەۋەي فېكرى - سىياسىي خۆيان بەرەو رېبازىكى نوئ، بە مەبەستى ناسىن و ديارىكردى گرووپ و بەرەيە كى نەبىنراۋكراۋ، واتا ژئانى پەراۋىزخراۋ، كە بەزۆرىيى برىتى بوون لە ژئانى رەنگىنپىستى چىنى كرىكارى قەراخشىنى شارپى لە ئەمرىكا.

كە وابوو، ئىنتەرسىكشئالىتى، كە زۆركەس بە بوارەرەخسىنى شەپۆلى سېھەمى فېمىنىزمى دەزانن، بە پلەي يەكەم كاردانەۋەيەك بوو بەرانبەر بە پوانخووزىي شەپۆلى دووھەم كە دواتر رەخنەگران ناۋى «فېمىنىزمى سېپىست» يان لى نا بەو مانا كە ئەو فېمىنىزمە بە رادەي پىۋىست پەرگر نەبوۋە و نەيتوانىۋە خواست و ئەزمونەكانى ژئانى رەنگىن يان رەشپىست يان ژئانى سەر بە چىنى خوارى كۆمەلگا بگرېتە خۆ. رەخنەگران لايان وايە فېمىنىزمى شەپۆلى دووھەم لەسەر دەستى ژئانى سېپىستى بەزۆرىيى چىنى مامناۋەندى خويئندەۋار دارپژراۋە و ھەرۋەھا ھەمىشە لە خزمەتى ئەواندا بوۋە. بەم چەشەنە ئەزمونى بەرەيەك لە ژئانى بالاي كۆمەلگا ۋەك ئەزمونى ھەموو ژئان ھاتوتە ناسىن و پەسەند كراۋە. لەم قۇناغەدا، فېمىنىستە سېپىيەكان بە پشتبەستن بە ئايدىيى خوشكايەتپى فېمىنىستى و داكۆكىكردىن لە وىكچوۋىيەكانى ژئان بۆ تىگەيىشتىيان لە بابەتى رەگەز، سەبارەت بەو جىاۋازىيانەي لە ناوخۆي ژئان خۇياندا بەھۆي شوناسى فرەچەشنى نىژادى و ئاخىزگەي چىنايەتپى جۆراۋجۆرەۋە لە ئارادا بوو و دەبوۋە ھۆي شىۋەرپىژبوونى پىۋەندىيە ۋەستاۋ لەسەر دەسەلات لە ناۋ ژئان خۇياندا، خەمسارد و بېتھەلوپىست بوون. ئەم روۋكرده يەك دەستە، سەبارەت بە جىاۋەك و بەھرەمەندىيەكانى بەرەيەكى تايبەت لە ژئانى زال و خاۋەن دەسەلات لە چاۋ ژئانى پەراۋىزخراۋ و كەمىنە ھىچ نالىت. كرىشناۋ سەبارەت بە لىدوانى بەناۋبانگى فېمىنىستى رەشپىست واتا «سوجورنەر ترۆس» بە ناۋى «ئەي ئىمە ژن نىن؟» دەنووسىت: «كاتىك كە ترۆس دەستى بە قسە كرىن كرىد، ژمارەيەك لە ژئانى سېپىست وىستىان بىدەنگى بەكەن چونكە دەترسان ۋتەكانى ئەو سەرنجەكان لەسەر گرېنگىدان بە مافى دەنگدانى ژئان بگوازىتەۋە بۆ رىزكارىي ژئان». [۳] ئەم نمونە بە باشى خواستى سىرپنەۋە و روانىنى تاكرەھەندى نوپنەرانى شەپۆلى دووھەمى فېمىنىزم دەخاتە روو. ئىنتەرسىكشئالىتى ۋەك روانىنىكى نوئ نىشانى داۋە كە ئەگەرى ئەۋە ھەيە ژئانى رەش يان رەنگىنپىست نەك تەنيا لە لايەن پىاۋانى رەش يان رەنگىنپىستەۋە بەلكوو لەسەر دەستى ژئانى سېپىستىشەۋە سەركوت بكرىن و ھاۋكات جىھانگرى يان زاتگەرايەنەبوونى چەمكى رەزگەي ژئانە بخەنە ژىر پىرسىارۋە. ئەمجارەيان بە پەنجە راكىشان

بۆ جىاۋازى و رەنگالەيى ئەزمونە شوناس تەۋەرەكان، رەگەز لە پىۋەندىيەكى بى دابران لە بنىادە چەند لايەنەكانى شوناس ياخود سىستەمە فرەرەھەندەكانى سەركوت پىناسە كرايەۋە.

ئەو رەخنانەي لە ناامادەيى ژئانى رەشپىست لە رەۋتى گوتارسازىي فېمىنىزمى شەپۆلى دووھەم دەگىرا ھەرۋەھا بوو بەھۆي كۆمەلىك ھەلسەنگاندنى تىۋرىكى دىكە و لە بەرانبەردا، بەرگرىيان لە ئايدىيى دەرچوون لە فېمىنىزم لە ماناي تاك و رۆيىشتن بەرەو فېمىنىزمەكان لە ماناي كۆدا، بە مەبەستى سەريەكخستنى ئەزمونە جۆراۋجۆرەكانى ژئان دە كرىد. ئەم پىداچوونەۋانە ۋە كىتر توۋشى گەلىك ئالنگارىي تىۋرىكى فرەچەشەن بۆ گەيىشتن بە مانايەكى پەسن و شىاۋ بۆ چەمكى «ژن» بوۋەۋە كە بتوانىت لە مەترسىيە كەۋتە داۋى پىۋەندىيەكانى «زالىتى» رىزكارى بىت و رەنگالەيى ناۋگروۋپى ھەبىت.

مەعرفەناسىي نوپى فېمىنىستىي پشتبەستۋو بە ئىنتەرسىكشئالىتى پىشنىار دەدات ئەو ژئانەي لە زنجىرەپلەيى دەسەلاتدا لە پىگەي بندەستدان، بتوانن خۇيان باسى ئەزمونەكانى خۇيان لە رەگەزەكەيان بەكەن لە باتىي ئەۋەي كە ژئانى پلە و پىگە بالاكەن نوپنەرايەتپى ئەوانىش بەكەن. ماناي ئەم بابەتە بۆ ژنى كورد ئەۋەيە كە خۆي بتوانىت لە بەستىنى كۆمەلايەتپى خۇيدا زياتر لە ھەموۋان باسى ئەزمونەكانى خۆي لە مەر رەگەز يان لەو توندوتىژپىيانەي بەرانبەرى دەكرىت، بكات، نەك ئەۋەي كە ژئانى زال بە سەر رەۋتى فېمىنىزمدا بە نوپنەرايەتپى لە ئەمان و لە زمانى ئەمانەۋە داخووزىيە رەگەزىيەكانىيان پىناسە بەكەن.

تايبەتمەندىيە سەرەكىيەكانى ئىنتەرسىكشئالىتى:

ئىنتەرسىكشئالىتى ۋەك يەك لە چەمكى سەرەكىيە فېمىنىستىيەكان بەنيازە فرەچەشنى و رەنگالەيى نىژادىي لە رەگەزدا بخاتە روو [۴] و بۆ روۋنكردنەۋەي چەندجۆرىي جىاۋازىيە دروستبوۋەكانى ناۋ كۆمەلگا دەخرىتە بەركار [۵]. تىۋرىي ئىنتەرسىكشئالىتى لە پەرى ئاقارە نەرىتپىيەكانى ۋەك زانستە سىياسىيەكان لەۋانە تىۋرىيەكانى دادپەرۋەرى يان پەرى سىياسىي و، ھەرۋەھا لە لىكدانەۋەي شوناسە پەراۋىزىيەكانى ۋەك رەگەز، نادادپەرۋەرىي نىژادى و سىكسۋالىتى ئەكتىفە، سەرنج و روانگەي تازەي ئاۋپتە بە زۆرىك لە بوارەكانى ماف و ياساكانى پىۋەندىدار بە مافى مرۆف، بنەمالە و خىزان، كۆمەلناسىي كار، ياساكانى سزا و كۆچ و كۆچبەرى كرىدوۋە.

ئەزمون و شوناس بە دوو چەمكى سەرەكىي تىۋرىي ئىنتەرسىكشئالىتى دىنە ئەژمار كە لەگەل ئەزمونى زەينى و ئەندىشەي تاكەكەسىدا پىۋەندىيى نىكەيان ھەيە. روانگەي ئىنتەرسىكشئالىتى لەسەر ئەو باۋەرەيەكە شوناسى جۆراۋجۆر، ئەزمونى جۆراۋجۆرى لى دەكەۋتەۋە. ھەموو ئەزمون و شوناسەكان ھەلگر و خاۋەنى رەگى خۇيانن و ھىچ بەشىك يان تايبەتمەندىيە ھىچ بەشىك



بۆ ئەوانى دى ناگشتىندىرېت. كە وابوو بەردى بناغەى ئىنتەرسىكشئالىتى ئەوئەيە كە هەندى كەس يان گرووپ بەپىي «ئەزمون»ە كان لە كەس يان گرووپە كانى دى جياواز دەبن. كە واتە كەسانىك بە شوناسى ھاوبەشەو لەوانە رەشپىست يان لىزبىنە كان، خاوەنى ئەزمونى ھاوبەشن كە دەتوانىت بە شىوئەى ئۆرگانىك كەسە كان يە كگرتوو بكات. ئەوان گرووپەندىيە زانستى و سىياسىيە ھەبووە كانىان بۆ شىكردەنەوئەى ئەزمونە فرەچەشن و رەنگالە و تىكچرژاوە كان بە تەواو نەدەزانى. بەپىي ئەم تىۆرىيە لە چەمكسازىيە كۆنە كان سەبارەت بە سەركوت، بۆ نموونە ھەلاواردنى نىژادى، رەگەزى و ھتد زۆر بەى زۆرى تىۆرىيە كانى كۆمەلناسى تووشى ھەلە دەبن و ھەموو جارىك تەنھا يەك بگۆر لىك دەدەنەو. ئەمە لە حالىكدايە كە بگۆرە كان بە كۆمەل كار دە كەن و كارىگەرىيە دادەننن. كە وابوو تىۆرىيە ئىنتەرسىكشئالىتى، دژ بە لىكدانەو و رافەى گرووپە زولمدىتووە كانە لەسەر بنەماى ستم و زولمىكى مىحوەرى و لای واىە شىۆازە كانى سەركوت پىكەو لە پىئوئەندىيە بەرانبەردان و بەرەكەوتنىان ھەبە و سىستەمىكى سەركوتى ئالۆز و تىكچرژاو دروست دە كەن كە خالى ھاوبەشى سەرجم ھەلاواردنە كانە. قايلبوون بەم ھەلۆئىستە ئەگەر و دەرەتەى بىنن و ناسىنى ژمارەبە كى زۆر فەزاي دىكەى شوئىنگەى بەرەكەوتنى ھەلاواردنە كان دەستەبەر دە كات. [۶] بۆ نموونە ئەوان جەختىان لەو دە كەردەو كە دە كى ئەزمونى ژنىكى رەشپىست، بەپىي لىكدانەو جىندەرى و رەگەزىيە كانى پىشوو و پىراى لىكدانەو پىشووئەى كان بۆ نىژاد نە كەردە و نەگونجاو دەبىت. چونكە يەكەمىان لەسەر ژنانى سىپىيىست و دووھەمىان لەسەر پىاوانى رەشپىست چىر ببوونەو. بۆ نموونە ژنىكى ئەمريكايى كۆچبەرى عەرەبى سەر بە چىنى بندەست و جقاتى كوئىر (Queer) دەكەوتتە خالى بەرەكەوتنى چەندىن ستمەى (نىژادى، ئەتنىسىتى، نەتەوئەى، چىن، رەگەز و سىكسوالىتى) يەو. «مۇنا كەرىم» دواتر لە ھەناوى ئەم نەرىتە فىكرىيەو نووسى: «من دژ بەو ژنە دەنووسم كە بە بىشەرەمىيەو وا دەزانىت ئىمە يەككىن. ئەو كە پالى بە كورسىي ئاسوودەى ھاوولاتبىوون، چىن و نىژادەو داوئەو» [۷] لىرەو توپژەرانى ئىنتەرسىكشئالىتى جەخت لە پىوئىستى بە كارھىنانى سىاسەتى روو لە «جياوازى» دە كەنەو كە بتوانىت ھەموو ستمە كان لە «ماترىسى زالىتى» [۸] رەچاو بكات، چونكە لە سە ئەو باوئەرن كە ناكرى جيا لە زنجىرەى ستمە كانى دىكەى گرىدراوى يە كدى، لىكدانەو و بەدواداچوون بۆ ستمەمىكى تر بگرىت [۹]. جگە لەمە، لىكدانەوئەى شىوئەى كانى كارلىكى رەگەز، نىژاد، ئەتنىسىتى، چىن و سىكسوالىتى پىكەو و چۆنىتىيە بە كارھىنانىان بۆ رۆنان و پاراستنى ناىە كسانى و سىستەمە كانى سەركوت و ھەرەھا بەدەھىنانى شىوئە و شىوازى جۆراوجۆر لە بەرخۆدان لای بىرمەندانى ئەم تىۆرىيە، گەلىك گرىنگە. ھەر بۆيە ئىنتەرسىكشئالىتى پەرەوئەى لەو بەلگاننە دە كات كە

ھەرچەندە ژمارەى دەستە و تاقمە پەراوئىيە كان زياتر بىت، ژمارەى ئەو ھەلاواردنەى تاكىك تاقي دە كاتەو، زياترە [۱۰]. بەپىي تىۆرىيە ئىنتەرسىكشئالىتى، ژنانى رەشپىست لە ئەمريكە وەك نموونەبەك لە ژنانى كەمىنە، بەرەرووى ستمەمىكى زياتر و دوو ئەوئەندەى شوناسى رەگەزى، نىژادى و چىنى كۆمەلەئەتىيە دەبنەو كە دواتر چەند ھەلاوردنىكى دىكەى وەك سىكسوالىتى و ياخود بىتوانايى جەستەى لى زىاد بوو. كە وابوو، ئەم تىۆرىيە خۆى بەرانبەر بە نىشاندانى ستمەمدىتووترىن و پەراوئىزىترىن و بندەستترىن تاك و گرووپە كانى كۆمەلگا بە بەرپرس دەزانىت و وەك فاكترەى گۆرانى پىئوئەندىيە كانى دەسەلات و زالىتىيە لە بەرچاوبان دە گرىت. چونكە ئەوان لەسەر ئەو باوئەرن كە «پەراوئىبوون» تاك دە خاتە پىنگەبە كى تايبەتەو بۆ خەبات و بەرەنگارى [۱۱]. بەم چەشنە تاكە پەراوئىيە كان بۆ تىۆرفانانى ئىنتەرسىكشئالىتى خاوەنى جياو كى مەعرفەبىن. وەك مىتۆدىكى لىكدانەوئەى، ئىنتەرسىكشئالىتى دەتوانىت تىكەل بە مىتۆدە سەرەكىيە كانى زانستە كۆمەلەئەتىيە كان بىت كە لە ئەنجامدانى توپژىنەو و بەدەھىنانى زانست و مەعرفەدا رۆلى ديارىكەرىان ھەبە. ئىنتەرسىكشئالىتى ھاوكات روو كرىكە بۆ جىبەجىكردى توپژىنەوئەى ئەزمونى. [۱۲] لە روانگەى مىتۆدناسىيەو، ئىنتەرسىكشئالىتى وەك مىتۆدىكى روو لە گەشە و پىشكەوتن كە كۆتايى نەھاوئەو بەردەوام لە گەشەدايە، كار دە كات. بەم چەشنە ئەم تىۆرىيە بەردەوام ھەول دەدات دەركى يە كتربربوونى شوناسى و پىئوئەندىيە كانى دەسەلات و زالىتىيە تىكئالوى بەرەو شوئىنە نەدۆزراوە كان بگوازىتەو. ئىنتەرسىكشئالىتى وەك مىتۆدىكى نوئى توانىوئەتى پانتايى يە كتربربوونى ستمە بۆ شەبۆلىكى بەرىن لە ئەكتىفىستە كان لەوانە كۆمەلەئەتىيە پىئوئەندىيە ئەتنى/گرووپىيە كان و تەوئەرى كانى دىكەى شوناسسازە كان، خاوەن پىداوئىستىيە تايبەتەو كان و بەسالاچووان بەرىن بكاتەو. مىتۆدى ئىنتەرسىكشئالىتى وەك زانستىكى نىوان لقى، وە كىتر دەتوانىت تىكچرژاوى نىژادپەرسىتى، پىاوسالارى، ستمەى چىنايەتى و ھەلاواردنە كانى دىكە كە ناىە كسانى جۆراوجۆر لە ئاستى لۆكالى، نەتەوئەى و نىئوئەتەوئەى بىدا بەدى دىنن كە پلە و پىگەى پەراوئىزىيە ژنان، نىژادەو كان، كەمىنە ئەتنىكىيە كان، چىنە كان و ھتد بنىاد دەننن. ئەم پىناسە لە ئاستىكى بەرىنتردا، ھەلومەرجى مۆرووىيە - كۆمەلەئەتىيە خۆجىيە لە پىئوئەندىيە لەگەل دەسەلاتى بان نەتەوئەى و بنىادىيە بە بەدەھىنەرى سەرەكىيە جياوازى و ناوئىكچووىيە كان دىنە ئەژمار. كە وابوو ئەم بەلگاننە كە خالى يە كتربر تەنھا لەسەر ئەزمونە كانى ژنانى رەشپىست لە ئەمريكە چىر بوئەو و ناتوانىت ئەزمونى ژنانى دى لىك بداتەو، دەركىكى ناتەواو و روو كەشىيە سەبارەت بەم تىۆرىيە. بە دەرپرېنى دى، پىناسەى ئىنتەرسىكشئالىتى وەك ھەرەمىكى گونجاو لەگەل سەرچەشنە فىكرى و پراكتىكىيە لۆكالىيە كان

پیش به جووله و بزوونتی له ئاستی جیهانی و دیسکۆرسه ئیونه تهوه ییه کان ناگریت.

نویگه رییه تیۆریکه فیمنیستییه ئینتهرسیکشنال له کان، زۆریک له گریمانیه و بۆچوونه سیاسییه کانمان ده خه نه ژیر پرسیاره وه. له بهر ئه وهی له ریگه ی ئاراسته کردنی مه عریفه ناسییه کی نویه، زیاتر له هه میشه پتوه ندیی نیوان زانست و ده سه لات له ئاقاری ره گه زدا ئاشکرا ده کن. ئه م تیۆرییه هاوکات کۆمه لیک ئالترناتیقی جیاجیا وه ک شیوازه کانی خۆراگری به رانه ر به بنیاد و ده سه لاتداره کان پیشنیاز ده دات. چونکه له و شوینه ی سته م چهند لایه نه یه، دژایه تی و خه باتیکی چهند لایه نه، یه کتر بر و تیکچر ژاو داوا ده کات که ئه وه ش خۆی گه لیک ئالنگاری و دژواری ده خاته سه ر ری فیمنیستییه کان.

ژنی کورد و ئینتهرسیکشنالیتی:

ئینتهرسیکشنالیتی له مانایه کی گشتیدا یارمه تی ده رکی باشتری ژنانی کۆمه لگا جۆاوجۆره کان سه باره ت به دۆخی په راوێزیان و ده رکیان له مه ر سیسته مه کانی ده سه لات و زالیتی و پتوه ندییه کانی ده سه لات ده دات؛ له هه مبه ر ژنی کورده وه ئه م تیۆرییه بۆ توێژه ر و ئه کتیقیسته کان ئه و بابه ته ده خاته روو که بۆچی هاوشیوه ی ژنانی ناسپیپتیست له ئه مریکا و ئه وروپا، ژنی کوردیش یان ئه و ژنانه ی له بازنه ی ناوه ندگه رای به ده رن، وه ک قوربانیه ی بیکردی ببه ریه ی له سۆبیکتیقیتی و بی توانستی ئیراده بۆ گۆران، به ره و په راوێزه کان پال نارون. ژنانی سه ر به «فیمنیزمی که مینه» که به داخه وه له نیو کوردا هیشتا به شیوه ی ئه وتۆ تیۆریزه نه کراوه، خۆیان له «فیمنیزمی ره وتی سه ره کی» جیا ده که نه وه و به نووسین و هه ولی جۆراوجۆر ده په ر ژینه سه ر گرینگیه تیۆرییه یه کتر بره کانی ره گه ز بۆ راقه و شیکردنه وه ی پیگه ی په راوێزی و سه رکوتکراوی ئه م که مینه تاییه تییه ی خۆیان. به م چه شنه ژنی کوردیش له سه ریه تی به گۆربنی ئه زموونه کانی وه ک چینی بنده ستی به ره یه کی که مینه و په راوێزییه نه ته وه یه کی نازال و ناسه ره کییه ئه و ولاته ی تیدا ده ژی، بۆ که ره سه ته ی پتوانی راده و ئاستی سه رکوتی ره گه زی و ده ستنیشانکردنی رووگه په رگر و فره ره هه نده کانی، هه ولی جیددی بخاته گه ر. له م ریگه یه دا بیگومان ئینتهرسیکشنالیتی ده توانیت چاره و ناسۆیه کی رووناک بیت. له م به شه له وتاره که مدا وێرای پیناسه یه ک که بۆ «ژنی کورد» به ده سه ته وه دراوه، توانا و خاله به هیزه کانی تیۆریی ئینتهرسیکشنالیتی و ژنی کورد و شیوازه کانی کارکردن به م تیۆرییه و ئه و به ره به ستانه ی ده که ونه سه ر ریگای چالاکیی پتوه ندیدار به دارشته وه ی ئینتهرسیکشنالیتییه وه خراوه ته به رباس و لیکدانه وه به و هیوایه ی که ژنی کوریش بتوانیت به و ئه زموونه یه که وه که له سه ریه کخستنی هه موو جۆره کانی هه لاواردن و سته م و سه رکوت تاقی ده کاته وه، ریبازیکی نووی له زانستی فیمنیستییدا بکاته وه و له و سه کنینه ی تیدا یه رزگاری بیت. چونکه لام وایه «ژنی کورد» ئه و توانا و ده سه لاتیه ی هه یه

که وه ک ئه وه ی ژنانی «ره شپییست» یان «ره نگینپیست» له نیوه ی دووه می سه ده ی رابردووه وه کردیان و سه رکه وتووانه بوون به خاوه نی ناو و ریبازیکی جیاواز و دیاریکراو و توانییان ته وه ریکی تاییه ت به خۆیان بکه نه ره وتیکی جیهانی و، ئیمه و چهندانی دیکه ی وه ک ئیمه ش بیانیه وی به ریبازی ئه واندا برۆن و کاریکیان بۆ خۆیان کردبیت، ئه ویش هه نگاوێک له م ریگادا هه لبگریت و به ره به ره ناو و پیگه یه ک له ره وته جیهانییه فیمنیستییه کاند بۆ خۆی ده سه ته به ر بکات.

توانا و خاله به هیزه کانی تیۆریی ئینتهرسیکشنالیتی بۆ ژنی کورد:

بنه ما سه ره کییه کانی تیۆریی ئینتهرسیکشنالیتی و په ر ژانه سه ر ئه زموونی ژنانی که مینه له و ولات و شوپانه ی له سه ر ئه م ته وه ره لیکدانه وه ی چروپه ر ئه نجام دراوه، له زۆر رووه وه بۆ ده رک و تیگه ییشتنی باشتری پیگه ی که مینه بوون و ئه و سته مه دووقاته ی ژنانی کورد له گه لی ده ژین، یارمه تیده ر ده بیت. ئه زموونی ژنی کورد سه باره ت به هه لاواردن و که مینه بوون زۆر هاوشیوه ی ئه و شته یه به سه ر ژنانی ره شپییست یان ره نگینپیستی چینی کریکار له ئه مریکا دا دیت. هه ر دوویان زنجیره یه ک له هه لاواردنی دووبه رانه ری سیاسی، کۆمه لایه تی، کولتوری و ئابوریی به هۆی که وتنه به ر خالی یه کتر بری ره گه زی و ئه تیکی، نیژادی و چینه تییه وه، ئه زموون ده که ن که له چاو به ره ی زال یان ژنانی سپیپتیستی سه ر به چینی مامناوه ند له ئه مریکا، ئه میان سه باره ت به ژنانی ره شپییست و هه ره ها ژنانی سه ر به چینی مامناوه ندی ناکورد و سه ر به ئاینی زالی ئه و ولاتانه ی تیدا ده ژین، له چاو ژنی کورده وه، ده یانخاته پیگه یه کی بنده ست و جیاوه ک و ئیمتیاز لی وه ره گیارو.

باشتر وایه وه ک گوزاره یه ک پیناسه یه کی تاییه تیش بۆ ده سه ته وشه ی «ژنی کورد» و مه به ستمان له به کاره یانی له م وتاره دا بکه بن. ئه وه ی له مه به داوا له م وتاره دا به ناوی «ژنی کورد» هه ناو ده بریت به ره چاوکردنی واقیعی جوگرافیایی ئه و ولاتانه ی ژنی کوردیان تیدا ده ژی و ئه و دابه شبوونه ی ئه م ژنانه ی خستۆته چوارچیه ی چهند ولاتیکه وه، ده بیت. واتا له م کاره دا گه ر پینشیار یان ریکار و یاخود هه ر میکانیزمیکی پتوه ندیدار دیته باسکردن، به له به رچاو گرتنی ئه و راستییه میژوویی، سیاسی و جوگرافیاییه وه ده بیت. ده کری بلین «ژنی کورد» سه ره تا وه ک ره گه ز و بی ره چاوکردنی ژنانی کۆچکردو و نیشته جیی شوپنی به ده ر له و شوپانه ی ئیمه مه به ستمانه، له چوارچیه ی چوار ولاتی ئیران، عیراق، تورکیا و سووریا دا به رده وام وه ک نه ته وه یه کی ناسه ره کیی ئه و ولاتانه، که مینه و په راوێزخراو و ئه نجام له رووی سیاسی، کۆمه لایه تی و ئابورییه وه خوارتر له ژنانی نه ته وه ی سه ره کی و ده سه لاتداری ولاته که، ژیان به سه ر ده به ن. ژنی کورد له هه ریه ک له م ولاتانه دا هاوشیوه ی یه کدی له گه ل خالیکی یه کتر بری هه موو جۆره کانی سته م و هه لاواردن به ره و روون. ئه و ساته وه خته ی به زمانیک جگه له زمانی فره میی ئه و



ولاتانه ده دوپن، سەر به ئەتینکی جگه له ئەتینی سەرەکی و زالی ولاته کەن، باوەریان بە ئایینکی جگه له ئایینی بالادەستی ولاته کەبە و بە پیتی نێژادیان له سیما و روالەتیشدا له فارس و تورک و عەرەبەکان جیاوازن. زۆربەى هەرە زۆری ژنانی کورد، بەم تاییەتمەندیانە، بەراورد بە ژنانی دیکەى ئەو ولاتەى له چوارچێوەیدا ژيان بەسەر دەبەن، ئاستی دەستراگەبێشتنیان بە دەرفەت و ئیمکانی پەرورەدەبەى و خۆشگوزەرانى یان بازاری کار زۆر نزمترە و بە رادەى پێویست له توانست و دەرفەتى ئەوتۆ بۆ بەرەنگاربوونەوى دەسەلاتی گوتاری ناوەندگەرا بەرھەمەند نین. هەرەھا دەبێ ئەوێش له بەرچاو بگرین کە ئەو سەرکوتکردنەى بەرانبەر بە هەول و خەبێنە تاکە کەسى و کۆبەکان بۆ بەرگریی لەم شوناسانە له ناوچە کوردنشینەکاندا دەکریت، قورستر و فراوانترە. کە واتە بێگومان دەرکی ئەم ژنانە سەبارەت بە پرسى رەگەز و جێندەر بە هیچ شێوەیەک بەراورد بە ژنانی ناوەندنشینى چینی بالا و مامناوەندى نەتەو و ئایینە سەردەستەکان یەک شت نییە. هەرەو ک لایەنگرانى تیۆریی ئینتەرسێکشنالیتی ئاماژە بە دەرکی جیاوازی ژنانى رەشپێست و رەنگینپێست سەبارەت بە رەگەزى خۆیان له چا و ژنانى سپیپێست دەکەن. کە وابوو ناکرێ زۆریک لەو پێناسانەى له لایەن ژنانى چینی مامناوەندى ناوەندەکانەو (بۆ نموونە له رۆژاوا ژنانى سپیپێست)، واتا ژنانى فارسى تارانى شیعه مەزھەبەو (ئێران)، ژنانى عەرەبى خەلکى بەغدا یان دەمیشق و شارە گەرەکانى هەرەو ک لەو ولاتانە (عێراق و سووریا) و هەرەو هە ژنانى تورکى سەر بە چینی بالا و مامناوەندى ئەنقەرە و ئیستانبۆل (تورکیا)، بۆ ژنانى هاوچۆرى خۆیان دارشتوو، هەر بەو رادە لەسەر «ژنى کورد» یش فەرز بکریت. هەرەو هە جەختکردنەو لەسەر کۆمەلێک چەمکى وەک «هاوولاتبوون»، لە هەرەو ک لەو ولاتانە، یان «ژنبوون» وەک کۆمەلێک شوناسى یە کدەست، زیاتر لە هەموو شتێک دەبێتە هۆى نادیتەنبوونى زنجیرەى ئالۆز و تیکچەرژاوى ستەم لە هەرەو ک لەم ولاتانەدا بێ تۆمارکردن و گرینگیدان بە شوناسە یە کتربەرەکانى وەک ئەتینک، یان ئایین و چین. لێرەو دەتوانین بلیین چەندین جۆر جیاوازیی مانادار لەنیوان ئەم ژنانە و هەول و کارەکانیاندا، لەگەڵ «ژنى کورد» لە ئارادایە کە چەندین جۆرى جیاواز لە هەلاوردن و ستەمیشیان بەرھەمھیناوە و گەر بە فەرمى وەرئەگیرین و وەک دەگوترێ بە رەسمى نەناسرین، ئەو هەول و کارانە بەرەوام عەیب و کەموکووربەى یە کدەستبوونیان لەسەر دەمینیتەو و پێویستى گرینگیدان بە تیۆریی ئینتەرسێکشنالیتی بۆ ژنى کوردیش تۆختر دەخەنە روو.

لە حالیکدا کە دەزانین ژنانى نیشتەجێى ناوچە کوردنشینەکان، کە بەزۆریی لە روانگەى پێکھاتەى حەشیمەتى و ئەتینکبەو بە پراویتزخراو و کەمبەنە کراو لە قەلەم دەدرین، زیاتر لە ژنانى دى گیرۆدەى هەلاوردنى نەتەو، سیاسى، کۆمەلەبەدەستى و کولتوربەدەستى و قەیرانى

ئابوورى و هەژاریی هەرەمزیادکەر، بیکارى و هتد ئەزموون دەکەن و کەموکووربەى ژیاوربەکانى وەک کەمبەى ئاو و پێسبوونى ژینگە و نەبوونى قوتابخانە و توانستەکانى پەرورەدەبەى هاوشیو و هاوئاستى ناوەند و ئەتینکە زالەکان، چۆلبوونى لادیکان و ناامادەبەى خزمەتگوزاربە دەولەتى- کۆمەلەبەدەستى ئەزموون دەکەن، هاوکات لەگەڵ قەیرانى سیاسى وەک نەبوونى پەرورەدە بە زمانى دایک، هەلاوردنى ئەتینکى و ئایینى کە خۆى دەبێتە هۆى گرتن و گوشار و زیندان و ئیعدامى بەربالۆ و کۆمەلەبەدەستى هاوشیو و ئەمانە بەرەورون، قەت ناکرێ بلیین ئەزموونى ئەوان لە ستەم تەنھا گرێدرای رەگەزەکیانە و تەنانت ئەزموونى ئەوان لەم بوارەدا هاوشیو و ئەزموونى گرێدرای رەگەزى ژینکى ناوەندنشینى چینی مامناوەندى سەر بە هەرەو ک لەو ئەتە سەردەستانە نییە. دەبێ ئەوێش لە بەرچاو بگرین کە ئەو کیشە و قەیرانانەى ناو بران، زۆربەى جار گوشاریکى بەربالۆ بە سەر خێزانە کوردەکاندا دەسەپین کە بار و قورسایى بەشى هەرە زۆریشیان دە کەوێتە ئەستۆى ژنى کوردەو، ژنان لە ئەو شار و لادى کوردنشینانەى له ئاوى پاک و مسۆگەر بەرھەمەند نین، دەبێ ئەرکیکى زۆر زیاتر بکیشن تا وەک کوو ئاو و خاوپینى مال و خێزانەکیان دابین بکەن و لەم رێگەیشدا تووشى دەیان گرت و هیلاکى و نەخۆشىی سەخت دەبن. ئەو حالەتانەى ژنانى بەرھەمەند لە دەرفەتە خۆشگوزەران و ژیاوربەکانى چینی بالا و ناوەندنشین و دەسەلاتدارى ولات لێى دوورن و یان کەمتر تووشى ئەم دەردیسەرییانە دەبن. یان نموونەبە کى دیکە، لەو خێزانانەدا کە پیاو یان باوکى مال بە سالان بە تاوانى سیاسیبوون زیندانى دەکریت، لە بەر هۆکارى سیاسى لە کارەکەى دەردەکریت، یان مەترسبە ئیعدام و ئەشکەنجە و دوورخستەو و نەخۆشییە دەروونبەکانى لەسەر، ئەوێش کە کوردە کە دەبێ بە شێوەى دووقات بۆ گوزەرانى ژيانى خۆى و مندالەکانى و دابینکردنى پێداویستبە سەرەتاییەکانى خێزانەکەى، قۆل هەلمائیت و جوانى و سەلامەتیبى خۆى فیدا بکات.

شیاوژەکانى بە کارھینانى ئینتەرسێکشنالیتی بۆ ژنى کورد:

هاوشیو و تیۆریبەکانى دیکەى کۆمەلناسبە رەگەز و جێندەر، کۆمەلەبەدەستى خۆبەدەستى و لایەنگرەبە جیا جیا سەبارەت بە تیۆریی ئینتەرسێکشنالیتی لە ئارادایە کە هەندیکیان تەنانت دژ بە یە کدین. خۆبەدەستى لیبیرالەى و پۆستمۆدێرنەکان بە نەسبەت و تەزای هەلاوردنى کۆمەلەبەدەستى و میکانبەدەستى و ئاقارەکانى بەرھەمھیناوەى، بەزۆریی دژ بە تەفسیرەکانى فیمینبەدەستە چەپە مارکسبەدەستەکانە لە مەر ئینتەرسێکشنالیتی. ئەم تیۆریبە لە لایەکەو بە رەچاوردنى راقەى رەگەزى و نێژادیی لە ماتریالبەدەستى مێژووبەدەستى و لە لایەکى دیکەشەو بۆ فیمینبەدەستە لیبیرالەکان بەهۆى دەرکى پێوئەندى و دانوستانە ماددبەدەستى کانى زالبەدەستى یارمەتیدەر بوو. ئینتەرسێکشنالەکان

هەر وەها تۆنەوانە فېمینیزمی سېی ناچارى رەچاوكردنى جىاوازى و زنجىرە پەلەبى رەگەزى، نىژادى، چىنايەتى و سىكسوالىتى بىكەن. زۆرىك لە تۆيزەرە فېمىنىستە كان ئەم جۆرە شىكردنەوانە بەھۆى بروايان بە پۆتانسىەلى رادىكالى [ئىنتەرسىكشنالىتى] بۆ گۆرىنى شىوازە كۆمەلایەتییە كان، تىكدانى نەزمى سەر كوتكارى زال و بەسیاسىكردنى زۆربەى سووژە كانى كۆمەلگا، بە كار دىنن، وىراى جەختكردنەو لەو خالەش كە دەرچوونى تەواو لە پتوھەندىيە كانى دەسەلات و زالىتى نامومكىنە چونكە پتوھەندىى نوى ھىز/ زانست بەردەوام لە سىستەمە تازە كانى گروپپەندىدا دووبارە جىگىر دەبنەو. ھەر وەك «تېتى باتچارىا» لە ئىدوتىكىدا لەسەر تىۆرىى ئىنتەرسىكشنالىتى دەلى؛ «ئەم تىۆرىيە لە روانگەى سىياسىيەو ھەلگىرى گەلىك تايبەتمەندىى بەرز و بالايە و بەرەو چەشنىك ھەلوپستى «دژ بە نىژادپەرسىتى» دەروات كە بەرزى نەرخىنن. ئەمە بەو مانەيە كە گەر فېمىنىستىك پىمان بلى خۆى بە ئىنتەرسىكشنال دەزانى، لىمان روونە كە ئەم كەسە دژ بە نىژادپەرسىتىيە و لایەنگى مافى كەمىنە كانىشە و ئەمەش گەلىك باشە. بەلام ھەر كە باسە كە دىتە سەر تىۆرى و راقە تىۆرىك و مېتودۆلۆژىكە كان، ناكرى بە دىدىكى رەخنەگرانەو لە ئىنتەرسىكشنالىتى نەروانىن. چونكە بەشىكى زۆر لەو رەخنەى ئاراستەى كراون، لە مەر موزائىكىبوونى ئەم تىۆرىيە و نەبوونى پتوھەندىيە كى دىنامىك لەنۆوان شوناسە فرەجۆرە كان، بەجى و دروستن.» [۱۳] كە وابوو، سەرەراى ئەو دەستكەوت و بەرھەمانەى ئەم تىۆرىيە بۆ لىكدانەو كانى ژنان و لە ئاستىكى سەرتدا بۆ زانستە كۆمەلایەتییى و مۆرىيە كان ھەبىوو، ئىنتەرسىكشنالىتى بەھۆى نەبوونى مېتودناسىيە كى يەكتربرى دىبارىكراو، بەكارھىنانى ژنانى رەشپىست وەك سووژەى جەوھەرى و زاتگەرەپەنەى يەكتربرى، سىياسەتى شوناس و ستراكچرالېزمى كولتورىيى، تىۆرىيى بىزى، بەرپەرچدانەو ھى ئاستە راقەبىيە ماترىالىستىيە كان و لە كۆتايىدا لە بەر مېتودۆلۆژىيە تاكگەرەپەنەى لە لایەن تۆيزەر و بىرمەندانى سەر بە شەپۆلە جىاجىاكانى ئاقارى رەگەز و جىندەرەو رەخنەى ئاراستە كراو. كەسانىكى وەك مەك كال [۱۴] و چانگ [۱۵] وەك دوو كەس لە گرېنگترىن تۆيزەرەرانى ئەم تەوەرە باس لەو دە كەن كە «سەربارى سەرھەلدانى ئىنتەرسىكشنالىتى وەك مۆدىلى سەرە كى تۆيزىنەو لە لىكدانەو كانى ژناندا، باسىكى كەم سەبارەت بە لىكدانەو ھى، واتا مېتودە كەى، لەئارادايە.» [۱۶] كە واتە بە برواى مەك كال، ئەو ھى تۆيزىنەو ھى فېمىنىستى لە مەر ئىنتەرسىكشنالىتى ئاستەنگ دەكاتەو بە پەلەى يەكەم دەگەرپتەو بۆ مېتودە كان، نەك بۆ ناوەرۆك، يان تىۆرى ياخود فەلسەفە. [۱۷] لە لایەكى دىكەو رەخنەى «جىنىفەر ناش» بۆ پىناسەى تەمومژاوى خودى ئىنتەرسىكشنالىتى و بەھای ئەزموونى دەگەرپتەو [۱۸]. بە برواى «بىووال داوبس» يەك لە كىشە كانى مۆدىلى پىشنىاردراوى ئىنتەرسىكشنالىتى ئەو ھى كە ئەم مۆدىلە بەزۆرى لە ئاستىكى راقەبى،

واتا ئاستى ئەزموونىدا دەمىنئەو ھى و جىاوازىيەك لەنۆوان ئاستە جۆراو جۆرە كاندا دانائىت؛ واتا ئاستە كانى ماددىى و نواندەو ھى لىك جىا ناكاتەو ھى و شىوازە كانى رېكخراو ھى، دامەزراو ھى، نۆوان زەينى و بنەمالەى زۆربەى جار رەچاو ناكرىت [۱۹] رەخنەگران لەسەر ئەو باوەرەن كە ئەم تىۆرىيە زياتر لەو ھى پتوھىستە گرېنگى بە سۆبىكتىفىتى دەدات و دەورى بنىادە كان لە بەرچاو ناكرىت. دە كرى بلىين ئەمانە كۆكراو ھى سەرجمەى ئەو رەخنە بوون كە ئاراستەى ئەم تىۆرىيە كراون. بەلام دەبى ئەو ھى بلىين كە بابەتە كە بەرانبەر ئىمەى كوردەو ھى زۆر جىاوازە. ژنى كورد ھىشتا نەكەوتۆتە سەر رىگا سەرە كىيە كە و ھەر خۆشى وەك دىاردەيە كى نوپا و بە شك و گومانەو ھى لى دەروانىت و خودى تىۆرىيە كە لە چا و ژنى كوردەو ھى تىۆرىزە نەبوو. ماناى ئەو ھى كە ئەزموونى ژنى كورد تا ئىستاش بە دارىشتنەو ھى كى پەسن و گونجاو نەھاتۆتە رۆژەفەو. ژنى كورد ھىشتا جىاوازى و بىبەر بىبوونە كانى نەگواستووەتەو بۆ پانتايى باسىكى زانستى و وەك دەگوترى مەكەمەپەسەند. ژنى كوردىش ھاوشىو ھى ژنانى ئەمىكايى بە رەچەلەك ئەفرىقايى كۆززانى باوك و برا و كورە كانىان بىنۆ، مندالى خۆيان بە ھۆكارى سىاسى و كۆمەلایەتى و ئابووبىيەو لە دەست داو، بۆ دىدارى كچان و كورانىان روويان لە زىندانە كان كوردو و گەلىك خەسارى گەورە و بچوو كى تاكە كەسى و كۆبىان بەسەردا ھاتوو. ئەم رەنجانە كە ھەموو دەكەونە سەر سنوورە كانى ھەلاواردنى نىژادىيەو كەسانىك ئەزموونى دەكەن كە خۆيان لە كەوشەنى ھەلاواردنە رەگەزى و جىندەرىيە كاندا ھەموو ستەمە پىناسە كراو ھى كانىان بە زىادىشەو بە سەردا ھاتوو. ژنى كورد ھاوانسو لەگەل ژنبوونى، شاھەتى رەنجى ئازىزە كانىشى بوو، لە ھەموو ژنىكى دى زياتر بە پەرۆشى بارودۆخى پىاو و گەنجە كانى ھاونەتەو ھى خۆبەو بوو. بى جىگە نىيە گەر بلىين ھەستىارى سىاسى و كۆمەلایەتى بەھۆى ھەمان ھۆكارى سىاسى و كۆمەلایەتىيەو، كە بە تانوپۆى ژنانىدا چىرانو، لە ژنانى دىكە زياترە. دەركى ژنى كورد لە شوناسى ئەو توندوتىژىيەى بە سەر خەلكە كەيدا دىن و ستەمىك كە ھەمىشە بەردەوامە واى لە ژنى كورد كوردەو كە لە چا و دىتران ستەمىكى دوولایەنەيان بەر بکەوت و كارىگەرىيە لەسەر كۆمەلگايان دابىت.

ئەو جىاوازى و بىبەر بىبوونە تاك و تايبەتییانەى زۆر قوول كارىگەرىيان كە سەر ژنانى «ژنى كورد» داناو گەر بە شىو ھى كى راست و دروست كارىان لەسەر بكرىت بىگومان دەتوانن دەنگ و داخووزىيە كانىان بگەننە شوپنى مەبەست و پىناسە ھى كى نوئ بۆ پرسى «دادپەرورەرى كۆمەلایەتى» و «ستەمە چەندلایەنە كان» پىشكەش كەن. باش دەزانن كە ناكرىت شوناسى ئەم ژنانە تەنبا بەپىي رەگەزىان دىارى و پىناسە بكرىت. ژنى كورد دەبى خۆى باسى ژنبوون و ستەمە گرېدراو ھى كانى بىكات و پىشنىارى خۆى بۆ رىگاكانى گۆرىنى پتوھەندىيە كانى وەستا لەسەر



زائیتی هه بێت. ده بێ به شیوه و شیوازی جوراوجور دهنگی خووی بگهیهنیتته گوئی هه مووان و لیرهوه بو ریخستنی بزوتنهوهیه کی گه وره ی فیمینستی به کاری بینیت. کومه لیک کار و شیوازی چالاکی هه ن که له م بواره دا ژنی کورد ده توانیت نهجامیان بدات و سوودیان لی وه بگریت. یه که م ههنگاو ده بێ ژنی کورد هه ول بدات بوون و بوونیککی سه ره به خو له وانیه ی پیشتر وه ک پیناسه و پیداهه لگوتنه کان لی ئالابوون، به پیاو و خیزان و نیشتمانیشه وه، بو خووی دهسته بهر بکات. پتویسته پرۆژهیه کی گشتی بو ئازادی ژنی کورد، بیه ناساندن و تیدا زور گرینگه که نيزاد و چین له ناوهندا جیگیر بگریت و به ته وه دابنریت.

ده بێ به رهنگاری هه موو ئه وه به رهستانه بیهته وه که که وتونه ته سه ر ریگای. ههنگاو کرده وه ییه کان له م باره وه بریتین له وه ی که ژنی کورد ده بێ به که لکه ره گرتن له که رهسته مۆدیرن و هه نووکه ییه کان باس له ئه زمونه کانی خووی وه ک «ژنی کورد» بکات. بانگ هه لدان و نووسین بکاته یه ک له شیوازه کانی قسه کردن له سه ر «زنجیره ی هه لاواردنه کان» و به وه رگریانی ده قه فیمینستییه کان، رۆشنیرییه کی کویی له نیو ژناندا به ره هه م بینیت. پیکه یینیان به ره یه کی هاوبه ش له هه موو ژنانی کورد به هه موو بیر و باوه ریکه وه، به لام به وه خاله هاوبه شه وه که سه ریاکان ژنی کوردن و پیرای ئه وه سه ته مه فره ره هه ندانه ی به درێژایی مژوو ئه زمونیان کردوه، بیکومان ده بیهته هوی یه کانگیریه کی به سوود و کاریگه ری زوری له ناوهنده جیهانییه کانداندا ده بیت. له راستیدا گه ر بروامان به تیورییه کی وه ک ئینته رسیکشنا لیتی هه بیهته به لام ته وه ری «ژنی کورد» وه ک دیارده یه ک که ئه وه توانایه ی هه یه جیگه ی خووی له نیو دیالکتیک و گوتاره جیهانییه پتوه نیداره کانداندا بکاته وه، نه بینین، یان ته نیا بیر له پاراستنی جیا وه که چینه ته ی، سیاسی و کولتورییه کان ده که ینه وه و یان تووشی جوریک له ریاکاری رۆشنیری ناسیونالیستی ها تووین. به گشتی پتویسته بگوتریت ژنی کورد ده بێ به دوا ی جوریک له یه کگرتویی له نیو بزوتنه وه یه کی په رگرا بکه ویت تا وه کوو بتوانیت پتگه و دۆخی خووی به ره سمی به هه مووان بناسینیت.

به ره سه ته کانی سه ر ریگای ئینته رسیکشنا لیتی بو ژنی کورد:

راسته که بنده ستی ژنان و ئه وه هه لاواردن و سه ته مه ی به سه ریاندا دیت، ره گی له بنیادی پیاوسالاریدا به به لام ئه م بنیاده پر له هه لاواردنه، له پتوه ندی له گه ل بنیاد و قله شه کومه لایه تیه کانی دیکه دا کار ده کات؛ بو نمونه سیسته می چینه ته ی و نه ته وه و ئایین و، هه ره وه ئیستیدادی سیاسی که ده توانیت به فا کته ریکی کاریگه ر له م باره وه بیه ته ئه ژمار. هه ره یه ک له م بنیادانه به ته نیا یان له پال یه کدیدا، هه له بهت به سه رچه شنی «جیاواز» وه، له سه ر بنده ستی ژنان له کومه لگادا کاریگه ری داده نین. هه ر ئه وه جیاوازیانه ی با به ته که ی لی ئالۆز کردووین بریتی له وه ی که کام

داخواری له پیشدا یه یان پیشه می به کامیان بدریت؟ کام داخواریان و چۆن ده بێ بچیتته ئه جیندای کاری بزوتنه وه که وه؟ ئه مانه کومه لیک پرسیارن که به ره وه ام کانی گه ییشتن به باسیکی پتوه نیدار به دۆخی ژنانه وه دینه ئارا وه و قه تیش وه لامیککی جی متانه یان پی نه درا وه ته وه. به لام هه ره وه ک له م وتاره دا چه ندین جار ئامازه ی پیدرا وه، توپژینه وه له م بواره دا پتویستی به ده رکی شوناسی سه ته مه چه ند ره هه ندییه کانه، ده رکی شوناسیش کارکردنیککی هه مه لایه نه و په رگر داوا ده کات که له لایه که وه پیداو یستییه کانی به شی تیۆریکی با به ته که دابین بکات و له لایه کی دیکه شه وه به په ره وه ده یه کی وه ها وه کاری کردبیت که له کرده وه شدا هه ست به که مو کوورییه کی ئه وتۆ نه کریت. به داخه وه کورد له م بواره دا نه ک هه ر که مکار بگره خه مساردیش بووه. ژنی کورد له نه بوونی گه لیک پارامه تری پتویست بو ره خساندی مه یدانیککی گونجاو بو کارابوون و خو پیناسه کردن، ده توانین بلین هیشتا ته نانه ت نه که وتۆ ته سه ر ریگای سه ره کیی کارکردن له سه ر ئه م تیۆرییه. ژنی کورد هیشتا نه یه توانیوه خا وه نی گوتار و دیسکۆرسی تاییه ت به خووی بیت، به ره وه ام که وتۆ ته په راویزی حیزب و ریکخوا ره کانه وه و هه ر ئه مه ش وای کردوه که نه کرێ هاوپه یمانیه کی گشته ر له هه موو ئه وانیه ی وه ک «ژنی کورد» پیناسه یان بو کرا، پیک بینیت یا خود کوو و کوئفرانسیککی گشتی و هه مه لایه نه که بکرې بو ده سه تکه وت و مانیفیستی بگه ریینه وه، به سه تیت. دیالکتیککی بزۆز له نیوان «ژنی کورد» دا به دی نا کریت. فیمینیزم، یه که م ریازیکی فیکرییه که هه موو کورد، بو دژایه تیکردنی، یان لایکه م بو هه ولنه دان بو تیگه ییشتن و په ره گرتنی، له سه ری کوک و ها وران. ئه نجامی ئه م روانگانه ش بیکومان گرینگه دان به و میکانیزمانه یه بو گه شه و په ره ی هه ر ته وه ریک پتویست و گه لیک گرینگه. چوارچیه یه کی تیۆریک له م بواره دا بو کورد دابین نه کرا وه. ئه مه ش به نه بوونی به رچاوی کاری فیکری و کولتوریی له م باره وه ده سه لمیندریت. که م تا زۆر ده توانین بلین زیاتر له ۹۹٪ی ده قه فیمینستییه کاریگه ر و جیهانییه کان وه زنه گپدرا وه ته سه ر زمانی کوردی. هه چ گۆفاریکی تاییه ت به ژنان که پسپۆرانه به ره ژیتته سه ر ئه وه مژاره کارا نییه و یان گه ر بوونیتیش له چه ند ژماره یه ک زیاتری نه خایاندوه. به ره یه کی هاوبه ش که زۆره ی زوری لایه ن و ناوه ندانه کان بگریته وه پیک نه ها تووه و قه ت با به ته ی «ژنی کورد» نه چۆته رۆژه قه وه، له ئاقاریکدا که هیشتا گومان له بوونی خووی ده کریت، باز نه ی وشه تاییه تیه کانی هیشتا ئه وه ند ه به رته سکن، گومان له به کاره یانیان له شوینی راستی خویاندا ده کریت و خا وه نی ناوی وه ک ده گوتری بیرمه ند و ئه کتیفستی راسته قینه نین و ئه وانیه ی له م بواره دا کار ده که ن ته نیا به ناوی هه لسوورا و چالا که وه ناو ده برین، له جوگرافیا یه کدا که زمانی ژنی له زمانی شیعر تینه په ریوه و ئه ندیشه یه کی پشتبه ستوو به زانست و مه عریفه ی به سوود له مه ر ژنان تیدا ره گی دانه کوتا وه، ئه سه ته مه چا وه ری

سهره‌لدانی ده‌سته‌جیی کارکردن به تیورییه کی وه ک ئینته‌رسیکشنالییتی بکه‌ین.

هه‌موو ئه‌مانه و گه‌لیک ته‌وه‌ری دیکه که ده‌کری وه ک به‌به‌ستی سهر ریگای ئینته‌رسیکشنالییتی بو ژنی کورد ناویان به‌ین، ئه‌مه له حالیکدا به که له‌وانه‌یه زۆربه‌مان گوئیستی ئه‌م بابته‌ بووبیتین که ژنی کورد به‌راورد به ژنای دیکه نازادتر و له به‌ر ئه‌وه‌ی له کومه‌لگایه‌کی کراوه‌تردا ده‌ژی، سهر به‌خۆتره و ته‌نانه‌ت ره‌نگه بگوتری ژنی کورد له پراویژدا نییه و چه‌ندین هۆکار و شایه‌ت‌حالی‌ش بو ئه‌م وته پیشک‌ه‌ش بکریت. به‌لام له وه‌لامدا ده‌بی بلین ژنی کورد به‌رده‌وام له چه‌ندین کلیشه‌ی به‌رواله‌ت پارێزه‌ری مافه‌کانی و له بنه‌رتدا دوورخه‌روه له وه‌هول و پراکتیکه‌ی پیویسته پیی بگات، له قالب دراوه. ئاشکراکردنی ئه‌و دارێژگه‌یه‌ی ژنی کوردی تییدا یه‌خسیر کراوه، ده‌بیته یه‌کیکی دی له مه‌به‌سته‌کانی ئه‌و ریگایه‌ی له‌م وتاره‌دا به جه‌خته‌وه باس کراوه. دۆخی ژنی کورد هه‌م به‌راورد به وه‌نه‌وانه‌ی له‌رووی جوگرافیا‌یه‌وه لینی نزیکن و هه‌م به‌راورد به ئه‌زموونی ژیانکردی له‌گه‌ل پیاوی کورد، خاوه‌نی کومه‌لیک تایه‌تمه‌ندی ناوازه‌یه که ریگه بو شیکردنه‌وه و راقه‌ی ئینته‌رسیکشنالییتی ده‌کاته‌وه. له لایه‌که‌وه ده‌گوتری ژنی کورد له چاوه‌وه ژنانه‌ی ئاماژه‌یان پیدراوه له ماف و نازادی زیاتر به‌هره‌مهنده و ته‌نانه‌ت به‌جۆریک له پیداهه‌لگوتن و به‌شان و بالدا هاتنی‌ش وه‌سف بکریت؛ یه‌ک جلی کوردی پیاوانه‌ی له به‌ر بکات و یه‌ک به‌ناوی «ته‌وار» وه‌ه بinasینیت و ته‌لار و تاوه‌ری به‌ناوه‌وه بکات. به‌لام ئه‌م وه‌سفکردن و ناساندنه‌ لوکالییه‌ش گه‌ر نه‌چیته‌ خانه‌ی مه‌عرفه‌ و تیۆره فیمینستییه‌کانه‌وه، هیچ دادیک به ژنی کورد نادات.

ئه‌نجام:

سیاسه‌تی شوناس و تیۆری ئینته‌رسیکشنالییتی به‌هۆی ئه‌و پارادۆکسه واقعیانه‌وه هاتوونه‌ته ئاراوه که ژنای ره‌نگینپیت له ده‌یه‌کانی ۶۰ و ۷۰ سده‌ی رابردوودا له ئه‌یاله‌ته یه‌کگرتووه‌کانی ئه‌مریکا ئه‌زموونیان کردووه. ئه‌م تیۆرییه به‌رانبه‌ر به خه‌بات دژی زنجیره‌ پله‌یه‌کانی ده‌سه‌لات و پاوانخوازی فیمینستی، خۆی به به‌رپرس ده‌زانیت و بو ئه‌م مه‌به‌سته‌ش، وه‌ک ئالترناتیف و ریگه‌چاره، جه‌خت له «فره‌هه‌ندی» ئه‌زموونی ژیانکردی تا که‌کانی پراویزی کومه‌لگا و هه‌ولدان بو دۆزینه‌وه‌ی ده‌نگ و ئه‌زموونه‌کانیان ده‌کاته‌وه. نابی ئه‌وه‌شمان له بیر بچیت که هه‌ر له‌سه‌ره‌تای دروستبوونه‌وه تا ئیستا، ئینته‌رسیکشنالییتی هۆگری خالیکی یه‌کتربری تایه‌ت بووه: به‌ریه‌ککه‌وتنی ئه‌نیستی و ره‌گه‌ز. هه‌روه‌ها ئینته‌رسیکشنالییتی ریگایه‌کی تایه‌ت بو تیگه‌بیشن له پیگه‌ی کومه‌لایه‌تییه له سیسته‌مه‌کانی سته‌می یه‌کتربر و فره‌لایه‌ندا. ئینته‌رسیکشنالییتی به‌تایه‌ت راقه‌یه‌که بانگه‌شه‌ی ئه‌وه ده‌کات که سیسته‌مه‌کانی هه‌لاوردنی نیژادی، چینه‌ کومه‌لایه‌تییه‌کان، ره‌گه‌زی، سیکسوالییتی، که‌مینه‌یی، نه‌ته‌وایه‌تی و ته‌مه‌ن له تایه‌تمه‌ندییه‌کانی

بنچینه‌یی دوو لایه‌نه‌ی ریخه‌راوه کومه‌لایه‌تییه‌کانه که ئه‌زموونه‌کانی ژنی کورد به ئاسانی تییدا جیگیر ده‌بیت و له راستیدا ژنی کورد ده‌توانیت ده‌نگ و شیوازیکی تازه‌ی پیبه‌خشیته. ئیستا که ئینته‌رسیکشنالییتی خۆی گۆراوه بو پرۆژه‌یه‌کی فیکری جیددی و بووه به ئامرازیکی به‌هینز بو ده‌رخستنی ده‌نگی پراویزنشینان، ئه‌و به‌رپرسیاریتییه ده‌که‌ویته ئه‌ستۆی توێژه‌رانی بواری ژنان به‌گشتی و بواری ئینته‌رسیکشنالییتی به‌تایه‌تی که تیۆریزه‌کردنی دۆخی ژنی کورد بکه‌نه ئامانجی خۆیان و به شیوه‌ی بنچینه‌یی هه‌ول بو توێژینه‌وه و لیکدانه‌وه‌ی ئه‌م تیۆرییه‌ بده‌ن. روونه که ژنی کورد له به‌ر ئه‌وه‌ی وه‌ک به‌ریه‌کی زۆر دیار له وه‌ ژنانه‌ی لیکئالابویی هه‌موو جوژه‌کانی هه‌لاوردن و سته‌م ئه‌زموون ده‌کهن، هاتوته‌ ناسین، بیگومان گه‌ر به ریگایه‌کی کاریی دروست و به‌جیدا ری بکات، ده‌توانیت داها‌نوویه‌کی به‌سوود و کاریگه‌ر به‌نیسه‌ت ئه‌م تیۆرییه‌وه بو خۆی ده‌سته‌به‌ر بکات.

سه‌رچاوه‌کان:

- Collins, Patricia Hill. Black feminist thought: Knowledge, consciousness, and the politics of empowerment. routledge ۲۰۰۲.
- McCall, Leslie. «The complexity of intersectionality.» Signs: Journal of women in culture and society ۳۰, no. ۳ (۲۰۰۵): ۱۷۷۱-۱۸۰۰.
- Crenshaw, Kimberle. Demarginalizing the intersection of race and sex: A Black feminist critique of antidiscrimination doctrine, feminist theory, and antiracist politics [۱۹۸۹]. Routledge, ۲۰۱۸.
- Nash, J.C. «Re-thinking intersectionality.» Feminist review ۱۸۹ (۱): ۱-۱۵.
- مارکسیسم، فمینیسم، و «اینترسکشنالییتی»، شه‌رزاد مجاب و سارا کارپنتر، ترجمه‌ جلوه‌ جواهری، منتشرشده در سایت بیدارزنی
- نشانگان خستگی فمینیسم سفید، برنا به‌ندر و دنیس فرایرا داسیلوا، ترجمه‌ فیروزه‌ مهاجر. ۱۳۹۲
- مانیفستی علیه‌ آن زن، مونا کریم، ترجمه‌ هما مداح، منتشرشده در میدان، ۱۳۹۴.
- Collins, Patricia Hill. «Black feminist thought in the matrix of A domination.» Black feminist thought: Knowledge, consciousness, and the politics of empowerment ۱۹۹۰, no. ۱۳۸ (۱۹۹۰): ۲۲۱-۲۳۸.
- Smith, Barbara. «The Truth That Never Hurts Writings on Race, Gender, and Freedom Mapping the Margins:» Crenshaw, Kimberle. (۲۰۰۱) Intersectionality, Identity Politics and Violence against Women of Color, paper presented at the World Conference Against Racism Feminist theory: From margin to center. ۲۰۰۰, Hooks, B. ۱۱-۱۶. Pluto Press. P
- Hancock, A.-M. (۲۰۰۷). «When Multiplication Doesn't Equal Quick Addition: Examining Intersectionality as a Research Paradigm.» Perspectives on Politics ۱۵ (۱): ۶۳-۷۹. <https://www.youtube.com/watch?v=AGAXenbLjE>. ۱۳ هه‌روه‌ها بروان:
- Bhattacharya, Tithi. «Social reproduction theory: Remapping class, recentring oppression The complexity of intersectionality.» Signs, ۳۰, no. ۳ (۲۰۰۵): ۱۷۷۱-۱۸۰۰.
- Chang, R.S. and Culp, J.M. (۲۰۰۲) «After intersectionality.» University of Missouri-Kansas City Law Review, Vol ۷۱. P. ۸۵-۱۱۶.
- McCall, Leslie. «The complexity of intersectionality.» Signs: Journal of women in culture and society ۳۰, no. ۳ (۲۰۰۵): ۱۷۷۱-۱۸۰۰.
- McCall, Leslie. «The complexity of intersectionality.» Signs: Journal of women in culture and society ۳۰, no. ۳ (۲۰۰۵): ۱۷۷۱-۱۸۰۰.
- Nash, Jennifer C. «Re-thinking intersectionality.» Feminist review ۱۸۹ (۱): ۱-۱۵.
- Yuval-Davis, Nira. «Intersectionality and feminist politics.» European journal of women's studies ۱۳, no. ۳ (۲۰۰۶): ۲۰۹, ۱۹۷



ناسك سەئىد - ھەولتېر

ئافرەت و تېۋرىسى سىياسى

سىياسەت لاي ئافرەت سەرھەتا لە خىزانە كەى خۆپەو دەست پى دەكات چۈنكە خىزان دەولەتتىكى بچووكە بۇ ئافرەت ھەرچەندە لەوانەيە دەستەلاتى زۆرىشى نەبىت، بەلام ھەرچۈننىك بىت لە بنىادنانى بەشدارە. ھۆشيارى و ئاگابى ئافرەتان لەو دەردە كەوئىت كە بتوانىت ھاوسەنگىيەك لە نىوان كارە كانى خىزانە كەيدا دروست بكات و ھەموو كارىك لە كاتى خۆيدا راپەرئىت و گرىنگى بە گشت ئەندامانى خىزانە كەى بدات. ھەر كاتىك لەم كارانەى تۋانى سەر كەوتن بە دەست بىتت ئەو كاتەش دەتۋانىت كارى دەرەوئى خىزان بە باشى راپەرئىت. ئافرەت ھەر وەك چلۆن پارىزگار بىكردى مافە كانى ئەركى سەر شانىيەتى، بە ھەمان شىۋەش دەبىت لە ھەموو بوارە كانى ژيان وەك سىياسەت و ئابوورى و بەرپۆە بردن و رۆشنىبىرى بەشدارى بكات، چۈنكە ئافرەت فاكترىكى كارىگەرە بۇ سەر خستنى ئەم چەمكەنە لەناو كۆمەلگەيە كى مەدەنىدا، كۆمەلگەيەك كە مافى ھەموو تاكىكى كۆمەل بە تەواوى ماناۋە پارىزراۋە و دابىنكردى ياسا خالى سەرەكى دروستبوونىەتى.

رۆلى دەستەلاتى ئافرەت لە خىزاندا:

دەستەلاتى سىياسى برىتئىيە لەو دەستەلاتەى لە نىۋ دەولەتدا و لە نىۋ پاشا و گەلدا ھەيە يان بەمانايە كى تر لە نىۋ ھو كۆمەت و ھاۋولاتىياندا ھەيە.

ئەم دەستەلاتە سىياسىيە دەتۋانىن بلىن سەرەتا كەى لە خىزانەو دەست پىدە كات و پاشان فۆرمىكى گەرەتر وەردە گرئىت. «ئەرەستۆ» كە تىۋرى گەشە كردنى خىزانى داناۋە، دەلىت: دەولەت قۇناغىكە لە قۇناغە كانى گۆرانى كۆمەل كە بە خىزان دەست پىدە كات، دواى ئەو پەلە بە پەلە بۇ تىر، خىل، ھۆز و گەل پەرە دەستىتت. دەستەلاتى دەولەت و دەستەلاتى سىياسى دە گەرئىتتەۋە بۇ بئەچە كەى كە دەستەلاتە كەى سەرۋكى خىزانە و دواى ئەو، سەرۋكى ھۆز و خىلە كانن پاشان لە سەر ئەو بناغەيە كە دەستەلاتى دەولەت پىك ھاتوۋە.

ئەگەر فۆرمى دەولەت لە سەر فۆرمى خىزان دروست بووبىت ئەو كاتە ھەر جۆرە خىزانىك بۆتە خەسلەتى دروستبوونى دەولەتت. ھەرچەندە بوونى خىزان دياردەيە كى گشتىيە، بەلام ئەگەر لە فراوانترىن خىزانەو ۋەر بگرىن تا خىزانى سنووردارى شارستانىيەتە پىشەسازىيە كان، دەبىنن فۆرم و شىۋەى جياۋازيان لە مېژوودا ھەبوۋە. بەمجۆرە جۆرگەلىكى زۆر لە خىزان بە درىژايى مېژو سەريان ھەلداۋە و رۆلىيان بە پىي دەستەلاتى زالى پىاۋ(باوكسالارى) ياخود ئافرەت(دايكسالارى) كە لە خىزاندا بالادەست بوۋە، دىبارى كراۋە.

لېرەدا پىۋىستە باس لە سىستەمى دروستبوونى خىزان بكەين و ھەندىكجار بە شىۋەيە كى ھەستىنە كراۋ لە شىۋەيە كەۋە بۇ شىۋەيە كى تر دەگۆرئىت. لەم سەردەمەدا لە كۆمەلگە كانى ۋەك كۆمەلگەى ئىمەدا دوو جۆر خىزان(زىاتر لە شىۋازە كانى تر بەرچاۋ دەكەون) ھەيە:

۱. خىزانى ناۋكى (nuclear family) يان خىزانى سەربەخۇ (independent family)

۲. خىزانى فراۋان (extended family)

ئەگەر ئىمە لە روانگەى خىزانەو سەيرى دروستبوونى كۆمەلگە و پاشان دەولەت بكەين، دەبىنن لە سەر بنەماى خىزان دروست بوۋە. ئەو دەستەلاتەى لە خىزاندا بالادەستە بەرانبەرە بەو دەستەلاتەى لە دەولەتدا بالادەستە، ھەرچەندە ئەم بۆچۈنەش پىچەۋانەيە لەگەل بۆچۈننى زۆر بەى زانا و فەيلەسووفە كان. ئەوان پىيان ۋايە تەنھا دەولەت ۋەك تاكەيە كى شىتەلكارىيە بنەرەتئىيە و رۆلى لە بنىادنان و پىگەياندىنى تاكى كۆمەلگە ھەيە ۋەك لە خىزان، ئەمەش بە تايەتەى لە دواى جەنگى جىھانىيى دوۋەمەۋە بە روونى دەرەكەۋىت و گرىنگىپىدانى فىكرى خۇراۋايى بە پەيوەندى دەولەت و كۆمەلگە زۆر زىاتر بوو لە پىۋەندى خىزان و كۆمەلگەى مەدەنى. يەكەم شت كە خىزان لە شىۋە پەلھاوېشتوۋە كەى خۆيدا ونى كرد برىتى بوو لە ئەركە كەى ۋە كۆۋەيە كەيە كى بەرھەمەين لە چوارچىۋەى سىستەمىكى كۆمەلەيەتى ھاۋبەشدا، لەگەل پىشكەوتنى سەرمايەدارىيەتى و بەرپابوونى شۆرشى پىشەسازىيدا ئەم ئەركە بەرھەمەينە بۇ كارگە و دامودەزگاي ئابوورى تايبەت گۆرا و پاشان خىزان رۆلى خۆى لە پىگەياندىنى كۆمەلەيەتيدا لە دەست دا، بە شىۋەيەك قوتابخانە و دەزگا فىركارىيە كان ئەو رۆلەيان گرتە ئەستۆ و تەنەنات لە تەندروستىدا و لە دروستكردى خواردنىش و... چەند كۆمپانىيا و ۋە كالەتتەك ئەم ئەركە يان ۋەئەستۆ گرت. گومانى تىدا نىيە كە ئەم پىشكەوتنە بەستراۋەتەۋە بە ۋەرچەر خانەۋە كە لە (خىزان) ۋە ھاتوۋە بەلام پاشان بە پىي



ماوه كان گورانی به سهردا هاتوو. دروستبوونی خیزان بۆ دوو تاکی سهره کی ده گهر پته وه که ههر به که یان دهسته لاتیکی کارایان ههیه، واته دوو دهسته لات له خیزاندا بوونی ههیه؛ دهسته لاتیکیان دهسته لاتی باوک که بریتیه له دهسته لاتی نیریان پیاو ئه مهش دهسته لاتیکی سروشتیه و له بنچینه دا پشت به بالادهستی نییر ده به ستیت به سهر مینهدا و ئه وهش بالادهستی که ره گوریشه ی له و جیاوازییه سروشتیه ی که له نیوانیاندا ههیه سهراچاوه ی گرتوو.

ئه گهر ئیستا پرسیار له باره ی بارودۆخی ئافرهت بکه یان له حاله تی سروشتیه ی گریمانکراودا که دیته بهر له سهره لدانی کومه لگه ی مه دهنی له لای «جون لۆک» ده توانین بهم شیوه یه ئامازه ی پی بدین: سروشتیه ی ئافره تان له حاله تی سروشتیدا له نیو بارودۆخیکی ناله بارو خراپدا بووبن، که واته ئاساییه پیاوان به سهر یاندا بالاده ست بن له بهر ئه وه ی خیزان وه کوو ده زگایه کی سروشتی له سهر بنچینه ی جیاوازی سروشتی نیوان ئه م دوو ره گهزه بنیاد نراوه. که واته هه موو ئه و قسانه ی جون لۆک له باره ی به کسانه ی له حاله تی سروشتیدا ده یكات ته نیا تابه ته به پیاو. سروشتیه ی پیاو، که ته نیا پیاو ئازاد بیت ئه گهرچی ئه وهش له گه ل ئه و باوه ره ی خویدا هاوشانه که پیی وایه هه ندیک ئافرهت تا راده یه ک ده توانن کونترۆلی ژیان و مولکه کانیا ن بکه ن، به لام پیی وایه زۆربه ی هه ره زۆری ئافره تان به کرداره کانیا نه وه له ژیر دهسته لاتی پیاواندان. ههر به که و به ته نیا جیا له ئافره تانی تر له ژیر کونترۆل و بالادهستی پیاویکدا یه. له بهر ئه وه ی ئه م ئافره تانه ههر به سروشت لاوا ترن و که متوانا تر بوون، ئه گهر ئافره تان به شدارن له و بارودۆخه ناخۆشه گشتیه ی به سهر هه موو ئافره تاندا دیت و توانای ئه وه شیان نییه ئه م بارودۆخه چاکتر بکه ن، که واته له بارودۆخیکیان توانای ئه وه یان نییه وپست و دهسته لاتی پیاوان رهت بکه نه وه. لیره وه ئه م حاله ته گریمانکراوه ی جون لۆک گریمانی ده کات، حاله تیکی سروشتی پر له بانگه شه ی گریمانکراوی پیشینه یه له باره ی مندالبوون و پیوه ندی نیوان ئه م دوو ره گهزه وه وه کوو چون پر له بانگه شه و گریمانی پیشینه یی له باره ی پیوه ندی جیاواز له نیوان پیاواندا.

پیوه ندی هاوسه ره تی، جوړیک ئیلتیزامی تاکه که سی دوولایه نه یه که ئه وه ده بیته هوی ئه وه ی ئه و پیوه ندیه یه هاوسه ره تییه پتهوتر و پایه دارتر بیت له و پیوه ندیه ی که له نیوان گیاندارانی تر دا هه یه. بۆیه (لۆک) جهخت ده کاته وه که ناتوانی پیوه ندی نیوان ئه ندامانی خیزان وه ک سه رمه شق وه ر بگرین بۆ پیوه ندیه یه کومه لایه تی و سیاسیه یه کانیه ی نیوان تاکه کانیه ی کومه ل، کومه لی سیاسی جیا یه له کومه لی خیزانییه وه. له م باره وه ره خنه له دیدگا کانیه ی (فیلمه ر) ده گریت و ده لیت: دهسته لاتیگه ری باوکانه جیا یه له دهسته لاتیگه ری

سیاسی. ئه گهر دهسته لاتیگه ری باوکانه سروشتیه، ئه و دهسته لاتی سیاسی له سهر بنه مای ریککه وتن و ره زامه ندیه ی ئیراده یی، جیگیره. جگه له وه (لۆک) جهخت ده کاته وه که به پیچه وان هه ی قسه کانیه ی (فیلمه ر) ته نانه ت دهسته لاتیگه ری باوکیش له خیزاندا دهسته لاتیکی ره ها نییه و باوک ناتوانیت مافی ژیان له ئافرهت و مناله کانیه ی خو ی زهوت بکات یان لیبان به ستیت، چونکه ژیان به خشنده یه کی خوا وه نده و ئاده میزاد هه تا ئه گهر له پایه ی باوکیشدا بیت به ئیراده ی خو ی، مافی زهوتکردنی ئه و مافی نییه. له در پژه ی ره خنه کانیه ی ئامازه به وهش ده کات که به که مین و بچوو کترین به که ی کومه لی مرویی، یانی خیزان، گهرچی پیوه ندی نیوان ئافرهت و میرد بنه مایه کی سروشتی و غه ریزه یی هه یه، به لام له هه مان کاتدا خالی نییه له جوړیک ریککه وتن و ره زامه ندیه ی دوولایه نه. له گه ل هه موو ئه وان هه شدا لۆک به پایه خه وه ده روانیته رۆلی دایک له هه لگرتنی بهر پرسیاریتی پهروه ده کردنی مندالدا و ده لیت: ئیمه ناتوانین به و رایه لانه ی له نیو دهسته لاتی باوکسالاری که له نیو خیزاندا هه یه، پالپشتی له حوکومه تی باوکسالاری بکه یان، چونکه دهسته لات له نیو خیزان و پهروه ده کردنی مندال بریتیه له دهسته لاتی دایک و باوک به سهر مناله کانیا ندا به یه که وه نه وه کوو به ته نه ها دهسته لاتی باوک بیت ئه گهرچی بریاری کوتایه ی به ده ست باوک، به لکوو دایکیش به شداری تیدا ده کات، بۆیه پیمان وایه لۆک ده گاته ئه و باوه ره ی ناوانیه ی ئه و شیوه یه له دهسته لاتی نیو خیزان به دهسته لاتی باوکسالاری، ناوانیکی هه له یه. له بهر ئه وه ی ئه م ناوانه و پیشان ده دات که هه موو دهسته لاته کانیه ی نیو خیزان و ماله وه له ده ست باوکدا یه و دایک لیبی بیه ره ی کراوه که چی ئه گهر ئیمه راویژر به عه قل بکه یان، ده بینین دایکیش به شیکی به کسانه ی وه کوو باوکی له و دهسته لاته ی نیو خیزاندا هه یه.

جون لۆک ده لیت، بۆیه ئه م دهسته لاته ناوانییت به دهسته لاتی دایک و باوک چونکه سروشت ههر ئه رکیک به حوکمی مندالی به سهر مندالدا به ستیت ده بیت قسه که مان به سهر مندالبووندا پراکتیک بگریت، واته دایک و باوک به یه که وه، بۆیه ده بینین یاسای خوایی به ئاشکرا به بی جیاوازی ئامازه بۆ ئه و مه سه له یه ده کات. کاتیک به ناوی ده سه لاتی ره ها قسه له باره ی دهسته لاتی دایک و باوک ده که ن و پیمان وایه کاتیک ده لیبان دهسته لاتی باوکسالاری، ئه وه به ته نیا مه به ستیان ده سه لاتی باوک. ئه گهر ئه و ده سه لاته ناو بنییت به ده سه لاتی دایک و باوک، ئه وه مان بۆ روون ده بیته وه که چ کار یگه ریه کی هه یه و چون دایکیش خاوه نی ده سه لاته. چونکه به شداری کردنی دایک له م ده سه لاته خزمهت به مه به ستی ئه و که سانه ناکات که بانگه شه ی ده سه لاتی باوکسالاری ده که ن، ئه و کاته ش ئه و ده سه لاته مادام ده لالهت له ده سه لاتی بنچینه یی ده کات که حوکومه تی تا ک پیاوی له سهر نییه،

بەلكوو دەستەلاتى دايك و باوكە.

ئەو سىياسەتەى كە دايك بەكارى دەھىنەت جىاوازە لەو سىياسەتەى كە باوك كارى پىدەكات، چونكە دايك لە باوك چاوى سۆزى زىاترە و مندالىش بە ھەمان شىوئە. خۆشەويستى لە نىوان دايك و باوكدا جىاوازىيەكى زۆرى ھەيە، ئەم جىاوازىيەش بە گرینگ دەژمىردىت چونكە خۆشەويستى باوكانە بەپىيى سروشتى خۆى خۆشەويستىيەكى مەرجدارە. منالەكان لە رىيى بەجىھىنەنى كۆمەلىك ئەركەو دەتوانن ئەم خۆشەويستىيە دەستەبەر بكەن. «ئەريك فرۆم» پىيى واىە باوك ئەو كورەى زىاتر خۆش دەوئەت كە بە شىوئەيەكى باشتر خواست و ئاواتەكانى ئەو بەدى دەھىنەت. كورپكى لەم چەشنە زىاتر شىاوە بۆ ئەوئەوى جىگەرەو و مىرانگىرى باوكى بىت. لە خىزانى باوكسالارىدا ھەمىشە يەكىك لە كورەكان لە باوكىيەو نەزىكتەرە، ئەمەش دەشى زىاتر كورە گەرە بى، بەلام لە بنىادى دايكسالارىدا ئەمە بە پىچەوانەيە، دايك بە يەكسانى منالەكانى خۆى خۆش دەوئەت. منال بەبى جىاوازى لە مندالدى دايكدا گەشە دەكات و پىويستى بە سەرپەرشتى ئەو ھەيە. ئەگەر دايك بە تەنھا سۆز و مېھرەبانى خۆى بدات بەو منالانەى كە خۆشى دەوئەن ئەوا منالەكانى تر تووشى گرفت گەلىكى زۆر دەبنەو لەوانە تەندروستى خراب و پەرەدەيەكى نادروست و كۆمەلىك كىشەى تر كە رۆژانە منال تووشيان دەبىتەو، لەگەل ئەوئەشدا زۆر بە كەمى منال بە خواستى دايكى رەفتار دەكات بەلام ھەرگىز ئەم نارىكوپىكىيەى منال ناخوئىنەو.

دايك، دنيايەكى گەرەيە لەبەرچا و منالدا بۆيە دەبىت دايك زۆر بە وريابىيەو لەگەل منالەكەيدا ھەلسوكەوت بكات و بە خودئاگايىيەو كارەكان لەبەرچا و منالدا بەئەنجام بگەيەنەت و لە ھىچ كارىكدا كەمتەرخەمى نەكات چونكە منال دايك بە كارەكتەرىكى گرینگ دەبىنەت و پىيى واىە دايك دوورە لە ھەموو ناراستىيەك. ھەر كارىك لە بەرچا و منال ئەنجام بدەت ئەو ھەك خۆى لاسايى دەكاتەو و ھەول دەدات بەبى كەموكورى پاتەيان بكاتەو بەلام لە زۆر كاتدا دايك ئەم لاسايىكردنەوئەيە بەپەسەند وەرناگرەت و دەبىتە رىگر لە ئەنجامدانى. دەبىت دايك بتوانىت فەزايەكى دروست بۆ منال بخولقىنەت و لايەنى دەروونى ئازام بۆ ئەوئەى لە داھاتوودا نەوئەيەكى دروست و چالاك بختە نىو كۆمەلگەو چونكە كەسەتى منال، رەنگدانەوئەى پەرورەدى خىزانە.

بەرپرسارىتەى ئافرەت لە گەشەى سىياسىيەى منالدا:

گومانى تىدا نىيە خىزان يەكەم شوئى پىگەيشتنى منالە بە ھەموو رەھەندەكانىيەو، ھەر بۆيە رەفتار و كردارەكانى رەنگدانەوئەى خىزانە. خىزان بەپىيى ئەو فەزايەى كە بۆ منال دايكى دەكات لە داھاتوودا دەبىتە بەشىك لە بەھرەكانى و بەردەوام كارى بۆ دەكات.

خوئىندەوئەى توئىنەو جىاجىاكان لە بارەى رۆلى خىزانەوئەى لە گەشەى سىياسىدا ئەو دەردەخەن كە خىزان لە كۆتايى چلەكاندا بە يەكەى كۆمەلەيەتى بەرپرس بە شىوئەيەكى (سەرەكى) لە دەركردنى رەفتارى سىياسىيانەى منال لە قۇناغەكانى داھاتووى تەمەنىدا دادەنرى، بەلام لە سالەكانى تردا ئەم بۆچوئەى يەكايەك گۆرا و دەستەلات و بالادەستىيەكە درا بە دەولەت ئەوئەى بە ھۆى فراوانبوون و كارىگەربوونى ھۆيەكانى راگەياندىن لە دارشتنەوئەى عەقلىيەت و دامودەزگاكانى فىركردنەوئەى ئەو پەيكەرە دەستەلاتەى لە نىو خىزاندا ھەيە لە مەرجە سەرەكەيەكانى بەرجەستەبوونى كەسەتى و رەفتارى سىياسىيەى منال لە داويىدا دادەنرى، خىزان لە دىدى منالدا وئەيەكى بچووكى دەولەتەو، دەركردنى منال بۆ دەستەلات لە نىو خىزاندا سەرەتايەكە بۆ دەركردنى بە دەستەلاتەى دەولەت. كەشووھەواى دەروونىيەى خىزان و شىوازى تايەتى پەرورەدەكردن لە چەند سالى بەكەمى تەمەندا بە شىوئەيەكى يەكلاكرەوئەى كار دەكاتە سەر رەفتارى منال و لە داھاتووشدا لەسەر رەفتارى سىياسىيانەى رەنگ دەداتەو. زۆر سووربوون لەسەر منال و بەتەنگەوھەاتنى زىاد لە پىويست لەلايەن دايك و باوكەو لەوانەيە لە دوارۆژدا بىتە ھۆى داھاتوويەكى سىياسىيەى خراب، چونكە پرۆسەى گواستەنەوئەى لە ژيانى خىزانى و گەرموگورىيە پەيوئەندىيەكانى ناويەوئەى بۆ ژيانىكى كۆمەلەيەتى فراوانتر بە شىوئەيەكى ئاسايى بەرپوئە ناچىت، ئەمەش دەبىتە ھۆى لاوازبوونى رەوتى ئەرىنيانەى تاك و گوئەدانى بە كاروبارە سىياسىيەكان، ھەرەھا دروستبوونى دلەراوكى و ھەستەنەكردن بە ئازامى لەگەل خەلكانى تردا و بە ھۆى ئەوئەو روو لە گۆشەگىرى و خۆكەناردان لە ھەموو بەشدارىيەكى كۆمەلەيەتى دەنەت. ئەمانە فاكترەى سەرەكىن بۆ ئەوئەى منال لە كۆمەلگەكەى دوورەپەرز بىت، لىرەدا رۆلى دايك بەتەواوى لە چارەسەرکردنى ئەم گرفتەدا دەردەكەوئەت و دەتوانىت پىش ئەوئەى روو بدات رىگرى لى بكات و پلانى دروستى بۆ دابىزىت، ئەمەش بە پەرورەدەكردنى منال پىش گەرەبوونى دەبىت، «كانتى» فەيلەسووف لەم بارەيەوئەى دەلەت: ئەو ماوئەيەكى كە پىويستە پەرورەدە بىخايەنەت تا ئەو كاتە دەبىت كە مرۆف خۆى خۆى بەرپوئە بىت، ھەتا ئەو كاتەى كە تىيدا غەريزەى وابەستە بە سىكس گەشە دەكات، ھەتا ئەو كاتەى كە تىيدا دەتوانى بىت بە باوك و پەرورەدى كەسانى تر بكات. ئەوجا كە ئەو ماوئەيە تىپەربوو لە داويىدا سەرچاوى نەپىيەكانى رۆشنىرى و پەرورەدە بخرىتە كار، بەلام ھىشتا لەگەل ئەوئەشدا

ناتوانریت په روره ده په کی دروست و ریکوپیک بدریت. ئەم په روره ده په لای کانت ئەوه ده گریته وه کانتیک که منال له ته مهنیکدا له خیزان دهرده چیت و تیکه ل به کومه لگه ده بیت، به لام له ژیر کاریگری خیزاندا هەر ده مینیته وه به تایبه تی ته مهنی پیش دهرچوونی له خیزان. ئە گەر منال له سه ره تاوه وازی لی بهیتریت و له هه موو شتیکدا ئازاد بیت، ته نها له و کاراندا نه بیت که بوی مایه ی زیانن، بو نمونه وه ک گرتنی چه قو به ده ستیه وه یا خود هاوار بکات یان له کاتی گه مه کردندا ژاوه ژاو بینیته وه، چونکه له م کاته دا دژابه تی ئازادی خه لکانی تر ده کات. دایک پیویسته وه که یه کم په روره ده کهری منال ره چاوی ئەمانه بکات و سنووریان بو دابنیت، نابیت کاریکی هه له یا خود درۆیه ک له گه ل مناله کیدا بکات و بتوانیت په روره ده په کی راستینه ی مناله که ی بکات تا له داهاتوودا تاکیکی دروست پیشکەش به کومه لگه که ی بکات.

زورچار دایک له ناخودئاگاییه وه کاره کانی له بهرچاو مناله که ی راده په ریت و جیهه جی ده کات له بهرانه ریشدا منال دهرک به کرداره کان ده کات و له لایه ن خو به وه به خودئاگاییه وه له بهرچاو دایکیدا پاته یان ده کاته وه بیگومان دایک وه که ره چاو که ریکی به رده وام ئەو کردارانه ی که له گه ل ته مهنیدا ناگونجی ریکه ی لی ده گریت و ناهیلیت مناله که ی پاته ی بکاته وه، به لام منال بهر په چدانه وه په کی توندی ده بیت و پی وایه ئازادی لی گیراوه و ناتوانیت ئەو تواناییه ی که خو ی هه یه تی به ئازادی دهریبیریت. «رۆسوی» فه یله سووف پی وایه مروف به ئازادی له دایک ده بیت و ده بیت هەر ئازاد بیت که واته دایک ده بیت ئازادی ته واو بو مناله که ی دابین بکات که دوور بیت له هه ره شه و لیدان. له هه مان کاتدا «کانت» ی فه یله سووف پی وایه منال له کاتی روودانی هەر زیانیکدا ده بیت سروشت خو ی ئازاری بدات نه ک کومه لگه.

ئه گەر ئیمه له م روانگه یه وه سه یری کومه لگه ی خو مان بکه ین ئەم کرده یه مان له لایه ن ئافره تانه وه بهرچاو ده که ویت، زور که م له دایکان توانیویانه ئازادی ته واو بو مناله کانیان ده ستبه ر بکه ن و ههرچی منال ئاره زووی بکات بوی ئاسان بکات، ئەم رق و تووره یه له ناخی منالدا کو ده بیته وه و له داهاتوودا که سیکی توندیره وی لی دهرده چیت. بو چاره سه هرکردنی ئەم گرفته ده بیت دایک له سه ره تاوه بهرنامه یه کی دروست بو په روره ده کردنی دابریزیت پیش له دایکبوونی مناله که ی. هه رچه نده ئەمه ته نها ئەرکی دایک نییه و به هه مان شیوه ش باوکیش له م کاره دا رۆلی هه یه به لام دایک زیاتر له گه ل مناله که یدایه و زیاتر گه توگو ی له گه لدا

ده کات و ده یدوین. ئەو تووژینه وانه ی که له خو راوادا له سه ر کاریگری تی رۆلی دایک بو سه ر ره فتاری سیاسی تاک ئەنجام درا جیاوازی زور بوو. هه ندی له و تووژینه وانه ئەوه ده سه لمینن که له حاله تی دژبه یه ک بوونی ئینتیمای حیزبیی دایک و باوکدا منال بوچوونی دایکی زیاتر په سه ند ده کات، ئەمه ش به لگه یه له سه ر کاریگری تی دایک له بنیادنانی بوچوونه سیاسییه کانی تاک. له هه مان کاتدا هه ندی له تووژینه وه کانی تر جه خت له سه ر کارتیکه ری باوک له سه ر ره فتاری سیاسیانه منال ده که ن بو نمونه کور چونکه به و پییه ی باوک کاریگری سیاسی له کومه لدا هه یه و ئاستی هۆشیاری سیاسیانه ی به رزه و ههروه ها هاو ره گه زیشه له گه ل باوکدا و زورچار بالاده ستیشه به سه ر دایکدا.

له لایه کی تره وه مندال ده ست ده کات به وه رگرتنی زمان له ریکه ی په یوه ندیکردنه وه به ژینگه رۆشنیرییه که ی دهره به ریه وه به شیوه ی هه لچوونیک که له سه ر لاسایی و وتنه وه وه ستاوه، پاشان توانا له دهرکردنی وشه و رسته و ده سته واژه کاندایه پیدایه ده کات و به شیوه یه کی خوویستانه زمانی منال له گه ل گه شه ی جه ستیه ی و عه قلی و دهروونیدا پیش ده که ویت. هه گبه ی زمانه وانی منال له خیزانه وه ده ست پی ده کات ئەو زمانه ش منال به کاری ده هینیت مانای خو ی هه یه، مانا له خودی خویدا دیمه نیکه فیکرییه، خو ئە گەر منال له سه ره تای به کارهینانیدا بو زمان ده سته واژه ئاسانه کان فیر بیت که گوزارشتن له پیکهاته ماددییه کانی دهره وه ری ئەوا بیگومان له گه ل گه شه ی عه قلییدا ده ست ده کات به فیربوونی چه ند چه مکیکی زیاتر ساده و باشتیش له دهرکردنی واقعیه تی کومه لگه که ی و ریکخستنی مه عریفه کانی به پی ئەم چه مکانه تیده گات.

مندال له قوناغیکی سه ره تای ته مهنیدا به و چه مکه سیاسیانه ی که په یوه ستن به سیسته می فه ره نگه ی- ژاریانه ی کومه لگه وه ئاشنا ده بیت و له هه مان کاتدا ناوه رۆکیکی فه لسه فیان هه لگرتوه. چه مکه سه ربازییه کان ره مزیکه بو جه نگ و شه ر، ماموستا سمبولیکه بو فیربوون، دوکتور سمبولیکه بو چاره سه هرکردن، که ئەمانه ش مه رج نییه راسته وخو له ده می دایکییه وه بییستنی له وانیه له ریکه ی گیرانه وه ی چیرۆکه کانه وه بیت که باسی پاله وانیک ده کات، له وانیه ئەو پاله وانه دوکتوریک یان ماموستایه ک یان سه ربازییک بیت. ئەو کاته ئەو که سیتییه گوزارشت له و چه مکانه ده کات که له نیو کومه لگه که ی پی ناسراون، یا خود ئەو که ره ستانه ی یارییان پی ده کات، پیده چیت هه ره یه که یان گوزارشت له چه مکیک بکه ن، یا خود ئەو جل و بهرگانه ی له به ری ده کات گوزارشت بن بو ئەو چه مکانه، هه موو ئەمانه هۆشیاری و بیری منال به ره و ئامانجیکی دیاریکراو راده کیشن. که واته پرۆسه ی سیاسی یا خود رۆشنیری یان هه رچه مکیکی



تر بېت له نيو خيزاندا له ميانه ي پيکه ره که ی و سروشتی که شی دهروونی تپیدا به ته او کاری ده گات، رۆشنییری سیاسی له ميانه ی زمان و چه مک و هیما کانه وه ده گوازیته وه بۆ منال و ههروه ها پنگه یانندی سیاسی له ميانه ی میکانیزم و نامرزی جۆراوجۆره وه جیبه جی ده کریت و ده بیته هوی دروستبوونی شیوه یه ک له به های سیاسی لای تا ک که زال ده بیته به سر ئاکار و ههستییدا و هه لوپستی سیاسی و پله ی هوشیاریشی دیاری ده کات.

ئهم ئه رکه له سه ر شانی دایک و باوکه و هه ردووکیان له داها تووی مناله که یاندا به رپرسن و ئهم په یکه ره ته واو نابیت ئه گه ر به کیکیان که مته رخمه می تپیدا بکات. له م روانگه وه ش چهن د توپژینه وه یه ک له باره ی ده رته نجامه کانی به ته نیا بریار دانی دایک له پرۆسه ی گه شه له نيو خيزاندا کراوه و ئه نجامه کان ئه وه ده رده خه ن که ئه و پرۆسه یه به شیوه یه کی خراپ رهنگدانه وه ی ده بی له سه ر که سیتی مندال و ده بیته هوی تپیکدانی هاوسه نگییه که ی، ئه مه ش له زال بوونی ره فتاری مندالانه دا به سه ریه وه ده رده که ویت به رده و امیشه له گه ل گه شه کردنی له قوناعی هه رزه کاری و ئاره زووی پشتبه ستن ده کات به خه لکانی تر و ملکه چکردن بۆیان، هه ندیکجاریش ئاکامی پپچه وانه ی هه یه. واته مناله که سیفه تی ده ستله ت هه لده گری له گه ل تپیینیکردنی هه بوونی جیاوازی له نیوان هه ر دوو ره گه زه که دا. به شداریکردنی باوک له گه شه ی منداله که دا به شیوه یه کی کارا گرینگی زۆری هه یه بۆ ئارامی ده روونی مندال، به لکوو هه ر تپیکچوونیک له په یوه ندی نیوان مناله که و باوکیدا ههروه ها له وانیه بیته هوی گه شه یه کی خراپی که سیتی تاکه که به شیوه یه ک به گرینگی نه زانی به شداری ژبانی سیاسی بکات و به هوی بیسوودی به شداریکردن له ژبانی خیزانیدا که باوک تپیدا ده ستله تاتی تاکره وه، ئه و دیده نا ئومیده بالاده ست ده بیته سه باره ت به هه ر گۆرانیک و له ده ستدانی متمانیه ی توانایی کارتیکردن له پریره وی کاروباره گشتیه کاند.

نا ئاماده یی باوک له پرۆسه ی گه شه ی سیاسیدا چهن د شیوازیک وه رده گریته له وانیه نا ئاماده بوونیکه ته واو بیت له و خیزانه دا که ناو ده بریت به خیزانی (دایک) یان خیزانی (دایکسالاری) له وانیه نا ئاماده ییه که ی له گه ل بوونی خویدا له گه شه ی نیوخیزاندا به شداری نه کرد بیت، ئه وه ش ده گه ریته وه بۆ هوی فرههنگی وه کوو ئه و بۆچوونه ی گوایه به رپرسیاریتی ته نها ده که ویتته سه رشانی ئافره ت و یان به هوی سه رقالبوونی

به کار کردنه وه به درپژایی رۆژ یان سه فه رکردنی بۆ ده ره وه ی ولات، ئه مه ش ده بیته هوی دیارده ی (به مپینه کردنی خیزان) واته تا ک ئیداره کردنی ئافره ت بۆ به رپوه بردنی خیزان و پهروه رده کردن و گه شه پیدانی مناله کانی. له گه ل زۆری ئه و توپژینه وانیه که له م باره وه کراون، هه ندیک پپیان وایه که زۆر ئه ستمه بزانیته ئایا ئه و دیارده یه باشه یان خراپه له کاتیکدا ئه وانیه قسه له سه ر ئازاد کردنی ئافره ت ده که ن به دیارده یه کی چاکی ده زانن و پپیان وایه ده ستله تاتی ئافره ت زیاتر ده کات و توانای خۆسه لماندنی ده داتی، ئه وه ش دیارده یه که که بۆ که مته رخمه می باوک له هه لگرتنی به رپرسیاریتیه کانی خوی له ناو پرۆسه ی گه شه دا و ئه رکیکی تره بۆ سه رشانی ئافره ت به به رپرسیاریتیه کی چهن د هینده و له وانیه بۆ به شداریکردنی چالاکیه کۆمه لایه تی و سیاسیه به رفراوانه کانی کۆمه لگه سه رقالی بکات و نه توانیت وه ک پپویست خزمه تی مناله کانی بکات. له م کاته دا منال له پهروه رده کردنی دایک و باوکی دوور ده بیت، منالیش خوی ده بیت به گه وره ی خوی و له فرمان و ئه مری دایکی ده رده چیت. ئه مه ش خاله لاوازه کانی دایکسالاریه، به لام ئه مه ش له هه موو کاتیکدا دروست نییه چونکه چهن د شیوه له م جۆره خیزانانه هه یه که دایک پهروه رده که ری به که مه و توانیویه تی خیزانیکه دروست به ره م به پپیت و مناله کانی به باشترین شیوه پهروه رده بکات.

خیزان بۆ ئافره ت گه وره ترین ده ولته که ده توانیت مه زترین ده ستله ت به سه ر مناله کانیدا به سه پپنی و به رنامه یه کی دروستیان بۆ دابریژیت که له به رزه وه نندیانده دا بیت. له هه مان کاتدا به شداریش بکات له ره وته سیاسی و کۆمه لایه تیه کانی کۆمه لگه که ی و رۆلکی ئه کتیف و کارای هه بیت و شانبه شانی پیاوان تپیکۆشیت و ئه و مافانه ی که پپیشیل کراون، ده ستبه ریان بکات و کاریان بۆ بکات.

سه رچاوه:

1. ئه ربک فرۆم، مرۆف له نیوان رواله ت و جه وه ردا، وه رگپیرانی: سابیر به کر موکریانی، هه ولیر، 2004
2. ئه ربک فرۆم، (به ناوی ژبان) وه، وه رگپیرانی: ئازاد به رزنجی، گه لاویژ، سلیمانی، 2002
3. ئیمام عه بدولفه تتاح ئیمام، جۆن لۆک و ئافره ت، وه رگپیرانی ئه ژین عه بدولخالق، ده زگای ریپین، 2003
4. په روین سازگارا، ئاوردانه وه یه ک له کۆمه لناسی، وه رگپیرانی: جه واد مسته فا ستوو په یی، ده زگای موکریانی، هه ولیر، 2003
5. عه بدوره حمان به ده وه ی، فه لسه فه ی ئایین و پهروه رده لای کانت، وه رگپیرانی: سامان عه لی، ده زگای سه رده م، 2003



فۆلكلۆرى كوردەوارىم، هيوادارم تا ئىستا توانىيتم ههنگاوىكى باشم هه لگرتى بۆ دهوله مەندكردى فەرھەنگ و ئەدەبى كوردەوارى.

گەر، كەمە بە نىيەتى پاك و بروايە كى بىگەرد، هەتا ئەوپەرى دنيا، هەتا ئەوسەرى دنيا، هەتا ئەو جىگای كە ئىنسان پىي لى نەناو، خۆم گوم بكەم، برۆم، برۆم، بەرەو فیر بوون، بەرەو بالگرتن، بەرەو پاکی و راستى و دۆستى.

بۆ گەبىشتن بەو ئامانجە، بۆ هەر ناخۆشى و ئىش و رەنجىك ئامادەم.

بۆ هەر لایەك دەروانم، ئەى! بەلكوو لە نىو دەریای عیلم و زانیندا دلۆپى ئاو بنۆشم. هيوادارم كە توانىيتم خزمەتیکم كەردبى و مندالە كانم، خۆشەويستە كانم، قوتابى هە كانم، دۆستانم شانازىم پىو بەكن.

جىگای خۆیەتى ریز و سپاسى خۆم دەبرم بۆ ئەو ئازیزانەى كە لە گشت كات و ساتى ئىش و ژان و دەردەسەرى و نەزانیندا بۆ من پالپشت و هاندەر بوون. بە تايبەتى داىك و باىم پاشان مامۆستا هیمنى نەمر و مامۆستا سەید كامیل حەسەنى و دادە موفیدە مەزھەر و مامۆستا سەلاح یۆسفى كە لە رۆژە كانى هەو لە نۆوسیندا لە تەكمدا بوون، دیسان سپاسیان دەكەم.

و هەك ژنى نمونە، نووسەرى نمونە لە پارێزگای سنە، خێزانى سەرکەوتوو لە دەنگ و رەنگى سنە و مامۆستای نمونە لە فەرمانگەى فیرکردن و بارهینانى بانەناسراوم. كتیى چاپكراوم «پارانهوه» یە، كتیى ئامادەى چاپیشم: پارانهوه (بەشى دووهم و سیههم)، هه گبهی مامۆستای لادى (فۆلكلۆر)، ژینى، ژيان و ژین (چیرۆك)، خاطرات

ئەمن «ئامینه عهزیزی» بە ناسناوى «سرور»، كچى حاجى كهرىم ئاغای قۆرەدەرە، /قۆرەیهەرە /و حاجى نزاكەت خانمى بە لەجەر، لە گوندى «میره دى» چاوم بە دنيا هه لهیناوه و هەتا هەشت سال تەمەنم لە قۆرەدەرە بووم و لە نىو ۱۴ قوتابى تەنها من ئافەرەت بووم. قوتابىيە كى زىرەك بووم و جارى واش بوو لە جیات مامۆستا كەم كە ئەو كات پىيان دەگوت: سپای دانش، دەرسەم دەپرسییەو.

پۆلى دووھەم بووم مالمەن چوو بۆ سەقز، لە قوتابخانەى پەروین ئىعتىسامى ناونووس كرام. قەت لە بىرم ناچیتەو لە بەر ئەو رووسەرییە سەرم، گالته بیان پى دەكردم.

پاش ماوہیەك منیش سەرم رووت كەرد و چوار پەلكەى یەك گەزىم خستە بەر چاوى هاو قوتابیانم. مامۆستا كانیشم زۆریان پى جوان بوو.

هەو لە شۆرشى ئىران من هەو لە ناو نەدیم دەخویند و وەك دۆستانم تەك براگەرە كەم دەچووینە شەقام و من نان و پىخۆر و دەرمانم بۆ خەلكى ئاوارە كۆ دەكردەو.

نۆوسىنى ئەو بىرەو هەریانەم لەو كاتەو دەست پى كەرد و نۆوسىنم لە بەر مەعبودى خۆم هەلبارد.

هەتا بتوانم هیز و گەرەبى و سەیر و سەمەرەبى سروشت بناسىنم و ریز لە بەدبەینەرە كەى بگرم.

من بۆ خۆشى و ناخۆشى، بۆ سروشتى جوان و بىگەرد، بۆ رەحم و بەزەبى، بۆ بەخشىنى مېهر و پىكەنن، بۆ ناسىنى پاکی و خاوتىنى دلەكان و عىشق بە هاوڕەگەزى خۆم و بنەمالەم و ئافەرەتى نىو كۆمەلگاكەم، دەنووسم و نۆوسىنم هەلباردوو. ئەویندارى كۆر و كۆبونەو شاعیران و نووسەرەنم. تامەزرۆى بیستى چیرۆك و



ماندگار (داستان) فارسی، دهروونی پرزام (دیوانی شیعر)، با تو بودن (کورتیه نامه) - فارسی و ههروهه «ژیانی سهیران و سیروان» و «ژن له کوردستان» که به هیوام ناماده بیان بکهم.

وهک ژنیک که دهست پهروهه دی داوینی پاکی دایکی نیشتمان و وهک مامۆستایه کی قوتابخانه که سالیانی سالا دلی له پیناو رۆله کانی ئەم ئاو و خاکه و ههروهه داها تووی کۆمه لگه کهی و مافی ژنانی ولاته کهی لیده دات و دیسان وهک ههلقولوی زات و جهوهه ری ژنایه تی و له گیانی دایک بوونییه وه سه رچاوهی گرتوو، وهک ژنی نمونه له شارستانی به بو دوو جار له لایان فه رمانداری و مانگی سوور، وهک دایکی نمونه، وهک نووسه ر و ویتزه وان، ههروهه ها وهک مامۆستای نمونه، وهک بنه ماله ی خوشبه خت له ناوهندی کوردستان / سنه / برپارم داوه بو دایک و ژنانی ولاته کهم چهندان لایه ن و گۆشه ی ژیانی ئەوان بخه مه بهر سه رنج و لیکۆلینه وه و بیخه مه بهر چا و خوینه ران و لایه نگرانی نازیزه وه.

هه رچه نده ئەمه ش خزمه تیکی هه ره بچکۆله یه له پیناو بنیاتنای کۆمه لگایه کی پر له عه دل و داد و له هه مان کاتدا گه شه گرتوو.

پر به دل ئاوا ته خوازم که گشتمان به تیکرایی، دهست له تیکو دهستی یه کتر بنیین و زانایانه و هۆشه ندانه بو خاشه برکردنی ناته بایی و که موکووربیه کانی کۆمه ل هه ولی بیوچان بدهین.

کاریک بکهین که هه موومان یه گگرتوو و دلنیا، به بی دلخه خورپه و به شیوه یه کی ماندوونه ناسانه ئەم ریگا راسته قینه ئینسانیه بیوین و تا گه بیشتن به نامانجه پیروژ و به رزه ئینسانیه کان کۆل نه دهین و رانه وه ستین. بو گه بیشتن به مه بهسته دلخوازه ناوبراوه کهم، وام به باش زانی چهن دین جار وهک سه ره تا، وتاریک که پیوهندی به هه لکه وتی ژیانی ئینسانی ژنای کوردستانه وه هه بی، بنووسم.

ئهو کاره شم کرد و له بابه تی (ژن به ژنه)، (ژن له کوردستاندا)، (ژیانی ژین و ژیان)، (به سه ره های سهیران و سیروان)، (پیاوی شاری و پیاوی لادی) و... که گۆقاری خۆشه ویستی سروه (که ئەوکات تریبونیککی ئازاد و به دهنگه ها تووی گه لی کورد بوو) بلاو کرایه وه و له میره دی و ناوچه که دهنگی دایه وه و پیشوازی باشی لی کرا و له وه به دوا وه یانی دوا ی سالی ۶۹/۶۸ ورده ورده ژن به ژنه و گه وه به بچووک و ته نانه ت سی به گا!! و چه وسانه وهی ژنان به ره و کوتایی هات، به لام ئیستا به جوړیکی دیکه فیری زولم لی کردن دهرحه ق ژنان بوون با بوهستی بو دهره تی تر و تریبونیککی ئازاد تر.

هه ر له مندالییمه وه ئەمدی ژیانی تالی ژنای گه له کهم. به لاینم دا له ناخی دلمه وه، به و مندالی و بچکۆلییه مه وه

که بخوینم بیان بیمه مامۆستا بیان پرستار. به هه ردوو ئاوا ته کهم گه بیشتم، کاری برینپیچی و دهرزی وه شاندن فییر بووم و خۆبه خشانه له خزمه ت خزم و کهس و دراوسییه کانم دام.

وهک مامۆستای قوتابخانه ش قه ولم داوه ئەوهی له هیز و توانمدا یه بو قوتاییه خنجیله کانم بیکه م و ماندوونه ناسانه هه ول بدهم بو فییرکردنیان.

که گه ل خوینده وار بیت قه ت ژیر ناکه ویت له ئاست بیتگانه سه ری نانه ویت

چوومه فییرکاری سووما و نووسین و خویندنه وهی کوردیش فییربووم و هاوکات ته ک (سیروان، ئاویه ر، زن، سروه) هاوکاریم بووه و به لاینیه کهی مندالی خۆم به ئەنجام گه یاند.

سالی ۶۴ که مامۆستای گوندی «که ره ویان» ی سه ر به شارستانی سه قز بووم، کاتی گه رانه وه م بو سه قز ته ک مامۆستا سه لاح یوسفی / کوردی / ئاشنا بووم که بو ناساندنی گۆقاری سروه ها توو.

پاشان چهند جار به خزمه ت مامۆستای نه مر مامۆستا هیمن و خوالیخۆشبوو کاک ئەحمه د قازی گه بیشتم و هانده رم بوون.

له هه ر شوینیک باسی مه ته ل، چیرۆک، گۆرانی له ده م ژنان، قسه ی خۆش و... ده بیست هه ر زوو له گیرفان که وا کهم (که دایمه لیبایی کوردی له به رمدا بوو به کوله نچه وه) بوو به (هه گبه ی مامۆستایه کی لادی).

ئه وانیش زوو ئەیانزانی ئەمه کاری منه ده یانگوت: «ئیسنا ئامینه خانم کاغه ز و خودکاره کهی دهر دینیت.

یادی ئەو رۆژانه به خیر که خه لکی له جیات موبایل و. کتیب و نووسین و قسه و باس و به سه ره ات و کایه و جه فه نگ بوو و منداله کانیش زور شتی چاکیان به چاو ده دی و به گوئی ده بیست و ته جرووبه بیان لی وه رده گرت. که سی وک منیش له سایه ی بوون و سه ری ئەوان بوومه خاوه ن هه شت کتیبی به نرخ و باش و ده وله مه ند کردنی کتیبخانه ی کوردستانه کهم.

شانازی ده کهم به باو کم کاتی چوونی کچ بو قوتابخانه عه یب و عار بوو منی نارده خویندنگه، کاتی عه یب بوو کچی دیه ات بیته مامۆستا، منی نارده بو «میره دی» و که ره ویان بو خزمه ت به نه ته وه کهم.

له هاوینیش له لای دوکتۆریک دهرزی وه شاندن و برینپیچی بوو که جیی خۆیه تی یادیک بکه م له برای خوالیخۆشبوو کاک به ها نه قشبه ندی که منی فییر کرد. ته نانه ت ژنیککی ته وا و سووتا و که که وتبووه ناو ته نوور، چاکم کرده وه، کاتی هیچ کهس توانای نه بوو ته ماشای بکات.

پاشان سالی ۱۳۶۷ ته ک جه نابی ماموستا مه لا رسوول
سالحي ژيانی هاوبه شم پیک هینا.

ههشت سال له گوندی «بویه کتان» ی سهر به شاری
سه قز ماموستا و پیشنوویژ بوو. منیش ماموستاژن بیان
مه لا ژیان پی ده گوتم!!

چوار مندالی ژیر و جوان و خوین گهرم بوونه هه وینی
خوشییه کانی ژیانمان.

به سهرهات و بیره وهری زور خوش و ناخوشم له وی جی
هیشت.

قسه یه کی خوش: له ئاوییه ره شه قه لاتی بانه «مدیر
ئاموزگار» بووم. له قوتابییه کانم سی خوشکی سی
جمکی تیدابوو، زور زور زیره ک و عاقل و لیزانیش بوون.
پاش ته واو بوون پیکه وه هه تا سهر جاده که ده هاتین هه تا
باوه گه وره یان ده هات به دوا یاندا. رۆژیک له ریگا پیم
وتن: ئیشه لالا ته مجاره که دایکتان مندالی بوو سی
جمکی کوری ده بیت.

سیما هاته جواو و وتی: «حا خانم معلیم!!! خاله شم
وای وت، دایکم پیی گوت: زورت بیجا کرد»!!!.

من ههر لال بووم ههر ئیستاش نه و قسه م له بیر
ناچیته وه ههر بوم ههرس ناییت می شکم هیشتا زرنگه ی
دیت زورم پی سهر بوو.

سالییک له خویندنگه ی جه ماله دین نه سه دئابادی بانه
پولی چواره م پی بوو. بی نه وه ی ته ک به ریز خوسره وی
به ریوه بهری قوتابخانه هه واهه نگی بکه م، رۆژی پیش
چوارشه ممه سووری ئارد و لیباسم برد و دوودانه له
کوره کانم کرد به [کۆسه] و دوو دانهش «دهف» یان
هینابوو، چاک و جوان رازاندنمه وه و رۆیشتینه درگی
پوله که مان پرواتان بیت نه وه نده خوش بوو، نه وه نده
پیمان خوش بوو ههر له باس نایهت. به ریز خوسره وی
ده می به تاقی چرا وه ستابوو نه مه چونت ساز کردن!!!؟؟
زور کاتی خوشمان برده سهر. قهت له بیرم ناچیته وه.

خوزگه گه لی کورد بو پشتیوانی و یارمه تیدانی نووسهران
و شاعیران کتیب بکرن و هه ول بدن بو کتیب
خویندنه وه و منداله کانیان وا په روه رده بکه ن که ته ک
کتیب دۆست بن و هاوری.

نه و کایه قه دیم و کونی کورده واریبانهش، زیندوو
بکه نه وه، من له قوتابخانه نه و کارم کردوو و ده ی
که م...

کۆلبه ری

بی نان و بی ئاو له شوین پیخوری
مندال دهر به دهر، ههر یه ک له دۆلی

بوومه ریباری ریگای کۆلبه ری

ژن و مندالییش به دهر به دهری
دهردی برسیه تی و بیکه سی ولات
ژیان له نه زهل لیم که وته هه لات

بارم مه ینه ته و کۆلم ههر خه مه
ژانی نه داری له مالک جه مه

بوومه سهر دیبری رۆژنامه ی یاسا
خاکم چوو له ده ست خیانه تناسا

بو تیکه نانی ژین له سهر دهسته
سهرم نیشانه ی زالمی پهسته

**

«ترسی هیجران»

دل به مه جزوونی دیاره فیکری جانانی هه یه
بویه وا نه مشه و به شیددهت مه یلی گربانی هه یه

وا له سایه ی شه معه که ی رپوت له دلما دهر چوو
سهیری په روانه ی دل که، مه یلی سووتانی هه یه

غه مزه که ی چاوت به جاری بوته جه رده ی گیان و دل
لییگه ری با رۆح فیدات بی، دل چ تاوانی هه یه

غهیری ئیزهاری ئیرادهت پیم بلین سووچم چییه؟
بو چی دهر حه ق موخلیسی خو ی مه نعی ئیحسانی هه یه

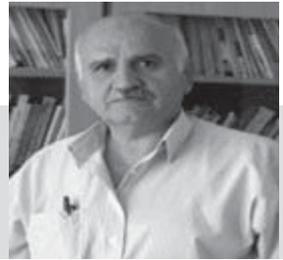
دل بهرم بوچی وه کوو دوو زولفی خاوی تیک چوو
زاهیره ن نه مرۆ خه یالی قه تلی یارانی هه یه

چهن شه ویکه تفلنی دل نارامی لی کردووم حه رام
ئاخری زانیم که زه خمی تیری موژگانی هه یه

عه قل و هوشت برد به جاری، غاره تی گیانم مه که
ده میکه خوت نه زانی فیکری قوربانی هه یه

ههر که نه روانم له به ختم به ناخوشی دیته پیش
بویه دائیم دل ده نالی ترسی هیجرانی هه یه

«سرور» نه مرۆ به جوش نه گری به ناله و زاره وه
عاده ته هه وری به هاری، مه یلی بارانی هه یه



سلیمانی جاران

بزووتنهوهی ئەدهبی و روۆشنیری لهم شارهدا



شار بربوون بۆ سه‌ربازی، دز و پیاوخراپ زۆربوو، ئەم ژنه شهو ئیشکی مالی خوۆی و دراوسی و گه‌ره‌کی گرتۆته ئەستۆ. شهو به تهنه‌نگه‌وه تا به‌یانی و به روۆ به سواری ئەسپه‌وه سه‌رپه‌رشتی کشتوکالی کردوو و به‌سه‌ره‌وه گه‌راوه، (ئامینه‌خانی نه‌قیب)، خیزانی سألحی قازی بووه بیجگه له خواپه‌رستی، ژنیکی به‌ده‌سه‌لات و ئازا و خاوه‌ن دیوه‌خان بووه و یارمه‌تی هه‌ژارانی داوه به‌تایه‌ت له سالی گرانییه‌که (که به سه‌فه‌ربه‌ر ناسراوه) له‌گه‌ل ناوه‌ینانی شاری سلیمانی، ناوی ژنیکی رچه‌شکین و بویر و پیشه‌نگ دی له گه‌لیک بواری جیا‌جیادا، ناو و ناوبانگی هاوتای ناوی شیخ مه‌حموودی حه‌فیده، ئەویش (حه‌پسه خانی نه‌قیب)ه، کچی مه‌عرووف به‌رزنجی نه‌وه‌ی کاک ئەحه‌مدی شیخه، چالاکوان و سیاسه‌تمه‌دار و په‌روه‌ده‌کار و پیشه‌نگ له بواری مافی ژنان، هاوسه‌ری شیخ قادری حه‌فید و ئامۆزای شیخ مه‌حموودی حه‌فیده. ئیدمۆنز، ئازایه‌تی و به‌توانایی حه‌پسه‌خانی یادداشت کردوو وه‌ک ژنیکی ئازا و بویر و ناودار و ده‌لی: له سیاسه‌تی ناوچه‌که‌دا روۆلیکی گه‌وره‌ی گیراوه، ژنیکی ره‌وشته‌رز و زمانشیرین و ده‌روونپاک بووه، له کاتی هاتنی سمکۆی شکاک به هاندان و کاریگه‌ری ئەم، ژناتی شار روۆلی به‌رچاویان هه‌بووه له هاتنه‌ سه‌ر شه‌قام و پیشوا‌زیکردنی، له ۲۸ حوزه‌یرانی ۱۹۳۰ بۆ دا‌کوکیکردن له مافی ژنان، یه‌که‌مین کۆمه‌له‌ی ژناتی به‌ناوی (کۆمه‌له‌ی ئافره‌تانی کورد) دامه‌زراندوو و له‌سه‌ر داها‌تی خوۆی چهند ئافره‌تیکی ناردوو بۆ به‌غداد بۆ ته‌واوکردنی خویندن و دواتر بوون به مامۆستا. له سالی ۱۹۳۰ نامه‌یه‌کی

پیگه و روۆلی کۆمه‌لایه‌تی ژن و به‌شداری چالاکی له کۆمه‌لگه‌دا راده‌ی وشیا‌ری کۆمه‌لگه‌ ده‌رده‌خات. دایکی وشیا‌ر روۆله‌ی وشیا‌ر و سه‌رکه‌وتوو ده‌به‌خشیه‌ته ژبان، گه‌رچی ژنان له کۆمه‌لگه‌ی کورده‌واریدا به‌دریژایی میژوو ماندوونه‌ناسانه هه‌م دایک و په‌روه‌ده‌کار و هه‌میش هاوکاری پیاوان بوون و له کار و چالاکی ژناتی روۆژانه و گه‌لی جاریش وه‌ک سه‌رکرده و جه‌نگاوه‌ر و گه‌وره و ده‌مه‌راس‌تی هۆز ده‌رکه‌وتوون و بوونی خوۆیان سه‌لماندوو، به‌لام میژوو هه‌قی خوۆی پینه‌داون. روۆژه‌لاتناس و گه‌ریده‌ ئاماژه‌یان به روۆلی ژناتی کورد کردوو، «تۆما‌بوا» ئەو راستیه‌ی له باره‌ی ژناتی کورده‌وه درکاندوو: (ژناتی کورد جگه له کاروباری مال، له به‌ره‌به‌یانیکی زوووه‌ه هاوکاری پیاوان، شتیکی سه‌رنج‌راکیش ئەوه‌یه له‌نیو کوردان، ژنان له دوا‌ی مردنی هاوسه‌ره‌کانیان له رابه‌رایه‌تی مال و هۆز و ته‌نانه‌ت له گوۆره‌پانی شه‌ریشدا جیگه‌یان ده‌گرنه‌وه). گه‌ر گه‌شتیک به لاپه‌ره‌کانی میژووی شاری سلیمانیدا بکه‌یت، ناوی سه‌دان ژنی به‌توانا و لیها‌تووت به‌رچاو ده‌که‌وئ که جیگه‌یه‌کی دیاریان هه‌بووه له بواری سیاسی و خه‌باتی شاخ و شار، کۆمه‌لایه‌تی، ئابووری، ئەده‌ب و هونه‌ر، په‌روه‌ده.

ئیدمۆنز» باسی (رابیعه‌خان)ی کردوو که له شاری سلیمانی سه‌رپه‌رشتی نانه‌واکانی شار بووه، روۆلیکی گه‌وره‌ی له داینبکردنی نان له کاتی گرانی گه‌وره‌ی بینیه، (حه‌به‌خان) ژنی یه‌که‌می حاجی ئەمین مه‌لکه‌ندی له جه‌نگی یه‌که‌می جیهانی له‌به‌ر ئەوه‌ی زۆربه‌ی کوپانی



میترووی بۆ ریکخراوی (کۆمه لهی نه ته وه کان) له ژنیف نووسی و داوای مافی کوردی کرد له سه ر خاکی خۆی. له کاتی دامه زانندی کۆماری کوردستان له مه هاباد، به توانای دارایی پشتگیری کۆماری کردوه و له لایه ن پیشه و قازی محهمه ده وه سوپاسنامه ی تایبه تی کراوه، هه ولی زۆری داوه بۆ کردنه وه ی قوتابخانه و هاندانی کچان بۆ خویندن، قوتابخانه ی ئیوارانی له ماله که ی خۆیدا بۆ ژنان کرده وه و خۆشی بووه قوتابی و هاوکار بووه بۆ کردنه وه ی سێ قوتابخانه ی کچان. جگه له وه ی که پالپشتیکی گه و ره ی دارایی و کۆمه لایه تی ژنان بوو، له سالی ۱۹۴۶ خانوه که ی خۆشی به خشی به ناوه ندی کورانی سلیمانی، ئه م خانمه پیشه نگ و چالاکه له سالی ۱۹۵۹ له ته مه نی ۶۲ سالی به نه خۆشی شیرپه نجه کۆچی دوایی کردوه و له گردی سه یوان نیژراوه. (ئه خته رسالچ ئه حمه د) ناسراو به ئه خته ری ره شۆل، خیزانی ره شۆلی گۆرانییژ، نمونه ی ئافره تی شۆرشگیر و خولای ئازادیی شاره که له رۆژی هینانه وه ی تهرمی شیخ مه حموود له پیشه نگی خۆپیشانده راندا بووه که به گولله ی کاربه ده ستان له بهر سه رای سلیمانی شه هید بووه. له بواری پهروه ده (فاتمه محیدین)، خیزانی «حه مدی» ی شاعیر وه ک یه که م مامۆستای ژن له باشووری کوردستان خزمه تیکی زۆری کردوه له گه ل گوزیده خانمی هاوسه ری عه بدوله زیز یامولکی پیشه نگ بوون له به رتیه بردن و کردنه وه ی یه که م قوتابخانه ی کچان به ناوی (زه هراء). یه که م وتاریک له لایه ن ژنه وه نووسراییت له ژماره ۱۳ ی رۆژنامه ی ژبان له ۱۲ ی نیسانی ۱۹۲۶ بلاو کراوه ته وه که نووسه ره که ی گوزیده عه زیزه. (پیرۆز)، دایکی خوله پیزه، نمونه ی ئافره تیکی شۆرشگیر و خۆراگره دژ به زولم و زۆری کاربه ده ستانی ئه وکاتی ئیراق، کاتی له جه نگی دووه می جیهانیدا گرانی و قاتوقری ئیراقی گرتوه، به ده م بانگه وازی وه زاره تی کاروباری کۆمه لایه تی ژناتی شار لیژنه یه کیان بۆ هاوکاری و به هاناوه چوون و خیرخوازی دامه زانده به سه روکایه تی سه عدیبه خانمی هاوسه ری مسته فا قه ره داگی که ئه وکات موته سه ریفی شار بووه. له گه ل فراوانبوون و کرانه وه ی قوتابخانه و پیشکه وتنی شار، ژنان رۆلی زیاتر و زیاتریان گیراوه و به شدارییه کی کارایان هه بووه له هه موو کایه کانی ژبان وه ک شۆرشگیر و خه باتکه ری شار و شاخ و شاعیر و نووسه ر و مامۆستا و خاوه نکار له وانه (ئه نجووم خانی هاوسه ری مسته فاپاشای مولکی، ناهیده شیخ سه لام، پاکیزه ره فیق حیلمی، نه سرین فه خری، به هیبه مه عرووف، د. شوکریه ره سوول). پیره میردی شاعیر له هۆنراوه ی نه ورۆزدا وینه یه کی جوانی ئازایه تی ژناتی شاری پیشان داوه که شانه شانی

پیاوان له پیشه نگی خۆپیشاندانی جه ماوه ریدا بوون دژ به دوژمنانی گه ل
تائپسته رووی نه داوه له ته ئریخی میلله تا
قه لغانی گولله سنگی کچان بی له هه لمه تا

لاپه ره کانی میترووی شار، ناوی سه دان ئافره تی ئازا و چالاک و شۆرشگیر و نووسه ر و شاعیر و پهروه ده کار و هونه رمه ند و شانۆکار و شیوه کار و وه رزشوانی له خۆ گرتووه که نمونه ی ئافره تی کورد و جیگه ی شانازیی شارن

.....
ژبانی کورده واری /تۆما بوا، وه رگیرانی له فه ره نسویه بو عه ره بی ئاواز زه نگه نه /وه رگیرانی له عه ره بییه وه بۆ کوردی حه مه سه عیده حه مه که ریم، چاپی ۱۹۷۹
ل ۱۵۲، دیوانی پیره میرد، کۆکردنه وه ی ئومید ئاشنا، به رگی یه که م، چاپی دووه م، ۲۰۰۹
وینه یه کی حه سه خانی نه قیب



میجر رسون، (دوژمن) یکی خزمه تگوزار!



رَبَّوَار حَمَمَه تَوَفِيق - سَلِيمَانِي

• میجر رسون کیبیه؟

ئەیلە بانستەر سون (۱۸۸۱ - ۱۹۲۳) میژوونوس، گەریدە، ئەنترۆپۆلۆگ، زمانەوان، رۆژنامەنووس، ئەفسەری ھەوالگری سەربازی و حاکی سیاسی بەریتانیایی بوو. لە سەرەتای سەدە یەستدا ھاتوو تە ناوچە کە و ھەنگ سیخو بەناوی نھینی (میرزا غولامحسین شیرازی) خۆی نمایش کردوو. چەند سالیگ ماو تەو و دواتر لە لایەن عوسمانییەکانەو دەستبەسەر کراو. پاش ھەنگی یە کەمی جیھانی، بۆ دوو مین جار لە لایەن حوکومەتی بەریتانیایەو راسپێردراو تا سەردانی ناوچە میژووتامیا بکات و بە شیوہی کە نھینی زانیاری لە سەر ناوچە کە کۆ بکاتەو و بە شیوہی راپورت پێشکەشی بەریتانیای بکات. سالی ۱۹۱۹-۱۹۲۲ حاکی سیاسی ئینگلیزەکان لە سلیمانی بوو.

• سون و پیشخستنی ژێرخانی ئابوری و رۆشنییری

دەوتریت کە سون دوژمن بوو، داگیرکار و سیخو بوو، لە رووی رامیارییەو ھەر لەو رۆژەوہی کە لە فرۆکە کە دابەزی و تەوقە لە گەل شیخ مەحموددا نە کرد، تا ئەو ساتە ی بە نەخۆشی سیل سلیمانی بە جی ھیشت، دژی دەسەلات و حوکومەتی مەلیکی کوردان بوو. ئە گەر لە رووی نەبار و دژەکانیەو ئە مە پیناسە ی میجر رسون بیت، ئەوا لە رووی رۆشنییری و کارگرییەو، ھیندە ی کردوو کە لە ریزی دۆست و خزمە تگوزاریکدا ناوی بەرین!

تیگەبیشتن لە میژوو، ھیشتا لە لای ئیمە، لە ژێر کاریگەری سۆزدا یە، یان بە شیوہ زانستییە کە نە نووسراو تەو و ھەر رووداو و ھەنگ خۆی و ھەنگ ئەوہی کە ھە یە بنووسریتەو. بۆ یە لە کاتیکدا دەوتریت کە میجر رسون زمانی کوردی باش فیربوو و خزمەتی پی دە کرد، کە سانیگ ھەن پالپشت بە ئەم تیگەبیشتنە باوہ لە میژوو، وە لام دەدەنەو و دە لپن، بابە تە کە ئەوہ نییە، چونکە ئەو سیخو بوو، کاری بەوہ رۆبیشتووہ وا بکات! لیرە دا دە پرسین: ئە ی ھۆی چی بوو یە کە مین رۆژنامە ی کوردی لە عیرا قدا (تیگەبیشتنی راستی) (۱) و لە سلیمانی (پیشکەوتن) ی (۲) دە کرد؟ ئە ی بۆ چی لە پیشکەوتندا خە لاتی بۆ ئەو نووسینانە برییەو کە بە کوردی پەتی دە نووسن؟ ئەرزوہ عالی بۆ چی کرد بە

کوردی؟ یان بۆ چی بوو کە خویندن و خویندنەواری کرد بە کوردی و (قوتابخانە ی نمونە یی سە عادەت) ی کردەوہ و ماوہ بە کیش وانە ی تیدا و تەوہ؟ ئە ی فەرھەنگی (ئینگلیزی - کوردی) یە کە ی بۆ چی دانا؟ یان ھۆی چی بوو کە دوو بەرھەمی لە سەر ریزمان و بنچینەکانی ریزمانی کوردی نووسی؟ ئە ی بۆ چی ھاوکاری گۆرینی ناوی سلیمانییە ی بۆ سلیمانی (۳) کرد؟ ئە ی پشتگیری چاپکردنی یە کە م دیوانی چاپکراوی کورد (دیوانی مەحوی) (۴) بۆ چ مە بە ستیک بوو؟

نا، بابە تە کە ئەوہ نییە و شتی تریشی کردووہ. میجر رسون، رینگا سەرەکیبەکانی دەروہی سلیمانی بۆ کەرکووک، ھە لە جە ی کردووہ تەوہ. یە کە مین ئۆتۆمبیلیش ھەر ئەو ھیناوتییە شارە کەو و خولی فیربوونی ئۆتۆمبیلچیتیشی بۆ ھاوولاتیانی شارە کە کردووہ تەوہ و پارەشی داوہ بە ھەر کە سیک بە شداری خولە کە بکات! (۵) دروستکردنی پردی تانجەرۆ بۆ چی بوو، خۆ بە تەنھا لە بەر ئۆتۆمبیلە کە ی ئەو نە بوو؟! ئە ی ھینانی مە کینە ی چاپخانە کە ی لە بەسەرەوہ بۆ سلیمانی لە بەر چی بوو؟ دامەزراندنی (مە جلیسی شار) بۆ چی کە بە راپۆرت و گفتوگۆ بریاری تیدا دراوہ. (۶) ھەر یە کە لەم گارانە ی سون زۆریان لە بارەوہ وتراوہ و نووسراوہ، لیرە بە داوہ ئاماژە بە چەند خزمە تگوزارییە کە تری ئەم پیاوہ دە کە یین کە مترین قسە ی لە بارەوہ کراوہ و بوون بە بە شیک لەو بنیادە ی کە ھۆکارن بۆ ئەوہ ی سلیمانی بە پایتەختی رۆشنییری بناسریت.

یە کە م: سون و لامەرکەزییەتی دارایی بۆ سلیمانی:

سالی ۲۰۱۷، ئەنجومەنی پارێزگای سلیمانی پرۆژە ی لامەرکەزییەتی پەسەند کردووہ و ئەوہ سالیگ زیارتیشە گفتوگۆ و کاری بۆ دە کریت، بە لام میجر رسون، سەد سال لە مەوپییش، بۆ ماوہ ی سالیگ ناوہ رۆکی ئەم پرۆژە یی ئەزموون کردووہ.

لە ژمارە سی و پینجی ھەفتە نامە ی پیشکەوتندا، بە ناوینشانی (سلیمانی) و پرسیری (ئایا سلیمانی لە پارە و گەبیشتنی خۆی شتیگ بە عیراق بدات یان نا؟) ئاماژە بۆ یە کە کارگرییەکانی شارە کە دە کات و دە نووسیت: (خە لکی ئەم لیوایە، چ لە بەر گەورە یی لیواکە و چ لە بەر ئاگالە یە ک نە بوون ئەوہ ندە شارەزای تەرتیبی



حوکوومەتی نین) و باسی حاکم لیواکانی چەمچەمال، رانیە، هەلەبجە، قەلادزی و پشدر، قەزای سلیمانی و قەزای هەلەبجە و بیست مدیر ناحیە و چەند یەكە و دامەزراویەکی تر دە کات کە مانگانەیان لە سالیکدا دە کاتە ۹۹۷۶۵۰ نۆسەد و نەوهد و حەوت هەزار و شەشەد و پەنجا روویە.

تەرتیبی حوکومەتی سلیمانی لە گەل بەغدادا بەم شێویە بەس دە کات: لە پیتش هەرای شیخ مەحموددا گەییشتن و خەرجی لیوا ریک نە خرابوو، لەو دەوان: ئایا سلیمانی لە پارە و گەییشتنی خۆی شتیک بە عیراق بەدات یان نا؟ لە پاش هەرا لە بەغداوە حوکم دەرچوو کە هەموو حسیبی سلیمانی لە نیو حسیبی بەغدادا بیت، کە هەموو مالیان بگەنریت بە سندوقی بەغدا و بۆ خەرجیش لە بەغداد وەرگیریت. حاکمی ئیستا میجەرسۆن کە تەماشای ئیشی کرد، ئەگەر بیت و وا ریک خریت، کوردستان زۆر شتی لە کیس دەچیت و قازانجیکی زۆر بۆ عەرەب و عیراقە. دیار بوو کە کوردستان پارە و گەییشتن و دەستکەوتنی زیاتر بوو لە دان و خەرجکردنی خۆی. لەبەر ئەوە لە گەل والی بەغدا زۆر باس کرا، لە دوایدا وا دانرا کە هەتا سالیک لە هەوێ نیسانی ۱۹۲۰ تا هەوێ نیسانی ۱۹۲۱ کوردستان خۆی سندوقی هەبیت، بەلام هی گومرگ بۆ عیراق بیت، لەبەر ئەوە دە کرا کە سوار و زەبیتە و عەسکەری خۆمانمان هەبیت و ئیشیش بەدین بە زۆر لە خەلکی کوردستان و هەندی رینگا وەک رینگای کەرکووک، هەلەبجە، کفری و پردی تانجەرۆ و هی تر بگیریته دەست، ئەگەر سندوقی ئیمە بکەوتایەتە سندوق بەغدادەو هەچ نەدە کرا.

دوو هەم: سۆن و ماستەر پلان بۆ سلیمانی

لە ژمارە دووی هەفتەنامە پێشکەوتندا، وەک بریاری کۆبوونەوی مەجلیسی شار لە ۱۹۲۰/۴/۱۷ بە سەرۆکایەتی میجەرسۆن لە خالی نۆدا ئاماژە بە ماستەر پلانی سلیمانی دراوە و دەلیت: (دانای موهەندیس بۆ بەلەدیە بۆ خاتری ئەمە کە خەریتەکی ریک و باشی شار بکری و بۆ ئەمە کە هەموو کەس شەقام بزانی و کە دیواریک لەسەر شەقام بوو نەیکاتەو و هەچ لە کیس نەچیت. دەبی بۆ بەلەدیە موهەندیسیک دانری لە گەل ئەم موهەندیسەشدا هەیتەتیک بە دەمیر دانریت. لەبەر ئەمە زوو بەزوو خەریتەکی شار بگیری و وەها دانرا) ئەمەش دوای ئەوە دیت کە تەجاوز کرابوو بە سەر مولکی گشتی و بریاری قەرەبووی ئەو مولکانەشی دەرکرد.

سێهەم: سۆن و پرساری شەری لە ئەهلی عیلم

۱- لە ژمارە سی و یەکی هەفتەنامە پێشکەوتندا، بە ناوینیشانی (تەلاق) وا هاتوو کە: لە بەغدادەو نووسراوە کە بە (حەنەفی) ژن بەهێچ کلۆجیک ناتوانی تەلاقی خۆی لە میردی بسەنیت، با میردەکی ئیدارەشی نەدات یان نابووت بووی و ژن چارە نییە. ئەگەر میردیک غایب بی بە ئەقل و زەین دیار بی کە مردوو، دیسان هەتا چەند سالیک ژنە کە دەبی چاوەری بی. هەتا ئیستا ئەمە لەسەر هەندی ژن زۆر گران کەوتوو تەو، چونکە زۆر ژن میردیان لە شەرا کۆزراوو و شایەت نەبوو لەسەریان، بەلام لای (حەنەلی و مالکی) میردیک چ لە حازرنەبوونی یان لە نەوستانی ئیدارە کیشانی ژنە کە، ژنە دەتوانی تەلاقی لی بسەنیت. لەبەر ئەم تێوردبوونەو، لە ۲۳ی رەبیعوئەوێ ۱۳۳۴ شیخوئەلئیسلامی ئەستەنبول لە گەل قبوولکردنی سولتاندا فتوای داوە کە قازیەکان ئەم نوقتیە بە جواز بزانی ئیستا (مجلس تميز الشرعی) دایان ناوە کە ئیرادە سولتان بۆ ئەمە لە عیراق رەوا بی. لەبەر ئەوە لە عیراق بەم رەنگە دادەنریت. چونکە ئەهالی کوردستان حەنەفی نین خەیش لە جەنابی قازی و عولەماکانی تر دە کەم ئەگەر ئیرادیان هینابی ئەم نوقتیە هەبە، بفرموون و ئیرادیکیان بنویسن.

لە ژمارە سی و سی هەفتەنامە پێشکەوتندا، سێ مامۆستا وەلامی دەدەنەو بەو هی کە بە پیتی شافیعی مەزەب تا شاھید لەسەر مردن نەبیت و کاتی دیاریکراوە کە قازی دەستنیشانی دە کات، دەبیت ژن چاوەری بکات.

۲- لە ژمارە سی و هەشتی هەفتەنامە پێشکەوتندا، بە ناوینیشانی (خەزینە حەمام) دەنووسیت: وام بیست لەسەر ئەرز و خالی خەلک بەلەدیە خەزینە حەمامەکانی دیسان کردوو تەو! لە بیرم دی پار لە مەجلیسی شاردا توفیق وەهیبی ئەفەندی هەوێ شت کە هینایە پێشەو ئەم باسە بوو کە خەزینە حەمام زۆر نەخۆشی لیو دەیت، وا چاکە وەک خەلەب و بەیرووت و شارانی تر داخریت. دیسان یەتەو بەیرم لەپاش دوانیکی کەم هەموو ئەعزاکانی مەجلیس کە ئەوسا میرزا فەرەج و حاجی ئیبراھیم ئاغا و توفیق وەهیبی ئەفەندی و غەفوور ئاغا بوون، یە کیتی بیران نواند بۆ ئەمە کە داخریت. ئیستا لەبەر خەزی خەلک دیسان کردنەوێ قبوول کرا.

چونکە ئەرز و خالەدەرەوکان و تېبوویان: (بۆ غوسل خەزینە واجبە کە لەو ئاوەدا تەواو نقوم بی و خۆتی تێهەلکیشی) دیارە هەموو کەسیش دیزاینی



حەمامەکانی حەلەب و بەیرووت و زۆر شارانی تر
خەزینەیان نییە، لەبەر ئەوە حەز دەکەم دوو پرسیار
لە ئەهلی عیلم بکەم:

ئایا غوسلی حەلەبی، بەیرووتی، ئەدەنە و جیگاکانی
تر بێ خەزینە دروستە یان دروست نییە؟

- ئەگەر دروستە بۆچی ئەرز و حالنۆسەکان دەلین:
غوسلی دروست و راست بێ خەزینە نابێت؟ جگە لە
فیربوون و زانین هیچ مەقسوودم نییە و لە بیرمان نییە
موداخەلە ی ئیشی بەلەدیە بکەم، بەلام بۆ زانینی
خۆم پرسیار دەکەم. هەرۆهک لەمەوپێش بۆ هەنێ
شتی وا لە عالمەکانم پرسیووە و جوابیان داوەتەووە.

لە ژمارە ی دواتردا سێ مامۆستای ئایینی وەلامی
دەدەنەووە بەووی که غوسلی حەمامی ئەو شارانە
دروستە چونکە ئاو لە شوێنی خۆشتنەکیان دەروات و
وەک ئەوانە ی ئیرە نییە که جورنەکان ئایان تیدا گل
دەدرێتەووە و پڕیشکی پیسیان تی دەچیت.

ئەم پرسیار و گفتوگۆیە جوړیکە لە گفتوگۆی شارستانی
لە نیوان دەسەلاتەکان لەلایەک و لەگەڵ کۆمەڵی
مەدەنی لەلایەکی ترەو، نەک وەک ئەووی که ئیستا زۆر
جار بە جوړیکی تیکرژاو و دژبەیک کار دەکەن.

چوارەم: سۆن و رەخنەگرتن لە دەسەلاتی دادوهری و جیبەجیکردن بە زمانی پرسیارکردن

لەو شوێنەشدا که پتویست بوو رەخنە لە دەسەلاتیک
بگرت بە زمانی پرسیارکردن چوووە پێشەووە، وەک لە
ژمارە بیست و پینجی هەفتهنامە ی پێشکەوتندا بە
ناونیشانی (پرسیار لە قازی ئەفەندی) دەنووسیت:
دوو رۆژ لەمەوبەر بە بەردەم چایخانەیکە کدا بە
ئۆتۆمبیل رابوردم، تەماشام کرد دوو کەس دانیشتون
(ئەسکەمیل) یاری دەکەن، چایچیەیکەم بانگ کرد،
وتم: ئەمە چی دەکەن؟ وتی: ئەفەندیم ئەمە قومار
نییە لەسەر دوو پیاڵە چای وا دەکەن! -لای خۆی وایزانی
که جوابیکی چاکی داومەتەووە- بەلام من قسەیکە
کەم هەیکە، دەلیم ئەم یارییانە لەسەر پارە یان چای
بێ یان هیچ شتیکی تر بیت، قومارە و فەرقیکیان لە
نیودا نییە. لە قورئانی مەجیددا بێژراوە (لە تۆ دەپرسن
لە مە ی و قومار بلی لەو دووانەدا زیانی گەورە و قازانج
هەیکە، بەلام زیانیان زۆرتەر لە قازانجیان) دیسان هاتوووە
(جگە لەمە نییە که شەیتان دەیهویت بە مە ی و قومار
دوژمنی و رق بخاتە ناوتانەووە و ئیووە دوور بخاتەووە لە
زیکری خوا و نوێژ).

سۆن هەر بە پێشنیاز و گفتوگۆ و رەخنەگرتن
لە خزمەتکاری نەچوووەتە پێشەووە، بەلکۆو لە
جیبەجیکردنی یاسا و بریاری توندیشدا خزمەتی کردوووە،
بۆ نموونە:

۱- لە ژمارە ۴۵ هەفتهنامە ی پێشکەوتندا، بە ناونیشانی
(بۆ زانینی هەموو) دەنووسیت: جگە لە عەسکەری
هەچکەس لە کۆلان و رێگای ناوشاردا تاو و غار بدا
بەم رەنگە جەزا دەدریت: هەوێل جار پینج رووبیە و
دووهم جار ۱۵ و سێیەم جار ۳۰ رووبیە یاخود حەوت رۆژ
حەپس دەکریت.

۲- لە ژمارە ۲۹ هەفتهنامە ی پێشکەوتندا، بە ناونیشانی
(بۆ زانین) دەنووسیت: مەجید، کوری عەلی هەمەووەند
۲۷ سالەیکە، دەستەپیاو، سمیلی پر و درێژ، ریشی
تۆپە، مووی سوور، پیاوی کوشتوو و هەلپهاتوو،
هەچکەس هەوالی ئەو مەجیدە بدا که بۆ کوێ چوو
یا بیگریت و بیگەیهنیتە حوکومەت ۳۰۰ رووبیە ی
ئەدریت.

۳- لە ژمارە دوازدە ی هەفتهنامە ی پێشکەوتندا،
بە ناونیشانی (بۆ زانین) دەنووسیت: چەند رۆژیک
لەمەوپێش بە شەو هەندێ کەلوپەلیان لە زن و
مندالی وەلی قەهوەچی دزیو، هەچکەس راستی ئەو
دزە بلیت و ئەو دزە بدۆزیتەووە لەلایەنی حوکومەتەووە
بەخششیکی باشی ئەدریت.

۴- لە ژمارە دوازدە ی هەفتهنامە ی پێشکەوتندا، بە
ناونیشانی (بۆ زانین) دەنووسیت: هەچکەس فیر
و تیکەلی لە ئیشی حەکیمی بووبی یا خەریکی
تیکەلبوونی بێ یا دەست بکا بە کردەووە و رەوشت و
لەقەب یان نیشانەیکە کی پی ببریت که ئەمە پیاویکی
حەکیمە، جەرراحە، مامانە یان حەکیمی دانە، بێ
ئەووی که بە قانون ئیزن درابێ، یان قانون بلی
ئەم ئیشە لەم پیاو یەت، یان بێ ئەمە ناوی خۆی
بۆ ئەم ئیشە نووسی بی دانانی لەلای گەورە مەئموورانی
حەکیمی شارەووە جەریمە دەکریت که جەریمە کە ی
دەرکەوت لەلای حاکم بە جەریمەیکە لە هەزار رووبیە
زیاتر نەبێ یان حەپس دەکریت بە حەپسیک لە
شەش مانگ زیاتر نەبێ، ئەو حەکیمە با ئافەرەتیش
بێ دیسان بەو رەنگە جەریمە دەکریت.

شەشەم: شوپنەواری یاسا و بریارە توندەکانیشی بۆ خزمەت بە کار هیناوە

پاش شەری دەربەندی بازیان و هاتنەووی میجرسۆن
بۆ سلیمانی، بریاری دا که: ئەو چەکانە ی وە کوو تەفەنگ
لە هەموو جوړیک دەمانچە، خەنجەر، شیر، قەمە، لای
هەر کەسیک هەیکە لە ماوہی بیست و چوار سەعاتدا

پینجەم: کارکردن بە سیستەمی پاداشت و سزا

ئەبىت بېھىتتە و بېسپىرېت بە پۇلىسخانە. پاش ئەو ماوئىيە لاي ھەر كەسىك و لە ھەر مالىكىدا يە كىك يان زياتر لەو چە كانە بدۆزىتتەو بەبى لىپرسىنەو بە ۵۰۰ روپىيە يان بە شەش مانگ بەندى يان بە ھەردوو كيان سزا دەدرىت).

و ھەك ئەحمەد خواجه باسى دە كات بە ئەندازەى گردىك چەك كۆ كرايەو و مېجەرسۆن لە جياتى سووتاندىن و لەناوبردىن بىرى دا: كە دائىرەيە كى شارەوانى دروست بكات و ئەم چە كە زۆرانە بخاتە بناغە كەيەو، ئەو بوو ئەم بىر و پروگرامەى ھېنايە دى و لە جىي كەلاوئى سەقاخانە و تەويلەى باوى بابانە كان و عوسمانى كە بەدەشت مابوو، بىناكەى شارەوانى ناو بازار (بەلەدبىيە كە) ي پى دروست كرد و ئەو چە كانەى بە پىخۆى لم و قسلەو لە بناغە كەيدا ناشت. (۷)

حەوتەم: وەسىتى سۆن و پىشنىيازىك

لە گەل ژمارە ۴۶ى ھەفتەنامە كەدا و لە ۵ى ۳ى ۱۹۲۱ ھەوالى سەفەرى مېجەرسۆن و ھەرگرتنى مۆلەتى بۆ ماوئى شەش مانگ بىلاو دە كرىتتەو: (جەنابى مېجەرسۆن دوو سال زياترە كە خەرىكى خزمەتى ئەم ولاتەيە، بۆ رۆژى شەممە پىنجى ئەم مانگە بە ئىزنى شەش مانگ لە سلىمانى بىت. ھەموو كەس دە زاننىت بۆ بەرزبوونەوئى ئىمە و ولاتمان چەند ھەولى دا و چۆن تىكۆشا).

تەننەت پاش بە جىھىشتنى سلىمانى و رۆبىشتنەوئى وەسىەتى كىردووە بە خالىك، ئاماژەى بۆ ئەو كىردووە كە لەو سامانەى دوا خۆى بە كار دە ھىنرىت لە پرۆژەيە كدا بۆ كورد و بەتايبەتئىش بۆ كوردى خەلكى سلىمانى بىت. (۸) ھەر ھەا خاتوو لۆنىت سۆن، ھاوسەرى مېجەرسۆن ۲۶ سال لەمەوبەر خانووە كەى خۆى پىشكەش بە مندالانى ھەلەبجە كىردووە. ھەفتەيەك بەر لەوئى كۆچى دوايى بكات، ئاشكرائى كىردووە ئەو خانووەى خويان كە سەعات و نيوپىك لە شارى لەندەنەو دوورە، ديارى بىت بۆ مندالانى شارى ھەلەبجە. لۆنىت سۆن ئەم قسەيەى لاي (پروناك ئەحمەد بەگى جاف) كىردووە كە دە كاتە كچى شاعىرى ناودارى كورد (ئەحمەد موختار بەگى جاف). كاتىك لۆنىتى ژنى مېجەرسۆن زانويىتى كە كورەزاكانى عادىلە خانمى ھەلەبجە لە بەرىتانىا دەژىن، وتبووى حەز دە كەم بىانبىنم. ئەوئىش سالى ۱۹۹۴ رۆژىك چوو بۆ لاي لە خانووە كەى خۆى لە شارى (برايتن) كە سەعات و نيوپىك لە لەندەنەو دوورە، بەلام پىش ئەوئى بىروات وتبووى با ياپراخ و كەبابم بۆ بىنىت كە ئەو كاتە تەمەنى ۹۵ سال بوو. (۹)

بۆيە پىشنىياز دە كەم وەك پىزانىن بە كار و ھەلۆبىستە كانى مېجەرسۆن كە بوونەتە بەشكى لە ژىرخانى رۆشنىبىرى شارەكە، پەيكەرىك بۆ ئەم تاقانە دوژمنە خزمەتگوزارە دروست بكرىت كە لە زۆر دۆستى بى خزمەت زياتر خزمەتى سلىمانى كىردووە. (۱۰)

پەراويز و سەرچاوە كان:

- (۱) تىگەبىشتنى راستى، سالى ۱۹۱۸-۱۹۱۹ بىلاو كراوئەو و ۶۵ ژمارەى لى دە چوو.
- (۲) پىشكەوتن، سالى ۱۹۲۰-۱۹۲۱ بىلاو كراوئەو و ۱۱۸ ژمارەى لى دە چوو.
- (۳) لە ژمارە دوازدهى ھەفتەنامەى پىشكەوتندا، بە ناوئىشانى (بۆ زانين) دەنووسىت: ناوى سلىمانى تا ئىستا لە دەفتەرى رەسمى بەغداد و جىگاكانى تر (سلىمانى) يان دەنووسى. بە ئەمرى والى گۆرا، ناوى رەسمى لىوا و شار لەمەولا بە (سلىمانى) ناو دەبرىت و ئەنووسىت.
- (۴) سالى ۱۹۲۲ لەلايەن (عەلى كەمال باپىر ئاغا) وە بىلاو كراوئەو.
- (۵) لە ژمارە يەكى ھەفتەنامەى پىشكەوتندا، بە ناوئىشانى (بۆ زانينى ھەموو) دەنووسىت: حوكومەت شاگردى ئەوئىت بۆ فېربوونى ئىشى ئۆتۆمبىل. عەرەب و ئەرمەنى و جوولە كە لە شونىتىكى ترەو نايەوئى بەئىنى بۆ ئىرە. ھەچكەس دەيەوئىت ئۆتۆمبىلچىتى فېر بىت رائەگىرېت بەلام نابىت لە ھەفتە سال بچووكتر بى مانگانەيشى چل پەنجا روپىيە ئەدرىتتى.
- (۶) فېربوونى ئەمە شتىكى باشە ھەچكەس تا فېر دەبى لە پىشا مانگانە كەبىشى كەم بىت دەبى پىي خۆش بى، ھەچكەس دەيەوئىت خۆى بنووسىت با بىتە دائىرەى سياسى.
- (۷) لە ژمارە دووى ھەفتەنامەى پىشكەوتندا، ھەوالى چەند برپارىكى گرنگى ئەم مەجلىسى شارەى لە ۱۷/۴/۱۹۲۰ بە سەرۆكايەتى مېجەرسۆنى بىلاو كىردووەتەو.
- (۸) چىم دى، ئەحمەد خواجه، نامادە كىردنى: سدىق سالى، چاپى سىيەم، چاپخانەى شقان، سلىمانى، ۲۰۱۶، ل ۷۹.
- (۹) سلىمانى، ناوچەيەك لە كوردستان، مېجەرسۆن، ھەرگىرانى: مەمەد ئەمىن حسىن، چاپى يەكەم، سلىمانى، ۲۰۰۷، ل ۱۰.
- (۱۰) گۆفارى (خال) لە ژمارە ۲۷ى مانگى شوباتى ئەمسال دىدارە كەى بىلاو كىردووەتەو.
- (۱۱) ئەم بابەتە رۆژى پىنجشەممە ۲۵ى ۳ى ۲۰۲۱ و لە چوارچىوئى ھەفتەى رۆشنىبىرى و كۆمەلەبەتى سلىمانى لە ھۆلى چىوار لە تەلارى ھونەر پىشكەش كرا.

خاتوو شیرین جههانگیری و ئافرهتی شنۆیی (به شیوهزاری شنۆیی)



بهشی ۳

هەر وه کوو له پیشتر باسی ژبانی خه لکی شاری شنۆیه م بو کردینه، ئه و جار چووتینه دیتنی ژنیکه خۆشه و یست و ده میکی ده گه لێ پرووینشتین و پیکه وه قسه ن کردیه، پیش وی ده مه وی بلیم شاری شنۆیه ساحیبی زور ژن و دایکی به نیوبانگ و گه وره یه که به داخه وه له که ونه وه نیویان بز بووه. ئه وه هینه ده توانم بلیم که عافره ت له و دنیا یه دا و له ژباندا جیه کی بو خۆی هه یه. ژن ژبانه، ژن دایکه، ژن له که پله قه ندیش له مالی شیرنتره. له که ونه وه کوتوویانه: ژن و مال. ئه گه رکوو به بیرێ خۆم بلیم له گه ره کی مه ماله کی گه وره ی لیبوو به نیوی مه لاسالچ به ره حمتی بی نه مدیبوو. مه لاسالچ و مه لاشه فیج زوودی کورێ مه لا ته های بوون و ئیستا مزگه وتی مه لا ته های له شنۆیه به نیوبانگه. ئه مه مالن له ته نیشتم مزگه وتی بوو. له دایکی را ماله باپیری با م بوونه. ئه وه ی دیتیمه مه لا ژنه خه جی مه لا سالچی بوو که ژنه کی قسه خۆش، میهره بان و له به ردلان بوو. مه لا ژن خوشکی میرزا برایمی کامرانی بوو. له وه حه وشه گه وره یه ی مالیدا کانیه کی گه وره ی لیبوو و تاته کی جوانی لێ چا کرابوو، خه لکی حه وشێ و جیرانه کان نوێژان لێ ده کرد و له سه ر کانیش ژن جلک و ئامان و ئیسکانیان لێ ده شووشت. له نیوه راستی حه وشیش کرداره کی سه ور و جوان ده چاندرا. هه ره کس به شی خۆی دیتا. به گوێره ی هه ر وه رزه ی ژنه کان سه مه نی و رو بیان چاک ده کرد. هه موو یاری ده ی یه که تران ده دا. پله فاتی حه وشێ (خه ترانی کاک فاتی هه یه سه سولتانی قه پانچی) که دار و ته لاشه کی زوربان هه بوو، به خه یری خۆی هه موو روژێ مه نه جه له ئاوی گه رمی وه سه ر ده نا و خه لکیش به ستلان ئاویان بو شوشتن ده برد. هه موو ئه و مالانه ی کرێکیشی حه وشه که ی (میرزا ره سوول نو شنووخا کورێ با جه به گم، مالی ئه للا و پر دی، وه ستا قادی مو کری قران، کاک فاتی هه یه سه سولتانی قه پانچی، ماله سو فی حه مه دی) هه ر یه که ی یه ک وه تاغ و پشخانه و سن دوو قخانه یه کیان هه بوو. ئه وانه ده گه ل جیرانه کانی نزیک (ماله خۆن ماله با م سه یید عه زیزی لاهیجانی، حاجی ره حیم شافعی، میرزا حه سه ن رو شه بنین، حاجی عه زیز جههانگیری، میرزا سولتان قه رووخزاده، میرزا رحیم مه حموو دزاده شنۆیی. میرزا سه لیم سه لیم زاده، ماله سو فی عه لی مه ناف و سه عیدی مه لازوودی وه ت) له ماله مه لا ژنی خه ده بوونه وه و هه تا نیوه شه وی رو و ده نیشتن، ئه و خانوو له گه ره کی به نیوبانگ بوو، ده روازه یه کی داری گه وره ی به ده قولبا یی هه بوو هه مه شه به رده کی زه لامی وه به ر درابوو، هاتوو چووه کی زوری له سه ر بوو. ماله کی سه رئاوه لا و گه وره مال بوون. جیرانه کان ئیستا هه موو خۆ به که س و کاری یه که تر ده زانن. مه لا ژن بو هه موو خزم و که س و جیرانان سه بر و سیبووری گه ره کی بوو. هه موو دلیان پێ خۆش بوو. که س نه بوو هه موو شه وی سه رده نه کی نه کا. دانیشته کان ژنانه بوون. مه لا ژن سی کچی هه بوو و میزدیشی نه مابوو. وه بیرمه مه لا ژن زور روژان نانی پیوه ده دا، ماندیش بوو، جار جار دۆشه کچه ی داده نا ده تدی مه جلیسی گه رمی قسه ی خۆش کردیه و خه لکیشی له خۆ وه خر کردیه. شته کی قه ت له بیرم ناچی، کچی مه لا ژنی به چه کچ و کو تکی قه ندی، کلۆ کلۆ قه ندی کچه کی ده شکانه و ئه ویش دوو سی تو سی چای ده خارده وه، داستان و حیکایه ت و قسه ی خۆشی بوو ده کردن. قسه و باسی دنیا یه ده کرا. ئه مه ش مندال بووین له سه ر چۆک داده نیشتن و مه ته قن له به ر نه ده هات و گو ی خۆن ده دا قسان. جا هه ر له و ژنه گه وره یه را هه تا کوو ئیستا که، ده گه یه جیه کی که ژن زور گو رواوه و هاتیه ده ری له مالی و کارمنده، موعلیمه، دوکتوره، ئه ندازه یاره، وه کیل و مامۆستا یه و زور خووندکاری به نیوبانگ و هونه رمه ندی ده ست و په نه جه نه خشین هه یه. به خۆشیه وه ئه و چه ند ساله ی په نگه نزیکه ی حه وت ساله ژنه کی زور خۆشه و یست بووته به ریو به ری ئیداره ی ئاموزش و په ره رشی شاری شنۆیه. ئه و ژنه خۆشه و یسته شیرن خانم جههانگیری یه. که ده گه ل مالی مه و شنۆیه کان هه ر یه ک ماله کی بوونه. گه وره یی شیرن خانم ده چیدایه که با سم لێ کردیه و ده گه ل پرووینشتمه و چا و پیکه وتتن کردیه؟ ئه ول ژنه کی له شاری شنۆیه که بوو به مو دیری ئیداره و به رپرس، گرفت و مو شکلی زور بوو، زور روژی سه ختی ته جرو و به کردینه. به خۆشی ژنه کی به فکر و نه جیه و بیر و فکری، بیرێ خه لک بووه و دلی ده گه ل دلی خه لک لێی دایه. که سیک که هه موو حه ز و ئاواتی ده رس گو تن و په ره رده بووه. له خاره وه شدا ده فی قسه کان هاتیه. تکایه ده گه ل ه او ری بن.

پرسیار: شیرین خانم، وێرای سلاو له بهرێرت و خۆنه رانی خۆشه و یست، تکایه خۆت با شتر به خۆنه رانی گو فاری به یان بنا سینه. وه لام: ئه من شیرن جههانگیری مه کچی میرزا مه جید جههانگیری و مه ریهم مه کاری زاده. له روژه کی پاییزی سالی ۱۳۵۴ له شاری شنۆیه له دایک بوومه و خۆن دیشتم هه ر لیره ده ست پێ کردیه و پاش وه رگرتی دیپلۆم و قبوولی له کۆنکۆر، دوو سال له ناوه ندی په ره رده ی مامۆستایانی باهونه ری ورمی و ۲ سالیش خۆیندنی کارناسیم له زانکۆی ته وریز تیه پ کردیه. به دوای ویشدا کارناسی بالام له رسته ی میکرو بیۆلۆژی له زانکۆی ورمی ته واو کردیه. ۲۸ ساله مامۆستای قوتابخانه مه. له و ماوه یه دا دوو سال هاوکات ده گه ل ده رس کووته وه، مدیری کانونی ته ربیه تی بووم. پینج سالیش مو دیری پینج دانیشگاهێ. هه تا کوو به پینشیاری دۆستانی به ریزم و هه ولی ئه و کاتی نوێنه ری



مه جلیس، بهر پویه رایه تی دایره ی پوره رده ی شاری شنۆیه مه و خرمه تکاری خه لکی شاری خۆم بوومه.

پ: زۆر سپاس شیرن خانم، بهر پیرت به قسه ی زۆریه ک له هاوشاریان، مامۆستایان و قوتاییان، مامۆستایه ک و ئافره تیکی سه رکه وتوو بوویه هۆکاری سه رکه وتنی جه نابت چ بووه؟
و: راستی هاوشاریانی خۆشه ویستی شاری شنۆیه هه میسه لوتفیان به نیسه بت من هه بووه. ئەمن ئەلف وینی مامۆستایه تیم له بارودۆخی ئەو سالانه توانییه به کرده وه ئەنجام بدهم و ماندوو یه تی بۆم مانای نه بووه و به گیان و دل به هاو پیه تی هاوکارانم کارم بۆ کردییه. رهنگه گه وهره ترین ده سه که وتی ئەو بهر پیرسیاره تییه ی ئەو شتانه بن.

پ: بهر پیرت بۆ ماوه ی نزیکه ی هه وت ساله بهر پویه بهری پوره رده ی شاری شنۆیه بوویه، تکایه به کورتی به فرموون ده سه که وتی ئەو چه ند ساله ت چبووه؟

و: ئەوه ی راستی بۆ زۆر کورت ئیشاره به چه ند باهت ده که م ۱. ناسینی زیاتری ئەو کۆمه لگایه ی لینی ژیا یه م ۲. به کارگرتنی گه نجانانی کور و کچ له بهر پیرسیاره تی به شه کانی دایره ی پوره رده. ۳. پیکه خستی فه زای چالاکی بۆ ئافره تان له دایره ی پوره رده دا ۴. به دی هینانی فه زایه کی خۆش و ئارام بۆ کار کردن ۵. پیرتله جیگه و پیگه ی مامۆستایان ۶. پهره ی بهر چاوی فه زای ناموزشی و سازکردنی ده یان قوتابخانه.

پ: و پیرای ده ست خۆشی تکایه به فرموو گرفتی کۆمه لایه تی جه نابت له وه بهر پیرسیاره تییه دا چبوونه؟ چ شتییک وه کوو ئافره تیکی پیشی گرتوو ی؟

و: گرینگترین گرفتی ئەمن له وه سالانه ی بهر پویه رایه تی، نیگای په گه ز په ره ستی نیوان ژن و پیاو بوو! به داخه وه ئەمن کچی ئەو شاره بووم به لام چاویان به شه که وه نیسه بت به توانایی ئەمنی ژن و کۆی بهر پویه رایه تی کردییه، به تایه تی له سه ره تای هاته سه رکارم له هینده ک له هاوکارانم و ته نانه ت هاوشاریانم گه لیک پیشم گیرا که نامه و ئی باسیان بکه م و خه لکی به باشی ده زانن گرفتی کچی خۆیان چ بوو؟ هه ره ئەوه نده ی ده لیم به داخه وه نه زانین و بسێ ئاوه زی و ده رک کردن ده گه ل توانایی خویندن و نووسین لیک دوورن. هیوادارم هاته تی من پیرگا خۆشکه ر بۆ کچانی داها توو بیت.

پ: دایره بهر پیرت له باری ته ربیه تی مندال و وه کوو ئافره تیکی چالاکیش زه حمه ت کیشایه و کوره که ت ئیستا خه ریک ی خویندنی پزیشکیه، تکایه به فرموو ژنییک چۆن ده توانی هه م به مالی رابگا و هه م کار و چالاکی و هه م پوره رده ی مندال بکا؟

و: به بروای من له دنیا ی ئەورۆ ده بی زۆر له به هاکان و هه نجار و نا هه نجاره کان دووباره تارقیان بۆ بکریته وه. نیگای که ونن به بنه ماله و نیگای نو ی جیاوازن. له نیگای نو ی رۆل و نه خشی هه یه که له ئەندامانی بنه ماله له گره و ی هاوکاری و هه ره وه زی خیزاندا یه و پازی بوونیان. بۆ یه ش سپاسی هاوسه ره که م و کوره که شم ده که م که به باشی پشتیان گرتم.

پ: خانم جه هانگیری قسه ی جه نابت ده گه ل ئەو که سه انه ی چه تیان ده ره وتی کاره کانت خست چیه؟

و: یاسای نیزامی خیلقه ت له سه ر دژوازه کان و قه یران و سه ره که تن به سه یراندا دامه زرایه، ئەمن دژبه ره کانی خۆم وه کوو قه یرانییک بۆ پوره رده ی زه ین و بیری خۆم دیت نه به عینوانی دژ

و دوژمن. ئەوان به هه ر نییه ت و فکریک ده گه ل من جوولانه وه کارم پینه بوون، به لام هه تا ئەو جیگایه توانیم که لکم له تواناییان وه رگرته.

پ: بهر پیرت وه کوو ئولگویی ژنییک چ پاسپارده یه کت بۆ ژنان و کچان هه یه؟

و: نیگای په گه زی به نیسه بت جیگه ی ئافره ت له کۆمه لگا و جوو دی نه بی و بۆ گه یشتن به وه پروانگه یه ش پیویست به خویندن و په ره وه رده و بهر زکردنه وه ی ئاستی ئاوه زی کۆمه لایه تی هه یه. ئافره تی مه ده بی خوینده وار و ساحیبی فکر و کار و چالاکی بی و له هه مان کاتدا دایکه کی باش بی.

پ: تکایه ئەو وشانه به کورتی و لام ده وه. ئافره ت: هیمای خولقان، گو فتمان و فیرکاری. مامۆستا: بالاترین جیگه ی پیشه یی بۆ ئیسناییک. شنۆ: جوانترین و ئارام به خشترین شاری دنیا.

پ: خاتوون دایره وه خت که مه و قسه زۆره و پیرای پیر و سیاس بۆ ئەو رۆنیشتن و ده رفه ته، دوا قسه ت بۆ خۆنه رانی گو فاری به یان چیه؟

و: به بروای من نه زانی و خۆویستی گه وهره ترین ده ردی مرۆفه. ئەگه ر بتوانین بگه ینه ئەو باوه ره که هه یچ که س خاوه ن و ساحیبی ئەوی دی نییه، خیر و خۆشی و سولح و ئارامیش به سه ر دنیا یه دال و زال ده بیت. هه موو ئافریده ی ده ستی خوادینه که له و دنیا یه دا ته نیا ده روانین. * زۆر سپاس خانم جه هانگیری ئازیز، ماندی نه بی ده ست خۆش بی، هیوادارم هه ره به ده وام بی و وینه ت زۆر بی.

فه ره هه نگۆک:

جیه کی: جیگایه کی، جیگه و پیگه یه کی
له خاره وه شدا: له خواره وه شدا
له وینده ری: له وئ
چووتینه: چووتینه
دیتنی: دیداری
روونیشتن: دانیشتن
که ونه وه: کۆنه وه
بزر: ون
ئهو هینه ده: ئەوه نده
عافره ت: ئافره ت، ژن
که پله قه ند: کۆ قه ند (جه قند)
خۆن: خۆمان
ئهمه: ئیمه
ته نیشت: قه راغ
دیتیمه: دیتوومه
تاته کی جوان: جیگا نو یژی به به ردی پان ساز کرایه
ئامان و ئیسکان: قاپ و ئیسکان
کرداره کی سه وز: گیا و سه وزی
سه مه نی: سه مه نوو
دار و ته لاشه: دار و چرپی و کۆلکه
وه تاغ: هۆده، زوور
پیشخانه: راره و
سندوو قخانه: جه مبار، جیگای نو ی و بان
ماندیش بوو: ماندوو بوو
دۆشه کچه: رابه خی نه رم و نۆل بۆ دانیشتن
وه خر کردیه: کۆی کردوو ته وه
کچکه: چکۆله، خنجیلانه
تۆسی: قروشکه
ده خارده وه: ده نۆشی، ده یخواره وه
هاتیه ته ده ری: هاتوو ته ده ری
خوونداکار: خوینداکار، دانیشجوو



نوور بە خشی (شیخ مەحموودی حەفیدی وەک شاعیر)



بە شەکانی تری هەلئە گرین بۆ کات و دەرفەتێکی تر. شیخ مەحموود وەک سەرکردهیه کی سیاسی کوردستان لە سەرەتای سەدهی بیستەمدا، توانیویه تی رابەراییه تی بزاقی رزگار یخوازی کی کورد بکات. لە گەل هاتنی دەستەلاتی داگیرکەری بەریتانیا و پروخانی دەولەتی عوسمانی و دروستبوونی دەیان دەولەتی نەتەویه یی لە ناوچە کەدا، شیخ مەحموود هەستی بەو کەردوو دەبیت کوردیش لە گۆرانکارییه کانی ناوچە کەدا پشکی هەبیت و لە گەلانی دراوسی کی دوا نە کەویت، هەر بۆیه بە هۆی ئەو پێگە شیخایه تی و کۆمەلایه تییه کی هەیانبووه، توانیویه تی شۆرشێکی چه کداری بەرپا بکات و داوای دامەزراندنی دەولەتی نەتەویه یی کوردستانی کەردوو. هەرچەندە سەرەتا دەولەتی بەریتانیا هەندێ بەلین بە شیخ دەدات و ئیدارەیه کی لە سلیمانییدا بۆ دروست دەکات، بەلام ماوهی دۆستایه تی شیخ و بەریتانیا زۆر ناخایه نییت و هەر زوو کۆتایی هاتوو.

شیخ مەحموودی حەفیدی بەرزنجی، زیاتر وەک سیاسییەکی سەرەتای سەدهی بیستەمی کوردستان ناسراوه، زۆر کەم وەک شاعیر ناو برآوه و لە بارهیهوه نووسراوه لە گەل ئەوه شدا شاعیر بووه و شیعری نووسیوه و دیوانه شیعریه کی هیه. دیوانه کی له لایەن بەرپز مامۆستا «عومەر مەرف بەرزنجی» یهوه شیعره کانی کۆ کراوه تهوه و لیکۆلینه وهی له بارهوه کەردوون و چاپی کەردوون.

شیخ مەحموود لە کۆتاییه کانی سەدهی نۆزدهدا لە بنەمالیه کی شیخی دەسترویشتوویدا لە شاری سلیمانی لەدایک بووه. لەو کاتەدا شیخانی بەرزنجە بەهۆی پێگە ی ئایینی و شیخایه تییه کی یانهوه دەسهلاتداری ناوچە ی سلیمانی بوون.

شیخ مەحموود لە ئامپزی خیزانیک تیکه لآو بە سرووتی دەرویشی و بانگ و سەلای مزگهوتی گهوره و ژینگه یه کی ئایینی خۆینده واردا چاپی کەردوه تهوه و گهوره بووه. بەهۆی ئەوهی له خیزانیک کی دەسهلاتداردا بووه، هەر لەمنالییهوه چوو ته حوجره و دەستی به خۆیندن کەردوو. تیکه لآو بوونی به شیعری فارسی و عەرەبی و کوردی هەر له منالییهوه پالنه ریک کی باش بووه، که به ره و جیهانی شاعر و ئەدەب هەنگاوی ناوه. که شوهه وای مزگهوت و کۆری گهرمی سۆزی دەرویشان و ئەو بارودۆخه فەرهنگی و سیاسییەکی سەرەتاکانی سەدهی بیستەمی کوردستان، هەست و سۆزی شیخیان بزواندوو و تیکه لآو بە جیهانی شاعر و ئەدەب بووه.

نوور بە خشی به یه کی یک له شاعیرانی نیوهی یه کهمی سەدهی بیستەمی میژوو ی ئەدەبی کوردی دادەنریت، بەشیوه یه کی گشتی، ناوهرۆکی شیعره کانی دابهش دەبەن بەسەر شیعری ئایینی و عیرفان و خواناسی و عەشق و شیعری نیشتمانیدا. لیره دا ته نه ا ئاماژه به هەندێ شیعری نیشتمانی (نوور بە خشی) ده کەین و



له کۆتاییدا رۆو ده کاته پیاوه گهوره کانی کورد و له پیناو رزگاری میله تدا داوای یه کگرتنیان لئ ده کات، داوای عهزم و ئیراده و خۆراگریان لئ ده کات و پینان ئه لیت که بێگانه و دوزمن مافی گه لان نادهن، به لکوو به ده سه تهینانی رزگاری نیشتمانی پێویستی به خهبات و تیکۆشانه، ههر وه کوو ئه لئ:

ئێوه ناودارانی کوردن، حه بغه دوا که وتن له گه له دهست به دهست یه کتر بدن، بۆ گرتنی لوونکه ی ئه مه له عهزم و وریایی و سه با نه بۆ به ده سه تهینانی هه له دوزمن و بێگانه حه ققی میله تی پێ نابی حه له خوینی ئه وتانه له له لای خوا عهینی زوهدی زاهیده ههروه ها ئه لئ:

کاتی شکاره، دل به موحیبهت که برسییه من بازم و شکاری وه تن بئ ریا ئه کهم پاریز ئه کهم به هیممه تی حه یدهر حقووقی کورد یا رۆحی خۆم و ئالی په یه مبه ر فیدا ئه کهم

شاعیر ئاماژه به وه ده کات که کاتی شۆرش و بهر خۆدانه و خۆی وه ک بازیکی چاونه ترسی خۆنه ویست وینا ده کات و ئه لئ: له پیناوی رزگاری نیشتمانه که مدا شکاری دوزمن ده کهم، ئه م خهباته ش بۆ ریا و فرۆشته نه وه ی به میله لت ناکه م، به لکوو وه ک ئه رکبکی میلی و نیشتمانی خۆم ئه نجامی ده ده م.

گه ر مانعی حه قی میله تی کورد بین عه ربه بئ شک نوێژه کانم به کوردی قهزا ئه کهم حاجی ته واف ئه کهم گه ر تالعیش مه ده د بدا ئه م قه لبی قه لبمه به سه فا و مه روه ساف ئه کهم

له گه ل ئه وه شدا شاعیر، شیخیکی سه ر به ته ر یقه تی قادری بووه، له بنه چه شه وه سه یدن و ده چنه وه سه ر بنه ماله ی پیغه مبه ر (د.خ)، به لام له پیناوی مافی میله ته که یدا ئه لئ: ئه گه ر عه ربه له و کاته دا که مه به ستی عه ربه کانی عیراقه، ئه گه ر بنه به ربه ست له به رده م هاتنه دی خواسته نه ته وه یی و نیشتمانییه کانی کورد، ئه وا من نوێژ به کوردی ئه کهم، له هه مان کاتدا ئه و نوێژانه ی که عه ربه ی کوردوه مه، جاریکی تر ده یگێر مه وه و به کوردی ده یکه مه وه.

شیخ مهحمود زۆر له وه گه وره تر بیری کوردوه ته وه که خۆی له بنه ماله یه کدا قه تیس بکات، یان له ته ر یقه تیکی ته سه ووفیدا، به لکوو خۆی به هه موویان زانیوه و هه موویانی به پیرۆز و راست سه یر کوردوه، چونکه ئه م توێژانه له و کاته دا به شیخ بوون له پیکهاته ی میله ته که ی، هه ربۆیه ئه لئ:

نه قشی و سووره وردی و چه شتی و قادری ئه مریان به فه رزی عه ین ئه زانم، وه ک یه ک ئه دا ئه کهم مه لا عه زیزی موفتی و بابا عه لی بم، له وه رعدا

بۆ ئه و غه زاله دل فرینه، له سه ر سه ر هه را ئه کهم فه رقی به ینی قادری و نه قشی هینده به سو فی له ورگی ئه دا، منیش زه رگی پیا ئه کهم شیخ مهحمود و بنه ماله که ی له و کاته دا پابه ندی ته ر یقه تی قادری بوون، به لام شیخ زۆر نیشتمانی بیری کوردوه ته وه، وه ک سه رکرده یه کی میلی زۆر له وه گه وره تر بیری کوردوه ته وه ته نها کوری بنه ماله یه ک، یان شوینکه وتوو ی ته ر یقه تیکی دیار بکرا و بیت. ئه م هه لو یسته ی شیخ مهحمود له و کاته دا زۆر نیشتمانیانه و به رپرسیارانه بووه، بۆ ئه وه ی بتوانیت هه موو گه له که ی له ده وری خواستی نه ته وه یی و نیشتمانی کۆ بکاته وه، ئه لئ: هه موومان یه کین و یه ک ئامانجمان هه یه، جیاوازی نییه له نیوان نه قشی و قادریدا، وه کوو ئه لئ، سو فی نه قشی له ورگی ده دات، ده رویشی قادری که خۆشم یه کیکم له وانه، زرگی ئه که ین به ورگماندا.

هه روه ها ئاماژه به وه ده کات به وه ی ئه گه ر وه ک: (مه لا عه زیزی موفتی چاوه مار) که له و کاته دا موفتی سلیمانی بووه، هه روه ها مامۆستا شیخ بابا عه لی ته کیه ی قه ره داغ، ئه گه ر وه ک ئه م دوو زانایه ش زانا و له خواترس بم، به لام له پیناو میله ته که مدا سل له هیج خه بات و تیکۆشانیک ناکه مه وه و له و پیناوه دا به رده وام ده بم. شیخ مهحمودی حه فید وه ک شیخیکی هۆشیار و وه ک رابه ریکی سیاسی، توانیویه تی له ریگه ی شیعه ر کانییه وه، هه ست و سوۆزی ده روونی خۆی ده برییت، له هه مان کاتدا ئه و کیشه و به ربه ست و ناخۆشیانه ی هاتوو ته ریگای، له ناو شیعه ر کانیدا رهنگی داوه ته وه. شیخ مهحمود توانیویه تی له ریگه ی شیعه ر کانییه وه بیری و بۆچوونی خۆی ده برییت که خواست و هیوای ته نها رزگاری نیشتمان و گه له که ی بووه، له گه ل ئه وه شدا له بنه ماله یه کی ئایینی پابه ندی ته ر یقه تی ده رویشیدا گه وره بووه، به لام ریژی له هه موو بۆچوونه جیاوازه کانی میله ته که ی گرتوو وه هه ولی داوه له ده وری خواستی رزگاری و نیشتمانی کۆیان بکاته وه.

سه رچاوه:

- ۱/ عومه ر مه عروف به رزنجی، نووربه خشی، شیعه ر کانی مه لیکی کوردستان، شیخ مهحمودی به رزنجی، چاپی یه که م ۲۰۰۶، چاپخانه ی شقان، سلیمانی.
- ۲/ مه ممه د ره سوول هاوار، شیخ مهحمودی قاره مان و ده وله ته که ی خوارووی کوردستان، چاپی یه که م ۱۹۹۱، له نده ن، به رگی یه که م و دووه م.
- ۳/ د.مارف خه زنه دار، میژووی ئه ده بی کوردی، چاپی دووه م ۲۰۱۰، ده زگای ئاراس هه ولییر، به رگی شه شه م.



لیکچواندن، گولیک قه شنگ له بهرۆکی رهوانبیریدا

هه مزه عه باس فه قی - هه ولیر

بگه یه نیت به ئەندازه یه ک که که متر شاعیران په نا بۆ هونه ره کانی رهوانبیرتی بهن، که ئەوهش راسته و خو ده بێته هۆکاری به لاوه نان و پشتگویی خستنی ئەو هونه ره گه وه یه که سه رچاوه یه کی له بن نه هاتوووه بۆ داهینان و ئەفراندن له جوانی و رهنگینیدا، بۆیه پێویسته له رێگه ی به دوادا چوون و توێژینه وه وه هه وله کان بۆ پیشاندانی لایه نه دره شاوه کانی ئەو هونه ره و پانتایی به فراوانی داهینانی شاعیرانی کلاسیک که شۆره سواری ئەو مهیدانه بوون، بخرینه گه ر. شاعیرانی کورد توانیویانه له دهقه شیعریه کانیاندا خوینهر ئاویزانی چه ندین وینه ی جوان و پر له چیر بکه ن.

لیکچواندن، یه کیکه له بابه ته سه ره کیه کانی هونه ری روونبیرتی، بواریکی مه زنی ره خساندوووه بۆ ئەوه ی شاعیر ئەسپی خو ی تیدا تاو بدات و له رێگه یه وه چه ندین وینه ی به رزی هونه ری بکیشیت و خاله جه وه هری و هاوبه شه کانی شته کانی ده ور به ر بکات به بنه مای داهینان، له زهینی خوینهر دا مه ودا دووره کانی نیوانیان نزیک بکاته وه، تا ئەو ئاسته ی که له یه ک بچویندرین و هاوتا بکری ن، له م هونه ره شدا دنیا بینی شاعیر ده بێته بنچینه ی بنیاتنان، ئاستی پێشکه و تن و تیگه ییشتنه کانی شاعیر بۆ ژیان و روانین بۆ رووداوه کان کاریگه رییان له سه ر وینه هونه رییه کان هه یه که له لیکچواندنه کانیاندا به رجه سته یان ده کات، بۆیه ده توانین بلین هونه ری لیکچواندن مهیدانیکی فراوانی له بواری ئەده بیدا له خوگر تووه و سه رچاوه یه کی گرینگیشه بۆ ئافراندن و ده رخستنی توانا کانی شاعیران.

یه کیک له جیاوازییه سه ره کیه کانی مرۆف له گه ل هاوژیا نه کانی له هه ساره ی زه ویدا بریتیه له ده برین، سه ره تا قسه کردن و تیگه ییشتن، دواتر گوزارشت و چاره سه رکردنی کیشه کان له و رێگه یه وه و داهینان له و بواره دا بوو به خالی وه رچه رخان و یه کیک له سیما دیاره کان و تایبه تمه ندیه سه ره کیه کانی مرۆف. مرۆف له رێگه ی هونه ره کانی دواندن و قسه کردنه وه توانی کاریگه رییه کانی خو ی له گه ل ئەوانی تر بگه یه نیت و پردی پێوه ندی دروست بکات.

له دیارترین هونه ره کانی ده برین، رهوانبیرتییه که چه پکیک هونه ری بالا و به پیزه که شاعیران له نه خشاندن و رازاندنه وه ی شیعه ر کانیاندا لیزانانه به کاری ده هینن و وینه ی جوان و رهنگین له هه ست و نه ستی گو یگر و خوینهر ده نه خشین به جو ریک ده بنه مایه ی مانه وه له یادگه و هه ره ها به خشی نی ئاسووده یی و ئوخژن به خوینهران، ئەمه ویرای هیشته وه ی خوینهر له گه ل دهقه کان بۆ ماوه یه کی دوورو درێژ، که لیره دا توانا و سه لیه ی شاعیر خو ی ده نوینیت و ئاستی مه عریفی و دید و روانین و ئەزموونی ژیا نی ده بنه سه رچاوه ی باشتر گه ییشتنی په یامه که ی.

رۆژگار و سه رده مه کان له سه ر جو ری نووسین و به کارهینانی هونه ره کانی رهوانبیرتی هه ر وه ک: درکه و خوازه و لیکچواندن و خواستن و جوانی بایس و هتد، بی کاریگه ری نین چونکه بارودۆخی سیاسی و شیوازی ژیان و خه بات و بوون و نه بوونی ئازادی و سه ره به ستی و چه وسانه وه و سه رکوتکردن له لایه کی تره وه پێویسته بوونی ئەو هونه رانه له قوناغیکه وه بۆ قوناغیکه تر ده سه لمینن. شاعیرانی کورد زۆر جار جگه له چیر و جوانی بۆ شیعه ر کانیان وه ک ره مز و ئامازه ش په نایان بۆ ئەو هونه رانه بر دووه و توانیویانه هونه ره ندانه بوخته ی مه به ستیان به وردی و سه لیه یه کی هونه ری به رزه وه بگه یه نن.

ئه گه رچی له رۆژگاری ئەمرۆماندا خه ریکه ساده یی و بی حه وسه له یی له خویندنه وه و هه لۆیسته و هزر دا کار

رهوانبیرتی: علم بلاغه
روونبیرتی: بیان

لیکچواندن: تشبیه
درکه: کینایه
خوازه: مجاز، خواستن: استعاره
جوانی بایس: حسن تحلیل
یادگه: حافظه
هه ست: شعور
نه ست: لاشعور



شاخەوانان

ھەلقوراندنی ئاوی سازگار و خاوین، ماندوویی لە لەش و دەروون دەردە کەن و لە شەوانی تاریک و بیدەنگ و رۆژانی پر لە ھەوای پاک لە دەشت و گرد و باسک و لووتکە و پەنا ڕندۆلە بەفران، دەحەوینەو و دەحەسینەو.

منیش گۆتم: دەی باشە، بەلام ئەوانە ھەر بۆ ئاساییش و ئارامشی خۆیان دەچنە شاخەوانی و چ کە لکیکیان بۆ من و تۆ ھەیه؟ تکایە چیدی باسیان مە کە!

گۆتی: کاکیلە، وا نییە، ئەوانە کور و کچی رۆژی تەنگانەن و لە کیشە و ئاریشە و ڕووداوە سروشتی و مروییەکان و شەر و ئازاوە کانیش دا، بە ھیز و دەست و مەچەک و بردنی خۆراک و پۆشاک و خێوەت و کەرەستە پێویست بۆ بەرکەتووان و راگواستنی زیان لیکەوتووان و ئاور کوژاندنەو و دەیان کاری خۆبەخشانە دیکەش، بە بی ئەو ھەمووچە و کرێ و مزیا پێ بدەن، فریای خەلک دە کەون و بۆ شار و شوینە دوورە کانیش دە چن و زۆر جارن، ھەلدە دیردیرین و بریندار دە بن و دەسووتین و دەخنکین و بی سەر و شوین دە بن و ...

گۆتم: بلیی کارمەندی مانگی سوور و بەشی فریاکەوتن و ئۆرژانسی نەخۆشخان نە بن؟

قەت نەمدیون ئەو دەست و پێ سپیلکە و رپوہ لانی، شتی وایان لە دەست نایەت.

ئەو سەئیک بە سەر ئەو دەمە تەقەدا تیبەری و ئەو شاخەوان و گەرۆکانەم ھەر لە بیر چوو بوونەو، بەلام چەند رۆژ لێرەو پێش، گۆتیان: لێرەوارە کانی لای «کۆلەسە» ئاوریان تیبەر بوو و خەلک راخوشین و منیش، وێرای خەلکی بۆ کوژاندنەو و فریاکەوتن رۆبیشتم، وەک خەلک، بە لقە گەل کوتان، ئاورم دە کوژاندەو، چاوم پر لە دووگەل بوون و دەست و پەل و دەم و چاوم بە تینی ئاوری سوور ھەلگەران و بۆی ھەلاتم و لە شوینیکی بەرز، چاوم لێ بوو، ھیندیک دە گەرە پێچان دا، پێشیان بە ئاوری دە گرت و دەوہن و کۆلک و قەدی دارە کانیان لە ئاور دادەرنی و دە کەوتن و ھەلدە ستانەو! گۆتم: ئاییی... پوول چ لە پیاوی دە کات! خۆی بۆ دە ئاوری داوی؟!؟

پاش دەمیک ئاورە کە دامرکا و خەلک نان و ئویان بۆ ئاور کوژینەو کان برد و دەستم لە شانی لاویکی دووگە لاوی و ماندوو و ئارە قاوی دا و گۆتم: بۆچی لە ئیدارە کەت کلاو و جلی ئاور کوژاندنەو تە نە ھیناوە؟ یان بە جیی لیباسانیش، پوولت دە دەنێ؟ چاویکی پر واتای لێ کردم و بیدەنگ بوو!

دوای روائینیکی زۆر، ناسیمەو و قسە کانی پارێ ئەو دۆستەم و ھەبیرھاتەو و زانیم: ئەو ئاور کوژینەوانە، شاخەوانە کانی گۆرینن.

لە ئیوارە ھە کی ھاوین، لە ژیر سێبەری سە یوانی دووکانی شەقامیکی سەردەشت، لە گەل چەند دووکانداریک خەریکی قسە و باس لە سەر بارودۆخی کۆمە لایەتی و رامیاری و ئابووری ئیستای ولات بووین. ژن و پیاو و مندال و لاوی شار، وەک ھەموو ئیوارە ھە ک، لە ماله کانیان دە ھاتنە دەر و ھیدی ھیدی بازار پر لە حەشامات دە بوو و ھەر کەس بۆ مە بەستیکی وەک: کرین و فرۆشتن و پیاسە، لاوہ کانیش بۆ چاوگێران و دلخۆشی، بەرەو کە مەر بەندی دە چوون. لە ناکاو چەند کەستیکی پیتۆل و دا پێچراو، بە جلو بەرگی جیاواز لە حەشاماتی شەقام و پۆزە وانە ھە تا ئە ئۆیان دە پێ کراو، ھیندیکیش، جامانە یان دە ملدا بوو و کۆلە پستی و قومقومی ئاویان بە پشت و کەلە کەوہ بوو، ھەر کامیان، دار دەستیکی بە دەستەوہ بوو، وەک سەربازانی پۆشتە، بە رێژە دەر کەوتن و یەک بە دوای یە کدا لە کاتیکدا، جار جارە، دادە ھاتنەو و ھەر زبلیکی لە سەر شەقام و پێرۆ و نیو جوگەلە کانی پەنا شەقام، فری ھەلدرا بوون، بەسپایی ھە لێاندە گرتنەو و دە زبڵانی بەر دەر کی دووکان و ماله کانیان داو پێشتنەو و بە بی ئاور دانەوہ و سەرنجدان لە شار چوونە دەر.

پرسیاری سە یرم دە مێشک گەران و نەمدە زانی ئەوانە کین؟ چەک و تەقە مە نیان پێ نە بوو ھە تا بیرم بۆ لای ئەوانە بچی، سالان لەو دیوی کەوشە نە کان خۆیان دە خزان دەوہ کوپستان و ھەوار و گوند و پەنا شارە کان. ھێچ وەک چەتە و رێگر و باج ئەستینان نە دە چوون و لەوانەش نە بوون کە ھاوکار و یاری دەری ھیزە کانی دەستە لات بن! وەک داعش و ماعشانیش نە دە چوون، چونکە پاک و خاوین و ردین تاشراو بوون و کچۆلە و ئافرەتی گەورە سالیشیان لە گەلدا بوون.

ھەر بیرم لێ دە کردنەو، لە ناکاو ئەو کەسە ی لە پەنام دانیشتبوو، بە نفور چیک وریای کردمەو و گۆتی: بۆ وا رامای؟ «جندت دە عەرزئ کردوون». ئەو لە کوپیی؟ گۆتم: توخوللا ئەوانە کین؟ بۆ کوپ دە چن؟ خۆ کاروان و کریکۆل و کۆل بەریش نە ماوہ و ئە گەریش مابن، چۆن وا بە ئاشکرای و ئازادی دە رۆن؟

گۆتی: ئە تۆ لە کوپیی؟ ئەوانە «شاخەوان» و «کەژەوان» ن، لە ھەموو چین و توپژیککی ئەو خەلکە و بە ھەموو بیر و بۆچوون و ئایدیایە ک، بۆ ئەو ھە تەندروست و ھەمین و دەمیک لە ھارە ھاری ماشین و ژیا نی ماشینی و پیس و پۆخلی شار و قۆلپیری و فیل و تەلە کە و درۆ و ستەم و کاولکاری و دووگەل، دوور کەونەو، بە پێی بەرنامە و بە سادە و ساکار و ئاساییترین خواردن و پۆشاک و پێخەف، روو دە کیو و کوپستان دە کەن و چەند کاتیک، لە پەنا کانیاو و گوپگرتن لە خورە ی چۆم و سۆلاو بە روانین و دانیشتن و





نووسەر: یاشار کهمال

چپورکار: کهمال کۆکه‌یی - مه‌هاباد

ده‌وێستا و هه‌تا جل‌وشمه‌کانی له‌بهر دانه‌که‌ندابیه، نه‌یده‌هیشته‌ پێ ده‌ژووێ بنی. له‌ به‌ر که‌نفیتیان هه‌روا به‌ رووت‌وقووتی له‌ حاندى جیوبانه‌کەى که‌ له‌ سووچی هۆده‌ بوو، ره‌ق راده‌وه‌ستا تا خیزانی جیگا‌کەى بۆ راخات. پاشان وه‌ک مر دوویه‌ک خۆی داویشه‌سه‌ردۆشه‌گ و هه‌ر ئه‌وه‌نده‌ش سه‌رى دانابایه‌ سه‌ر سه‌نیره‌که‌وه، خه‌وى لێ ده‌که‌وت. واش ده‌بوو به‌ بێ‌جووله‌، یه‌ک شه‌و و دوو رۆژی په‌به‌ق له‌وحاله‌دا ده‌مایه‌وه. ئیواره‌ی رۆژی دووه‌م که‌ به‌خه‌به‌ر ده‌هات، چه‌لێ تا ماوه‌یه‌ک چاوه‌کانی هه‌لده‌گلۆفین و پاشان له‌ جییه‌ ده‌هاته‌ ده‌ر. خوارده‌مه‌نییه‌کى ده‌خوارد و دواتر خه‌ریکی خاوی‌نکردنه‌وه‌ی تهنه‌که‌کەى ده‌بوو.

هه‌نووکه‌ ئه‌و له‌ راوی گه‌راوه‌ته‌وه و له‌ غورابی خه‌ودایه. پینج سه‌عاتی ماوه‌ به‌خه‌به‌ر بێ. ژنه‌کەى خۆی ده‌گه‌ینیته‌ سه‌ر جیوبانه‌کەى و هه‌ردوو ده‌ستی مێرده‌کەى ده‌گرێ و مه‌جبوری ده‌کا دانیشی: «مۆسلوو، مؤسلوو، هه‌سته‌ منداله‌که‌مان وه‌خته‌ بمرێ مؤسلوو!»

ژنه‌ که‌ دیتی بیفاده‌یه، ده‌ستی به‌ردا و مؤسلوو وه‌ک مر دوویه‌ک که‌وته‌ سه‌ر نوینوبانه‌کەى. هه‌ر بۆخۆی رۆی و له‌بن سه‌رى منداله‌کەى دانیشته‌. به‌چاوه‌ ته‌ره‌کانی له‌ مناله‌کەى رامابوو که‌ له‌سه‌ر عه‌رزى وه‌ک کوو مێوژۆکه‌ ده‌له‌رزى. فرمیسکی هاته‌خوارى و هپور هپور گرانی لێ بوو به‌ هاوار. داهاته‌وه و مندالی به‌ باوه‌شى خۆی دادا و له‌ مالى وه‌ده‌رکه‌وت.

گه‌رمای ده‌ری بێ ئامان بوو. هه‌واکەى وه‌ک قورقوشم قورس بوو و پیاوی وه‌هه‌ناسه‌برکێ ده‌خست. ماوه‌یه‌ک بێ ئه‌وه‌ی بزانی بۆ کوێ ده‌روا، له‌و کوله‌کولێ گه‌رمایه‌دا به‌ملاو ئه‌ولا ده‌رۆی. تاو تاویش له‌ شوینتیک بۆ شوینتی تر بێ مه‌به‌ست هه‌لده‌هات. یه‌ک، دوو ژن که‌ هیشته‌ نه‌چوو بوونه‌ مه‌زرایه، تا دیتیان ئه‌و ژنه‌ وه‌ک شیتان به‌ ده‌وری خۆیدا ده‌سوورپته‌وه، پیلان گرت و گه‌یاندیان وه‌هه‌ مالى. له‌ ژووێ که‌میکیان لاوانده‌وه و پاشان ملی رینگای مه‌زرایان گرت و به‌جیان هیشته‌. ئه‌خه‌ کارى جه‌ماعه‌ت لادیی قه‌ت ته‌واوی نایه‌ و دايم خه‌ریکی کویره‌وه‌رین.

ژنه‌ که‌ منداله‌کەى له‌ نۆبه‌تیدا ده‌سووتا، توند به‌ باوه‌شى خۆیه‌وه‌ ده‌گوشی. نه‌یده‌زانى چ بکا. ببویه‌ پۆلویه‌ک ئاور و بلیسه‌ی ده‌هات. له‌ تاوی منداله‌کەى ئاوی زاری ویشک ببوو، داینا عه‌رزى و به‌ قه‌لسی خۆی گه‌یاندە لای مؤسلوو. هه‌رتک ده‌ستی گرت و به‌ هه‌موو هپزی خۆی کیشایه‌ لای خۆی و له‌ بن گوێیدا گوراندى:

- مؤسلوو! مؤسلوو! ئه‌وبه‌سته‌زمانه‌ وه‌خته‌ رۆحی ده‌رچی، ده‌یه‌وی بمرێ. هه‌سته‌ پیاوه‌ که‌!

ماوه‌یه‌ک یه‌که‌بن هه‌ر گوراندى، ورده‌ ورده‌ ده‌نگی نووسا، هه‌ر به‌و حاله‌یه‌وه‌ به‌ ده‌نگ هه‌لپراوی به‌رده‌وام بۆوه. چاویکیشى به‌سه‌ر منداله‌کە‌یه‌وه‌ بوو که‌ له‌سه‌ر دۆشه‌گه‌له‌

ده‌شتایه‌کی پان و کاکى به‌ کاکى که‌وتۆته‌ نیوان چیاکانی «حه‌میه‌» و «ئه‌ناوه‌رزا». رووبارى «سارۆن» دروست له‌ بنارى ئه‌ناوه‌رزا تیکه‌ل به‌ رووبارى «جه‌یهان» ده‌بیته‌وه. ئه‌و شوینیه‌ی که‌ سارۆن ده‌گاته‌ جه‌یهانه‌وه‌ تا گوندی «واپایلی»، ته‌واوه‌تی قامیشه‌لینه‌ و به‌ «ئاخچه‌ساز» نیوانگی هه‌یه.

نیوان چیاکانی حه‌میه‌ و ئه‌ناوه‌رزا و گوندی واپایلی له‌مه‌ودای رۆژدا مژیکى ته‌نک ده‌بیندری. کاتیک مژه‌که‌ به‌ ته‌واوی ئاخچه‌سازى داده‌گرێ ئیتر وه‌کوو مژ ناچی، ده‌بیته‌ دووکه‌لێکی داوه‌ستاوی چر که‌ له‌ حه‌وادا ده‌میتته‌وه.

جه‌یهان که‌ تیکه‌ل به‌ «کسیک گلین» ده‌بی، ناوبه‌ند و گۆلاویک پیک دینی که‌ له‌ نیمچه‌ دوورگه‌یه‌ک ده‌چی به‌ هه‌ردیکی راست و ته‌ختانه‌وه، بێ که‌ندوله‌ند. چه‌شنی مه‌رمه‌ری زاخاودراو. خۆلی ئه‌م دوورگه‌یه‌ گه‌لێک په‌شه. زستانان مراوییه‌ کۆچه‌ره‌کان ته‌واوی ئه‌و گۆلاوه‌ی داده‌گرن و له‌ ده‌وربه‌ری هه‌لده‌فرن. بارستای تۆزوخۆلێکی که‌ له‌و رینگاوبانه‌ هه‌لده‌ستی ده‌گاته‌ ئه‌ژنۆیان. خۆله‌کەى وه‌ک کووره‌ی ئاسنگه‌ران گه‌رم و سووتینه‌ره.

لیواره‌کانی ئاخچه‌ساز به‌ قامیشه‌لانی شین و برقه‌داری شلک داپۆشراه و «جه‌گه‌ن» ی پیده‌گوتری. جه‌گه‌نی شین و قه‌تمه‌ر. جه‌گه‌ن که‌ گولێ ده‌کات، په‌نگیکى قاوه‌یی هه‌یه و وه‌ک هپشوو بۆ لای ئاوه‌که‌ ده‌چه‌میتته‌وه. جۆلاتنه‌ له‌و جه‌گه‌ن بۆ سه‌ر جه‌گه‌نی تر داوی چه‌سپین و قایمی خۆیان ده‌تن. ئه‌ستورایی ئه‌و داوانه‌ به‌ قه‌د ده‌زوویه‌کن.

«با» که‌ هه‌لیده‌کاتی، داوه‌کان ناپسین و به‌س وه‌کوو خیه‌وت مۆنجیان تیداوی و رایانده‌ژینى. زه‌رده‌واله‌ شانیه‌ی زیوینیان به‌و قامیشه‌ شینانه‌وه‌ هه‌لواسیوه‌ و له‌سه‌ر شانیه‌کان باله‌فه‌ریانه. قه‌لافه‌تی زه‌رده‌واله‌کان به‌ ئه‌ندازه‌ی مێروویه‌کن. لیواری ئاخچه‌ساز بۆ سازکردنی خانووبه‌ره‌ نابێ، بێتوو چی بکری که‌س ناتوانی به‌ به‌رده‌وامی لینی بمیتته‌وه. به‌دریژی شه‌و، مپشووله‌ی جۆراوجۆر له‌ ژه‌هراوی را بگه‌ر تا بپژار، وه‌ک زه‌رگه‌ته‌ پۆل پۆل به‌ ولاتی وه‌ر ده‌بن. پیاو داوی چه‌ند رۆژ به‌هۆی پیه‌وه‌دانى ئه‌و مپشووولانه، تووشی مالاریا ده‌بی و ده‌مری. وپرای ئه‌وه‌ش له‌ جیرانه‌تی ئاخچه‌ساز گوندیک به‌ نفووس و حه‌شیمه‌تی په‌نجاکه‌س خه‌ریکی ژبانى ئاسایی خۆیان.

ده‌سته‌قه‌به‌ و په‌شوربه‌کانی له‌ وه‌رزى سه‌رما و گه‌رمادا هه‌میشه‌ رووت بوون. گه‌میه‌کەى به‌ دوو بیللی دارینه‌وه‌ به‌ هاوین و زستان، سواری ده‌بوو و پیی ده‌رۆییشه‌ ئاخچه‌ساز و له‌و گۆلاوه‌ی که‌ له‌ ئاوی رووبارى جه‌یهانه‌وه‌ پیکه‌تبوو، راوی ده‌کرد. واده‌بوو به‌ دووچه‌وته‌ش له‌ راوی نه‌ده‌گه‌رایه‌وه. زۆترین مانه‌وه‌ی سی حه‌وتوو خایاندبوو.

داوی یه‌ک، دوو حه‌وته‌ گیرسانه‌وه‌ی له‌ ئاخچه‌ساز ده‌ستی له‌ راو هه‌لده‌گرت و ماندوو و شه‌که‌ت، به‌ گیان و له‌ته‌ری قوراوییه‌وه‌ به‌رهمال ده‌بۆوه. ژنه‌کەى له‌شپانه‌ی ده‌رگایه‌



خەۋى لى كەوتىبو، چەشنى كەسىكى فېدار دىمۇچاۋى زەرد ھەلگە رابوو و كەفى ھەلدە خرانىد.

ژنە دەيگوت: «گويى بىدەيە مۇسلوو! ئەوئ دەمى كە ناردتە سەرم دەتگوت، ئەمن بە شىرى مريشكى بوويى بە خيوت دە كەم. بە تەماي من مانگ و سالت پىكەۋە گرېدان. بابم بەو مەسلەتە رازى نەبوو، بەلام ئەمن دايك و باب و برا و خوشكە كانم بۇ تۆ فرى دا و رەدووت كەوتم. پازدە سالان رەنگى دايك و بابى خۆم نەبىنى. بە خۆم دەگوت، ئەتۆ بۇ من ھەم دايكى و ھەم باب.

مۇسلوو! تا چاومان لەسەريەك دانا ئەو پازدەسالە رابرد. ئەتۆ لەو ماۋەيدا ھەر وەدواي راوي خۆت كەوتى. كاروبارى جووتىرى، درويىنە و كيشەۋەي كلۆش و گىرە ھەر لەسەر شانى من بوو. ئاخسەرېش، بە ژنايەتى خۆمەۋە داھاتە كەم دەبردە بازار و دەمفرۆشت. بەلام بەدرېژايى ئەو پازدەسالە تۆ لەو مالدە دەستت لە رەش و سىي نەدا.

تەۋاۋى ئەو كوپرەۋە رىيانە ھەر بۇ من بوو. چاۋىك لەو قژە سىپىيانەي من بىكە مۇسلوو! ئەمن لەو تەمەنەدا دەبى ئاۋا پىر بىم؟ ھەرگىز بۇ جارېكىش بە مېشكەدا نەھات بەجىت بەيلىم! شەۋە كانى زستانى كە دەچويە بۇسەي مروايىان، بەخۆم نەبوو لە تاوانت نەمدەتوانى بۇ ئانېكىش چاۋ لەسەريەك دانىم. لەبەر خۆمەۋە دەمگوت، نەكا مۇسلوو بىكەۋىتە ناۋ زەلكاۋ و لىيى بى ھەۋال بىمىنم. خەوم لە چاۋى خۆم ھەرام كەردبوو. بەو شەۋگارە درېژانە ھەر لە فكر تۆ دابووم و فرمىسكەم ھەلدەۋە راندىن. ئادى مۇسلوو، ئەوئ دەمى كە «سولەيمان» مرد، ئەتۆ مردوۋە كەشيت نەدیت. ۋەختىك «دەرويش» م لە دەست رۆيى، قەبرىكت بۇ ھەلنەقەند. لەشى ھېشتا بەتەۋاۋى سارد نەبىۋوۋە كە دەستت دايە تەفەنگە كەت و رۆيىشتىيەۋە بۇ راۋى. دىسانەكە ددانم بەسەر جەرگى خۆم داگرت و لە دلى خۆمدا گوتىم، نەكا مۇسلوو دلى بەيشى. ئەمن ئەو قسانەم لە لاي تۆ نەدركاند، ھەر كەردمە زوۋخاۋ. ھەستە مۇسلوو! ھەستە بە من بلى چ قورېكى ۋەسەرى خۆم بىكەم. مۇسلوو دەگەل تۆمە!»

مۇسلوو سەبرېكى لەسەر جىگا كەي بەرېۋوۋە سەر پىشت. ژنەش رۆيىشتەۋە لاي مندالە كەي و بە مات و داماۋىي لە بن سەرى راۋەستا. ھىندەي نەخاياند مندالە كە كەف و كولىكى زۆرتى لە دىموزارى ھاتە دەر. باۋىشكىكى ھاتى و لەشى شل بۆۋە. مردنى «سولەيمان» ىش ھەر ئاۋا بوو. ژنە خۆي بەسەر مندالە كەيدا كىشا. مندال نوۋزەي لى براۋو. دايكەش ئىدى فرمىسكى نەھاتنە خوار. گوند چۆل و ھۆل بوو و كەس نەبوو ئەو مندالە مردوۋىيە لەسەر عەرز ھەلگىرى و بۇ ناشتە كەي يارمەتى بدات.

لاي رۆژاۋاۋوون، مۇسلوو رېك لەكات و ۋەختى خۆيدا بەخەبەر ھات. تا ماۋەيەك چەلئ ھەر چاۋە كانى دامالين. ژنە گوتى: «مۇسلوو، مندالە كەمان مرد. مۇسلوو!»

ژنە بە دلە راۋكى ئەو قسانەي گوتن، كەچى مۇسلوو ۋەك

بلىي گويى لە قسە كانى نەبوويى، ھەستا تەفەنگە كەي دەست دايە، خاۋىنى كەردەۋە و پاشان بى ئەۋەي ئاورېك بۇ دواۋەي خۆي بداتەۋە، مى رىگاي ئاخچەسازى گرت و رۆيى.

ژنە ھىچى نەگوت. بە عادەتى مېردە كەي بەلدە بوو، سوور دەيزانى لە دەرئەنجامدا ھەر دەچىتەۋە راۋى. لە جىرانە كان «ەلى ئۇنباشى» لە مەزرايە گەرابۆۋە، خۆي دەمالە كەي ھاۋىشت و رووي لىنا: «كاكە گيان! كاكە ەلى! مندالە كەمان

مرد. منى مل بە كوئىن ئەلخان دەبى چىكەم؟» ئۇنباشى بەماندوۋىيەتى خۆيەۋە رۆيى و گوندىيە كانى دىكەي خەبەر كەرد. ژنە كان بە يارمەتى يە كدى مردوۋىان شۆرد و لە شەۋىكى نوتەك و ئەنگوستەچاۋ لە قەبرىكى چكۆلە و تارىكدا ناشتيان.

گوندىيە كان لۆمەي ژنەيان كەرد: «بەشقى خوداي بەزەيىت بەخۆدا بى، برۆ مالى باوكت. ئەو مۇسلوۋىيە بۇ تۆ خىر ناداتەۋە. ھەتا زوو برۆي، دەرنگە.»

رۆژ نەبوو ئە قسانەي بەگويى ھەلنەھىنن، كەچى زۆرى بەلاۋە گرېنگ نەبوو. لەم گويىە ۋە رېدە گرت و لەو گويى دەيبردە دەرئ، بەلام ئەۋجار قسە كانيان ۋەك گوللە لەسەر دلى كارى كەرد. تا بەيانى چاۋى لەسەر يەك دانەنا. دەگەل تاۋنەنگوت، خرتوپرئە كانى لەنيو بوخچە نا و بۆلاي مالى باۋكى كە پازدە سال بوو سەرى لى نەدابوون، ۋەرئ كەوت.

گۆلاۋى رووبارىي جەيھان، زەلكاۋى ئاخچەساز مۇسلوو كە لەبەر ھىش و ژانى زۆر، خۆي و پىكەپىناۋوۋە ھاتەۋە مالى. مال چۆل و ھۆل بوو. باۋەرى نەدە كەرد ژنە كەي بەجىي ھىشتىي. ۋەك بلىي گوللەيان لىدابى لە بەردەركى بەرېۋوۋە و ھەلنەستاىەۋە. ئازاي گيانى بەقور بوو. دراۋسىيە كان ھەليانگرتەۋە و برديانە ژوورئ و لەسەر جىۋبانە كەي درېژيان كەرد.

ليۋارى ئاخچەساز بە ھىچ كلۆجى بۇ خانووساز كەردن نابى. مرۆ لە ماۋەي مانگىكدا بەھۆي نەخۆشىي مالاريا دەمرئ. ئەلحانىشى دەگەل بى، كەس نەيتوانىۋە لەو شوپنە خانوو دروست بىكات. ھەنوۋكە لە رۆژھەلاتى ليۋارە كانى ئاخچەساز چارداخىكى چوۋكەي لىيە. دەوراندەۋرى چارداخە كە پىرە لە توۋكە مرواي، پەپووسلېمانكە، ھەۋپىردە و بالندەي دىكە كە پىاۋ نىۋىشيان نازانى. توۋكە كان بە دەۋەن و پىچكانەۋە نووساون.

نىۋان كىۋى ھەمىتە و ئەناۋەرزا، دەشتايىەكى پانوپۆر ھەلگەۋتوۋە. لە ھەردىكى ۋەھا تەختان، پازدە تا بىست گوندى لى رۆنراۋە. ھەر لەو نىزىكانە پىاۋىك كە ھەموو گيان و لەتەرى قوراۋىيە، تەفەنگى دەشان كەردوۋە و توۋكى سەر و ردىنى تىكەل بۆتەۋە. لە مېژسالە راۋى نىچىر دەكا و بە گوندىيە كانى دەفرۆشى. ناۋى ئەو پىاۋە، «مۇسلوو» يە.

ویژه وانانی موکریان

سهید نووح عینایه تی (نه به ز) - مه هاباد



به پپی بریاری گوڤاری به یان، هم موو ژماره یه ک، چه ند که س له چالاکانی به ستینی
 فه ره هنگی و ئه ده بی ولاته که مان ده ناسیند رین.
 له م ژماره یه:

نان ده خوڤن. چرکه چرکه له گه لیان فیری وانه جوانه کانی
 ژیان و خوڤراگری بووم. کاتیک دیتم له «کهوین» ئی وابه به
 ده سالیس دایکتیک یان بابیک شک نابا لئی بپرسی، جیژنه
 پیروژه یه کی لئی بکا، خوڤم راهینا له گه ل ئه وانه هاوده نگ بم،
 جیژنانهم خوڤشییه کانیان بی و سهردانه کانم دیتنیان، ریگام
 پی دان له و کاته هه ستیارانه ی ده بمه دایک، په نجا ده هنگی
 نارازی یا ۵۰ داواکاری نان و چیشت بیسم، زور جار ده بمه
 ده فته ریکی سپی و هه ر که س ویستی دیت و ده ردی دل
 هه لده ریژئی و من ده بیسم. به گیان، به دل، به هه ست، به
 بیر و ئاوه ز، هه موو جوړه ئه زمونیکیان پی تاقی کردوومه وه:
 قاقا، پیکه نین، گریان، هه لپه رین و...».

خاتوو مریه م له سه ر ئه و بر وایه سووره که ئاسوی روانینی
 خزمه ته به ئه ده بی کوردی و باوه ری وایه که نووسه ران به
 هه موو شیوه له ئاست کومه لگا و کولتور، نه ته وه، زمان،
 ئه ده ب، نووسین، خویندنه وه و... به برپرسیارن و ئه رکه وه خوڤگر.
 هه روه هیا ئاواته خوازه دونیای مؤدیرینته، نووسه ران له
 خه مخوری و میژووی رابردوویان دور نه کاته وه و به رده وام
 خویمان به دریژه ده ری ئه و ریپاز و خزمه ته بینن و بناسن.

.....

هه لنده خه مه ته نافی که زیکانم و
 ده تپوم... به قه واره ی ئازادیم
 ناتخه مه کونجی جانتای بیره وه ری
 «با» بو سیسبوونیان به کره شووقاره
 و

بو سړینه وه یان جه وه هری خوین!
 وه نه بی نه زانم کارم بی؟

||||

تاساوم له فریو و مه کری شه قامه کانی شار
 به ده یان و سه تان پاته بوون
 به سووخره ده به نه نیگام و
 هه نییه م به ر ته وژمی تاتو ده به ن

من به روژ نیم!

به ر له روژم!

تیکه لای هه ر هه نیسک و ئاخ و داخیکم،
 دیواره کان به گه پ به ره پی ده به ن
 تیبینی: ره پ لیتره شوینی به رابردوو لیژ کرد
 بوئه گه پی پیده رد ری



مریهم ناباریان

خاتوو «مریهم ناباریان» به ناسناوی «سروه» یه له خه رمانانی
 سالی ۱۳۵۶ (۱۹۷۷) له شاری مه هاباد له دایک بووه. ئه م
 به ریژه له دریژه ی خویندن و چالاکیه کانیدا، له سه ر دوو
 ژانری ئه ده بی شاعر و چپروک کاری کردووه. یه که م به ره ه می
 شیعی به ناوی «پریسکه ی بلاو» که کوکروی سالانی ۸۱
 تا ۹۶ له خو ده گریت، له لایه ن نه شری «ژیبر» چاپ و بلاو
 کراوه ته وه و به م هویه ی که ماوه ی چند ساله له ناوه ندی
 که مئه ندانانی زهینی و جهسته یی «کهوین» سه رقالی خزمه ته،
 وه ک یه که مین به ره ه می خوئی به شانازییه وه پیشکه شی
 کردووه به و په پوله پاک و بیگه ردانه. خوئی له باره ی ئه م
 شوینده دا ئاوا ده دویت:

«ئه م شوینه بو من ته نیا شوینی کار نییه، به لکوو گه وره ترین
 ئه زموون و به شیکه له ژبانم. ئیمه پتویسته ئه و شوینانه
 ببینن و له نزیکه وه له گه لیان ئاشنا بین، له گه ل ئه و
 که سانه ی که ئیستاشی له گه ل بی فه ره نگ و کولتور
 نه یناسیون و نه یناساندوون، به لئی! ئیستاشی له گه ل بی
 کومه لگا بی هه واله له پاکیی و بیخه وشی ئه و که سانه.»
 «ئیمه له دونیای به رفراوان و پان و پوری ژبان و زه نیمان
 هه میسه به شوین که سیکی دل سوژین، به شوین که سیکن
 که به هه زاران ئاخ و هه سره ت، چاوه روانی خوڤه ویستی و
 وه فاداری لئی ده که یه ن. من ئه و ئه زموننه، ئه و ئارامیه، ئه و
 دنیا یه م که هه رگیز و هیچ یه کیان زه ره ر و زیانت پی ناگه بینن
 و بگره تا ئه و په ری خوئی چاوه ریستن و خوڤشیان ده وپی، له و
 ناوه نده دیته وه.»

«زور جار من روئی دایکتیک بو په نجا که س ده گیرم که به
 شیوه ی جوړاو جوړ له وئی شه و روژ ئاگاداریان لئی ده کری،
 ئه وانه ی زمانیان نییه به نیگا ده دوین، ئه وانه ی ناتوانن برؤن
 و وه دانانین و له سه ر چوک ده خشکین، ئه وانه ی میشکیان
 ده ره قه تی ماندوو یه تی ژبان نایه و دایمه له پشوودان، به لام
 به رووی ئاگریش پیده که نن، نه له سه رما زیز ده بن، نه خه می



ئەوھنى ھەلامەتیش بگری
 كەس ھەلیمائو ناخو
 لە خانانت دادەبەزئ!
 قاوھى ئەو جارەم تفت و تال بوو
 كەترىكى بچووكى زەرد،
 نا رەش نا
 بۆنى ئاورم پئى خوش نىبە
 لە گەل كەچكىك دارچىن و زەنجەفیل
 بۆتە پروگرامىك
 شاشە كان وەك دەسەرى سەرچۆپى
 گرىوى بۆ دەبەستن
 بۆ ھەموو شت باشە
 ئیلا
 رووى مەجلىسانى نىبە،
 دەلین ئى واىە بىز دە كا
 لەو دەقەدا تەناف لە كەزىدا ون بوو
 لە راستىدا
 «كەزى مەخمەرى كراو»
 ھەرچى بەسەر ئەو دەقەدا پروا
 وەك ئالای روومى زەق زەق
 چاو دەترووكىنى
 جانتایە كى دەستەمۆ دە كرم
 كوئى باركەوتوو بئى
 بارى بخت
 و لە كوئى كرىار بئى
 شتىكى پئى بمىنى
 دەنا مالدارى بە رابردوو ناكرى!
 نا...ناك.

قومرى ئەحمەدنژاد



خاتوو قومرى ئەحمەدنژاد ناسراو بە «گەشبین» سالى ۱۳۵۶ى ھەتاوى (۱۹۷۷) لە ئاوايى «دەرماناوى»ى شارى سەردەشت لەدايك بوو. نەورۆزى سالى ۱۳۶۳ بەھۆى كارەساتىكى دلتهزىن بەداخوھە بىنايى خوئى لە دەست دەدا بەلام دەس لە ژيان و ھەول و تىكۆشان ھەلناگرئ و بەرەنگارى نەھامەتییە كان دەبیتەوھ و بەچۆكىاندا دىنى. سالى ۱۳۷۳ لە بېھزیستى (خانەى بېسەر پەرشتان) بە شىوھى خەتى برىل (تایبەتى نابىنايان) دەست بە خویندن دەكات و ئەوھندەى

ئاگادار بىن خەرىكى تىپەركردنى قوناغە كانى ناوھندى خویندە. سالى ۱۳۷۸ بە كەم شىعرى خوئى لە ئەنجومەنى ئەدەبىي سەردەشت دەخوینتەوھ و وەك ئافرەتتىكى لىھاتوو نیشان دەدا كە لە بەرانبەر ورەى بەرز و پۆلايىنى ئەودا ھىچ بەرەستىك خو راناگرئ.

چەترى عەدالەت
 ئەى ئەو كەسەى سالەھای سالە لە نىسى ژيانتەوھ
 چاو لە تىشكى ھەتاو ئەبرى
 وەك ئاسكى بىابان
 بۆ كوېستانى ھەزرت رى ئەبرى
 تۆ دارمىوئىكى
 لە سىبەرى مېھرەبانىتدا ھەزاران ماندوو شىو ئەدەن
 ئاوىكى مەند و سازگارى
 بە ئەوینى خوئ تىنووبەتى ھەزاران ئەشكىنى
 تۆ پەپوولە سپىووشە كەى مېرگى بەھەشتى
 چ رازىك لە ناو دلندا ژەنگى ھىناوھ
 ئەتھەوئى بۆ كام مەلاىكەى دەربرى
 ئەى ژاكو كەس نىبە بۆ سكالای پر لە ئىشت گوئى راگرئ
 تۆش لە داخى بىدەنگى ئەوان
 نەفرت ئە كەى لەم ژيانەت
 دەستى تەناف و ئاگر ئەگرى
 چاوھ كانت وەك گوئى لاوولوى سوور
 لە گەل ئاوابوونى خوئ
 بەرەو خەوى مەرگ ئەرۆن
 لە كاتى مالتاوايى تا ئەلئى
 ئەى ئازادى!
 جىاوازى چ دركىكە لە بەینى ئىمەدا
 با لە گەل ھانتى بەھار بەلئىن بدەین
 بۆ گولە سپىبە كەى شىلان
 چەترى عەدالەت ھەلبدەین

ماريا ھەسەن پوور ئەقەم



خاتوو «ماريا ھەسەن پوور ئەقەم» لە سالى ۱۳۸۱ (۲۰۰۲) لە شارۆچكەى «رەبەت» لەدايك بوو. چەندىن سالە ھەز و خولياى نووسىنى ھەيە و ئاواتىشى ئەوھە بتوانىت بە نووسىن خزمەتتىك بە كوردستان بكات. بەداخوھە زانىارىيە كى زۆر كەممان سەبارەت بە ژيان و تىكۆشانى ئەدەبى و چۆنەتى



تيكه لاوبوونى به دونيای پر له جوانيى
شيعر و ئهدهب ههيه و هيوادارين به
ديتن و خویندنهوهی ئهه و كورته نووسراوه،
به تيروتهسهلی باسی خووی و ئاوات و
خولياکانی بکات و ههر به ناویشانی
ئهم گوڤاره بۆمانی بنیریت تا خوینهران
و خهلكی كوردستان زیاتر بیناسن و له
بهسههاتی تال و شیرنی ئهه خاتوونه
ئازیزه ئاگادار بن.

جاری وه ره لام!
به لاین بیت؛
شاخه کان ورد نابن
چالاهه کان وشك نابن
ئهستیره کان ون نابن.
جاری بمدوینه!
به لاین بیت؛
كهس شوپش ناكا
كهس رق داناگرئ
كهس دوامان لئ ناكا
دوامان بۆ ده كا.
جاری وه ره لام!

كئ ده زانی، له خویشی دلئ من
زستان چو لئ ناكا و نايدا به بههار
جاری سهیرم بکه!
با گشت گو له نوستوووه كانی دوتیا
ههستن، دیمهن وه رازینن بۆمان
با باران بریژئ له دوامان
هيوای كامهرانیمان بۆ بخوازی له خوا
به لاین بیت؛
ئاوه كان ئاگر ناگرن
لئوه كان نادووړین
باله كان ناشکین.
به لاین بیت؛
ئازیزم!
دوتیا خه را نابئ
كه توش جاری
دهری بری
ههستی دهروونت!

به خویشییه وه به ئاگاداری گشت ئهدهب دۆستان و
خۆشهویستان راده گهیه نین كه كتیبی «كوچ» كۆمه له یك
شيعر بۆ سهر كیل و بهردی مه زاری خوشهویستان چاپ و بلاو
بۆوه. شيعره كانی ئهم كتیبه كه پيك هاتوو له پتر له ٤٠٠ دوو
بهیتییه، بۆ دایك و باوكان، جگه رگۆشه كانی له دهست چوو،
شه هیدانی وه تهن و... نووسراون كه ههر كه سیکی ئازیزیکی له
دهست داوه ده توانی بۆ مه بهستی خووی شيعری لئ ههلبزیرئ
و له سهر کیلی كوچكردووانی بنووسی. ههلبهت ده بی ئه وهش
له بپر نه كهین كه تهرحی رووبه رگی ئهم كتیبه حاسلی دهست
و قه له می هونه رهنه دی نیگار كیش مامۆستا «ئیره ج قادری ئازهر
(ژیله مۆ)» یه و دیزاین و رازاندنه وه كه شی به ره می زه حمه ته كانی
هونه روه ری زیده ئازیز و خوشه ویست خودالیخو شبوو كاك
«ئاوات حه كیمزاده» یه كه زۆر زۆر حه زی لیبوو چاپی ئهه و كتیبه
ببینئ و به شداري خویشی ئیمه بی كه به داخیکی زۆر گرانه وه
مه رگ مۆله تی نه دا و له ناكاو دلئ ته زاندين و له نیومان رۆبی
به لام بی گومان هه رگیزاوه ره گیز خو شه ویستی و روح سووكی و
وه فاداری ئهه مه زنه هونه رهنه نده له دلمان ناچیته ده ر.
له كۆتاییدا هیوادارين كۆمه لانی خه لكی كوردستان پیشوازیمان
لئ بکه ن و ئهم به ره مه به توانی جیی ره زامه ندی بی و
چاوه روانییه كانی ئهه خه لكه خو شه ویسته به جی بهینی.

سه ید نووح عینایه تی (نه به ز)



کاک ئاوات حە کیمزاده

په نجه رهنگینه کانی به رازاندنه وهی کۆمه لیککی زۆر له په رتوو که کوردیهه کان وه ک یادگار به جی هیشت، بۆ نموونه کتیبه کانی «تەفسیری مه لای کۆیه» و «ئه و رۆژانه ی نیشتمان ئی هه مووان بوو» و زۆر ئاسه واری دیکه ش.

پاشان به ره و مه هاباد گه راوه و بۆ خزمهت به گه له که ی نووسه ران و زانایانی رۆژه لاتی کوردستان قۆلی هه ول و هیممه تی لی هه لمالی.

ئاوات بیجگه له دیزاین و رازاندنه وهی کتیبی زانایانی زۆربه ی شاره کانی کوردستان و ته نانهت کورده کانی تاراوگه ش که له ئەژمار نایه ن، هاوکاری ی نزیک و به رده وامی وه کوو پیت چنی زمانی کوردی و به تایبهت دیزاینی ریکی زۆر لیته اتوو و کارامه له گه ل گۆفاره کانی «مه هاباد»، «به یان» و «زانکو» و «گروگالی نوو» ی له کارنامه ی رهنگینه ی خۆیدا تۆمار کردوو و ده ور یکی به رچاوی هه بووه. کاک ئاوات وه ک هونه رمه ندیک بۆ خزمهت به نه ته وه که ی راوه ستانی نه بوو و جگه له کاری پیت چنی و دیزاین و رازاندنه وه وه کوو مرۆفیککی روح سووک و ره زاشیرن و کارامه، جیی خۆی له دلای هه موو هونه رمه نداندا کردبووه.

هه ر که س ته نیا جاریک کاک ئاواتی دیتبا، له دلای ده نیشته و به و په ری خۆشه و یستیه وه شانازی به ناسینی ده کرد، چونکه نه لاف و گه زافی لیده دا و نه بۆ ساتیک له خۆبایی ده بوو و نه مالی دونیاش توانیوووی تۆزی خه فته بخته سه ر ئاوتنه ی دلای، به لکوو ته نیا مه به ستی ئه وه بوو کاریکی پوخت و جوان و شیاوی کتیبخانه ی کوردی بداته ده ر و هه روه ها ره زامه ندی نووسه رانی پیک بینتی. زۆر سه خته له و رۆژگاره تاله دا بتوانی وه ک کاک ئاوات ئه وه نده ی په نجهت هونه ری لی بچۆرئ چنه ئه وه نده ی تریش روح سووک و خۆشه و یست و له به ردلان بی. داخ و سهت داخ ئه جه ل مۆله تی نه دا و له و دوایانه دا په تای کرۆنا ئه و گۆله تاک و جوان و بۆنخۆشه ی له گولزاری ویژه و ئه ده ب هه لپساند و ماته میککی ساریژ نه کراوی له سه ر دلای زانایانی ولاته که ی دانا و دلای هه موومانی زامدار کرد. نه مانی کاک ئاوات ته نیا نه مانی هونه روه ریک نه بوو، به لکوو سهت حه یف و مخابن که مرۆفیککی راسته قینه و هه لکه وته مان له ده ست دا که بۆ هه میشه جیگه ی له کۆر و کۆمه لی ئه ده ببیدا به تال ده مینتی و هه رگیز له یاد نا کرئ.

له یه زندانی مه زن ئاواته خوازی روحی پیروزی ئه و خۆشه و یسته به به هه شتی به رین شاد بکا. دلنیام بۆ شاد کردنی ره وانی کاک ئاوات هه رچی بکه ین هه ر قه ردارین و هه ر قه ردار.



به دلایکی پر له په ژاره وه به پیوستمان زانی له م ژماره دا به کورته یه ک له ژیان و به سه رهاتی پر له جوانی و چالاکی میوانیکی تایبه تی گۆفار و هه روه ها میوانی هه میشه بی ناخی هونه رمه ندانی ئه م ده قه ره تان پی بناسین. به لی ئه م خۆشه و یسته خودا لیخۆشبوو کاک ئاوات حه کیمزاده به که هه رچه ند و هه رچۆنی باس لی بکه ین هیشتا ناتوانین له جوامیری و ره زاسووک و دلواویی ئه م خه زینه به نرخه به شیاوی بدوین.

ئاواتی حه کیم زاده له ریکه وتی ۳۰ خه رمانانی ۱۳۵۵ هه تاوی له شاری مه هاباد، له بنه ماله یه کی فه ره نگ دۆست و کورد په روه ر له دایک بووه (له باوکه وه ده گه رپته وه بۆ مه لای په ربه اب و له دایکیشه وه نه وه ی میرزا حوسینی فه قی زاده یه). خویندنی سه ره تای هه ر له مه هاباد ته واو کرد و به هۆی نه مانی باوکی ئه رکی قورسی بنه ماله ی که وته سه ر شانه لاوازه کانی و نه یوانی درپژه به خویندنی ئاکادیمی بدا. به لام به هۆی خۆشه و یستیه کی که بۆ نیشتمانه که ی هه بوو، له سالی ۱۳۷۹ یه که م کاری فه ره نه نگی خۆی وه ک دیزاینیر و گرافیسته له دوحه وته نامه ی «رۆژی روون» هاوشانی براکه ی ده ست پی کرد و له سالی ۸۴ له حه وته نامه ی «په یامی کوردستان» ژبانی هونه ری خۆی وه ک که سایه تیکی به ناوبانگ له نیو نووسه ران و ئه دیبانی کوردی رۆژه لات و کتیبخانه ی کوردی ناساند و له هه مان کاتیشدا وه ک کارمه ندی پیوه ندیه گشتیه کانی زانکوئی ئازادی مه هاباد هه ولی خۆی بۆ گۆفاره ناوخۆ کانی زانکو و هه روه ها هاوکاری کردنی پرۆژه فه ره نه نگیه کانی نووسه ران ره خساند. دواتر له ساله کانی ۹۶ بۆ ۹۸ به ره و باشوور رۆیی و له شاره کانی هه ولیر و کۆیه و سلیمانیش جی شوینی



خری هەنجیران



بەرزایمان داوێ لوتکەکان
بەرزاین و چاویکمان لە
نیشتمانمان بێ و پارێزەری
بەئەمەگی ژینگەمان بێن.



دەگەریتەوه بۆ دەورانی سێهەمی زەویناسی .
سەرچەم نەخش و نیگەرەکانی خەری هەنجیران ۳۰ نەخش
و نیگەرە کە لەسەر دوو بەردی گەورە هەلکەنراون و ۲۴ دانەیان
تەنیا لەسەر یەک بەردە .
نیگەرەکان هەموویان لە وێنەی ئازەل و مەرفەن کە مەرفەکان
گشتیان لە یەک دەچن . لەشیان وە کوو خاچە کە دەست و لاقی
تەواو ئاوەلایان هەیه . چەند دانە یەک دەستیان بەرداوەتەوه
و بەشیکیش دەستیان لە رادەبەدەر گەورەیه و وێدەچی
کەرەستەیه ک وە کوو خەنجەر یان شمشیریان لە دەستدا بێ
کە دەلیی لە حالی هەلاتن یاخود وەدواکەوتن بە دواى شتیکی
تایبەتن . (چەشنی ئەو وێنانە لە دەقەری هومیان و ناوچەى
سەراوان لە پارێزگای سیستان و بەلووچستان بێنراوه)
لە وێنەى مەرفەکان ، یەکیان لە ناوەراستی کۆرە کەدایە کە
دەگەل هەموویان چیاوازه (هەموویان راوەستاون بەلام ئەو
داهاتۆتەوه و لاقی قولەتر لە مەرفەکانی دیکەیه)
جگە لەو نیگارانه ، نەخش و نیگەری هیندیك ئازەل بە کلکی
بێند و کەوتوو کە وە کوو رێوی دەچن لە لای سەرەوه هەلکەنراون

ناوی راپۆرت: خەری هەنجیران

بارودۆخی بەرنامە: سووک

بەرزایی: بەرزایی لە رووکاری دەریا ۱۳۳۰ مەتر

رێکەوتی بەرنامە: رۆژی سێشەممە ۱۷ی خاکە لیوێی
۲۷۲۱ ی کوردی

کاتی رێ کەوتن: کاتژمێر ۱۴ی دوا نیوهرۆ

ژمارەى بەشداران: ۲۳ کەس

بەرپرسی بەرنامە: مەحمود پێدرام

کورتەباسیک لەسەر خەری هەنجیران:

نەخش و نیگەرەکانی هەلکەنراوی خەری هەنجیران لە ۲۶
کیلۆمەتری باشووری رۆژەهەلاتی شاری مەهاباد، لە قەرەغ رینگای
مەهاباد بۆ سەر دەشت هەلکەوتوو .

لەو شوێنە چەندین گەردی لێیه کە خەری هەنجیران بە
بەرزایی ۱۳۳۰ مەتر لە رووکاری دەریا، یەکیک لەو گردانەیه .
ئەو شوێنەواڕە میژوووبیە لەسەر گردیکە کە هەر بەو ناوێ کراوه و

که بۆ سازکردنی یه کیان سهرنجی که متر دراوه. له خوارهوه چهند بزنه کیوی دهیین که به تایهت بۆ وینهی یه کیکی لهوان، سهرنجی زیاتریان راکیشاوه (دهست و پی و شاخ و لهشی دیاره بهلام ئەوانی تر ئەوتۆ نین) نیگاریکی جیاوازتر، ئاژه لیککی چوار دهست و پی، به کلکی شۆر، له شیککی گهوه، بی شاخه و سهری نادیاره که ویده چی ئاژه لیککی گۆشتخۆر بووبی (جیگای سهرنجه که وادیاره وینهی مرۆف له سهر لهشی ئەو ئاژه له هه لکه نرابی) له نیگاریکی بهرچاو، سواریکه که لهو دهقه رانه ته نیا له خری ههنجیران دۆزراوه تهوه.

جیاوازییه کی که لهو شوینه واره دا دیاره، ئەوه یه که به پیچه وانه ی تهوای ئاسه واره کانی ئیران، لیره دا ئەوه ئاژه لی گۆشتخۆره که له ئاژه لی گیخۆر دهستی بالاتری هه یه و زیاتر خوی دهنویتی.

دهتوانین بلین سهرحمی ئەو نیگارانه گیرانه وهی داستانیکه له نیچیر و نیچیروانی. هیندیک له پسپوران ده لین ده بی شیوازیکی له نووسین بی که ئەو بۆچوونه زۆر جیگای متمانه نیه.

ئوهی گرینگه ئەوه یه که بۆ شیکردنه وهی ده بی زانیاریه کی پتهو له سهر شوینی هه لکه وتووی ئاسه وار، بارودۆخی جۆگرافیا، ناسینی نیگاره کان و پتوه ندییان له گه ل یه کتر، ئاشنا بوون به فه ره نه نگ و کولتوری خۆمالیی ناوچه که و بهرچا و گرتی به لگه کانی سه لمیترای دیکه هه بیته.

له سهر هه ردبوون و سه ریۆشنه بوونی ئاسه واری خری ههنجیران و کهش و هه وای ناوچه، بۆته هۆی مه ترسی بۆ له ناوچوونیان تا راده یه ک که هیندیکیان به دژواری ده ناسرینه وه. به خته وه رانه جگه له شوینی چهند گولله یه ک، کهس به مه بهستی له ناو بردنیا ن کاریکی نه کردوه (به لام ئەوه نایته هۆی ئەوهی که بهرپرسان بۆ پاراستنی ئەو شوینه هه ول و تیکۆشانیان نه بی)

بۆ گه بیشتن به نامانجی زیاتر له سهر روونکردنه وهی ئاسه واری هه لکه نراو له سهر ره وهزی به ردین که وینه ی ئەسه بیان له سه ره، پیویسته له په رتووکی Lahfian ۲۰۰۴، له پتوه ندی له گه ل نیگاره کانی کوردستان و ههروه ها له گه ل نیگاره کانی هومیان له سیستان و به لووچستان له په رتووکی ۱۹۶۹ McBurney که لک وه رگیری.

له کۆتایی ئەم به شه دا سپاس و پیزانیم هه یه بۆ به ریزان: کاک مه حموود پیدرام (مامۆستا زۆزان)، دوکتۆر ره حمه ت نادری، کاک سیروان مه حمه دی قه سریان که زانیاره میژووییه که به یارمه تی ئەوان وه ده ست خراوه.

کهش و هه وای خری ههنجیران:

به هۆی کویستانی بوونی ئەم ده قه ره و بارینی سالانه نزیک ۷۰۰ میلیمه تر باران له هه ر چوار وه رزی سال، فینکه. خاکی ئەو شوینه به شیکه له خاکه کانی لیتۆسۆلی تانشین که زۆر بهرشته.

گیا و گۆلی خری ههنجیران:

گیای کویستانی وه کوو جاتره، کوراده، چالووک، ئەسه پینگ،

رئواس (به ده گمه ن)، کهنگر، ههروه ها گۆلی ورد و جۆراوجۆری کویستانه کانی کورده واری رازیته ری ئەو شوینه یه.

زینده وه رانی خری ههنجیران:

زینده وه ری وه کوو گورگ، رپیوی و بالنده ی وه ک چۆله که، کهو، کۆتره باریکه، کاشه له شینکه، دارکوت و هیندیکی تر له درێزایی زه مان به بارودۆخی ئەو شوینه خویان راهیناوه و بۆته ژینگه یان.

راپۆرتی بهرنامه:

به پیی بریاریک که درابوو، کاتژمیر سیی دوا نیوه رۆ له مه یدان ی فه رمانداری کۆ بووینه وه و به مینی بووس وه ری که وتین و له دوا ی چل خوله ک گه بیشتینه داوینی ئەو گرده ی که نیگاره کانی کۆنی خری ههنجیران له سه ر رپیگای مه هاباد بۆ سه رده ست خۆی ده نواند و به جوانی دیار بوون.

هه ر که له ماشین دابه زین، هاو رپیان ورده ورده به ره و هه وراز هه لکشان که بیست خوله کی خایاند تا گه بیشتینه لای ئەو ئاسه واره میژووی و به نرخه ی ولاتمان و به سه رسوورمانه وه ده ستمان پیندا ده هیان و هه ستیکی میژووی خۆشی به ئیمه ده به خشی.

له دوا ی پشوودانیک، کاک مه حموود پیدرام دهستی کرد به باسکردن و شروقه کاری له سه ر ئەو به رده هه لکه نراوانه ی که هه زاران سال بوو به بی هیچ سه ره په نایه ک له به رانه ر گه رما و سه رما و به فر و با و باران خویان راگرتوو.

هه رچی که له سه ره وه ناماژه ی پی کراوه له لایه ن کاک مه حموود به تامه زروپی باسی کرا که بوو به هۆی سه رنجدانی هه موو به شداران که وشه به وشه ی مامۆستایان به دل و گیان ده قۆسته وه تا هوانیش له بنه ماله کانیان لپی بدوین.

زیاتر له کاتژمیریک له ده وری هه ر دوو به رد دانیشتن و گۆیمان دا به زانیاریه به نرخه کانی مامۆستامان و له ئەنجامدا به تیکرایی وینه ی یادگار بیمان گرت.

له کۆتایی بهرنامه هه موومان به ره و خواره وه ی گرده که شۆر بووینه وه و له ژیر داره قه له مه کانی ئەوه به ری رپیگاکه له ده وری کانیاو پیک و له سه ر رپی جۆگه له ئاو پیک که سه ریان به ئاسمانه وه کیشا بوو، له سه ر زه وی و سه وزایی رهنگینی خاکه لێوه به سازکردنی چاییه کی که تریه ره شه له سه ر ئاور (ویرای ره چا و گرتی ژینگه و ژینگه پاریزی) و خوارده وه ی له گه ل هاو رپیان، به ئارامی به ره و شاری سابلاخ گه راینه وه.

خالی به هیزی بهرنامه:

به رزبوونه وه ی ئاستی زانستی میژووی هه وریان.

به شدارانی بهرنامه:

مه حموود پیدرام، هه سه ن سینا، هادی ئاب خزر، سیروان نیزیامی، رامین قادری، فریشته ئازه رپیور، سامان خه یات، خه دیجه ئومیا، مه هتاب حوسینی، ئاریا فه روخی کورد، شایر ئەغوی، مه نسوور داوودی، سامان سیامه ندی، جه میله سیگاری، مه ممه د نیکپوور، قه ره نی مه عرووفی، تاهیر کاکه ره شی (ئومید)، په ریسانه قشه ندی (تارا)، که ژال پاکمپه ر، که یوان ئیسووفی، جه لیمه بیهار، سیامه ند مه حموودی ئازه ر، هیلیا مه حموودی ئازه ر.



دیداریک له گەل خاتوو دونیا شەهیدی

پلهی یه که می گرووپ ژه نی له فێستیوآلی گهواره ۱۳۸۹
 پلهی یه که می گرووپ ژه نی له فێستیوآلی مۆسیقای سنه له
 سالی ۱۳۸۹
 پلهی یه که می گرووپ ژه نی له فێستیوآلی مۆسیقای کوردیی
 دالاهۆ له سالی ۱۳۹۰
 باشترین ژهنیاری دهف و ئۆدۆ له فێستیوآلی سنوورداران
 سه ریپیل زه هاو له سالی ۱۳۹۱
 پلهی دووه می گرووپ ژه نی و پیرای گرووی ئاراد له
 فێستیوآلی مۆسیقای کوردی له سالی ۱۳۹۱
 پلهی دووه می گرووپ ژه نی و پیرای گرووی ئاراد له
 فێستیوآلی سه ریپیل زه هاو له سالی ۱۳۹۱
 پلهی یه که می فێستیوآلی دهف ژه نی مه جازی له سالی
 ۱۳۹۹ و ههروها ژهنیاری له کۆنسیرته جۆراو جۆره کانی شاره



کوردنشینه کان.

پ: خاتوو جهنابت به یینیکه دهستت کردوو به دیکله مهی
 شیعر، چۆن بوو هاتیبه نیو ئەم بواره وه و کچی هانی دای که خۆت
 لهو بواره شدا تا قی که یه وه؟
 و: له میژنیه که دهستم کردوو به دیکله مهی شیعر. باوکم
 زۆری چهز له شیعر و وێژه بوو. بیر و زه یینیک باشی هه بوو،
 بۆ په ش زۆر یه که له شیعر شاعیره کورده کانی له بهر بوو.
 ماله که مان هه میسه شیعر لێ ده خویندراوه. بیستنی نهواره کانی
 ههوارگه ی دلان به دهنگی مامۆستا ((سهید تاهیر سهیدزاده ی
 هاشمی)) کاریگه ریه کی زۆری له سه ره چۆنیه تی خویندنه وه ی

پ: هونه رهنه ندی ریژدار خاتوو شەهیدی تکایه خۆتان
 بناسین
 و: سالی ۱۳۶۳ له شاری سنه له دایک بووم، باوکم کرماشانییه
 و دایکم سنه یی. خویندنی سه ره تایی ناوه ندی و دواناوه ندیم
 له سنه تیپه ر کردوو. دیپلومی (کاردانی) زمانی ئینگلیزیم له
 زانکۆی ئازادی ئیسلامی کرماشان وه رگرتوو. بۆ درێژه دان
 به خویندن چوو مه سنه که ئەم دوو سه له باشترین سه له کانی
 خویندمن بوو. ته نیا کوردیک ده زانی که خویندن له شوینتیک
 که ده توانی تیبدا به کوردی بدویی چه نده شیرینه. ده ستپیک
 چالاکی هونه ریم له سایه ی هاو پۆلییه کی خۆ شه ویستم به ناوی
 خاتوو ((ئاسۆ زارعی)) بوو که به ریژیان ژهنیاری ته نبوو بوو.
 زۆری من هان دا تا فیری دهف بم.

پ: خاتوو شەهیدی چ سالیکی بوو که دهستان به کاری
 هونه ری کرد و له م بواره دا چ شانازیگه لیکنان هه یه؟
 و: من له سالی ۱۳۸۰ به شیوه ی تایبه ت فیر بونی نامیری
 دهفم له لای مامۆستای به ریژم ((موحسین ئەمبىنى)) ده ست
 پێ کرد. له و کاته وه تا ئیستا توانیومه ئەم پله و مه قامانه وه ده ست
 بینم:

ژهنیاری له گرووی ((ژنانی خۆر)) به سه ره شتیارى ((موزه فه ر
 برینجی)) ۱۳۸۰
 ژهنیاری له گرووی ((په ژواک)) به سه ره رشتیى ((موحسین
 ئەمبىنى)) ۱۳۸۵
 ئەندامى گرووی ((ژهنیاری ته نبوری دایراک خاتوون)) به
 سه ره رشتیى خاتوو ((فه ربیا شاحوسینى)) و له ژیر چاوه دیرى
 مامۆستا ((عه لی ئە که بر مورادی)) ۱۳۸۶
 ژهنیاری له گرووپه جۆراو جۆره کانی وه ک: خه یام، ئاراد و
 سه ره رشتی گرووی ((تریفه ی مانگه شه و))
 پله ی دووه می تاکژهنی دهف له فێستیوآلی کرماشان ۱۳۸۶
 پله ی دووه می فێستیوآلی مۆسیقای رۆژاوی ولات هاو ری
 له گەل گرووی په ژواک به سه ره رشتیى ((موحسین ئەمبىنى))
 ۱۳۸۶

پلهی یه که می گرووپ ژه نی له یه که مین فێستیوآلی ته نبووری
 دالاهۆ ۱۳۸۶
 پلهی یه که می گرووپ ژه نی له دووه مین فێستیوآلی
 ته نبووری دالاهۆ ۱۳۸۶
 پلهی یه که می تاکژهنی دهف له فێستیوآلی باربۆد ۱۳۸۸
 پلهی سیهه می به شی کلاسیکی فێستیوآلی مۆسیقای مه قامی
 ناوچه یی رۆژاوی ولات هاو ری له گەل گرووی خه یام به
 سه ره رشتی سامان یه زدانی پوو له سالی ۱۳۸۹
 پلهی یه که می گرووپ ژه نی له سیهه مین فێستیوآلی مۆسیقای
 دالاهۆ ۱۳۸۹



شېعر لەسەر من هه‌بوو. هه‌ر بۆیه‌ی هه‌زی من به‌ شېعر خۆیندنه‌وه
 بۆ سه‌له‌کانی دوورتر ده‌گه‌رێته‌وه. دوا‌ی کۆچی دوا‌یی باوکم،
 بیستن و خۆیندنه‌وه‌ی هه‌ندیک له‌ شېعره‌کان یاد‌ی باوکمی
 بۆ زیندوو ده‌کردمه‌وه. بۆیه‌ بریارم دا‌ئهو شېعرا‌نه‌ی که‌ باوکم
 هه‌زی لێیان بوو تۆمار بکه‌م. یه‌که‌م به‌ره‌مه‌م که‌ شېعریکی
 ((میسائۆلدیوانی ئە‌ده‌ب)) بوو ده‌نگدا‌نه‌وه‌یه‌کی باشی هه‌بوو.
 هه‌ر بۆیه‌ش زیاترم هه‌ز که‌وته‌ سه‌ر شېعر خۆیندنه‌وه‌ و دیکله‌مه.
 دوا‌یین به‌ره‌مه‌م شېعریکی جوانی ((جیهان‌ئارا‌خانمی
 پاوه‌یی)) بوو که‌ یه‌که‌م دیکله‌مه‌ی من بوو به‌ زاراوه‌ی هه‌ورامی.
 کۆره‌پووریکی وێژه‌وان و ژیرم به‌ ناوی سه‌ید زا‌هید هاشمی و
 کچه‌پووریکم به‌ ناوی خاتوو مریه‌م محه‌مه‌دکه‌ریمی زۆریان
 یاریده‌ دام تا بتوانم شېعره‌ که‌ درووست بخۆینمه‌وه. به‌رێز زانیار
 سو‌فی ئە‌مینی دیزاینیکی زۆر جوان و دلگه‌ری بۆ ئە‌م کاره‌ کرد
 که‌ له‌ باری دیداریه‌وه‌ خۆی ده‌نواند و پێشوازییه‌کی زۆر باشتی
 لێکرا. با‌هه‌تیک که‌ منی بۆ خۆیندنه‌وه‌ی شېعری ئە‌م ژنه‌شاعیره
 هان دا ئە‌مه‌ بوو که‌ خۆشم له‌ په‌چه‌له‌کی جیهان‌ئارا‌خانمی
 پاوه‌ییم و ئە‌مه‌ هه‌ستیکی سه‌یری پێ‌ده‌دام.

خوالیخۆشبوو جیهان‌ئارا کچی خوالیخۆشبوو مه‌لا نه‌شه‌تی
 پاوه‌یی و خوشکی ئا‌غا هیدایه‌ت و پووری شاعیری گه‌وره‌ی
 کورد ئا‌غا عینایه‌ته.

ئا‌غا عینایه‌ت خالی خوالیخۆشبوو سه‌ید په‌زا شه‌هیدی
 باوکه‌ گه‌وره‌ی منه‌. جیهان‌ئارا‌خانم پێشتر خیزانی کۆره‌پوری
 خۆی خودالیخۆشبوو عه‌لی ئە‌که‌به‌رخانی شه‌ره‌فهلمولکی
 ئە‌رده‌لان له‌ حا‌کمان و گه‌وره‌پیا‌وانی ئە‌رده‌لان له‌ سه‌له‌کانی
 ۱۲۹۲ی کۆچی مانگی بووه.

شه‌ره‌فهلمولکی ئە‌رده‌لان به‌پێی هه‌ندیک هۆکار
 له‌سه‌رده‌می ناسیری دا‌بانگه‌پێشستی تاران ده‌کری و وێ‌پ‌رای
 په‌حیم‌خانی عه‌لائۆلده‌وله‌ ده‌بنه‌ حا‌کمی نازه‌ربایجان.

شه‌ره‌فهلمولک ده‌بێته‌ حا‌کمی ئە‌رده‌بیل و به‌هۆی
 هاوسه‌رگه‌ری له‌گه‌ڵ یه‌تیک له‌ شازاده‌کانی قاجار، ناچار
 ده‌بێت جیهان‌ئارا‌خانم ته‌لاق بده‌ت. دواتر ئە‌م خاتوونه‌ له‌گه‌ڵ
 حه‌بیبۆللا‌خانی ئیل‌به‌یگی که‌ له‌ جافه‌کانی جوانرۆ بوو
 هاوسه‌رگه‌ری ده‌کا. ئە‌م شېع‌رش با‌س له‌م روودا‌وانه‌ ده‌کا که
 به‌شێکی پێشکه‌شتان ده‌که‌م.

قیله‌م ده‌ماخم، قیله‌م ده‌ماخم

ئه‌مه‌نه‌ن، نیه‌ن به‌رزی ده‌ماخم

دوو‌ر جه‌ تۆ په‌رده‌ی ده‌روون داخ داخم

زه‌نجیر ته‌قدیر که‌رده‌ن یاسا‌خم

که‌م که‌م که‌رده‌ن که‌م سو‌م‌ای چ‌را‌خم

په‌ژمورده‌ن غونچه‌ی گو‌ر‌اله‌ی با‌خم

په‌ر که‌نده‌ن که‌لاف، خه‌یا‌ته‌ی دێ‌ژم

نمینه‌ن نه‌رگس، شه‌هلا‌ی خوون‌پێ‌ژم

زه‌رده‌ن گو‌ل وهره‌ق، گو‌نای گو‌ل‌نارم

که‌سا‌سه‌ن تو‌حفه‌ی ما‌یه‌ی با‌زارم

تا‌له‌ن تام ده‌م، تا‌لا‌و وهره‌که‌م

کا‌له‌ن ئا‌ه سه‌رد، سی‌ای سه‌رده‌که‌م

لێله‌ن ئاینه‌ی جام جه‌مینم
 قه‌لا‌خه‌ن کا‌لای با‌لای خه‌مینم
 ناره‌وا‌جه‌ن لا‌ل، دو‌رج به‌مانیم
 بێ قه‌یره‌ن گو‌هه‌ر، نه‌قل نه‌هانیم
 بێ سه‌یره‌ن سه‌فای قه‌وس قه‌شه‌نگم
 تۆز خێل خه‌م، وه‌شته‌ن نه‌ره‌نگم
 ته‌مام هه‌ر جه‌ تیر تانه‌ی به‌دکاران
 مه‌ر حه‌ق بزاتۆ چوونم ویا‌ران
 عازیم! یه‌ گشت مه‌ینه‌تباری تۆن
 ئیش و‌نیش غه‌م وه‌ زامداری تۆن

پ: چالاکی هونه‌ری ناخۆشیه‌ی کانی خۆی هه‌یه، چۆن
 به‌سه‌ریان دا‌ زال بووی؟

و: له‌ رێگای چالاکی هونه‌ریه‌یه‌کانم دا‌ زۆرم ده‌رد و مه‌ینه‌ت
 کێشاوه‌. بێ‌پشتیوانی مالی خه‌ریکم کاره‌کانم را‌ده‌په‌رینم. به‌لام
 خۆشه‌ویستی من به‌ هونه‌ره‌که‌م و زمان و که‌لتوو‌ره‌که‌م وا ده‌کا
 له‌م رێگایه‌ به‌رده‌وام بم.

له‌م ناوه‌دا هاندانی دۆستان و نزیکانم بۆ به‌ره‌و‌پێش‌چوون
 هانم ده‌دا. له‌ کۆمه‌لگای ئیمه‌دا‌ ژنان له‌ که‌مترین پالپشتی
 و بوونی که‌مترین پێدا‌ویستی به‌هره‌مه‌ندن. به‌لام له‌ کچان و
 ژنانی وڵاته‌که‌م ده‌وێت بۆ گه‌یشتن به‌ ئامانجه‌کانیان هه‌ول بده‌ن.
 په‌نگه‌ له‌سه‌ره‌تا‌دا تووشی ته‌نگ و چه‌له‌مه‌ بن به‌لام ئە‌وان نابێت
 شلوی بین. به‌ره‌مه‌می باش رێگای خۆی ده‌بینێته‌وه‌ و ئیتر ئە‌م
 به‌ره‌مه‌می خۆیان نییه‌ و ئە‌وانیش ئیتر ته‌نیا نین. ئا‌واته‌ خوا‌زم
 له‌م رێگایه‌دا به‌ باشی چالا‌کیم کردبێت و بۆ ناساندی که‌لتوو‌ر
 و زمانی چ‌رو‌پ‌ری کوردی هه‌نگاو‌پ‌یکم هه‌لینابێته‌وه‌ ته‌نانه‌ت
 ئە‌گه‌ر چ‌کۆله‌ش بێت. هه‌روه‌که‌ له‌ فارسیدا که‌سایه‌تی گه‌وره‌مان
 هه‌یه‌ که‌ شا‌کاره‌گه‌لێکیان خولفاندوو، له‌ کوردیشدا که‌سایه‌تی
 زۆر گه‌وره‌مان هه‌یه‌ که‌ بێ‌ناز ما‌ونه‌وه‌. له‌ ها‌وزمانه‌کانی خۆم
 دا‌وا ده‌که‌م که‌ بۆ ناساندنی جوانیه‌ی کانی زمان و که‌لتوو‌ری
 کوردی هه‌ول بده‌ن هه‌تا ناوی گه‌وره‌کانمان له‌نیو به‌ره‌ی نوێ و
 جیلی تازه‌ش نه‌سه‌ردیته‌وه‌ و بزانه‌ن که‌ که‌لتوو‌ر و زمانی کوردی
 چ‌خه‌زنه‌یه‌کی گه‌رانابیه‌.

پ: بۆ ژنانی و کچانی کورد چ‌پێش‌یاریکتان هه‌یه؟

و: ژنان له‌مه‌رگه‌لێکی زۆریان له‌سه‌ر رێیه‌. په‌نگه‌
 هه‌نگاوه‌کانیان چ‌کۆله‌تر و له‌سه‌ره‌خۆ‌تر هه‌لینه‌وه‌، به‌لام
 به‌رده‌وامن. بۆ پێشکه‌وتن ده‌بێت پش‌تیوانیه‌ی کان فره‌په‌هه‌ند بێت
 و ئاسۆیه‌ک بۆ چالاکیه‌کانت دیاری بکه‌ی. هه‌رچه‌ند ئاسۆ
 تاریک و لێل بێت هه‌میسان ده‌بێت به‌ وروه‌ به‌ره‌و‌پێش هه‌نگاو
 بنی. له‌م ناوه‌دا کچان و ژنان که‌ له‌ شاره‌ چ‌کۆله‌کان ده‌ژین له
 دۆخ‌تکی چه‌تووندان. پێدا‌ویستیه‌ی کانی که‌متر بۆ تیاره‌ و کار
 و پیشه‌که‌شیان که‌متر له‌ لایه‌ن کۆمه‌لگاوه‌ وهره‌گیرێت. زۆریه‌ک
 له‌ ته‌نگ و چه‌له‌مه‌کان هه‌ی ژنانیکن که‌ شانسێ و هه‌یان نه‌بووه‌ له
 پێته‌خت (تاران) بژین. له‌ شاری ئیمه‌ له‌مۆه‌ره‌کان زۆرن و زۆر
 یه‌ک له‌ تو‌انابیه‌کان پێش سه‌ره‌له‌دان و ده‌رکه‌وتن له‌ناو ده‌چن.
 ئە‌م کاره‌ش یان بنه‌ماله‌ ده‌یکا یان به‌هۆی ده‌ره‌کیه‌وه‌ روو

گروپی چنگ

ئەم گرووپە لە کۆمەڵیک خاتوونی ھونەرمەندی شاری سەقز پیک ھاتوو و دەف لێ دەدەن.

مامۆستا و بەرپرسی گروپی چەنگ خاتوونی ھونەرمەند فەریبا بێھزادنیایە.

فەریبا بێھزادنیایە لە دایکبووی سالی ۱۳۵۱ھ و ماوەی ھەوت سالە خەریکی ئەم ھونەرییە. چوار سالە فیرگە داناو و فیرخواری ھەیە.

ئەم گرووپە بۆ داھاتوویەکی باش و پڕ لە سەرکەوتن دەف دەژنن و ئاواتەخواریان بتوانن خزمەتیکی بەرچاوی بە موسیقای کوردی بکەن.

ئێمەش پڕ بە دل ھیوای سەرکەوتنیان بۆ دەخوارین و چاوەروانی کارێ بە پێز و مەزنیان لێ ببینن.

دەستە ی نووسەرانی گۆڤاری بەیان



دەدەن. بانگە شەیی بەرلای و کارامەیی ھەندیک لە فیرگە موسیقاییەکان رینگای بۆ ھۆگرانی ئەم بوارە خۆشتر کردوو. بوونی مامۆستایانی دلسۆز لە زانکۆی فەرھەنگ و ھونەری کرماشان بوو بە ھۆیەکی بۆ پەرورەدەیی ژەنیارانیکی باش کە خۆیندەواری ئاکادیمیکیشیان ھەیە. لە دوو دەییە دواییدا بەشداری بەرچاوی ژنان و کچان رینگەیی بۆ ھاتنەپێشی بەرھەیی نوێی خۆشتر کردوو. ریزەیی دایکانیک کە منداڵەکانیان لە فیرگە موسیقاییەکان ناوونوسی دەکەن زۆر زیاتر بوو کە ئەمە خۆی مزگینییەکی گەورەییە. کچانی کرماشانی لە چەند سالی دواییدا سەرکەوتنەلێکی زۆریان و دەست ھیناو و بوون بە کەسایەتیەکی بەناوبانگ لە ئاستی ئێراندا. بەشدارییان لە فیرگە موسیقاییەکان و سەرقال بوونیان بە فیرکاری زۆر بەرچاوی. لە ئێستادا لە کرماشان فیرگەییەکی نایینیووە کە مامۆستای خاتوونی لێ نەبێ و ئەمە زۆر دلخۆشکەرە. لە کۆمەڵگایە کدا کە رۆح و موسیقا تیکەلانی زۆریەکی لە دیارە قیزەوێکان کە مەتر روو دەدەن. ژنان لە پەرورەدەکردنی بەرھەیی داھاتووی رۆلێکی گرینگیان ھەیە ھەربۆیە ھیوادارم رینگایان خۆشتر، پالێشتی لەوان زیاتر و بۆخۆشیان سەرکەوتووتر لەپیشوو بن. وەک چۆن مەولانا دەفەرموئ:

گر هیچ نشانە نیست اندر وادی

بسیار امیدھاست در نویدی

ای دل مبر امید کە در روضە جان

خرما دەیی، ار نیز درخت بیدی

پ: وەک دوایین پرسیار ئەگەر شتیک ماوە

بیفەرموون؟

و: لە کۆتاییدا دەبێ لە پالێشتییەکانی بنەمالە کەم و ھاوڕیانی و گشتی ئەم کەسانەیی کە بە ھەرچەشتیک لەم رینگەییەدا ھاندەر و پشتیانم بوون سپاس بکەم. ھەر وەھا لە ھاوڕی و ھاوالم، کوری جوانم «کیا»، گیان سپاس بکەم کە ھەمووکات لە لام بوو ھەر وەھا دایکی خۆشەویستم کە دوایی مەرگی بام زۆری زەحمەت لەگەڵ من کیشاو و ریز و حورمەتم ھەیە بۆ مامۆستایانی بەرپزم مامۆستا علی ئەکبەری مورادی، مامۆستا سیاوھش نوورپوور و مامۆستا موزەفەر برنجی کە زیاتر لە موسیقا دەرسی ژانیان لێ فیر بووم. سپاس بۆ ئێوھش کە منتان بەسەر کردووە تا و تەکانم لەم گۆڤارە جوان و رەنگینەدا چاپ بکری.



ب بۆنەيا سەر كەفتنا تىما فوتسالا ملستان



رەسوول گەلەبان - ئورمىيە



كەچىن ملستان سەر كەفتنا خوه وه ك تىمه كه هەريىمى پىرۆز كرن. كەچىن كو ژ ۶ گوندىن ل سەر سىنۆر هاتن جەم هەف و مل دان ملين هەف و پلەيا سىيەمىن د ئاستا پارىزگەها نازەربايجانا رۆژاڧا داب دەست خستن. ل شۆيى هەتا باكوورى پارىزگەهيى، ب جۆشە كه تايبەت داگرتى بوو و ئەنەرژيا ئەريى ب ڧان كەچان هاتە داين. ئەنەرژيەك كو دكارە وان بەر ب پلەيىن نەتەوهيى و بلندتر ڧە ببه.

ژ بۆ ڧان كەچان نەيا نەتەنيى رايىنەرە، بەلكى قبلەيه. قبلەيا كو قەنجى و خەرابى يان ژى راستى و نەباشيا ڧى ژ بۆ وان كچان فەرق ناكە. تشتا كو ژ بۆ وان گرینگە، چالاكى و گوتىن دنيايى نە.

لئى ئەز پر كىفخوهشم كو يەك ژ ڧان ملستانان هەڧكارا منا مەديايى يە. هەڧكارەك كو هەر تم د قادا مەديايى دا تىدكۆشە. ملستانەك كو دى د پيشەرۆژەك نە ئەوقاس دوور دا دى ببه يەك ژ باشتريىن دەڧەرى.

شيره كچىن ملستان، ئىرۆ ژ هەر دەمى زىدەتر حەوجەيى من و تە نە. پىدڧيەك كو نەتەنيى ئابۆريىه. پىدڧيەك كو دبه ب قاسى گوتنا هوون دكارنە كى به. دەما كو هوون ژ وان را دىژن هوون دكارن، ئەو رىيا خوه پەيدا دكن و بەر ب پيش ڧە دچن. ژ بەر ڧى يەك گەر ئەم نەكارن ب وان را بن، ئان ژى ب وان را بيمين، ئەم نەبن ئاستەنگ. دڧى بكارن دا كو هىڧيا كو ژ كەچ و ژين دەردۆرا وان را تى داين، ل هەريىن دن را ببه ميناك. راستە كەچىن ملستان د پىنگاڧا يە كەم دا كارين پلەيا سىيەم ب دەست بخن، لئى ژ بۆ مە هەر تم قەهرەمان. دڧى ئەم كەچىن خوهيىن ملستان ب تەنيى نەهيىلن و ب هەر ئاوايه كى پشتگريا وان بكن.

ملستان؛ نافەكە كو ڧان رۆژان بالا هەموو ئاليىن ئورمىيى كشانديە سەر خوه. هەر كەس ژ خوه رە ڧە گوتە كى دئافرينە و يىن دن ژى خوه دى تىگهشتىن دن. لئى يا كو ئەز دخوازم بىژم نە نىرينەك شەخسى، بەلكى ڧەديتەك نە گوتى يا كەچىن ملستانە.

نىزيكى سالەك بەرى نەها، شيره كەچە كى بانگەك ژ ئاليىى دالامپەرا هەر دەم سەر بلند بهيست. دەنگەك دبه كو ئەسمانى به. دەنگەكى كو ژى رە دىژە: تو ژنى، تو ئافرينەرا ژيانى يى، رابە سەر خوه، شەر بكه، ل بەرخوه بدە و ژ بۆ ژن و كەچىن دەردۆرا خوه ژيانەكە نوو ئاڧا بكه و ببه ميناكەك ژ بۆ سەر كەفتنى.

دۇنيا بەندار، ئەف شيره كەچا ملستان رادبه؛ گوند ب گوند، وار ب وار، كۆلان ب كۆلان، مال ب مال ل ئەڧيندارين خوه دگەرە. هەتا رۆژە كى كو وان ديينە. نە يەك، نە دو، نە سى، بەلكى ۱۹ كەس. يەك د مباحى دا، يەك ل جلىشوشتى و يا دن ل وار و بىرىڧانە. لئى ئەو ملستان بوون، ژ بۆ شەر هاتبوون ئافراندن. ژ وان را هاتبوو گوتن كو رۆژە كى دى بيت، رۆژە كى پىخەمبەرە كى وه كى وان دى بيتە ل دوو وان دا كو ب هەف را پى يى خوه دانينە سەر هەموو چارچۆڧەيىن زايەندى و كەڧنەشۆيى و واتەيه كى بدەنە وه كەڧى.

دۆماهيى، پشتى سالەك هەولدان، سالەك تىكۆشىن، سالەك رايىنان، سالەك زەحمەتى، رۆژا سۆزا داوى هات. رۆژا كو دڧابوو ئىسپات بكارا كو د جڧا كە كى دە چقاس كەڧنەشۆيى، چ قاس بىپار و پاشگوه كرن هەبه، دەهەمان دەمى دا ژنەك گەر دل بكه، دكارە ببه لەهەنگ و نەتەوهيه كى بەختەوهر بكه.

کۆمەلگەي پەروردهي مارگریت



که تواندرا به سه رکه وتووی کۆتایی پي بهینریت ئەم چالاکیه، چالاکیه کی پەروردهییه و هه موو سالیکی له وه ززی هاویندا بۆ خزمه تکردي منالانی کوردستان و پیگه یاندي نه وهی دواوژ به فه رهنگ و زمانی کوردی و گۆشکردیان به پەرورده و زانست ئەنجام ده دریت.

چوارهم: پرۆژهی سه ده هزار کتیب

ئەم پرۆژهییه بریتیه له به خشی کتیب به قوتابخانه و خویندنگه کانی ناو شاری سلیمانی و ده وره بهری بۆ شارۆچکه و ناحیه و شوینته دووره ده سه ته کان که بریتیه له به خشی ۱۰۰ کتیب له گه ل کتیبخانه یه که بۆ هه ر قوتابخانه و خویندنگه یه که بۆ نه وهی مامۆستا و قوتاییان بتوانن له سه رچاوهی زانستی و پەروردهییه که هه موو ژانره کانی وه که ئەده ب، فه لسه فه، زانست، هزر ویر، میژوو و هند له خو ده گریت، سوودمه ند بین. له ماوهی مانگی رابردوودا کۆمه لگه ی پەروردهی مارگریت توانیوه تی کتیب به خشیته سین قوتابخانه.

پینجهم: به رپۆه چوونی ئاههنگی ده رچوانسی پۆلی ۹ ی بنه رتهی بۆ پۆلی ۱۰ ی ئامادهی، به به شداری پارێزگاری سلیمانی و به رپۆه بهری پەروردهی سلیمانی و مامۆستایان و کهس و کاری خویندکاران.

شه شه م: سازدانی سیمیناریک بۆ پرۆفیسۆر دوکتۆر ئالان دیلاتی له رۆژی ۲۰/۵/۲۰۲۱ له هۆتیل تایتانیک. ده رباره ی بنه ماکانی کۆمه لگه یه کی ته ندروست و دیزاینی بینا و شیوازی ژیان» به ئاماده بوونی چهندان پرۆفیسۆر و مامۆستای زانکو و شاره زای بواری بیناسازی.



کۆمه لگه ی پەروردهی مارگریت، له میانه ی چالاکیه پەروردهییه و کولتوریه کانی خویدا له رینی ئەنجامدانی چهند چالاکیه کی پەروردهییه و رۆشنییری بۆ خزمه تکردي بواری پەرورده و کولتور له کوردستاندا، له ماوهی مانگی هه شتی ئەمه سالدا ئەم چالاکیانه ی به رپۆه بردوو که لیره دا به شیکیان ده خه ینه روو.

یه که م: دروستکردنی په یکه ریک بۆ شاعیر و نووسه ری کورد مامۆستا (جه مال شارباژیری)، که رۆژی ۲/۸/۲۰۲۱ له شارۆچکه ی چوارتا په رده له سه ر په یکه ری مامۆستا جه مال شارباژیری لا درا و به چهند چالاکیه کی رۆشنییری و خویندنه وهی ژیاننامه و وتار و هه ره ها خویندنه وهی چهند پارچه شیعریک بۆنه که رازیترایه وه. ئەمه ش وه که ئەمه ک و پیزانینیک بوو بۆ ئەو خزمه ته زۆره ی مامۆستا جه مال به بواری پەرورده و زانست و ئەده ب له کوردستاندا کردوویه تی. سپۆنسه ری ئەم ئەره که پیرۆزه و دروستکردنی په یکه ره که له ئەستۆی کۆمه لگه ی مارگریت بوو.

دوو هه م: یادیک بۆ شاعیری مه زن و نوێخواز مامۆستا (شیرکو بیکه س) له هۆلی رامادای شاری سلیمانی، له رۆژی شه ممه رۆژه بهری ۲۱/۸/۲۰۲۱ به ئاماده بوونی سه دان کهس له نووسه ران و شاعیران و هونه رمه ندان و چالاکوانان و به رپرسانی ئیداری و نوینه ری سه رۆکی هه ریم و داژدارانی شیعی کوردی، رپۆره سمیکي پرشکو بۆ یادای مامۆستای گه وره شیرکو بیکه س به رپۆه چوو که تیندا ویستگه گرینگه کانی ژیانیه ئەم شاعیره مه زنه و به ره هه مه کانی تیشکیان خرایه سه ر، هه ره وه ها چهن دین وتار و لیکۆلینه وهی زانستی تیندا پیشکه ش کران.

سه یه م: کۆتایه یه تان به خولی هاوینەي منالانی په یمانگه ی مارگریت که له ۱۰/۷/۲۰۲۱ ده سته ی پي کردبوو بۆ ۱/۹/۲۰۲۱



ئاورپىك له زانستى كۆمەلناسىيى ژنان



فەرىدە ئەمىنەدار



عەلى ھادىزادە (س. شىۋىي) - شىۋىي

كۆمەلناسىيى ژناندا. بەھ پىيە ھەر جۆرە كارلىك و دانوستانى پىكھاتەيى، بىياتى، تاك و كوۋ كە دەودا ئاراستەي رەگەز بالادەست بىنە ئاراستەي مروۋف، بابەتى خويىندەھى لقى كۆمەلناسىيى ژنانە.

كۆمەلناسىيى ژنان چىيە ؟

تاوتويىكردن له كۆمەلناسىيى ژناندا دەبىي جيا له بايەخەكان و لاگىرى له شىۋەكانى خۆي بى. گرىنگى ئەو مەرجە تا رادەيەكە كە ھەر بابەتلىك ئەو مەرجەي نەبى بى ئەولائىھەولا بەدەر له بواری كۆمەلناسىيى ژنانە. بەھ پىيە كۆمەلناسىيى ژنان دەبىي بە بەجىگەياندى مەرجى لاگىرىنە كىردن له شىۋەكانى لىكۆلېنەھە لانىكەم سى بابەتى گرىنگ لىك پداتەھە. بابەتى يەكەم، روونى بىكەتەھە چۆن و بۆچى دە كۆمەلگادا كارلىكە نىرمايەھە كان بىچم دەگىرن كە له سەر بنەما و ئاستى ژيوار و دەروونى يەكەكان نىن، بەلكوو تەنيا سەرچاۋەھەيان دەگەرپتەھە بۆ پىكھاتەكان و بىياتە كۆمەلەيەتتەھە كان، بە واتايەكى تر نىرمايىنە، نە رەگەزى.

بابەتى دووھەم، كە له كۆمەلناسىيى ژناندا ۋەبەرچاۋ گىراۋە ئەۋەيە كە رەگەز و بە تايىت رەگەزى ژنانە چ كاردانەھەيەكى له سەر دياردە كۆمەلەيەتتەھە كان له ئاستى ورد و نىوانى و گشتىيىدا ھەيە ؟

بابەتى سىيەھەم، كۆمەلناسىيى ژنان دەبىي روونى بىكەتەھە كە دياردە كۆمەلەيەتتەھە كان له ئاستى ورد و نىوانى و گشتىيىدا چ كاردانەھەيەكىيان له سەر ژيانى ژناندا ھەيە.

بابەتەكانى جىيى باس دە كۆمەلناسىيى ژنان دا:

بابەتەكانى جىيى باس له كۆمەلناسىيى ژناندا ئىگىجار زۆر و بەربلاون، بۆ ۋىنە دەكرى ئامازە بە پىشەي ژنان، لاسارى و لاړچ چوونى ژنان، ژن و بنەمالە، راھىنان و پەرورەھى رەگەزى، ژنان و رامىارى، پىنگەي كۆمەلەيەتتەھە ژنان و ھتدىكرى. باس و تاوتويى ھەمووى ئەو بابەتەكانى كاتى زۆر و پشووۋى درىژى دەۋى، له درىژەدا بۆ ديارىكردى چەمكى لقى كۆمەلناسىيى ژنان بەشىۋەھە ھەلبىژاردە و زۆر بە كورتى ئامازە بە دوو بواری خويىندەھى ئەو زانستە دەكەين.

۱ - تاوتويى دۆخى ژنان له رەوتى چاكسازىيە كۆمەلەيەتتەھەكانى نەرىتى، مۆدىرن و پۇست مۆدىرنىدا

۲ - تاوتويى دۆخى ژنان له پلاننانى گەشەي ۋەلا تاندا

ژن له رەوتى گۆرانى مېژووۋى كۆمەلگا:

يەكەم، ژن له كۆمەلگاى نەرىتىدا: له درىژەي مېژووۋا له رەوتى كارتىكەرى دوولەيەھەي ژن و پىاۋدا ۋا باۋ بوۋە كە ژن رەگەزى ناسك و نەرم و نۆل و پىاۋ رەگەزى پتەو و بەھىزە. ژنەكانىش له سەر شىۋىي ئەو قەۋارە رەگەزىيە كەمتر

كۆمەلناسىيى، زانستى خويىندەھەي پەيوەندىيە مروۋىيەكانە، لەو ناساندنەدا سى ماكى بنەپتەيى زانست، پەيوەندى و مروۋف دەورەيان ھەيە، (زانست لىرەكانە له واتاي تاقىكارىيەكاندا ۋەبەر چاۋ گىراۋە). له كۆمەلناسىيدا دياردە كۆمەلەيەتتەھە كان بەھ جۆرە كە ھەنە لىكدانەھەيان بۆ دەكرى، نە ئەو جۆرە كە دەبىي بىن يان پىمان خۆشە بىن. كۆمەلناسىي بە چۆنىيەتى و بۆچىيەتى ئەۋەي ھەيە سەرقالە نەك حەزى بەھادار و رىسايى.

دوو ماكى تر دە ناساندنى كۆمەلناسىيدا برىتتىن لە: پەيوەندى و مروۋف. لە راستىدا كۆمەلناسىي، زانستى خويىندەھەي كارلىكە مروۋىيەكانە. چەمكى كارلىك، دەرخەرى پەيوەندى واتادارى مروۋف دەگەل مروۋفە. بەھ پىيە يەكەي لىكدانەھە و راقە دە كۆمەلناسىيدا مروۋقى تەنيا و جيا لە وانى تر نىيە، بەلكوو ئەو يەكەيە، پەيوەندى مروۋف دەگەل مروۋفە دە قەۋارەيەكى جيا لە خۆماك دا. ئەو قەۋارەيە كۆمەلگايە كە بە كۆلتور، پەيوەندى مروۋفەكان واتادار دەكات و ھەلسوكەوت و پەيوەندى خۆماكى لە كارلىكى كۆمەلەيەتتەھە جيا دەكاتەھە.

بەستىنەكانى زانستى كۆمەلناسىيى ژنان:

مژارى رەگەز كە ژن يان پىاۋ دەگرىتە خۆي، جيا لە مژارى نىرمايەھە كە پىك دىت لە ژنايەتى و پىاۋەتى. بەھ پىيە ۋشەي رەگەز پەيوەستە بە تايەتمەندىيەكانى بىۋلۆژىكى و مروۋفەكان بە دوو تاقىمى ژن و پىاۋ دابەش دەكات. ئەو بەشە دە بواری خويىندەھەي زانستى زىندەھەرناسىدايە. بەلام ۋشەي نىرمايە ئامازە بە تايەتمەندىيە كۆمەلەيەتتەھە ۋەدەست ھاتوۋەكانى ھەر دوو رەگەز دەكات بۆ ۋىنە دەلېن فالانە پىاۋە ھەلسوكەوتى ژنانەيە و بەپىچەھەھە فالانە ژنە ۋەك پىاۋان دەجوۋلېتتەھە ياخۆ فالانى نىرەكچە، كارلىكە مروۋىيەكان بە دوو تاقىمى ژنانە و پىاۋانە دابەش دەبىن. ئەو مژارە ھىچ حەۋجەيەكى ژيوارى نىيە و تەنھا لە ژىركارىگەرى رەوتى كۆمەل ۋەخۆگرىدايە. بەھ ھۆيە بابەتى زانستى كۆمەلناسىيە.

مەبەست لە كۆمەلناسىيى ژنان، تاوتويىكردى چەشتىكى تايىت لە كارلىكە كە دە شىۋەي باۋدا پىي دەگوتىرئ ژنانە. يانى ئەو تاقمە كارلىكانەي ژنان جيا لەوانەيە كە پىاۋەكان ئەنجامى دەدەن. ھەرۋەھە ئەو كارلىكە تايەتەھەي كە پىاۋەكان بەستراۋە بە ژنان ئەنجامى دەدەن، دەخرىنە بواری كۆمەلناسىيى ژنان. ھەر چەشەنە كارلىكى ژنانە تاكى، ژنانەي تاقمى، ژنانەي بىياتى و ژنانەي پىكھاتەيى دە بواری

لەشی خۆیان بەهێز و رەق و پتەو بارهیناوه. بەم ھۆیە لەشی پیاوانە بەردەوام بەهێزتر لە لەشی ژنان بوو، کە لە راستیدا پاژیک لەم جیاوازییە سەرچاوەی ژبوارى و پاژیکیش سەرچاوەی کۆمەلایەتی ھەبە.

لە کۆمەلگای نەریتی پێش پێشەسازیدا، کێلگەى جووتیارى شوپن و یەكەى بەرھەمھێنانى بنەمالە بوو. لە ئەوا دۆخێکدا ژنەکانیش دەبوو پێ بە پێى پیاوان لە رەوتى بەرھەمھێنان نامادە بن و لە بواری رامیاریدا دەورى بەرچاویان ھەبێ. بەلام کارى وەرزی زیاتر کارى سەخت و تاقەتپروو کینى جەستەى بوو. بۆیە جەستەى پیاوانە زۆر گونجاوتر بۆ ئەو کارە دەناسرا. بەو پێیە دە بەرھەمھێنانى کشتوکالیدا پیاو دەورى یەكەمى بوو. بەلام ئەو بە واتای ناچالاکبوونى ژن نەبوو، چونکە ئێش پێ بە پێى پیاو دە کێلگەدا نامادە بوو. بە واتایەكى تر ژن دەورى بوو، بەلام لە پلەى دووھەمدا. ئەو بابەتە بىووە ھۆى بەستراوھى دوولایەنەى ژن و پیاو بە یەكترى. بە دەربڕینیكى تر، ژن لە چاوەگەى رامیارى ھەرچەندە دەورى دووھەم، بەلام گرینگ و شوپندانەرى بوو.

لە تەواوى رافەکانى کۆمەلناسیدا دەورى پیکھاتەى رامیارى، گرینگ و حاشاھەلنەگرە. بە جۆریك کە رەنگدانەوھى ئەو پیکھاتەى بەردەوام لە پیکھاتەکانى تری کۆمەلگادا وەك کولتوور، رامیارى.. ھتد بەرچاوە. بەو پێیە دە چاکسازی کۆمەلگای نەریتیدا پیاو زۆرتر خاوەنى کێلگە و سەرۆكى بنەمالە بوو. ئەو بابەتە دەبوو ھۆى ئەوھى کە ھەر چەند ژن یەكسان دەگەل پیاو نەبوو بەلام تارا دەیەك پیکگەى بەھیز و چارەنووس سازى بوو.

ژن دە کۆمەلگای پێشەسازیدا:

لە زۆرەى بەشەکانى مێژوودا، ژنان لە چینیەکانى خواروھى کۆمەل بوونە. بەلام پاش شۆرشى پێشەسازى و سەرھەلدانى قوناخى نوێى پێشەسازى بارودۆخێكى زۆر تاییەت و كەم تاكورتیک ناروون بۆ ژنان ھاتە ئاراو. بە جیگرتنەوھى بەرھەمھێنانى پێشەسازى لە بەرھەمھێنانى کشتوکالی، جیگای بەرھەمھێنان لە کێلگە بۆ کارگە و کۆمپانیا گوازیارەوھ. یەكەمین و ساكارترین ئاکامى ئەو کارە، جیابوونەوھى کار لە بنەمالە بوو. دە دۆخێكى وادا پێویست بوو دا بەشکردنى کار روو بەدا. بەرھەمھێنان لە کۆمەلگای پێشەسازیدا ئاستەمترە لە کۆمەلگای وەرزی پێشەسازى ھۆى چوونى پیاوان بۆ کارگە و مانەوھى ژنان لە مالدا بوو. لە دواى ئەم رووداوە، پیاو دەورى یەكەم و کۆتایی لە بەرھەمھێنان دا بوو. ژنەکانیش بە یەكجاری لە رەوتى بەرھەمھێنان دوور خرانەوھ. دەو بارودۆخەدا پیاو بوو بە خاوەن داھات و سەر بەخۆ لە ژن، بە پێچەوانەوھ ژن بوو بە پاژیک لە

سامانى پیاو. ئەو ھەلومەرجەى ئابوورى کاربەرییەكى زۆر و گرینگى لە سەر بنیاتەکانى تری کۆمەلگادا، تەنانەت شتیوھى زەماوەندیشى گۆرى. پیکگەى زەماوەند لە سەر ئەوین بنیات نرا، بە شتیوھى كە پیاو ئاشق دەبێ و ژن قەبوولى دەكات. ھەركات بەرژووەندییەکانى پیاو بخوازی ئەوینەكەى دەكات بە رق. لەو دۆخەدا كە ژن لە چوارچێوھەكى چەمۆلە و بەرتەسك بە ناوى مال جیگیر دەكرى لە ھەر لایەنێكى کۆمەلایەتى و دەروونى دەكرى بە بوونەوھریكى دەرھەست. چونکە لە كەشى راستەقینەى کۆمەلگادا دوور خراوەتەوھ، تینگەبیشتنى لە کۆمەلگادا دەرھەست و دووراو دوورە. رەنگە ھۆى ئەوھى كە ژنەکان لە کۆمەلگای پێشەسازیدا دەبنە بوونەوھریكى سۆزدار و بەھەست و كەمتر راستبیینان لى چاوەروان بكریت، ھەر بۆ ئەو بگەریتەوھ. ئەم دۆخە كە لە دواى چاکسازی کۆمەلایەتى وەدیار كەوتووھ، رەنگە مەترسیدارترین دۆخ بۆ ژنان بیتە ئاراو.

شەرە جیھانییەکانى یەكەم و دووھەم ھەلێكى لەباریان بۆ ژنان رەخساند. پیاوھەکان، کۆمپانیا و کارگە و پێشەسازیان جى ھیشت و چوونە بەرەکانى شەر. بەم پێیە ژنەکان دەبووایە جیگیان پێر بکەنەوھ، بەم ھۆیە ژنەکان لە دەوروبەرى مال و بنەمالە ھاتنە نیو بازاری کار. ئەم ھەلە ھەرچەندە خیرا و سنووردار بوو، بەلام لە وەخۆھاتنەوھى ژناندا کاریگەر بوو. بزووتنەوھ کۆمەلایەتى و ھزرییەکان سەریان ھەلدا، بەلام ھیشتاش بەتەواوى، بەستینەکانى کۆمەلگادا بۆ خۆنیشانندانى ژنان خۆش نەکراوو. چونکە گیرۆدەى دەست توند و تیژی و چەرمەسەرییەکانى دنیای پێشەسازى بوون، یەكسەرە لە پینا و ھاودەنگ دەگەل گەشەى کارلێکەرى رەگەزى بوو. بۆیە دەورى جیاوازی ژن و پیاو ئاشکرا دەکرا.

ژن لە کۆمەلگای واوھ پێشەسازى:

گۆران و پەرەسەندى خیرای تیکنۆلۆژى تاییەتمەندى کۆمەلگای پێشەسازییە. لە لایەكى ترەوھ گۆرانە تیکنۆلۆژیاییەکان دەورى بەرچاو و گرینگیان لە گۆرانە کۆمەلایەتیەکاندا بوو. چونکە گۆرانى تیکنۆلۆژیکى دەبیتە ھۆى گۆران دە پیکھاتەى ئابوورى و گۆران دە پیکھاتە ئابوورى دەبیتە ھۆى وەرچەرخان دە چاکسازی کۆمەلایەتیدا. لە سەردەمى پێشەسازى و نوویوونەوھ، ھیزی جەستەى و بەشە رەقنامیرەكەى مروف گرینگ بوو. بەلام گۆرانە تیکنۆلۆژیاییەكەکان ھیدی و لە سەرەخۆ ئەو گرینگایەتیەیان کال کردۆتەوھ. پێشەسازى تا ئاستیک پەلى ھاویشتووھ كە بەردەوام بەشى ھزر و بىر و زانیارییەکان زیاتر دەبن.

لە قوناغى دواتردا كە پێشەسازى لە زانیارییە تەکنیکی و زانستی و داھینانە ھزرییەکان نزیک دەبوو، بارودۆخ بۆ ھاتنە نیو بازاری کار و شانەوشان رۆبیشتنى ژنان دەگەل

ناشتی و سه قامگیری و مافی ژنان



که ریم ره حمانی - بانه

پیاوانی ئەندامه بالاکانی تاقمه ئیسلامیه کان، به واتای به سه لټ مانه وهی ئەندامه پله خوارینه کانیانه.

گشت شه‌ر و کیشه کان هۆکارگه‌لی پیچه لاو پیچ و هالۆزیان هه‌یه. ناوچه‌ی کشمیر، یه‌کینک له‌ ناهاوسه‌نگییه‌ ره‌گه‌زیه‌ کانه له‌ ولاتی هیندستان، که ریژه‌ی پیاوان له‌ ژنان زیاتره. له‌ ۲۰ ولاتی پڕئاژاوه‌ی نیو لیستی «سندووقی ناشتی» دا چه‌ند ژنی و فره‌هاوسه‌ری باوه. له‌ گینه‌ که له‌ پینجی سیپته‌مبه‌ری ئەو سالدا کووده‌تا کرا ۴۲ له‌سه‌دی ژنانی می‌ردداری ته‌مه‌ن ۴۹- ۱۵ ساله، سه‌ر به‌هه‌وی شوویان کردوو. هه‌ر ئەوه‌ش بوته‌ هۆی به‌سه‌لټی مانه‌وه‌ی که‌سانی به‌له‌نگاز له‌ لایه‌ک و له‌ لایه‌کی تریشه‌وه‌ ولاتانی دراوسی‌ ترسی ئەوه‌یان رینیشتوو که‌ روژی قین و رقی پیاوانی زگوردی گینه‌ که‌ لاو بکات و هاشاول بو ئەوان بینه.

ولاتانی دیمۆکرات و ده‌وله‌مندی لټی ده‌رچی، له‌ ولاتانی دیکه‌دا ژن و ژنخوازی له‌نیو خزماندا و خاسما له‌ نیو نامۆزاکاندا باوه‌ که‌ به‌ زوری ژنه‌کان نارازین و به‌هۆی نه‌ریتی تایه‌فه‌وه‌ کچان ده‌بی به‌ نابه‌دلی پیملی سوننه‌ت بن. شه‌ری تایه‌فه‌ی له‌ ته‌واوی روژه‌لټی ناویندا هه‌یه‌ و تیره‌ و به‌ره‌بابه‌کان بو به‌ده‌سته‌وه‌گرتی ده‌سه‌لات به‌ شیوه‌ی توندوتیژی به‌یه‌که‌وه‌ پرکابه‌ری ده‌که‌ن هه‌تا پۆست و پیشه‌کان و ده‌سکه‌وته‌کان له‌نیو خویاندا دابه‌ش بکه‌ن. وه‌ها حوکومه‌تیکش گه‌نده‌ل و کارلینه‌هاو ده‌بی. هاوولاتیان لیان نه‌بان ده‌بن و پشتیوانی له‌ توندرویه‌کان ده‌که‌ن که‌ مزگینی حوکومه‌تی دادگه‌رانه‌ ده‌ده‌ن. له‌ نیوان ساله‌کانی ۱۹۹۲ هه‌تا ۲۰۱۹ ته‌نێ ۱۳ له‌سه‌د، دانوستانکاران و ۶ له‌سه‌د واژوکارانی په‌یمانەکانی ناشتی ژن بوون.

کۆمه‌لگایه‌ک که‌ له‌سه‌ر بنه‌مای پیوه‌ندییه‌کانی پیاوسالاری دامه‌زراره، ژنان ملکه‌چ و سه‌رسه‌پراو بار ده‌هینن. باوکه‌کان دیاری ده‌که‌ن که‌ کچه‌کانیان له‌ ته‌ک کیندا زه‌ماوه‌ند بکات. فره‌جاران ماره‌یی زور داده‌نن که‌ ده‌بی ماله‌ زاوا به‌ ماله‌ بووکی بدنه‌ن. هه‌ر ئەو ماره‌یییه‌ زوره‌ش باوکه‌کان هان ده‌دا که‌ کچه‌کانیان له‌ ته‌مه‌نی مندالیدا به‌ می‌رد بدنه‌ن. ماره‌یی، کیشه‌یه‌کی که‌م نییه‌ و له‌ نیوه‌ی ولاتانی دنیا باوه. یه‌ک له‌سه‌ر پینجی ژنان له‌ دنیا باه‌ر له‌ هه‌ژده‌ سالان و یه‌ک له‌سه‌ر بیستیش پینش له‌ پازده‌سالان به‌ می‌رد ده‌درین. (مندال هاوسه‌ری) له‌ ئاکامدا کچه‌کان واز له‌ خویندن ده‌هینن و که‌م واش هه‌یه‌ له‌ هه‌مبه‌ر توندوتیژی و توورپیی می‌رده‌کانیان پشتیوانی له‌ خویان بکه‌ن و که‌میش هه‌لده‌که‌وی مندالی ساغ و خوینده‌وار و عاملاو په‌روه‌رده‌ بکه‌ن.

لیکۆله‌رانی زانستگاکانی تیگزاس و پریکام یانگ پپرستییک له‌ تیرواینه‌کانی خه‌لکی جیهانیان ده‌ره‌ق به‌ ژنان ئاماده‌ کردوو که‌ بریک له‌ وانه‌ بریتین له‌:

چۆن ده‌بی سه‌ره‌به‌ست گه‌لی ژیره‌ده‌ست که‌ کچ دابه‌سته‌ بی
به‌س نه‌بی ئەو کۆیله‌تی و ئەو کچ له‌ زورور دابه‌سته‌
ده‌رکی داخستوو له‌ تو بابت که‌چی ده‌رکی نییه
ده‌رکه‌داخستن له‌ تو ده‌رکی هومید داخسته
«مامۆستا هیمن»

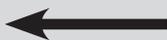
جیهان پیتیستی به‌ ژنانی کۆلنه‌ده‌ره. ژنانیک که‌ بی
سه‌رنجدان به‌ ده‌ورو به‌ریان ئاره‌زوومه‌ند، دلخۆش و به‌برستن.
ژنانیک که‌ له‌ وتی راستیه‌کان و بیرورا ده‌ربرین ناترسن و
به‌هه‌رمه‌ند و دلسوژ و دلوفانن. خویان له‌ ته‌ک پیاواندا به‌راورد
ناکه‌ن. ده‌گه‌ل ژنانی دیکه‌دا به‌ شه‌ر نایه‌ن. گشت مروفه‌کان
وه‌ک خویان چۆن، ده‌بینن. به‌رده‌وام به‌ دووی ژینی باشتر و
ئه‌وینی پته‌و و پاوه‌جیوه‌ن.

دوای ته‌فروتوونا کردنی تاله‌بان، له‌ لایه‌ن ئەمریکا و
هاوپه‌یمانەکانییه‌ له‌ سالێ ۲۰۰۱، ز، راده‌ی نیونوسینی کچان
له‌ فیرگه‌کانی بنه‌رتیدا، له‌ سیفره‌وه‌ به‌ ۸۰ له‌سه‌د گه‌یشت. مردنی
تفلی تازه‌بوو ته‌واو که‌م بووه‌ به‌ شوودانی زوره‌ملی نایاسایی کرا.
- هه‌لبه‌ت هیندی فیرگه‌ی پرتووکاو و بریک بنه‌ماله‌ هه‌بوون
که‌ یاسای ولاتیان پشتگۆی ده‌خست.

شکی تیدا نییه‌ که‌ کچان و ژنانی ئەفغان له‌ بیست سالێ
رابردوو دا پینگافی مه‌زبان هاویشتوو و پینشکه‌وتنی گه‌وره‌یان
وه‌ده‌ست هیناوه، که‌ ئیستا ئەو ده‌سکه‌وتانه‌ له‌ مه‌ترسی که‌وتوون.
به‌ گوته‌ی وه‌زاره‌تی ده‌روه‌ی ئەمریکا، ئەفغانستان له
رپی سیاسه‌تی ده‌روه‌ی خۆیه‌وه‌ «به‌ره‌و پیشبردنی به‌رانبه‌ری
ره‌گه‌زی» ده‌سته‌به‌ر کردوو. ئەم قسه‌یه‌ له‌ گه‌ل به‌ جیه‌یشتنی
چه‌کوچۆلی زور و زه‌وه‌ند له‌ لایه‌ن ئەمریکاییه‌کانه‌وه‌ بو تاقمی
بناژۆخواز و دژه‌ژن (تاله‌بان) نایه‌ته‌وه‌. هیلاری کلینتۆن ده‌یه‌یه‌ک
له‌ وه‌به‌ر ده‌یگوت: «سه‌رسه‌پراوی ژنان، گه‌ف و هه‌ره‌شه‌یه‌ بو
هیمنایه‌تی هه‌موو خه‌لکی جیهان.» کۆمه‌لگایه‌ک که‌ زولم
له‌ ئافره‌تان ده‌کات، زور شیمانه‌ی ئەوه‌ ده‌کرئ که‌ تووشی
توندوتیژی و ناسه‌قامگیری بی.

له‌و کۆمه‌لگایانه‌ی که‌ یه‌کسانی ره‌گه‌زی نییه‌، کچان له‌ زگی
دایکیاندا به‌ ئەنقه‌ست له‌ بار ده‌برین یان به‌هۆی به‌هیندنه‌گرتیان
له‌ لایه‌ن دایک و بابایانه‌وه‌ تیدا ده‌چن. له‌ ئاکامدا کوران له‌ کچان
زۆرتر ده‌بن و به‌ میلیۆنان کور، به‌ زگوردی ده‌میتنه‌وه‌. کورانی
سه‌لت و دلسارد و زویر ده‌بن و تووشی تاوانی توندوتیژی ده‌بن.
به‌رپرسانی تاقمه‌ بناژۆخوازه‌کانی وه‌ک داعش و بوکوهرام
و... ئەم پرسه‌ باش ده‌زانن و به‌ ئەندامه‌کانیان به‌لینی ئەوه‌ ده‌ده‌ن
که‌ ده‌توانن له‌ نیو ده‌سکه‌وته‌کانی شه‌ردا هاوسه‌ر بو خویان
په‌یدا بکه‌ن. له‌ کۆمه‌لگاکانی پاشکه‌وتوو دا چه‌ند زینش هه‌یه‌ که
ئه‌وه‌ش پیاوانی ره‌به‌ن زۆرتر ده‌کات. بو وینه، چه‌ند هاوسه‌ری





۳- ئازارى جىنسى و گىچەل سازکردن بۆ ژنان، له هەر جور و فورمىكىدا چ راگه ياناندىن و ميديا بى چ له سۆشيال ميديا

۴- بېرىزىكىردن به ژنان به پۆست و كومىنت

۵- گالته كردن به كه سايه تى ژنان بۆ شكاندىنى ژنانى رەخنە گر

۶- سەركوتكىردنى ژنانى خاوەن بېر و هزر به وشە گەلى جنسى و تۆمەتى جنسى و جنىو

۷- كه لك وەرگرتن له ژنانى كه م ئەزموون دژ به ژنان و بزاقى ژنان

۸- هەول بۆ له مەيدان بەدەرکردنى ژنان

۹- تۆمەتبارکردن و خەتبارنیشاندانى ژنانىك كه دەنگيان ئازايانه دژ به نمونە كانى گىچەل سازکردنى پىلوان، به تايبەت پىلوانى رۆشنبىر نوین دەردەبەرن.

۱۰- تېنە گەبېشتن له چه مكى ئازادى و به ئاسايى و نورمال له قەلمدانى گىچەل سازکردن بۆ ژنان وهك وانى ئازادى! هەر وهه گالته كردن به ژنانى رەخنە گرى ئەو جورە هەلانه وهك رېگرانى ئازادى!!

۱۱- تۆمەت سازکردن بۆ ژنانىك كه تەسلىمى داخوازى پىلوان نابن

۱۲- به كالى سىكىسى زانىنى ژن

۱۳- هەول بۆ راوى ژنانى گەنج، كه م ئەزموون يان تەنيا به مەبەستى چىژى جنسى كاتى (چ فېزىكى چ ئۇنلاين) و خەلەتاندن به ناوى عشق و ئەقىن و كايه به هەست و نەستى ژنان كردن، و دواترىش شانازىيىكىردنى ئەو جورە پىلواه نزم نەفسانه له نيو گرووپ گەلى دۆستانەى خويان و شانازى به وهى كه چەند ژن و له چەن نەتەوهيان ساز كردهوه!

۱۴- هەولى زمان لووسانه بۆ دروستكىردنى پىوهندى له گەل چەندىن ژن و زەمىنه رەخساندىن بۆ ئاگادار كرده وهى ئەو ژنانه به ئامادەبوونى ئەوى تر و چىژى نەخۆشانەى دەروونى له به گژ به كتردادانى ژنان

۱۵- به سووك روانىنى ژنان

۱۶- به كارهيئەت سۆشيال ميديا بۆ پورنۆگرافى

۱۷- ئاگادار بن ژنى ئىمرۆى كورد ژنىكى مەزلووم و دواكهوتووى نەرتى نىبه كه به هەر ستمىك رازى بىت و دەنگى كپ بكرىت. ژنى ئىمرۆ، ژنىكى خاوەن باوهر به خۆ و زانايه و بۆ ئالوگۆر به ره و به كسانى و بهها مروپيه كان تېده كۆشپىت. تەواو بوو ئەو دەورانەى كه ژنان هەر ستمىك قبوول بكەن و به لىوېژ بن.

ياساكانى بنەماله له سەر بناغەى جياوازى پره گەزى دانراوه. - مافى خاوەندارىه تى نايه كسان له نيوان كچان و كوران. - زوو به شوودانى كچان - هەلبژاردنى زىدى كور بۆ ژيان - چەند هاوسەرىي - چاوسووركردنه وه و توندوتىژى دژ به ژنان - مارەيى - گولە جەرگه و له سەرتر دانانى كوران له چاو كچان - لىخۆشبوون له پىلوانى تاوانبار كه تاوانيان دژ به ژنان ئەنجام داوه و به هيندنه گرتنى تاوانى پىلوان دەر هەق به ژنان كه گشت ئەم پروانگانه باندۆرن له ناسەقامگىرى بنەماله و ولات.

كاتىك ژنان له دانوستانه كانى ئاشتيدا به شدار دەبن ئەو ئاشتىيه پتەوتر و پاوه جىتر دەبى. رەنگه هۆكاره كهى ئەوه بى كه ژنان بۆ تەبايى و پىكه و ژيان ئامادە ترن. نەبوونى ژنان له دانوستانه كاندا، فىلى پىلوانى چه كدارى پىوه دەبى كه سەرنجى ئەوتۆ به خەلكى سىقىل و ناسايى نادەن.

بۆ نمونە ولاتى لىبريا ئەو خالانە دەزانى و كۆتايى به شەرى ترسناكى ناوخۆ هئينا، لى دەسەلاتدارانى تالەبان و... هەرگىز ئەو مەترسىيه دەرک ناکەن.

كاتىك دەسەلاتداران دەلین خوازى ئازادى ژنانىن دەبى قسه و بەلئىيه كانيان بخەنه بوارى جىبه جىكرده وه. كچان وه بهر خویندن بنىن و فىرى ئازادىيان بكەن. زۆرى له كچان هەر كه ئاهۆى كۆرۇنا هات و مالباتە كهيان داهاتيان له كزى دا، وازيان له خویندن هئينا و پروويان له كارکردن كرد يان زەماوه ندىان كرد. ئەشى بهر له به مېرددانى كچانى كه م تەمەن و سوننه تکرديان بگىرى. ميراتى كوران و كچان به رانبه ر بى. كوران رابهيترين ژن ئازار نەدەن. به سالداجووان و له كاركه وتووان به شىوهى مانگانه و به ردهوام

مووجهيان بدرىتى هەتا ژن و مېرده كان ناچار نەبن له ماله باوان وه مېتن و وه دووى ژنى خويان كهون.

زۆربەى ئەو كارانه ئەركى ولاتە كهى خويانه و ولاتانى بيانىش كاريگه رىيان ههيه. مينا كاتىك ولاتانى رۆژاوا سوور بوون له سەر خویندىنى كچانى ئەفغانستان، رېژەى كچانى خویندكار چووه ته سەرى. هەلمەتى نارازىيان دژ به زوو به شوودانى كچان بۆ ته ئەوهى كه له سالى ۲۰۰۰ ز هەتا ئىستا په نجا ولات لانىكه مى تەمەنى شوو كوردن بىان بردۆته بان. كورانىش دەبى هيمىنى و سازان له مامۆستاكانى خۆجىيى خويانه وه فىر بن. ئەم هزر و بىرۆكانه له لايەن تۆرى جيهانى رىكخراوه كانى خىرخوازى و تويژىنگه وه، وه به ره و كهوتوه. ئالىگرانى مالى ئەو بىرۆكهيه وهك «رىكخراوى يارمه تىيه كانى نيو نه ته وه بى ئەمريكا» و «بانكى جيهانى» رۆلى كارايان له بره ودان به مافى خاوەندارىه تى ژنان هه بووه. هەر چەند ئەم يارمه تى و حەول و تىكۆشانه له ئەفغانستان، به مزووانه دەبىته هىچ و له نيو دەبرى.

ژێدەر:

دیوانى مامۆستا هیمن

پیاوه كانى خەونت وه بینه، ماری فرلئو

عیرفان سابتى، رىگایه ك كه نه ته وه بیدۆرىنى ژنانىش

دهیدۆرىن، كانالى «آسو»

بهشی پهروهدهی گوڤاری بهیان به سهر پهرشتی ماموستایان:



۱. م. عهباس ئەحمەد جوامیری
۲. م. رزگار خدر مستهفا
۳. م. سه‌عید ئەحمەد غه‌فوور
۴. د. ئیسماعیل مسته‌فازاده

پهروهده له پیناو داها توویهکی جوانتر

بیرکاری به‌کوردی

پۆلی شه‌شه‌می بنه‌ره‌تی (ششم دبستان)

عه‌باس جوامیری - سلیمانی



سوود لهم بابه‌ته‌ش وه‌ر‌ب‌گیری، به‌ه‌یوای ئەو رۆژه.

پۆلی شه‌شه‌می بنه‌ره‌تی (ششم دبستان)

به‌شی یه‌که‌م: ژماره سروشتیه‌ی کان و کرداره‌کان (اعدد طبیعی و عملیات)

۱ - خه‌ملاندن (حدس بزن) ۲ - بره‌کان (مقداره‌ها)، راده‌ی جه‌بری (عبارت جه‌بری)، بری ژماره‌یی راده‌یه‌کی جه‌بری (مقدار عدد یک عبارت جه‌بری) ۳ - هاوکیشه‌کان و ئەژمیرکردنی هزری (معادله‌ها و محاسبات ذهنی) ۴ - به‌کاره‌ینانی سیفه‌تی کرداره‌کان (کابرد و یژگی فرایندها - از ویزگیهای عملیات استفاده کنید) ۵ - هیزه‌کان (قدرت - توان) ۶ - ریزیه‌تی کرداره‌کان (ترتیب عملیات‌ها) ۷ - رینگا‌کانی شیکارکردنی پرسپاره‌کان (روشهای حل مسائل) - بخه‌ملینه و ساغ بکه‌وه (حدس بزن و بررسی کنید).

به‌شی دووه‌م: ژماره ده‌یه‌کان (اعداد اعشاری)

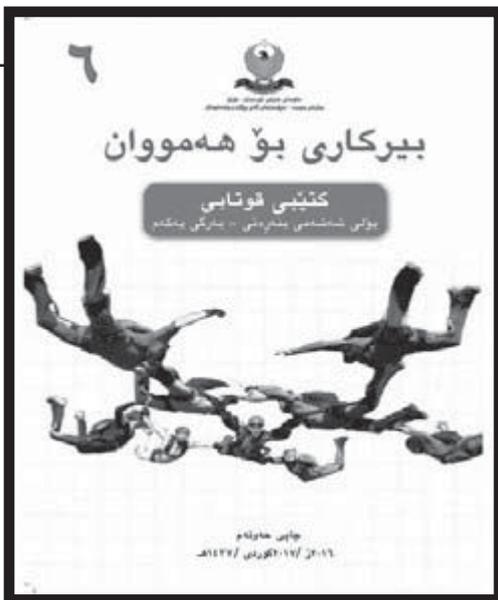
بۆ نووسینی ژماره‌ی ده‌یی که‌لک له‌ فاریزه وه‌رده‌گیریت که‌ هیماکه‌ی (،) ی بۆ داده‌نریت (برای نوشتن اعداد اعشاری از ممیز استفاده می‌کنیم و نماد آن (٫) است مثلاً ۲،۳).

زانباریه‌کانت ساغ بکه‌وه (اطلاعات را بررسی کنید)، ۱ - ریزکردنی ژماره ده‌یه‌کان (ترتیب اعداد اعشاری)، ۲ - ژماره ده‌یه‌کان و ژماره سه‌دیه‌کان (اعداد اعشاری و در صد - اعشار و در صدها)، ۳ - خه‌ملاندنی ژماره ده‌یه‌کان (حدس زدن اعشار) ۴ - کوکوردنه‌وه و لیده‌رکردنی ژماره ده‌یه‌کان (جمع و تفریق اعداد اعشاری) ۵ - لیکدانی ژماره ده‌یه‌کان (ضرب اعداد اعشاری) ۶ - دابه‌شکردنی ژماره ده‌یه‌کان (تقسیم اعداد اعشاری) ۷ - بره‌ ده‌یه‌کان و هاوکیشه‌کان (مقدار اعداد اعشاری و معادلات) ۸ - رینگا‌کانی شیکارکردنی پرسپاره‌کان - روونکردنه‌وه‌ی

بیرکاری، به‌ئینگلیزی (Mathematics) زانستی ریزکردن، ریک‌خستنه‌کان و بیکاردنه. خاوه‌نی هه‌ژمیرکردن و لوژیکه، له‌ پیوانه‌کان و وه‌سفی شته‌کانه‌وه‌ په‌ره‌ی سه‌ندوه، هه‌ر له‌ سه‌ده‌کانی زووه‌وه‌ زانستی بیرکاری پیشه‌نگی هه‌موو زانسته‌کان بووه و ته‌واوکه‌ری زانستی فیزیابووه. وشه‌ی Mathematics به‌ یونانی به‌وانای (زانین، خویندن، فیربوون) دیت یان له‌ لیکۆلینه‌وه‌کانی وه‌ک بابه‌تی چه‌ندیتی (تیوری ژماره)، ئەبستراکت (جه‌بر) بۆشایی (ئه‌ندازه)، جیاکاری و ته‌واوکاری (شیکاری) پیک دیت، به‌گشتی پیناسه‌یه‌کی قبوولکراو نییه، چونکه‌ به‌ره‌ به‌ره‌ به‌پیی پیویستی زانسته‌کانی دیکه‌ له‌ په‌ره‌سه‌ندندایه. مرۆف له‌ ژیانیدا به‌شیوه‌یه‌کی به‌ربلاو له‌ ژيانی رۆژانه و له‌ کارو فرمانه‌کانیدا به‌رده‌وام پیویستییه‌تی و به‌کاری ده‌هینیت.

بیرکاری به‌شیوه‌یه‌کی گشتی ده‌کریت به‌ دوو به‌شه‌وه؛ بیرکاری ئەبستراکت (پوخته، په‌تی، رووت) و بیرکاری جیبه‌جیکاری (تطبیقی). بیرکاری ئەبستراکت گرینگی به‌ په‌ره‌پیدانی مه‌عریفه‌ی بیرکاریانه‌ ده‌دات، بۆ جیبه‌جیکارییه‌کی دیاریکراو نییه، بیرکاری جیبه‌جیکاری گرینگی به‌ په‌ره‌سه‌ندنی شیوازه‌کانی بیرکاری ده‌دات بۆ به‌کاره‌ینانی له‌ زانسته‌کان و بواره‌کانی دیکه‌دا. شایانی باسه‌ که‌ سنووری نیوان ئەو دوو به‌شه‌ زۆرجار به‌ته‌واوی ئەوه‌نده‌ روون نییه‌ زۆربه‌ی بیرۆکه‌کانی بیرکاری جیبه‌جیکاری به‌ره‌و بیرکاری ئەبستراکی ده‌بات. به‌مجۆره هه‌ریه‌ک له‌و دوو به‌شه‌ سه‌ره‌کیه‌ش به‌شی تریان لی ده‌بیته‌وه، لێره‌دا هه‌ر ئەوه‌نده‌مان بوار هه‌بوو باسی بکه‌ین. مه‌به‌ستم له‌ نووسینی ئەم باسکردنه‌ی بیرکاری و شیوه‌ فهره‌نگه‌ ئەوه‌یه‌ که‌ ماموستا و خویندکاران له‌ کوردستانی رۆژه‌لات رۆچنه و ده‌رچه‌یه‌کیان بۆ بکریته‌وه و هه‌ندی له‌ وشه‌ و زاراوه‌ بیرکاریانه‌یان به‌ کوردی به‌رچاو و گوێ بکه‌ویت بۆ ئەوه‌ی ئەگه‌ر خوا کردی و له‌ دوا‌رۆژیکه‌ نرێکدا ئەم زانسته‌ به‌پیزه‌ له‌ فیرگه‌کاندا به‌ کوردی خوینرا،





ماوه(بقية را روشن كنيد - مشخصات باقى مانده).

بهشى سېهه م: كۆكردنه وهى زانباريهه كان و ريڭكخستتيان(جمع آورى و سازماندهى اطلاعات) ۱ - نمونه كان يان سامپله كان(مدل ها) ۲ - ويينه هى روونكردنه وهى(نمودار) ۳ - پيوانه كانى روو كردنه چهق(اقدامات گرايش مركزى) ۴ - نواندنى شيويته ره كان(بازنمايى تحريف شده - نمايش گمراه كننده).

بهشى چواره م: ژماره سروشتيهه كان و كه رته كان(اعداد طبيعى و كسر ها)

۱ - تواناى دابه شبوون(بخش پذير) و شيته لى خوبهش(عامل اصلى)، ۲ - گه و ره ترين كۆلكه هى هاويهش(بزرگ ترين مخرج مشترك) و بچوو كترين چه ند جاره هى هاوبهش(كوتچك ترين مضرب مشترك)، ۳ - شيوازي شيكاري پرسيا ره كان - ليستيكي ريڭك پيڭك بهينه هى ۴ - كه رته كان(كسر ها) ۵ - به راورد كردنى كه رته كان و ريز كردنيان(مقايسه و ترتيب كسر ها) ۶ - كه رته كان، ژماره ده بيهه كان و ريژه سه ديهه كان(كسر ها، اعشار و درصدها) ۷ - چهند شيوازيڭك له يه ك له دواى يه كه كان.

بهشى پيڭجه م: كرداره كان له سه ر كه رته كان و ژماره كه رتداره كان(عمليات بر كسر ها و اعداد مخلوط)

زانباريهه كانت ساغ بكه وه(آنچه را كه مى دانيد بررسى كنيد) ۱ - كۆكردنه وه و ليده ر كردنى كه رته كان(جمع و تفريق كسر ها) ۲ - كۆكردنه وه و ليده ر كردنى ژماره كه رتداره كان(جمع و تفريق اعداد مخلوط) ۳ - ليكدانى كه رته كان و ژماره كه رتداره كان(ضرب كسر ها و اعداد مخلوط) ۴ - دابه شكردنى كه رته كان و ژماره كه رتداره كان(تقسيم كسر ها و اعداد مخلوط) ۵ - ريڭكا كانى شيكاري پرسيا ره كان(راههاى حل مسأله) - (يك طرح را بسازيد - نمودار رسم كنيد)، پيدا چوونه وه(حسابرسى - بررسيها)، ئاماده كردن بو تاقيكردنه وه(آمادگى از مونها - كاغذ تست)

بهشى شه شه م: ژماره ته واوه كان(اعداد صحيح)

۱ - ژماره ته واوه كان(اعداد صحيح) ۲ - ژماره ريژه بيهه كان(اعداد گويا) ۳ - كۆكردنه وهى ژماره ته واوه كان(جمع اعداد صحيح) ۴ - ليده ر كردنى ژماره ته واوه كان(تفريق اعداد صحيح) ۵ - ليكدان و دابه شكردنى ژماره ته واوه كان(ضرب و تقسيم اعداد صحيح) ۶ - ريڭكا كانى شيكاري پرسيا ره كان، ده رته نجامى ژير بيژى(نتجه گيرى منطقى).

بهشى حه و ته م: بره كان و هاوكيشه كان(مقدار و معادلات)

۱ - به هاى بر(ارزش مقدار) ۲ - دهق و هاوكيشه(متن و معادله) ۳ - هاوكيشه كانى كۆكردنه وه(معادلات جمع) ۴ - هاوكيشه كانى ليده ر كردن(معادلات تفريق) ۵ - هاوكيشه كانى ليكدان و دابه شكردن(معادلات ضرب و

تقسيم) ۶ - به كارهيئانى ياسا كان(با استفاده از فرمول ها - کاربرد فرمول ها) ۷ - ريڭكا كانى شيكاري پرسيا ره كان - به هه نگاهه كانتدا بگه ريژه(خطوات را بررسى كنيد - كار عقب افتاده).

بهشى هه شه م: ئه ندازه(هندسه)

۱ - پيوه ندى نيوان گوشه كان(رابط بين زاويه ها) ۲ - راسته هيئه كان و گوشه كان(خطوط و زاويه ها) ۳ - سيڭوشه كان(مثلث ها) ۴ - چوار كان(چهار ضلعها) ۵ - بازنه(دايره) ۶ - پارچه راسته هيئه جووتبووه كان و گوشه جووتبووه كان(متناظر و بخش ها و زوايا) ۷ - له تكدردنى پارچه راسته هيئه و گوشه كان(بخش هاى خط بيسك و زوايا) ۸ - شيويه هاوشيوه كان و شيويه جووتبووه كان(اشكال مشابه و اشكال يكسان) ۹ - ريڭكا كانى شيكاري پرسيا ره كان - به دواى شيوازيكدا بگه ري(برنامه پيدا كنيد).

بهشى نوبه م: ريژه و شيوازه ئه ندازه بيهه كان(درصد و الگوهاى هندسى)

۱ - ريژه و تيكر(نسب و ميزان) ۲ - ريژه كان و شيويه هاوشيوه كان(نسب و ارقام مشابه) ۳ - به كارهيئانى شيويه هاوشيوه كان(با استفاده از ارقام مشابه - کاربرد ارقام مشابه) ۴ - پيوه رى ويئه كيئشان(ترسيم مقياس) ۵ - داشكان و باج(تخفيف و ماليات) ۶ - شيوازه ئه ندازه بيهه كان(الگوهاى هندسى) ۷ - جيڭور كيئى شيويه ئه ندازه بيهه كان(تغيير شكلهاى صفحه) ۸ - ريزبه ندى(ترتيب)

بهشى ده بيه م: قه باره و رووبه ر(حجم و مساحت)

۱ - چيوه هى چهن دلا(محيط چند ضلعى ها) ۲ - چيوه هى بازنه(محيط دايره) ۳ - رووبه ر(مساحت) ۴ - رووبه رى بازنه(مساحت دايره) ۵ - رووبه رى گشتى بو لايكيشه ته ريهه كان و هه ره م(سطح منشور مستطيل شكل و هرم) ۶ - قه باره(حجم).

تئيبينى: زور سوپاس بو را و سه رنجه كانتان، ده ستخوشى له و كه سه ده كه م هه له م بو راست ده كاته وه.

ماله بابم

سابلاغي جاران

په روانه نه حمه دین - مه هاباد



جارز بووه، لیمان تووړه ده بی. ده لئ: ده ک مالتان به قورئ نه گیرئ بؤ ده رگا ناکه نه وه؟ بؤ ده نا کافر م؟ رڅم فرؤ شتوه؟ نه وه خات مه حسووم دپله سه گ بؤ ده رکم لئ ناکه به وه؟ وه لا حه قایه تان بؤ نالیم. بتمینئ خات په روانه به سهری نه و حاجی شیخ عه بلا نه فندیبه به لای مدبهق و تندروریدا بی و بلیی نان و کولیره ی چکوله ساز ده که م هه ر سه گ پتوه ده نیم. به و قورئانه ی بابم لئی خویندووه نه و جار له بهر سه رمایه که سیرم کن، تازه ته په بو له هه ویرئ ناهینم، ده برؤ، ده ی. مستیک به فر هه لده گرم و به تیغه ره ی پشی مه حسووم پئی داده دم و هه لدم. په پیم دهنئ و هاوار ده کا ماریلی چما ده ستم نه تگاتئ حیاتی په شت لیده برم. زمانی لئ ده ردینم به غاردان ده چمه ژوورئ و له پشت نه نکم خوم ده شاره وه. مه حسووم دئ بؤ لام دهریکینم و له بهر نه نکم ده پاریمه وه له ده ست مه حسووم پئ رزگارم کات. نه نکم ده لئ: مه حسووم رؤ له تئ جیحیلی چت به و کچوله داوه؟ ده لئ: خانم نازانی وه ره همی پئ هه لیناوم. نه و جاریش به خاتری تئ خانم وازی لئ دینم به لام له ده ستانی شیت بووم، هه راسانی کردووم.

خات حه لیم خه ریکي ریتکه گرتنه وه ی ده بی و له بن زاری ناره ناری دئ. ده چم له په نای هه لده کرووشمیم بزانه چ گورانیبه کی ده لئ؟ دایکم ده لئ: حه لیم نه وه چی؟ ده لئ مانگی شه رمیته دا مالته ده ننگ هه لینه با گویمان لئ بی. خات حه لیم له روومه تی دادات ده لئ به خاتری خودای ناغا گوئی لئ بی نابرووی به هه زار سالم ده چی! دایکم ده لئ: ناغا له مال نئ. خات حه لیم ده سته ژنیکي میانساله و که میک وه نیوکه وتووه به لام خړ و خؤل و خوینی شیرین و سوور و سپیه، وه ک ده لین کاتی خوی لاوکوژیکي جوان و له بار بووه، خوا هه لنگرئ ئیستاش چاک به خوی راده گا. سهری قامکه کانی فندچه یه و هه میشه بونی گولاوی لئ دئ.

جا به دواي داواي دایکم خات حه لیم دنگ هه لئ پئی و نه وه ی ده لئ نالیتنه وه (قورپانت بم نه ی بای شه وئ، خه و دئ له چاوم ناکه وئ: دل مه جنونه، له بلیی ده وئ: دووگمه ت داخه، دووگمه که ت: که س نه بینئ خالی نیوان مه مکه که ت.). دنگیکي مه له کووتی هه به، نهرم هیدی و گیرا، هه ر ده گه ل کوته که شی قوولکه یه کی ده که ویته سهر لا روومه تان هینده ی دی خوینشیرین

نیوه راستی مانگی ریبه ندانه و سه رما وسایقه یه، تف هه لاوی، ده یبه ستئ. سو به به قه لاشکهری داری کووران نیل دراوه و وه ک پؤلوی سوور بؤ ته وه، هه ر که سه له لایه کی ژوورئ دانیشتووه و خه ریکي کاری خویته تی. نه منیش وه ک بهر خوله ی ترسی گورگی له زگدا بی، له په نا کووره ی خودا خودامه خه وم لئ که وئ و دلیان نه یه هه لم بستین، ده زانم نه وشه و نانکه ر دئ و خؤ ده بی هه ر منیش بچم ده رکه ی بکه مه وه. جا خه و به زوریش نایه. بیر ده که مه وه و ناجوولیمه وه.

شه ودره ننگانه ته قته قانه ی ده رکئ هاواری لئ هه لده ستئ! هه موو ده لئ تئ بلیی کی بی به و شه ودره ننگانه ری لئ ون بووبئ؟ نه نکم ده لئ مالتان نه شیوی نه وه دوو پؤزه چاو روانی خات حه لیمیم، نان و کولیره مان نه ماوه. مالوو خرا نه بی ده لئ قه ت نه و ده مانه که سمان لئ وه ژوور نه که وتووه!

به لئ فیتووی خوم ده ناسم و ده زانم ده رگا کردنه وه بیگاری کچه چکوله ی مالییه و له ترسان زگم وه ژان ده که وئ. هینده ی دیش خوم له په نای سو به که مه لوس ده که م و وه ک ماری مردوو خوم له خه و ده که م. ناخر سهر له ئیوارئ له ده رئ بووم وه ختا بوو له سه رمان ده ستم کؤل بن و ده زانم زور سارده نامه هوئ بچم ده رکه ی بکه مه وه. له پر دایکم ده لئ: رؤ له مه حسووم خیرت ده گاتئ خات حه لیم سه رما بردی، ره ق هه لات، خیرایه ک بچو ده رکه ی بکه وه. مه حسووم ده لئ: ناخر خانم ناویرم به ته نئ بچم با په پوو له گه لم بی. نه نکم ده لئ: په پوو له حه وت سالان راست بؤ ته وه نه وه خه ونی حه وت پاشایان ده بینئ. جا چما له بهر بزوزی و عه جوولیان خوم پی راده گیرئ؟ له پر له فرقه ی پیکه نینئ ده دم و ده زانم خوم له خه و داوه. به قوونه شه ر و پرته برت و بؤله بؤل و چاو کوشینه وه وه دواي مه حسوومی کاردار ده که وم. هه ر دوو ده ستم له بن پیلیم ده نیم، هه وا گه لیک سارده و بایه کی توند دئ سهری که وئ ده په ریئت. ناسمان ساوی پاکه و هه ر ده لئ گا لسکی لئ داوه. نه ستیره کان له سه رمان وه زریوه که وتوون و مانگ که سیره تر له من و له وان به بهر ناسمانه وه سیس هه لاتووه و خواخوایه تی بهر نه بیته وه. لکی داره کانی حه ساری سه رمایان لئ ده بارئ: زوقم دایپوشیون. خات حه لیم له پشت ده رکه ی له سه رمان عاجز و



دەبىن. ھەر خۆشە گوۋى بۇ بگىرى و چاۋ لەسەر و چاۋى بگەى.

لەسەر زگ پادە كىشىم و دەستە كانم لە بن چەنە گەم دەنىم. چاۋ لە زارى دەبىرم و گوۋى دەدەمە گۇرانبىھە كانى و چاۋەرى دەبم حەقايەتى مام گورنەتە لەم بۇ دەست پىن بكات. تاۋناتاۋىك خەو شلم دەكات و خەونوۋچكە دەمباتە، دەستى ژىر چەنە گەم دەنوۋشتىتەو و بەلادا دىم، لەپەر وەخەبەر دىم. ئاخىر دەمەھەوۋى دانە دانەى وشەكان لەبەر كەم و بەيانى بۇ ئايشە گولى ئاۋالم بگىرمەو.

نازانم كەنگى خەو كەلەلای كىردووم و كى بردوومە سەر جىگاگەم. بەيانەى و بە دەنگى نەنكم وەخەبەر دىم، رۆلە پەپوولە، پەرىلى، مېرىلى، دايكە كەم، خوشكە كەم، دە ھەستە دادىلى گيان بچۇ دەست و دم و چاۋت بشۇ، وەرە نان و چاۋى بچۇ بە قوربان، چاۋ ئەو نانە گەرمە گەلا گەلايە چەند جوانە. بە نەقەنەق و خۇكىشانەو و بە نەبەدلى ھەلدەستم. نەنە گيان زۆر سارده بە ئاۋە سارده كە دەستم دەبىھەستى. نەنكم دەلى: مالتە بۇ ھەمىشە سەرما بردووى؟ ھەستە كەسم گيان ئاۋى سەر سۆبە كە گەرمە، چۆن دىلم سەرما تى؟

دوايە بە خلىسكىن و ھەنگلەشە لەسەرىكى مەدبەقى دەدم. خات حەلىم دەلى: ئەو ھاتى؟ ياخودا نەبى بە قاتى، لەو ھاتە ئەمن نەمدىۋى چەندان خىريان لى دىۋى؟ خەونى خۆشت دى؟ ئەو ھەستەى نازىلى نازان؛ تەق تەقى كەوشان؛ بۇنى وەنەوشان؛ سەداى چاۋرەشان؛ بۇ كۆى دەچى؟ كچى پەپوولە نەلى دەچمە شارى شوو كىردو! ئابرووم نەبەى. زار جوۋى كەم بنىشتى كوردى دەداتى و ئەنگوتكىكى چكۆلەى ھەوېرى. دەلى: بە زات و سفەتى ئەو خودايەى لىكاۋى و چىلماۋى و وەك داغى رەشى لى بگەى، بۆت بە تەندوۋرئو نانىم. دوايە نەيكەى گريان و نوۋكەنوۋك و ھۆلەھۆل، شكايەتېشىم لەكن ئاغای لى نەكەى، تەندوۋرە كەم لى بېس دەبى. جوۋجىلى پاك و خاۋپن و ئاقل بە. دادەى بزنام ئەو ھە پىشتە دەستەت بۇ قەلشېۋە؟ ئاخىر پىم نەكوتى ئەو ھەندە خلىسكىن و تۆپ تۆپىنئى بە بەفرئى مەكە؟ ئىستا ئەو ھەموو بوۋكەلە بەفرىنە خوار و خىچانە چن لە ھەسارى سارت كىردوون؟ ئەو بۇيە دەستۆلە كانت قەلشېۋن. وەلا تىرم خوار، ھەر ئەمن نەسېھەتت دەكەم و ئەتۆش مېشى لە گوۋنى خەرەكان دەبژىرى!

دوايە دەلى: ئايىسى خۆزگەم بە خۆت پەپوۋگيان رۆزى خۆشت ئىستاىە، خودا دەزانى داھاتووت چ دەبى؟ كى دەيكووت ئەمن رۆز تاكوو شەۋى لە قوون تەندوۋرئى شەرە ئاورئى دەكەم؟ ئاخىك ھەلدە كىشى.

مەحسووم لەلايەكى مەدبەقى شىۋى دەكا، شەرىف خۇ بە مەدبەقى دادەكات. خات حەلىم چاۋى تىدەبىرئ دەلى: ھەتېۋە بى شەرەمە كوا سەر و سالاۋت؟ پىزار سىمىلت گوۋگرە بېو. شەرىف دەلى مالتە پراۋەستە لە بەر

دوۋكەلى نەمدىۋى.

شەرىف لەلاى مەحسوومئ لەسەر كۆلكە دارىكى دادەنىشى، لەنەكاۋ پىر دەداتە ئاۋال كراسەكەى مەحسوومئ كە دايناۋە بېشۋات. بۇلاى كەپۇى دەبات و ھەلى دەمىسى، دوايە دەلى چەتېۋە مەحسووم ئەو ھە بۇنى خۆشى لى نايە؟ ئەو ھەمىز تىدە كىردە؟ مەحسووم شىت دەبى دەست دەداتە دىر كە گۇبىكى و بە دم و چاۋى شەرىفى دادەدا. شەرىف ھاۋارى لى ھەلدەستى، دەك مەحسووم دەستت خۆش بى بەلام چەتېۋە سەر و سىمىل زۆر ئىشا. پاتىمىن نەمرم تۆلەت ھەر لىدە كەمەو ھەلام بە دىر كە ودا لى نە كلكى كەروىشىكى! دىرووگوۋىنى لەسەر و سەكوت و دم و چاۋى دەردىتتەو. چاۋىك لە مەحسوومئ دادەگرئ.

لەو دەمەدا نەنكم لە مەدبەقى وەزور دەكەۋى، دەلى ئەو ھە چى؟ دىسان سەگ و پىشەلە پىك وەربوون؟ حەلىم ئەو ھە نەسېھەتتىكان ناكەى؟ وەلا ئەتۆ ئەو بەزەمت لە جوۋتەى خىر و شەرى لى خۆشترە. رۆلە عەبىھە شەرمى بگەن، شەرىف دەلى خانم بۇ خۆت دەزانى ئەمن چەند بەستەزنامن خۇ مېشىم لەبەردەمى ھەلنەفرئى ھەموو خەتەى مەحسوومئى، لاق لەسەر كلكم دادەنى، قەلسم دەكات. مەحسووم دەلى بۇ خانمئ بگىرمەو چەت كىرد؟ خات حەلىم چاۋ لە دەركەى دەكات و لە پوۋمەتى خۆى دەدا و دەلى مەحسووم وس بە، وس. ئاۋر دەدەمەو ھەبەم لەنىۋ دەركەى پراۋەستاۋە و شەرىف غاردهداتە پىشت كەندوۋى ئاردى و مەحسووم يەك پى پادەو ھەستى. بىم دەلى حەلىم رۆلە ماندوۋ نەبى، پووت سى بى؛ قالبت ساغ بى. پەپوۋ ئەو نانى دەكەى؟ ئەى لە بابى خۆت كەۋى، ئەو ھەچمە سەرى نەكانى خۆتم بۇ بىنە ئەو پوۋ مېۋانى كچى خۆم دەبم.

بىم دەچىتە سەرى و شەرىف دىتە دەرى، رەنگى بە پوۋە نەماۋە. نەقورچىكى لە مەحسوومئ دەدا و بە غاردان وەدەر دەكەۋى. نىزىك قاۋەلتوۋنى دايە خورشىد، زنى خالزۋاى بىم كە ئاۋالى دايكەم لىمان وەزور دەكەۋى. وەك ھەمىشە كەوشى پانى مېشۋولەدارى بلىندى لە پىن كىردوۋە، دەرزىلە و تارايەكى كەمە، ھەر لە دەركى را ھاۋار دەكا كچى سەيدە سۋال كەر(بەدايكم بە شۇخى دەلى) بۇ بەرەو پىرم نايەى؟ ئەمن گەور ك و تۆ كرمانج، وەرە لە دەورى ئەو ھەوزەى دەستىكى بگىرن. دايكم بە ئامىزى ئاۋەلە بەرەو پىرى دى، دايە خورشىد دەست دەكا بە گۇرانبىان و بەلكى دەسمالى چۆبى دەكىشى، دوو بە دوو لە دەورى ھەوزە گەورەكەى ھەسارى لەنىۋ بەفران گەرىكى خۆش ھەلدەپەرن. ئەمىش گاۋانى دەگرم، تاو نا تاۋىك زرم خۆم لە ئەزى پادە كىشىم. دەلى خودا خەنى كىردووم دايە خورشىد ھاتوۋە، ئاخى دايە خورشىد شىرى داومئ.

دەلىم دايە خورشىد پىنج بەردەى بگەىن؟ دەلى پەپوۋ پىنج بەردەم بۇ ھىتاۋى وەك چاۋى ماسى خىر. بەردى



پانیشم بۆت هیناوه، جا دووبه دوو بازه لئینی ده کهین. خۆم له پاوه شسی داو پیم و روومه تم به روومه تیوه ده نیم و بۆنی هه لده میسم. ده لیم دایه خورشید چه ند خۆشه هاتی. خات هه لیم خه ریکی کولیره ساز کردنیه، دایکم به ماسووله ی چه رخی خه یاتی کولیره کان ده نه خشیئی. هه ویری کولیره ی خۆم پان کردۆته وه به لام نازانم به چی بینه خشییم؟ خۆ ناویرم ماسووله ی له ده ستی دایکم ده رینم. به غاردان ده چمه سه ری قه له متراشیکی ده ست ده ده مئی و دیمه وه مدبه قی و کولیره که م ده نه خشییم. خات هه لیم بۆم به ته ندووریوه ده نی. ده برژی و لئی ده کاته وه و ده یهاوینه سه ر مه جۆعه می، خیرا پری ده ده مئی و هه لیده گرم به لام نه وه نده گه رمه ده ستم ناگا ده کات و فریسی ده ده مه وه. خات هه لیم ده لئی نه ری سه یده نه و کچه ت به حه وت مانگی بووه؟ خۆ حه جمینی نی.

مه حسووم هه ر له هات و چۆدایه؛ به شه نان و کولیره ی جیرانان ده بات. شه ریف له هه ساری پیشی پی ده گری و کولیره کی له ده ستی ده رفیتی، جواره تی ده کات و له لاگوویی ده نی. مه حسووم مۆرکی لده کا و ده لئی وشپاربه خۆت نه خنکینی. شه ریف زمانی لی ده ردینی و ده لئی جا بۆم ده گری؟ مه حسووم ده لئی نه دی به سه ری بابت! خات هه لیم ته واو بووه و کووپه و کوله که ی شاقه باغی رۆ دلیته ته ندووری تا کوله که کان برژین و کووپه کان بزرینگینه وه. نه نکم ده سه ته ده سه ته نانه کان له سه ر جۆلانه ی داده نی بۆ وه ی مشک تخونان نه بی.

خات به گی جیرانمان ده سه ته واریکی جل هیناوه له ته ندووری داده یانسوورینی! ده لیم خات به گی کراسه که م ده رییم وه ک تۆ له نیو ته ندووریدا بیسوورینم؟ پیده که نی ده لئی په پوو گیان جلی تۆ خاوینه نه وه جلی میوانه کانی من له ته ندووریاان ده وه شیم. ده پرسم ده وه شیم یانی چی؟ ده لئی ده عبایان تیدا، ده عبا! ده عباکان به گه رمای ته ندووری ده کوژم. له پر هه لدیمه سه ری ده لیم نه نه وه ره خات به گی ده عبایان ده سووتینی. هه موو پیم پیده که ن، ته ریق ده بمه وه.

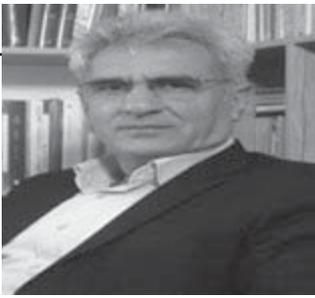
دوای خواری شییوی شه وان، خات زیبا و عایشه خان و خات به گی (جیرانه کان) و نه نکم و دایکم ده چنه مدبه قی. وه ک هه میسه به هه لبه ز دابه ز به دوایانه وه م، لاقیان له نیو ته ندووری ده کیشن به پاله په ستیو جی بۆ خۆم ده که مه وه، خات زیبا ی ئاوکیش ده لئی په پوو نه تۆش باداری؟ ده لیم خات زیبا با نایه، دیسان هه موو ده ست پیده که ن به پیکه نینی. نازانم نه و گه ورا نه بۆ به قسه کانم پیده که ن؟ شیتن، شیته. ژنه کان ده ستیان پی کردوو به تۆ قرتاندن و نه قل و باسان و ئارقچین چینی. خه وه ده مباته وه، یه ک دوو جار راده چه نم وه ده زمانم له ته ندووری که وتووم.

به یانی که وه خه بهر دیم، مالی وه ک رۆژانی پیشوو نی. بابم تووره یه و له ژووری قه ده مان لی ده دات. نه نکم و دایکم په ریشان. شه ریف چاوی ته ره! باسی

مه حسوومین ده که ن به لام لیم حالی نی چ خه به ره؟ له پر ده لیم نه نه گیان مه حسووم چۆته هه مامی، هه موو بۆ لام دین ده وره م ده دن ده لین چووزانی؟ ده لیم دوینی شه وی بوو خچه که ی له په نا ده رکه که ی هه ساری دانا کوتی په پوو به یانی زوو ده چمه هه مامی. شه ریف به سه ری خۆی داده دات و ده لئی چه تیوه ئاخری کاری خۆی کرد، خانم به جه دی باپیرم ره دوا که وتوو، ره دوا ی نه و هه تیوه گرووبانه ی کووچه ی سی نشان که وتوو، بیچاره بووم. نه نکم له بهر خۆیه وه ده لئی رۆله مه حسووم خودا خه جاله تت کا، ئاخه ر رۆله پیته کووتبان هاتبانه خوازینیت خۆ پیتم کووتبوی به نازی مالی بابت به جیاز و دلی خۆش به ریته ده که م. رۆله بۆ وات کرد؟ بابم کاتی وه ده رکه وتن له مالی ده لئی مه حسووم مرد که س حه قی نی باسی بکات. داوینی نه نکم ده گرم ده لیم نه نه گیان مه حسووم چۆته هه مامی ره دوا ی بگری؟ ره دوا چۆنه؟ گه وره یه؟ خوشکم نه قورچیکم لی ده دات و ده لئی لال به مالت نه شیوی، بۆ نه وه نده ده پرسى و قسان ده که ی؟ نه وه بۆ قه ت ماندوو نابی؟ شه ریف چه پۆکیکی به سه ری خۆی داده دات و له هه ساری ده چیته ده ری و ئیدی ناگه ریته وه. قه ت ناگه ریته وه.

خات زیبا به هه ره مه دیته مالی و له روومه تی خۆی ده دا و ده لئی دیله سه گه رۆیی؟ هه جهره خاتوون به مه ره قه دی شیخی زه نیلی قه ده رییک بوو مه حسووم یا ناره ناری ده هات یان فرمیسکی هه لده وه راند و هۆله هۆلی ده هات. نه ی له وه دیله به بایه، نه وه ی له بن سه ری دابوو، بۆیه خوشکی به وه سه ره سپیه م ده هاتمه ژووری قه ده رییک بوو فوونی له بهر نه ده بزاتم، هه ر له فکر و خه یالاندا بوو! نه ی له وه نمه ک به حه رامه ی! جا چۆن ره دوا که وت؟ ده ک رووی ره ش بی. خۆ جاریک نه هاتنه سه ری. ئای دنیا چه ند خراب بووه. هه جهره خانم به خودای بۆیه ره دوا که وت بۆ وه ی سه گباب پارچه زیریکی بۆ نه کړی. جا نه وه ده بینن پیموانی به خته وه بی. نه نکم ده لئی خات زیبا تۆ خودا واه لئی یا خودا داو و دامه رزای بی و له بهر به ختی خۆی به سه سیته وه به لام خۆزگه به جیاز و نیاز ده رۆیشته. خات زیبا به پرت پرت ده چئی له ته کیتی بابه خه لیفه ی ئاوی بینی. ده لیم نه نه گیان خات زیبا بۆنی ناخۆشه. ده لئی شیته واه لئی خات زیبا دلی دیشی، خات زیبا له قه سه باخانه ی کاری ده کا و چه وری که ولان لی ده کاته وه و چه رلیکان ده برژینی، رۆنه که ی ده گری سابوونی پی ساز ده کا و ده یفرۆشی. ده لیم نه نه نه گه ر خات زیبا دلی ئیشا بیه کن دوکتوری؛ ده لئی نه ی له و بی عاقله ی! ئاخه ر نه من نه و شناهت چۆن فیتر که م؟؟؟؟

باوه شیک ریتر و نامیز



ژنن ناقداریین کورد (مهریه خان)

عه بدولکه ریم سوروش (ناریاس) - ئورمیه

- ئە ی دەلال
- زەنبیلفرۆش

دیاره کو مهریه خان یه که مین ژنا دهنگیتر یا کورده کو ب زاراوایی کورمانجیا باکووری ستران ل سهر قهوان گۆتیه و سترایه. مهریه خان ۱۳ به سته یی فولکلۆریک، شەش لاوکی نه ته فی و ۱۵ حەیرانوکی نه فینداری سترایه. ههروسا ژ سهر گۆتین بریز "کاملی کاکه مین" مهریه خان یه که مین بیژهری رادیویا کوردی یا "به خدایی" ژ ی بوویه.

مهریه خان د سالا ۱۹۴۹ ان دا تووشی نه خوه شیه که پر خراب تی و پستی کیشانا گه له ک ئیش و نازاران د ناقا خه ریبی و ئیشین مه زن. داویا مه ها ته مووزی سالا ۱۹۴۹ ان دا د بازاری به خدایی چاف ل فی دنیا یا خاپخاپۆک مچان و کوچا داوی کر.

مهریه خان و جقاتا کوردی

د ده مه کئی ده کو د جفاکا کوردی ده ب شهرم دهات دیتن کو ژن بین دهنگیتر یان موزیکشان و پرانیا دهنگیترین کوردان زلام بوون، مهریه خان خوه دا بایی هونه را کوردی و ژ بهر فی یه کئی گه له ک زه همه تی کشاندن. مهریه خان د ناف کوردان ده وه که یه که مین سترانیتر ژن تی ناسکرن. ل گه ل ریز حورمه ت ژبو بریز ناریان ده رگه له یی ل بازاری هه ولیتر.



مهریه خان (مهریه محمه ده ئه حمه د) د سالا ۱۹۰۴، ل گوندی "دیگرگولی" سهر به ناوچه یا جزیرا بو تان ژداییک بووه. مهریه خان ل ناقا ژیا نا خوه دا تووشی گیر و گرفتین گه له ک نه خوه ش بوویه. لئیه لی کاریبه ب شییان و هیزا خوه ل هه مبه ری ئه وان گیر و گرفتان بسهر که فیت. یه ک ل تایبه تمه ندیی مهریه خان ئه فه بوویه کو ئه وئ هه رتم له چک ل سهر سهری خوه گری دایه. شیقازا له چک گری دانا ئه وئ هونه رمه ندا کورد هه ی ژ ی ل ناقا کوچه ران و ل هه نه ده ک ده فه رین "شه نکالی" به رده وامه. پشتی شهری جیهانی یی یه که م مهریه خان ل جه و واری خوه کوچ دکه و به ره ف شامی فه دچیت. مده هه کئی ل بازاری "ده می شقی" دا دمی نه و پشته ره د سالا ۱۹۲۴ ان دا دچیه باشووری کوردستانی و ل بازاری "زاخوی" دا جیوار دبیت. پشتی ده مه کئی کومپانیا تو مارگه ها "ده نگ" ل بازاری "به خدایی" تته دامه زراندن. ئه و تو مارگه ه سترانان ل سهر قه وان تو مار دکر. مهریه خان ژ ی ژبو نا کو سترانین خوه ل سهر قه وان تو مار بکه ت دچه بازاری «به خدایی» و د سالا ۱۹۳۰ ان دا چه ند لاوک و سترانین خوه ژ لایه کۆمپانین "به یزافون، ئۆدیون و ئه بولکه لب" فه ل سهر قه وان تو مار دکه. یه که مین قه وان د سالا ۱۹۳۰ ان دا ب نا فی "دۆمامی" ها ته تو مار کرن. مهریه خان یه که مین ژنا کورده کو سترانین خوه ل سهر قه وان یان گرامافون تو مار کریه. خینجی سترین ل سهر قه وان، مهریه خان ل ئیزگه ها رادیویا به خدایی ل ته ف ده نگیترین نافه یان وه کی: مه مه ده عارفی جزراوی، هه سه نی جزراوی و ئه لماس مه مه ده سترایه. مهریه خان ژ لایه کۆمپانیا "هیس ماسته رس فویس" ۱۲ لاوک و به سته ب ۵ قه وان و ۴ قه وان کۆمپانیا "کۆلومبیا" کو سه رجه م دبه ۹ قه وان تو مار کریه.

هه نک به ره مه مین دهنگیتر و سترانیتر نافه یان مهریه خان:

- لۆرکی لۆرکی
- گولی وه ی نار
- هه ی به رده به رده
- لیلی وه سو
- گول شینی شینی
- یار هه لیمی
- مه مه ده دۆ رو
- لیلی ئیمی
- لی دایی
- لۆلۆ سواری

ژنى كورد و دنيای ئۆنلاين



دهۆك بارزانی - سۆران

دهسكهوتى ته كئولۆژيای زاناينى رۆژاواوه بهدى هاتوووه و لهسهرانسهرى جيهاندا په رهى سه ندوووه. كۆمه لگايه كى تازه به فۆرميكي تازه كه دنياى بچووك كردۆته وه و پيگه وهى گري داوه. ئيمه ي كورد له م دنيا تازه شدا ههين و ناتوانين تيدا نه بين. ئينته زينت و سۆشال ميديا رۆژبه رۆژ به ره دهستيني و ئاسه وار و كار يگه ريتى خوى له سه ر كۆمه لگا نه ريتيه كان نيشان ده دا. ئيستنا وای لى هاتوووه كه ته نانه ت له شار و شارۆچكه كانى رۆژه لاتى كوردستانه وه خه لكانتيكى زۆر ئەندامى سۆشال ميديان و له گه ل جيهانى ئەوديو سنوووه ده سترده كان له پيوه نديدان.

ته نانه ت ده و ره ميوانيه كانيش وه ك جارن نه ماوه و خه لك هه ربه ك به مۆبايلى خوى ئاگاي له دنياى ده ره وهى ميوانى و شه ونشينييه.

باسى ئيمه ئەوه يه كه ئەگه ر به كسانى خوازان هه زاران هه زار سال له مه و به ر نه بوون يان ژماره يان ئەوه نده نه بوو تا له ره وتى دروستبوونى كۆمه لگاي ئينسانيدا ده ور بگيرن و رينگا به پياوسالارى نه دن و مرۆقسالارى باو بكن، له م ده و ره دا به ژماره يه كى زۆر هه ين و ده توانين له بچمگرتنى كۆمه لگاي ئۆنلايندا به شيوه ي كۆمه لگايه كى مرۆقسالار كه به رانبه رى و به كسانى و ماف و حورمه ته ئينسانيه كان له بناغه سه ره كيه كانى بيت، ده ورمان هه بي. ئەگه ر به ييلن كۆمه لگاي ئۆنلاينيش تووشى هه مان په تاى پياوسالارى نه ريتى و دوا كه وتوو بيت، ئيمه وه ك نه ته وهى كورد، دۆراوى چاخى ئينته زينت و ته كئولۆژيا و دنياى ئۆنلاينيش ده بين. ئايا ئى ده سكه وتبوون و سه ركوت و هه ناسه ساردى نيو كۆمه لگاي واقيعيمان به س نيه و لى بيزار نين؟ ئايا كاتى ئەوه نه هاتوووه كه له جياتى په ره پيدان به فايرۆسى نه خۆشيه نه ريتيه كۆمه لايه تيه كان بۆ نيو دنياى ئۆنلاين، به پيچه وانه وه دنياى ئۆنلاين بكه ينه كۆمه لگايه كى به فه ره ننگ و پيشكه وتوو به چه شنيك كه بتوانيت رۆلى پۆزه تيف و ئەرئى له سه ر كۆمه لگاي نه ريتيمان بگيريت و ته نانه ت له ويشدا ئالوگۆر به دى به نيت؟ به راى ئيمه ده كرى ئينتيرنيت و تۆره كۆمه لايه تيه كان له جياتى فه زا به كى خۆخۆرى كوردان و پانتاييه كى دژه ئن، بكرت به پانتاييه كى زانستى و فه ره ننگى و به كگرتن و پيشكه وتن.

ئيمه واژۆكه رانى ئەم نامه برىتى له ژنان و پياوانى كورد، بريار ده ده ين چيتر قبولى ئەم ديارده ناچه زانه له دنياى ئۆنلاين دا ناكه ين و زۆر به جيدى و به كگرتوو به ره ورووى كه سانيك ده بينه وه كه ئاگايانه يان ئاگايانه په ره ده دن به:

١- توندوتيزى دژ به ژنان به هه ر چه شنيك

٢- سيكسىزم

ژن به دريژايى ميژوو له سيسته مى زالى پياوسالارىدا وه لانراوه، پشتگووى خراوه، ده ننگى نه بيستراوه، سه ركوت كراوه، وه ك كۆيله چه وسيندراوه ته وه و كه سايه تى مرۆقانه ي تيك شكيندراوه. به داخه وه ژن هه ر چه نده تواناي هزرى و زانستى بوويت له و سيسته مه دا به س وه ك سيكس ئوبجيكس سه ير كراوه. جوانى جهسته ي، سه ره كيترين پيوه ر بۆ هه لسه نگاندى بووه و بايه خى ئەوتۆ به تواناكانى ترى نه دراوه. كاتيكيش به پى پيوست بايه خيك به ژن درايى، له سيسته مى پياوسالاردا زياتر وه ك ئامپر به كار هينراوه. ئەم ديارده ناشيرينه له گشت كۆمه لگاكانى جيهاندا بيندراوه و دياره كۆمه لگاي كورديش له و ديارده ناچه زه بيه ش نه بووه.

ئەگه رچى له سايه ي بزافى جيهانىي ژنانه وه بارودۆخى ژنان له برىك له ولتان گۆردراوه و به ره و باشتربوون چوو و ده چى، به لام به داخه وه بارودۆخى ژنى كورد هيشتا وه ك بارودۆخى نه ته وهى كورد ناله بار و ئالۆزه. له وانيه زۆر كه س ناله بارى دۆخى كورد بكه نه پاساويك بۆ هه لسوكه وتى نادرست له گه ل ژنانى كورد و بلين مرۆقى كۆمه لگاي ئيمه به ژن و پياويه وه په ره ده ي سيسته ميكي ويرانن كه ده سه لات به سه ريدا داسه پاندوون، كه واته ئەوه هه لسوكه وته دژ به ژن بۆ كۆمه لگايه كى بنده ست ئاساييه! به لام به برواي ئيمه وا نيه. هيج توندوتيزى و ئازار و سيكسىزم و ناچه قى و مافخواردنيك ئاسايى نيه. جا چ مافى ژن بيت چ مافى كورد و چ مافى هه ر ئينسانيك و نه ته وه يه ك له م جيهانه دا.

هه ره ها جيگاي سه رنج و دلخۆشيه كه گشت پياوانى كورد هه لسوكه وتى قيزه و نيهان دژ به ژن نيه. ئەگه رچى ژماره و ئامارى راسته قينه ي ئەوه پياوانه نازانين به لام ژماره يان هه رچه نده بى، خۆ ئەوانيش له هه مان كۆمه لگا و سيسته مه دا په ره وه بوون! ديسانيش پاساوى ژير ده سته بوون و تاوانبار كردنى ده سه لات ته نيا خۆپه راندنه وه يه كى ويرانگه رى كۆمه لاييه له به رپرسياره تى تاك و كۆمه ل و كولتورمان بۆ پيشكه وتن و هه نگانان به ره و گه شه.

دياره سيسته مى پياوسالار هه زاران هه زار ساله كه به ره دوامه و جيلى ئيمرو له وه تى چاوى كردۆته وه له سيسته ميكد له دايك بووه كه تا ميشكى ئيسقانى كۆمه لگا ريشه ي روانده و په ره ي سه ندوووه. له هه ر لايه كه وه ده سته بۆ ده بين تا ريشه يه كى بقرتين هيشتا ئەم داره ريشه ي زۆره و كارى بيوچانى چه ندين جيلى ده ویت تا بگۆردريت و دلنياشين رۆژتيك هه ر ده گۆردريت.

دنياى ئۆنلاين، كۆمه لگايه كى تازه يه كه به هوى



ساختمان جدید رادیو و تلویزیون کرمانشاه در میدان نفت این شهر، مکان رادیونیز به ساختمان جدید منتقل شد.

این رادیو به مدت ۳۶ سال بدون وقفه به فعالیت پرداخت و در اوج فعالیتش با مدیریت مظهر خالقی روزی ۱۲ ساعت برنامه پخش می‌کرد. از سال ۱۳۵۹، رادیو کردی برون مرزی شروع به کار کرد که سبب انتقال مجدد فعالیت‌های رادیو کردی به تهران گردید. در این دوره برنامه‌های کردی برای مخاطبان کرد خارج از ایران تهیه می‌شد. آغاز به کار این رادیو سبب شد تا از سال ۱۳۶۲، رادیو کرمانشاه عملاً به حالت نیمه تعطیل دربیاید. روند کاهش تدریجی تولید و پخش برنامه به زبان کردی در رادیو کردی کرمانشاه تا شهریور سال ۱۳۷۵ طول کشید و نهایتاً رادیو کردی کرمانشاه برای همیشه تعطیل شد.

نمونه برنامه های این رادیو:

۱. برنامه ی باخچه گولان:

۲. برنامه ی کاروان شعر و موسیقی:

این برنامه با مسئولیت شکرالله بابان، حسام‌الدین امین و سید عزیز علوی (به کردی کرمانجی)، به شعر و موسیقی کردی اختصاص داشت. معمولاً ترانه‌های کردی در فواصل بین برنامه‌های دیگر نیز پخش می‌شدند.

۳. برنامه ی هه‌وارگه هه دلان

۴. گولزاری نه‌دهب:

این دو برنامه با مسئولیت محمدطاهر هاشمی به ادبیات کردی می‌پرداخت و به جز شعر، بخش‌هایی را نیز به شعر کردی اختصاص می‌داد.

۵. تاپو و بوهم‌لیل:

این برنامه با اجرای سواره ایلخانی‌زاده هفته‌ای ۱۵ دقیقه پخش می‌شد.

۶. چیروکی شهف:

این برنامه گروهی بود و اعضای گروه عبارت بودند از: محمد صدیق مفتی‌زاده، جمیل روزبانیف سید عزیز علوی، اسعد سراج‌الدینی، پروین مشیر وزیری، سید حاجی علوی، عبداللطیف هاشمی، سواره ایلخانی‌زاده و سید جلال نظامی

۷. به‌زمی هه‌بینی (مخصوص روزهای جمعه)

ارکستر رادیو کردی کرمانشاه در سال ۱۳۴۲ شکل گرفت و از آن زمان تا سال ۱۳۴۵ به سرپرستی مجتبی میرزاده به فعالیت می‌پرداخت. در این مدت خوانندگانی مانند حسن زیرک، اسماعیل مسقطی، ابراهیم خوشنوا، مرتضی تندرو، سیف‌الله نادرشاهی، هاشم ربیعی و... با ارکستر همکاری می‌کردند. پس از آنکه در سال ۱۳۴۵ میرزاده به تهران رفت، محمود مرآتی سرپرستی ارکستر را بر عهده گرفت.

در دهه ۱۳۵۰ تا سال ۱۳۵۷ مظهر خالقی مدیریت رادیو و تلویزیون کرمانشاه را بر عهده داشت. در این دوران خوانندگانی همچون حشمت‌الله لرنژاد، اسماعیل پیرخدری، فیروز سابور، اسماعیل سابور، سعید قندی، حسین البرزی و... با ارکستر رادیو کردی کرمانشاه

همکاری می‌کردند.

از جمله نوازندگان ارکستر رادیو کردی کرمانشاه می‌توان به اسماعیل مسقطی، بهمن پولکی، اسکندر قوره‌دان، محمد عبدالصمدی، محمود مرآتی، ابوالقاسم پرنیدیان، محمود آهوان، محمود بلوری، اکبر ایزدی و... اشاره کرد. صدابردار بیشتر آثار به جای مانده از این ارکستر، بهمن طهموری و فیروز آجیل‌چی بوده‌اند.

۳. رادیو کردی اورمیه

سال ۱۳۲۶ را می‌توان نقطه آغازی برای تاسیس رادیو در شهر اورمیه دانست در آن زمان اورمیه دارای فرستنده ای نبود اما اقداماتی در جهت پخش برنامه های رادیو تهران و اخبار شهری صورت گرفت که نتیجه آن نصب تعدادی بلندگو در نقاط مختلف شهر بود که در ساعاتی از روز بخشی از برنامه های رادیو تهران بوسیله يك دستگاه گیرنده رادیویی دریافت و برای مردمی که پیرامون بلندگوها اجتماع می‌کردند پخش می‌شد. علاوه بر آن، اخبار شهری نیز بطور زنده با استفاده از بلندگوهای موجود به آگاهی مردم می‌رسید. در سال ۱۳۳۰ اورمیه برای نخستین بار دارای فرستنده رادیویی شد. که روزانه به مدت ۱/۵ ساعت برنامه رادیویی پخش می‌کرد

برنامه کردی رادیو اورمیه در ابتدای سال ۱۳۴۸/۱۹۶۹ شروع به کار کرد. مسئولیت این رادیو بر عهده آقایان سید حاجی علوی، بهمن عباسی، مامش جهانگیری، سید عزیز علوی و سید احمد طاهری بود.

مهمترین برنامه های رادیو:

۱. لاقژی داخوه‌زی (ترانه های درخواستی)

۲. چیروکا شهف (داستان شب) به اجرای زنده یاد کامل میرزایی اولین شاهنامه خوان کردی کرمانجی

۳. بهم و وه‌زگار (ما و کشاورزان) با اجرای سید حاجی علوی

۴. کی برکی (مساقه) با اجرای سید حاجی

۵. شه‌قهرک

۶. سه برانگه‌ها نه‌بینی

سایر همکاران:

آقایان و خانمها دعاگو، سراجی، کافی علوی، سید رشید صالحی، سید حسن صالحی، سید شهاب برزنجی، محمدرضا صمدی آذر، سید مجید میلان، پاکیزه محمدی، خانم ساربان، شهناز طولی، ماهرو علوی، نشمیل نظامی و...

این رادیو هم اکنون روزانه یک ساعت برنامه به زبان کردی دارد.

رادیو اورمیه توانست هنرمندان زیادی را به مردم معرفی نماید که جای تقدیر دارد هنرمندانی مانند:

ابراهیم نوروزی، ایران خانم مجرد، حمید یوسفی، علی هفصد، مصطفی خیلان، سلیمان محمدپور، اسعد شاعر هرکی، احمد احمدی، محمد خوش نظر، فارس خوش نظر، علی گوران، محمدامین حاتمی، علی نازدار شهسوار، بیمال‌راژانی، قادر بیتاوی، عبدالله هفصد و...



براساس بعضی اقوال شفاهی، در سال ۱۳۲۴ فرستنده رادیویی در مهاباد دایر بوده و تا سال ۱۳۲۵ گاهی اقدام به پخش برنامه به [زبان کردی] کرده و عوامل و گردانندگان آن گویا عبدالرحمن شرفکندی (استاد هه‌زار)، علی خسروی و رحمان اویسی بوده‌اند. بعد از خاتمه وضعیت خاص منطقه در سال ۱۳۲۵ فرستنده مذکور نیز برچیده شده‌است و تا سال ۱۳۳۰ مهاباد فاقد فرستنده رادیویی بوده‌است. در سال ۱۳۳۰ توسط [ستاد ارتش] فرستنده رادیویی با اهداف ویژه‌ای در مهاباد دایر بوده‌است که به رادیو ۳۰ مشهور است. آن رادیو یک فرستنده بی‌سیم ۴۰۰ واتی بود که مهاباد و روستاهای اطراف را تحت پوشش قرار می‌داد و بودجه آن از طریق ستاد ارتش در مهاباد اداره می‌شد. برنامه‌های آن فرستنده هر شب از ساعت ۲۰ الی ۲۲ به زبان کردی و بصورت زنده پخش می‌گردید. برنامه‌های فرستنده «۳۰» مشتمل بر اخبار منطقه، مطالب سیاسی در رابطه با کشورهای همجوار کردستان و آوازهای محلی، طنز و لطیفه (گالته و گپ) و داستان شب بوده‌است.

عوامل فرستنده ۳۰: سرهنگ رادیو مسئول رادیو، استوار مونس مسئول فنی فرستنده، محمد کریمی، بیوک خانباغی (بازیگر و مجری طنزها و لطیفه‌ها)، محمد ماملی و ملاحسین عبدالله زاده خواننده، ابراهیم افخمی نویسنده، مترجم و گوینده رامین محمدیار (نویسنده)

در آن هنگام مردم مهاباد بندرت دارای دستگاه رادیویی بودند و برای اینکه مردم از برنامه‌های آن استفاده نمایند، در میدان چهارچراغ (شهرداری فعلی)، چهار راه عباس‌آقا (چهار راه آزادی فعلی) و جلو باغ ملی (میدان ملاج‌امی کنونی) بلندگوهایی را نصب نموده بودند و مردم در اطراف آنها گرد می‌آمدند و برنامه‌های رادیو را گوش می‌دادند. پس از انحلال آن فرستنده، مهاباد تا سال ۱۳۴۸ فاقد فرستنده رادیویی بود. اما در آن سال از طرف اداره کل انتشارات و تبلیغات فرستنده آزمایشی در مهاباد دایر گردید که تا سال ۱۳۵۱ برنامه‌های خود را بصورت آزمایشی با همان کادر سابق‌الذکر ادامه داد و در این میان ساختمان جدیدی برای تلویزیون در ضلع جنوبی گورستان ملاج‌امی (محل فعلی صداوسیما) احداث و در ۱۵ تیر ۱۳۵۱، آن ساختمان اتمام و افتتاح و آماده بهره‌برداری گردید و فعالیت‌های رادیو نیز به آن ساختمان منتقل شد. طول مدت برنامه‌های رادیو مهاباد در بدو تاسیس و راه‌اندازی در ساختمان جدید، بطور متوسط روزانه ۳ الی ۳/۵ ساعت بود که اخبار، برنامه‌های ادبی، خانواده، ترانه‌های محلی و داستان شب از آن جمله بودند و که از یک فرستنده ۱۰ کیلوواتی پخش می‌شدند. تمامی برنامه‌های رادیو مهاباد که هم‌اکنون بطور ۲۴ ساعته برنامه پخش می‌کند با دو زبان کردی و فارسی می‌باشد. شایان ذکر است که بنده افتخار این را دارم که سالها مدیریت این رادیو را بر عهده بگیرم و خدمت در این رادیو جز افتخارات دوره کارمندی اینجانب می‌باشد.

۵. رادیو کردی مشهد

اولین صدای کردی که از رادیو مشهد پخش شد صدای دلنشین استاد اسماعیل ستارزاده بود که با خواندن ترانه زیبای خجه لوره در تابستان سال ۱۳۳۵ خورشیدی

پخش شد، پخش این ترانه زیبا باعث شد تا دو نفر از کسانی که نسبت به زبان مادری و فرهنگ و اصالت خویش تعصب داشتند بنام شاعر درگزی و غلامرضا قناعت تصمیم گرفتند به اداره ی انتشارات و رادیو مشهد بروند. آنها ضمن تشکر بخاطر پخش ترانه خجه لوره اقدام به ارائه اطلاعات زیادی پیرامون کردهای خراسان و فرهنگ و آداب و رسوم مردم خراسان نمودند و تقاضای پخش برنامه کردی کردند و پس از آن چندین طومار توسط این دویانی فکر و اندیشه تهیه و به اداره انتشارات ارسال شد پس از آن مرحوم خانرخان قراچورلو که در آن موقع نماینده مردم بجنورد در مجلس شورای ملی بود و از موقعیت سیاسی بسیار بالایی در کشور برخوردار بود برای پخش برنامه کردی از رادیو مشهد تلاش زیادی کرد و مرحوم ناصرخان فرهادی که معاون آقای مجاهدی واز کردهای توپکالو بود اقدامات فوق را پیگیری نمود و موافقت شد که رادیو مشهد برنامه‌ای به مدت نیم ساعت در هفته پخش کند و ناصرخان فرهادی اولین کسی بود که مدت کوتاهی به پخش برنامه کردی پرداخت و بعد از ایشان حسینعلی براتیپور که یکی از مدرسن دبیرستانهای مشهد بود دعوت به کار شد و هفته‌ای نیم ساعت برنامه کردی را می‌نوشت و اجرا میکرد. یکی از شاگردان مرحوم براتیپور محمدحسن ایزانلو با هنرمندان زیادی ارتباط برقرار کرد و تا هر اندازه که امکان داشت ترانه‌های کردی را ضبط کرد و آرشویی از آهنگ و ترانه‌های کردی بویژه کردهای ناحیه اسفراین در رادیو مشهد به وجود آورد. شخصیتی دیگر به نام محمد حسن ایزانلو در طول مدت کوتاهی حضور در رادیو توانست فرهنگ و آداب و رسوم مردم شهر و روستا و سرزمین خویش را به تمام مردم برساند و فرهنگ و اصالت چند هزار ساله خویش و هم‌ایلی‌هایش را به همه مردم بشناساند.

از دیگر خدمات ارزنده رادیو کردی مشهد شناسایی بیشتر از ۶۰۰ نفر هنرمند، نوازنده، خواننده، در سطح خراسان بود. گردانندگان رادیو مشهد هنرمندانی را به رادیو دعوت کردند که فقط در دل کوهستان به خوانندگی پرداخته بودند و گاهی با ساز غریبه بودند افرادی چون هاشم صادقی و صفر مرادی مدتها آنها را آموزش می‌دادند تا صدای دلنشین آنها را با ساز هم‌نوا نمایند از جمله این افراد می‌توان از خانم گلچهره عزیزنی نام برد. (بانو شیروانی)

تعدادی از همکاران رادیو کردی مشهد که هم‌اینک یا مشغول خدمت هستند یا به مقام باننشستگی نائل آمده‌اند عبارتند از آقایان و خانمها: استاد رحمانی نویسنده و گوینده برنامه ی کردی از درونگر، محمد توحیدی برادر استاد کلیم الله توحیدی، موسی الرضایی، مهدی رستمی بجنورد، سبحانی عشایر قوچان، محبی از درگزی، رضاپور، معصومه رحیمیان از شیروان از کهنه‌اوغاز، میترا محمدی از بجنورد، محمدی و ..

رادیو کردی مشهد در سال ۱۳۸۴ بدینال تقسیم شدن استان خراسان به ۳ استان خراسان رضوی، شمالی و جنوبی هر یک از استانهای، فوق‌داری یک مرکز جداگانه رادیو تلویزیونی شدند و رادیو کردی مشهد به بجنورد منتقل شد.



پاییز سال ۱۳۲۷ اولین فرستنده رادیویی متعلق به ارتش در سنندج آغاز به کار کرد.

مردم سنندج آن روز صدا را شنیدند: «اینجا ایران است، رادیو سنندج»، صدایی که از بلندگوهای نصب شده بر پشت بام خانه‌ها پخش شد. برنامه روزانه رادیو در آن روزها به به خبر و قطعاتی از موسیقی محلی اختصاص داشت و تنها یک ساعت برنامه داشت. شروع به کار مرکز نسبتاً کامل رادیو و تلویزیونی در سنندج به سال ۱۳۵۰ بر می‌گردد.

۷. رادیو مریوان

رادیو مریوان بخشی از مجموعه صدا و سیما جمهوری اسلامی ایران است. این رادیو روزانه بین ۳ تا ۴ ساعت برنامه به زبان هورامی و کردی و گویش‌های سورانی و هورامی پخش می‌کند. این رادیو شهرهای مریوان، پاوه، سنندج و مناطق مجاور مرز ایران و عراق را پوشش می‌دهد. رادیو مریوان را در سال ۱۳۵۲ با هدف پوشش مناطق کردنشین ایران و عراق، با نصب چهار دستگاه فرستنده ده کیلوواتی به صورت برون‌مرزی آغاز کرد. با توجه به اینکه بیشتر مناطق تحت پوشش یعنی مریوان، پاوه، حلبچه و... به زبان کردی هورامی تکلم می‌کردند، برنامه‌ها عمدتاً به این لهجه کردی تولید و پخش می‌شد.

از سال ۱۳۵۳ بنا به درخواستهای مردم سورانی زبان منطقه مریوان، زمان این برنامه‌ها از دو ساعت به چهار ساعت با گویش‌های سورانی و اورامی تهیه و پخش می‌شد این روال تا سال ۱۳۵۸ و اوایل انقلاب ادامه داشته و با پیروزی انقلاب این برنامه‌ها به یک ساعت برنامه هورامی کاهش یافت.

رادیو مریوان تا ۱۳۶۲ با همان یک ساعت برنامه به فعالیت خود ادامه داد و در همان سال با بمباران شدید مریوان توسط نیروهای عراق و تخلیه شهر، فعالیت این رادیو به حالت تعلیق درآمده و ایستگاه‌های رادیویی تنها به رله برنامه‌های رادیو ایران می‌پرداختند. از سال ۱۳۸۶ برنامه‌های این رادیو از سر گرفته شد.

۸. رادیو ایلام

رادیو رادیو ایلام در بهمن سال ۱۳۵۱ در شهر ایلام با فرستنده‌ای با قدرت یک کیلووات آغاز به کار کرد. مأموریت این مرکز که زیر نظر رادیو تلویزیون ملی ایران، مرکز کرمانشاه اداره می‌شد، تقویت برنامه‌های شبکه رادیویی سراسری صدا برای مردم شهر ایلام و حومه بود. در سال ۱۳۵۲ تولید و پخش برنامه آذان در استودیوی کوچک صدای ایلام آغاز گردید.

در سال ۱۳۶۲ برای نخستین بار تولید برنامه‌های رادیویی در این مرکز تجربه شد و سپس با قبول تعهد تولید ۳۰۰ ساعت برنامه در سال ۱۳۶۵ حیات خود را در زمینه برنامه‌سازی مؤثر و با در نظر داشتن اهداف و موضوعات مشخص آغاز کرد. در همین سال مقدمات استقلال مرکز با همکاری مرکز کرمانشاه فراهم شد و در نهایت در سال ۱۳۶۵ به صورت مرکزی کاملاً مستقل، اداره گردید. رادیو ایلام برنامه‌های خود را با زبان‌های فارسی و کردی ادامه می‌دهد.

ب) رادیوهای کردی در جهان

۱. رادیو کردستان سرخ

این رادیو را می‌توان به عنوان اولین رادیوی کردی نام برد رادیو کردستان سرخ در سال ۱۹۲۴ در منطقه خودمختار لاجین مابین قره باغ و ارمنستان تاسیس شد رادیو در زمان استالین به دستور باقراف رئیس حزب کمونیست آذربایجان بسته شد.

۲. رادیو بیروت

رادیو بیروت با کمک دولت فرانسه از طرف کامران بدرخان و تعدادی دیگر از فعالین کرد در سال ۱۹۴۱ در شهر بیروت تاسیس گردید. رادیو هفته‌ای دو روز و هر بار ۳۰ دقیقه برنامه داشت. رادیو بیروت در سال ۱۹۴۶ بسته شد.

۳. رادیو حيفا

رادیو حيفا از طرف دولت انگلیس در شهر حیفای فلسطین به پیشنهاد پروفیسور توفیق وهبی ۲ سال بعد از تاسیس رادیو بغداد تاسیس شد. کارکنان رادیو عبارت بودند از:

- عبدالله گوران شاعر و پدر شعر نو کردی

- رفیق چالاک هرمند، بازیگر و خواننده

- رمزی قزاز نوسنده و اصحاب قلم

رادیو حيفا روزانه ۱۵ دقیقه برنامه داشت سپس روزانه به ۲/۴۵ دقیقه افزایش پیدا کرد. مسئولیت رادیو بر عهده کامل کاک امین بود.

۴. صدای امریکا (۱۹۹۲)

این رادیو با دستور کنگره امریکا در سال ۱۹۹۲ در واشینگتن شروع به کار کرد. برنامه‌های صدای امریکا بیشتر سیاسی، خبر، مصاحبه، فرهنگی، بهداشتی و تکنولوژی بود. برنامه‌های کردی با دو لهجه سورانی و کرمانجی پخش می‌شدند.

SBS۵. کردی (۱۹۸۴)

SBS مخفف (Special Broadcasting Service) می‌باشد. این رادیو در کشور استرالیا و در شهرهای سیدنی و ملبورن برنامه‌های خود را به زبان کردی برای سراسر جهان پخش می‌کند. موسس و اولین گوینده این رادیو نویسنده، شاعر و روزنامه‌نگار شاهین بکر سورکلی بود. رادیو در سال ۱۹۸۲ شروع به کار کرده است. هم‌اکنون مارادا موراد خلیل و روزا گرمیان مسئولیت این رادیو را بر عهده دارند.

۵. برنامه ی کردی WDR COSMO (۱۹۸۸)

این رادیو اولین بار به مدت ۱۵ دقیقه در شهر دورتموند به شکلی محلی به زبان کردی برنامه پخش می‌کرد. بعدها ساعات پخش به یک ساعت افزایش پیدا می‌کند و برنامه‌ها با اجرای جلیل کایا ادامه پیدا می‌کند. جلیل کایا در خصوص این رادیو می‌گوید: رادیو COSMO ویژه پناهندگان کورد می‌باشد. برنامه‌های رادیو سیاسی و اجتماعی بوده و برای کردهای پناهنده مقیم آلمان تاسیس شده است.

۶. رادیو کردی سوئد (۲۰۰۱)

و....." پخش می شود. ولی به دلیل این که رادیو ایروان گنجینه های تاریخی و نفیسی از فولکلور کردی در دل خود جای داده است (آرشیو گرانیه های از آهنگ ها و متن های داستانی، اخبار، مستندات). همیشه بین مردم کورد زبان از جایگاه بالایی بر خوردار است.

رادیوهای اقلیم کردستان

۱. رادیو سه‌یران، ده‌نگ و رهنگی کوردستانی، ده‌نگی کوردستانا ده‌لال،
۲. رادیو ده‌نگی کوردستان در شهر اربیل
۳. رادیو ده‌نگی گه‌لی کوردستان، ۲۴ ساعته در سلیمانیه
۴. رادیو ناوا، ۲۴ ساعته در اربیل
۵. رادیو کوردسات، از سلیمانیه
۶. رادیو گولان / ۷. رادیو ده‌نگی ناشتی، در دهوک
۸. رادیو نازادی / ۹. رادیو دوهوک

رادیو های کردستان ترکیه

۱. رادیو ها‌ککار، در جوله‌مه‌رک
۲. رادیو گون، در دیار‌بکر / ۳. رادیو کاراجاداگ، در دیار‌بکر
۴. رادیو داملا، در استانبول

سایر رادیوها

۱. رادیو هاوار، در اروپا / ۲. رادیو فرات، در آلمان
۳. رادیو ریبر، در اروپا / ۴. رادیو ناشتی، در اروپا
۵. رادیو کورد، در آلمان / ۶. رادیو دجله، در آلمان
۷. رادیو ده‌نگی مه‌زپوتامیا، ۲۴ ساعته در اروپا
۸. رادیو ERF-به‌شی سو‌رانی، در اروپا
۹. رادیو ERF-به‌شا کورمانجی، در اروپا
۱۰. رادیو مولتی-کولتی، به‌شا کوردی، در اروپا
۱۱. رادیو به‌رخه‌دان، در اروپا / ۱۲. رادیو ده‌رسم، در اروپا
۱۳. رادیو روژ، در اروپا / ۱۴. رادیو رو‌نکایی " در گرجستان

منابع:

۱. ویژگی‌های رادیو و برنامه‌های آن، محمدرضا جوادی یگانه، مجله ارتباطات و فرهنگ (۱)، زمستان ۱۳۸۲: صفحات: ۱۵۵ تا ۱۷۴.
۲. رادیو کردی؛ صدایی ۷۵ ساله سیامک کاکایی سایت جام جم.
۳. ویکی پیدیای فارسی، دانشنامه آزاد
۴. رادیوی ایروان (یا همان روان کوردی)
۵. تاریخچه مرکز صداوسیما آذربایجان غربی سایت صدا و سیما آذربایجان غربی
۶. تاریخچه رادیو کردی مهاباد سایت صدا و سیما مرکز مهاباد. ویکی پیدیای کوردی، دانشنامه آزاد

بخش کردی رادیو سوئد به نام زایلده در سال ۲۰۰۱ در استه‌کلیم پایتخت کشور سوئد شروع به پخش برنامه به زبان کردی دو لهجه (کرمانجی و سورانی) کرده است. در ابتدا نام بخش کردی زایلده و سپس به رادیو سوئد تغییر نام داد.

۷. رادیو کردی صدای روسیه (۱۹۸۴)

رادیو روسیه در سال ۱۹۲۹ در پایتخت این کشور (مسکو) به ۴۰ زبان زنده دنیا شروع به کار کرده است یکی از این زبانها کوردی بوده که رادیو مسکو در ۱۹ اردیبهشت سال ۲۰۰۸ با این زبان برنامه پخش می نمود. رادی صدای روسیه در سال ۲۰۱۵ به آژانس خبری اسپوتنیک تغییر نام داده است. پس از تغییر نام در سال ۲۰۱۸ این رادیو برنامه های کردی خود را قطع نموده است.

۸. رادیو ایروان

جامعه کردها در ارمنستان، کوچک ولی فعال بوده و هستند محل تجمع عمده آنها در آراگاتسوت در ۲۰ مایلی شمال غربی ایروان است تعدادی از آنها هم در آپاران و تالین زندگی می کنند بین کردهای مسلمان و مسیحی با کردهای یزیدی که دارای مذهب متفاوتی هستند تفاوت آشکاری وجود دارد کردهای مسلمان ارمنستان عمدتاً سنی و دامدار بوده و دارای یک زندگی نیمه عشایری هستند. آنها توانستند در بهوهه جنگ سرد اقدام به تاسیس یک رادیو به زبان کردی بنمایند. موسسین رادیو چه‌جی جندی، جاسم جه‌لیل، خه‌لیل مورادوف و آمنه ته‌بدولا بودند.

رادیو ایروان از سال ۱۹۵۰ شروع به پخش برنامه کرد و فقط در هفته چهار روز (یک روز در میان) به صورت ۱۲ ساعته پخش می شد. اما بعد ۵ سال یعنی سال ۱۹۵۵ (۱۳۲۴ شمسی) رادیو به ۲۴ ساعت پخش در کل هفته رسید و زبان کردی به آن اضافه شد. رادیوی کوردی روزی فقط ۱ ساعت بود و با جذب طرفدارانی بیشتر از سر تا سر منطقه به یک و نیم ساعت در روز رسید. ولی با فروپاشی اتحاد جماهیر شوروی در سال ۱۹۹۱ و بروز مشکلات اقتصادی و بیکاری، رادیو در معرض تعطیلی قرار گرفت، کارکنان آن که قادر به جمع آوری حقوق خود نبودند، بیشترشان رادیو را ترک کردند. دولت ارمنستان هم دیگر قادر به تامین مالی برنامه ها نبود، در نتیجه زمان پخش برنامه ها به زبان کردی از یک ساعت و نیم، به یک ساعت در سال ۱۹۹۵ و بعدا به ۴۵ دقیقه در سال ۱۹۹۶ و سپس به نیم ساعت کاهش پیدا کرد. اولین جمله ای که به زبان کردی از رادیو ایروان پخش شد این بود:

"پیریشان خه‌به‌ر دده، گوهدارین ته‌زیز، به‌هین خه‌به‌ردانا مه ب زمانی کورمانجی..."

"ایروان خبر می دهد، شنوندگان عزیز، به خبرهای ما به زبان کرمانجی گوش فرادهید..."

جالب اینجاست که تا امروز بیشتر از ۳۰۰ کانال رادیو و تلویزیون در سرتاسر جهان به زبان کوردی (تمام لهجه های این زبان "سورانی، گورانی، زازاکی، کرمانجی



مدان دوزخ بدان گرمی که گویند

نه اهریمن بدان زشتی که جویند/ (ویس و رامین)

مبانی قضاوت درست کدامند؟ و آیا داوری کار هرکسی است؟!

امروزه به برکت وجود وسایل بسیار پیشرفته ارتباط جمعی، دنبال هر مطلبی بگردید، هر روز گفتار و نوشته ای نو در رسانه های الکترونیکی و فضاهای مجازی پیدا می کنید و گاهی در میان دریایی از مطالب و نوشته ها قرار می گیرید و نادانسته های بسیاری پیش روی شما قرار می گیرد. برای شخص اهل تحقیق همیشه باید این پرسش مطرح باشد که: چه مقدار از این نوشته ها برپایه دلایل و مدارک متقن تنظیم شده اند و چه میزان بر اساس اغراض سیاسی و با حُب و بغض های شخصی و فردی؟ با چه معیارهایی می توان درست را از نادرست تمییز داد؟ تا معیارهای عقل پسند و قابل قبولی در این زمینه به دست نیایند، دست یافتن به حقایق و راه بردن به ساحل نجات، بسیار دشوار و حتی گاهی غیر ممکن خواهد بود. در این باره به عنوان مثال و برای روشن تر شدن مبحث، به یکی دو مسأله و موضوع متفاوت خواهیم پرداخت. اخیراً در بعضی از سایت های انترنتی، گفتاری تحت عنوان: «فاسدترین ژنرال رژیم شاه» یا تیرتی نزدیک به این مفهوم، در باره «تیمسار سپهبد کریم وهرام» منتشر شده است. در این نوشته اشاره شده که نامبرده فرزند یکی از ملاکان قدرتمند شهر «خوی» در آذربایجان غربی بوده، چگونه وارد ارتش شده، چگونه در فرانسه مدرسه نظامی و افسری را به پایان برده، در استان فارس سرکوبگری های وحشتناکی کرده، زن باره بوده، و... طبق عادتی که در جامعه ما معمول و عادی است، کارنامه زندگی (شخصی، و اجتماعی) هرکسی هم یا باید از اول تا آخر نمره بیست باشد، یا از اول تا آخر صفر!! در حالی که در میان تمام جوامع بشری، بویژه در جوامع سالم، این دو گروه: یا کلاً بیست، یا کلاً صفر در حد دو درصد جامعه هستند، و نود و هشت درصد جامعه را کسانی تشکیل می دهند که در کارنامه اعمالشان نمرات: عالی، بسیار خوب، خوب، متوسط، و ضعیف وجود دارد. روال طبیعی تاکنون چنین بوده و به احتمال قوی چنین هم خواهد بود. این مواردی را هم که در باره وهرام نوشته اند، چه مقدار درست است و چه مقدار مبالغه یا ساختگی، فقط خدا می داند. قضاوت درست در این زمینه، یکی از دشوارترین کارهاست. این شخص در زمان داشتن درجه سرگردی، سرهنگ دومی و سرهنگ تمامی، مدت هایی را به تناوب و جسته گریخته در شهر مهاباد کار کرده بود، اما از اواسط سال ۱۳۳۳ تا پایان ۱۳۳۸ خورشیدی با درجات ابتدا سرلشکری و بعداً سپهبدی به طور مداوم و مستمر تحت عنوان «فرمانده سپاه ۳ شمالغرب» در شهر مهاباد، با داشتن

اختیارات تام و ویژه لشکری و کشوری، حضور فعال داشت. با توجه به این واقعیت که نامبرده جزو قدیسان نبوده، بلکه فردی بوده همچون همه انسان ها با یک سری خصوصیات مثبت و خوب، و یک سری نقاط ضعف و زشت و قابل انتقاد، بخشی از کارنامه زندگی اجتماعی و عمومی دوران حضور او را در شهر مهاباد، براساس گفته چند شاهد عینی می آورم: در دوران حضور مستمر او در شهر مهاباد، به دستور ایشان، گورستان عمومی شهر، که «گورستان ملا جامی» نام داشت و از محل صدا و سیمای امروزی در دامنه کوه «داشامجید» تا محله «آسیاب امام احمد»، نیز میدانچه صدا و سیما تا اول میدان ملا جامی امروزی را دربر می گرفت، تخریب شد و گورستان، به جنوب شهر و محل فعلی «گورستان بَداق سلطان» تغییر مکان یافت. سنگ قبرها، که گویای بخشی از تاریخ مشاهیر شهر و منطقه بودند، از میان رفتند. لازم بود که دلسوزان وقت شهر، پیشنهاد کنند که این سنگ قبرها، صحیح و سالم به مکانی دیگر منتقل شوند و از آن ها نگهداری شود چون اغلب سنگ نوشته داشتند. خیابان کشی شهر، آسفالت محکم و به دربخور خیابان ها (که امروزه بعد از گذشت نزدیک به شصت سال هنوز هم زیرسازی و شیب بندی آن ها حیرت انگیز است)، تعریض کوچه ها، ساختن مدارس جدید، و... در روزگار حضور مشارالیه به انجام رسید. مسجد سیدنظام و مسجد شاه درویش، هر دو دارای حیاط های فوق العاده وسیع و بزرگی بودند. در حیاط مسجد شاه درویش، خادم مسجد، کاهو می کاشت و کاهوی حیاط مسجد شاه درویش شهره خاص وعام بود. به دستور وهرام، برای هر دو مسجد، حیاط مناسب و نسبتاً کوچکی جاگذاشتند، بقیه این حیاط های وسیع را تبدیل به مدرسه کرد و در اختیار آموزش و پرورش وقت گذاشت.

در اغلب مساجد شهر حجره هایی وجود داشت که در هر حجره، چند طلبه علوم دینی مشغول تحصیل بودند و نیازمندی های غذایی طلبه ها را اهل محله هایی که در جوار مساجد بودند، تأمین می کردند. وهرام در شهر یورماه سال ۱۳۳۷ خورشیدی، بعد از انجام یک سری تعمیرات و بازسازی در مسجد سوور (سُرخ) یا مسجد جامع شهر (که کتیبه ای هم در زمینه تعمیرات انجام شده توسط وهرام، در سر در ورودی مسجد در ضلع جنوبی داخل کوچه وجود داشت، من خود چون دوران ابتداییم در محله مسجد جامع سپری شده، بارها متن این کتیبه را خوانده بودم، ولی در کمال حیرت و تعجب باید گفت که امروزه این کتیبه سنگی برداشته شده و کم ترین اثری از آن نیست و جای آن را با آجر پُر کرده اند! و اگر کسی همچون خود من، قبلاً این کتیبه را ندیده باشد هرگز باور نخواهد کرد که روزی در این محل چنین کتیبه ای وجود داشته بوده است!). مدرسه علوم دینی شبانه روزی با بودجه ای که از محل دو درصد درآمدهای شهرداری مهاباد تأمین می شد، با مدیریت: مرحوم «ملا عبدالله مدرسی» و معاونت: فرهنگی بازنشسته «آقای سیدمحمی الدین اطهری» ایجاد نمود و برجسته ترین و مشهورترین مدرسان مهاباد و حومه (از جمله جناب ملا صالح مدرسی مشهور به ملا صالح پسوه) را در آن مکان گردآورد و طلبه از سراسر مناطق گردنشین از اطراف ماکو و خوی تا سندانج در آن جا پذیرش و ثبت نام می شدند. البته ضمن انجام این اقدام، برخی از حجره های سنتی همچنان



به کار خود ادامه می دادند و کسی مانع آنان نمی شد و لزومی هم نبود که همه آن مکان ها در مدرسه شبانه روزی مسجد جامع ادغام شوند. اغلب روحانیونی که از این مکان فارغ التحصیل شدند، بعدها تا درجه دکترا در مراکز آموزش عالی کشور ادامه تحصیل دادند، بعضی ها به استخدام وزارت امور خارجه و وزارت کشور درآمد، به پست های سیاسی گمارده شدند. هم اکنون بازنشستگانی از آنان در قید حیاتند و در تهران زندگی می کنند. در مدرسه علوم دینی مسجد جامع، اضافه بر علوم دینی، دروس دیگر (دروس نوین و امروزی) نیز توسط بهترین اساتید آموزش و پرورش مهاباد، تدریس می شد، مثلاً: ادبیات فارسی توسط زنده یاد «محمود صدقی»، علوم اجتماعی توسط زنده یاد «حاج محمد مولایی»، زبان انگلیسی توسط زنده یاد «گالیوز علمشاه»، ریاضیات توسط «آقای سلیمان شاطریان»، ورزش و... این مدرسه تا سال های نزدیک به پیروزی انقلاب اسلامی همچنان به کار خود ادامه می داد، اما نه به گرمی سال های آغازین تأسیس. مدرسه تحت نظارت مستقیم اداره اوقاف مهاباد به ریاست زنده یاد رحیم لشکری بود. ایجاد این مدرسه از لحظه اول تا حصول نتیجه، تنها با فکر و دستور و پیگیری های شخص تیمسار ورهرام بود، و هدف اصلی آن این بود که شخصیت روحانیون از روز اول طلبگی لطمه نیندند، دست نیاز برای نهار و شامی پیش کسی دراز نکنند، زیرا در آینده پیشوای فکری همین مردم خواهند شد.

در سال ۱۳۴۲ خورشیدی، در دبیرستان محمدرضا شاه آن زمان (دبیرستان شهید شهریکندی امروزی)، یک کلاس تربیت معلم یک ساله دایر شد و عده ای بین سی تا چهل نفر با گذرانیدن این دوره یک ساله به استخدام آموزش و پرورش درآمدند و صاحب کار و شغل مورد علاقه خود شدند. (برای نمونه به نام عده ای از این افراد اشاره می کنیم: مرتضی زرگری، سید عبدالله قریشی، سعدون منصور، محمد عبداللهی، سیدبایزید جعفری، عبدالله زبیری، حسین خرازی، رشید آزادبخواه، علی سلطانی، احمد «مؤیدالله» میثاقی، محمد نهری، مصطفی «کمال» خادمی، قادر عثمانی، رسول آریا «رسول حصار سابق»، عمر قاضی، یوسف قاضی، مجید کاآغازاده، محمد حسن پور، حافظان «اهل میاندوآب»، و دو سه نفر هم اهل اورمیه، و...). براساس گفته یکی از این معلمان بازنشسته، (آقای سعدون منصور)، که خود در تأسیس و حضور در آن دوره یک ساله، نقشی داشته است، به دنبال پیگیری تیمسار بازنشسته سپهبد کریم ورهرام (که آن زمان سناتور انتصابی استان آذربایجان غربی بود)، این دوره یک ساله در مهاباد ایجاد شد، سنگ اندازی در راه بازکردن آن خیلی زیاد بود، اما جدیت و پیگیری ورهرام توانست این کار را به انجام برساند. البته در دومین سال، به روش معهود و معمول در این منطقه، با هر روش و شیوه ای بود، از مسیرهای اداری این کلاس تربیت معلم یک ساله را برچیدند و آن را به مرکز استان (اورمیه) منتقل نمودند. ورهرام در دوران بازنشستگی و دوری از مسؤولیت های مستقیم نیز، باز هم به درخواست های مردم مهاباد جواب مثبت می داده و پیگیری می کرده- است. برای اثبات این مطلب، شواهد زنده فراوانی وجود دارند. مبالغه آمیز نخواهد بود که اگر گفته شود آشنایی با فرهنگ

شهرنشینی در مهاباد، از همان روزگار جای پایش را محکم کرد تا توانست شکل نوین و امروزی به خود بگیرد. روان شاد «غفار حنیف اشنوبی» آموزگار دلسوز و فداکاری که بیش از سی سال معلم موفق کلاس اول ابتدایی بود، تعریف می کرد: مدتی برای جبران عقب ماندگی های درسی «سیروس»، فرزند تیمسار ورهرام، بنا به دعوت ایشان به منزلشان می رفتم. روزی از روزها پسر خردسالم را نیز همراه خود بردم. پسرم با دیدن سه چرخه فرزند ورهرام در گوشه حیاط، با اشتیاق و حسرت به آن نگاه می کرد و شاید در دل آرزوی داشتن نظیر آن را داشت. اما مگر آن روزگار خریدن چنین چیزی برای یک معلم کلاس اول ابتدایی مقدور می شد؟ حدود بیست روزی درس دادیم به پسرش طول کشید و به پایان رسید. پولی به من داد که معادل حقوق دوسه ماه من در آن زمان بود، توسط راننده اش هم سه چرخه را برای پسرم فرستاد، اگرچه هرگز چنین درخواستی از او نکرده بودیم. خاطرات افراد شوخ طبع و بذله گو هم با ورهرام، خود می تواند موضوع یک تحقیق جامع شود. مولانا جلال الدین رومی بسیار زیبا و عمیق و دقیق فرموده:

آن که گوید: جمله حق است، احمقی است
و آن که گوید: جمله باطل، او شقی است...

همه این موارد می توانند از نگاه عده ای کار خوب و مفید به شمار روند، از نگاه بعضی هم کار منفی و بد، تا بررسی کننده که باشد و چه دیدگاه و بینشی داشته باشد، تحت تأثیر چه نوع افکار و آموزش های سیاسی باشد، چه مستنداتی در دست داشته باشد؟ این یادداشت به هیچ عنوان به نام مقابله و مخالفت با مقاله انترنتی مربوط به ورهرام نیست. من نسبتی با ورهرام ندارم، وکیل مدافع ایشان نبوده و نیستم و زمانی که او در شهر مهاباد و در قدرت بود، کلاس اول و دوم ابتدایی بودم، و همکلاس با فرزندش «سیروس» ورهرام، که همگی او را «سی سی» خطاب می کردند. به مردم استان فارس و یا ایل بختیاری و قشقایی هم حق می دهم به استناد دلایل خودشان، مخالف ورهرام باشند. باید همچون یک دانش آموز مدرسه ای، برای کارنامه زندگی اجتماعی و سیاسی ورهرام و نظایر او پرونده ای گشود و روی یک یک کارهای او مکتب و بحث و گفتگو کرد و به هر اقدامش، براساس مدارک و شواهد، نمره متناسب با آن داد و در نهایت معدل گرفت. اما این نوع کار کردن و نظر دادن روی اشخاص کار آسانی نیست. وقت و زمان و مدارک می خواهد. ما عادت کرده ایم دنبال آسان ترین راه باشیم، در یک کلمه بگوییم: خوب بود، یا بد بود، سیاه بود یا سفید بود و خیال خودمان را راحت کنیم. ولی موضوع به این سادگی ها هم نیست. این مقداری که در اینجا راجع به ورهرام و کارهای او در زمان مسؤولیتش در مهاباد نوشته ام، براساس صحبت های روزهای اول و دوم آبان ماه سال ۱۳۹۰ خورشیدی با جناب حاج ملا خالد خالدی، رئیس اسبق اداره اوقاف مهاباد، جناب سیدمحمی- الدین اطهری دبیر بازنشسته و معاون اسبق مدرسه شبانه روزی علوم دینی مسجد جامع مهاباد، گفتگو با استاد زنده یاد دکتر محمد مجدی (۱۳۰۲-۱۳۹۳خ) در روز ۱۶/۸/۱۳۹۰ و صحبت با زنده یاد جناب حاج ملا عبدالعزیز تأیید (۱۳۰۲-۱۳۹۷)، در روز ۱۷/۸/۱۳۹۰ و چند بار گفتگو با آقای اسماعیل

داودی کارمند بازنشسته شهرداری مهاباد، بخشی از یادداشت های زنده یاد محمد صالحیان (۱۳۰۹-۱۳۸۷خ)، و... تهیه و تنظیم شده است. افراد صلاحیت دار مهابادی می گویند، وقتی غلامرضا پهلوی، برادر محمدرضاشاه، برای مراسم پرده برداری از مجسمه رضاشاه به مهاباد سفر کرد، در حین انجام مراسم، مردم مهاباد به جای شعار مرسوم آن روزگار، «جاوید شاه» و «زنده باد شاه»، بیشتر فریاد می زدند «زنده باد تیمسار سپهد وهرام»، و همین کار به زبان وهرام تمام می شود، این است پس از بازگشت برادر شاه به تهران، تیمسار وهرام بازنشسته و سپس سناتور انتصابی آذربایجان غربی در مجلس سنا می شود. در زمان سناتوری سفری به مهاباد کرد که آن را خوب به یاد دارم. مردم شهر، او را از مقابل مسجد دارالاحسان (محمودکان) تا میدان چوار چرا (میدان شهرداری امروزی)، که البته این مسیر بیشتر باغ بود، بر روی دوششان وارد شهر کردند. ابراز احساسات به قدری شدید بود که بالاخره او را نیز به گریه انداخت. نزدیک اوایل پیروزی انقلاب هم که استاندار آذربایجان غربی بود و به مهاباد آمد، به طرف خودرو او نارنجک پرتاب شد. باید هم آن را گفت و هم این را و شرایط زمانی هم به هیچ عنوان نادیده گرفته نشود. دقت و وسواس فراوانی برای نظر دادن و داوری، لازم و ضروری است. در صفحه ۷ کتاب: «تجلی تاریخ ایران»، مجموعه مقاله های تاریخی و جغرافیایی، عبدالرفیع حقیقت (رفیع)، انتشارات کومش، چاپ اول، اردیبهشت ۱۳۷۰ خورشیدی، آمده است: «تاریخ نویسان ما در هر دوره از تاریخ، ضمن تجلیل از قدرتمندان زمان خود و نادیده گرفتن واقعیت های تلخی که مشاهده می کردند، به جعل و تحریف و قلب حقایق دوره قبل از خود پرداخته اند، و این کار، متأسفانه همواره تکرار شده است. بنابراین تاریخ ایران سراسر مشحون از اینگونه افراط و تفریط های خودخواهانه و مغرضانه است».

روان شاد، جواهر لعل نهرو، فیلسوف، ادیب و سیاستمدار هندی (۱۸۸۹-۱۹۶۳م)، یازده سال از بهترین ایام عمر خود را در زندان انگلیسی-ها سپری کرد، خواهان استقلال هند بود، انسانی آزاداندیش و اصطلاحاً سکولار بود (به همه ادیان و مذاهب احترام می گذاشت، اما خود شخصاً تعلق خاطر به هیچ دین و مذهبی نداشت. در یک کلام، مذهبی نبود، ضد مذهب هم نبود و دین و مذهب را یک موضوع کاملاً فردی و شخصی می دانست). در تاریخ دوران مبارزه برای استقلال هند، «سر سیداحمد خان» هم شخصیت بسیار مشهور و شناخته شده ای است. چندان اهمیتی به استقلال هند نمیداد، از بریتانیای کبیر لقب «سر» گرفته بود، مسلمان نسبتاً متعصبی هم بود. به طور خلاصه نه تنها هیچ گونه سنخیت فکری با نهرو نداشت، بلکه نقطه افتراق های فکری زیادی هم با او داشت. نهرو، در کتاب دو جلدی «زندگی من»، ترجمه: محمود تفضلی، در مورد سر سیداحمدخان، این گونه خردمندانه و انسانی به داوری می نشیند: «سر سیداحمدخان مخالف مبارزه استقلال طلبان هندوستان بود، طرفدار سیاست انگلیسی ها بود، از بریتانیا لقب و مدال و... گرفت... اما چون در اواخر عمر تمام دارایی خود را صرف تأسیس دانشگاه «علیگر» کرد، و این دانشگاه مکانی شد برای مبارزه با جهل و تاریکی، نیز صدها شخصیت برجسته و تأثیرگذار از این دانشگاه بیرون آمدند و در سرنوشت هند تأثیر مثبت گذاشتند،

من سر سیداحمدخان را شخصیتی بزرگ و انقلابی و قابل احترام می دانم». در کار داوری، باید دیدگاه صحیح و بینش درست داشت و همه جوانب را دید.

برای به پایان بردن موضوع، نمونه ای در زمینه ای دیگر به دست می دهیم: در کتاب: «چهره ها و اندیشه ها»، مصاحبه احمد مهدوی با: محمد قاضی، احسان نراقی، پرویز شهپریاری، و عبدالحسین حائری. مطبوعاتی عطایی، چاپ دوم، ۲۵۳۷ شاهنشاهی برابر با ۱۳۵۷ خورشیدی، صفحه ۳۳ تا ۵۷ مصاحبه با عبدالحسین حائری است. آقای حائری در این مصاحبه در کمال بی انصافی، امام محمد غزالی را «از علل عقب ماندگی ایران»!! نام می برد. این کار همان خود را راحت و آسوده کردن و به درد سر تحقیق نینداختن است و بس. با یک علامت تیک و یا یک بله یا خیر گفتن، خود را راحت کردن از دشواری و رنج تحقیق و سند و مدرک پیدا کردن است. به نظرم اگر این شخص کتاب های: فرار از مدرسه، تألیف دکتر عبدالحسین زرین کوب، و غزالی نامه، تألیف استاد جلال الدین همایی را خوانده بود یا لاقلاً نگاهی سطحی به آن ها انداخته بود، قطعاً به این شکل عجیب و غریب داوری نمی کرد و رأی نمی داد. اتفاقاً زنده یاد استاد جلال الدین همایی در صفحه ۴۵۹ کتاب غزالی نامه اش، تو گویی پاسخ عبدالحسین حائری و همفکران او را به زیباترین شکلی داده است. عین نوشته استاد همایی چنین است: «آنان که کاسه گرمتر از آتش شده، به حمایت ابن رشد بر غزالی تاخته اند تا خود را متفلسف قلمداد کنند حسابشان دفتری دیگر می خواهد. عجلاله به این سخن سعدی علیه الرحمه قناعت می کنم: «هر که با داناتر از خود بحث کند تا بدانند که داناست، بدانند که نادان است». گفته غیرمنصفانه و غیرواقع بینانه آقای عبدالحسین حائری، در صفحه ۱۴۳ کتاب جالب و مفید و ارزشمند «بالندگی و بازندگی ایرانیان»، دلایل عقب ماندگی ایرانیان و آسیب شناسی جامعه ایران، تألیف: جمال هاشمی، شرکت سهامی انتشار، چاپ دوم، ۱۳۸۷ خورشیدی، (۵۱۰ صفحه)، نیز تکرار شده است! و این نشان می دهد که آزاد اندیشی و رها شدن از دانسته های شخصی و پاره ای تعصبات غیرمنطقی، تنها در حرف و ادعا کار ساده ای است و در عمل از هر کسی ساخته نیست.

خلاصه مطلب این است که داوری کار هرکسی نیست، ویژگی هایی را می طلبد. علم، آگاهی، اطلاع، به روز بودن، تعصبات دینی و قومی و عقیدتی و... نداشتن، وجدان بیدار داشتن، آینده های دور را دیدن، زمان و مکان هر حادثه ای را در نظر داشتن، دلسوز راستین جامعه بودن، نسبت به همه محبت واقعی داشتن و... با چند بیت از حکیم نظامی این گفتار را - که بیشتر مقدمه ای است برای یک کار وسیع و بزرگ- به پایان می برم:

سپهر آینه ی عدلست شاید
که هر آنچه از تو بیند وانماید
منادی شد جهانرا هر که بد کرد
نه با جان کسی، با جان خود کرد
مگر نشنیدی از فراش این راه
که هر کوچه کند، افتد در آن چاه
سرای آفرینش سرسری نیست
زمین و آسمان بی داوری نیست...

مقدمه:

در دسامبر سال ۲۰۱۹ در شهر ووهان چین بیماری با نام ویروس کرونا شناسایی شد که به سرعت در جهان گسترش یافت. این ویروس برای اولین بار از مواد غذایی دریایی در ووهان چین گزارش شد [۱،۲]

ویروس کرونا خانواده‌های از ویروس‌هاست که بیماری‌هایی نظیر سرماخوردگی رایج، سندرم تنفسی حاد (SARS) و سندرم تنفسی خاورمیانه (MERS) را ایجاد میکند. این ویروس اکنون با عنوان سندرم تنفسی حاد ویروس (SARS-CoV-2) شناخته شده است. ویروس کرونا (COVID-19) از طریق قطرات تنفسی انتقال می‌یابد. هنگامی که فرد آلوده به ویروس در هوا یا روی سطح عطسه یا سرفه میکند، این ویروس از طریق دهان، بینی یا چشم‌ها وارد بدن می‌شود [۳].

با توجه به همه گیر بودن ویروس کرونا ۲۰۱۹ (COVID-19) و شیوع سریع آن، نگرانی‌هایی را برای گروه‌های مختلف بویژه افراد سالمند و افراد دارای بیماری‌های جانبی ایجاد نموده است. با توجه به انتقال سریع و کشنده بودن این بیماری سازمان‌ها و مراکز معتبر پزشکی دنیا برای جلوگیری از شیوع و اثرات مخرب اجتماعی و اقتصادی آن علاوه بر رعایت موارد بهداشتی، جلوگیری از اجتماعات، حفظ فاصله اجتماعی و خانه نشینی را توصیه نموده‌اند. براین اساس تعطیلی تمامی مراکز ورزشی، باشگاه‌های بدنسازی و خانه نشینی باعث کم شدن تحرک افراد شده است.

شیوع ویروس کرونا باعث شد بیشتر کشورهای جهان اقدامی سریع و محافظتی داشته باشند تا زنجیره انتقال این بیماری قطع شود. به همین منظور افراد برای جلوگیری از ابتلا به ویروس کرونا در خانه به سر می‌برند و در این بین افرادی با بیماری‌های قلبی یا افراد چاق بیشتر دچار مشکل می‌شوند؛ زیرا در مطالعات و گزارشات اخیر مشخص شده است که احتمالاً افراد چاق نسبت به افراد معمولی زودتر دچار ابتلا به ویروس کرونا می‌شوند و به احتمال زیاد واکسن این ویروس دیرتر روی این افراد عمل می‌کند. همچنین با منع فعالیت ورزشی در باشگاه‌ها [۴] میزان افزایش چاقی و افسردگی هم در بین افراد مختلف شیوع چشم‌گیری پیدا کرده است. در حالی که ماندن در خانه یک اقدام مطمئن است ممکن است عواقب منفی ناخواسته داشته باشد؛ زیرا چنین تلاش‌هایی برای جلوگیری از انتقال ویروس از انسان به انسان ممکن است به کاهش فعالیت بدنی منجر شود [۵]. تحقیقات نشان داده است که دوران قرنطینه مشکلات روانی مانند استرس، وحشت، سردرگمی، افسردگی و پرخوری بسیار افزایش پیدا کرده است [۶].

یک تیم بین المللی از محققان، به رهبری دانشگاه گلاسگو کالدونیان (Glasgow Caledonian University)، گزارش کردند که چنین فعالیت‌های بدنی می‌تواند موجب افزایش اثر واکسیناسیون شود. همچنین ۱۲ هفته قبل از واکسیناسیون فعالیت بدنی منظم پیشنهاد شده است که می‌تواند ۲۰ تا ۴۰ درصد ایمن‌سازی را افزایش دهد [۷].

پیاده‌روی ایمن‌ترین و آسان‌ترین گزینه است. محدودیت‌های فعلی اجازه پیاده‌روی در فضای باز را می‌دهد. در جایی که می‌توانید فاصله فیزیکی خود را از سایر افراد حفظ کنید پیاده روی کنید. تمرینات خانگی و فیلم‌های ورزشی آنلاین در طی همه‌گیری کووید-۱۹ محبوبیت بیشتری پیدا کرده‌اند و می‌توانید با استفاده از آن‌ها در خانه ورزش کنید.

بر اساس اولین مطالعه جامع در جهان در مورد ارتباط بین ورزش و ایمنی در برابر بیماری کرونا نشان داد که افراد باید ۳۰ دقیقه در روز یا پنج روز در هفته یا ۱۵۰ دقیقه در هفته ورزش کنند به طوری که دفعات تنفس (دم و بازدم) بالا برود.

فعالیت‌های پیشنهادی شامل پیاده‌روی، دویدن، دوچرخه‌سواری و تمرینات افزایش دهنده آمادگی جسمانی می‌شود. یکی از استراتژی‌های مناسب در دوران کرونا انجام فعالیت‌های ورزشی با شدت و مدت زمان مناسب برای دوره بازتوانی بیماری است. تمرینات باید با شدت پایین و تمرینات مقاومتی با وزن بدن و وزنه‌های سبک و مدت زمان کمتر از ۳۰ دقیقه باشد. تمرینات یوگا جهت کاهش استرس و کاهش کورتیزول عامل مهمی در سرکوب سیستم ایمنی بدن می‌باشد. با توجه به جنسیت افراد مطالعات نشان داد که مردان نسبت به زنان از فعالیت ورزشی شدید بیشتری استفاده کنند. به همین منظور احتمال سرکوب سیستم ایمنی در مردان به دلیل ترشح کورتیزول بیشتر از زنان است.

نتیجه‌گیری:

با توجه به شیوع ویروس کرونا و افزایش ماندن در خانه، انجام فعالیت ورزشی همراه با حرکات ساده می‌تواند باعث ارتقای سطح سیستم ایمنی بدن و بهبود سیستم قلبی عروقی شود. همچنین با توجه به گزارش‌های متعدد از انجام فعالیت ورزشی با شدت زیاد و کاهش سطح سیستم ایمنی بدن، بهتر است فعالیت ورزشی با شدت متوسط (با مدت زمان ۳۰ تا ۴۵ دقیقه) انجام شود. ضمن اینکه پیشنهاد می‌شود در هنگام فعالیت ورزشی در محیط داخلی خانه، رطوبت خانه حفظ شود. در نهایت افرادی که دچار سرماخوردگی شدید یا مبتلا به ویروس کرونا هستند بهتر است از فعالیت ورزشی تا بهبودی کامل خودداری کنند.

منابع

۱. World Health Organization. Laboratory testing of human suspected cases of novel coronavirus (nCoV) infection: Interim guidance [Internet]. ۲۰۲۰ [Updated ۲۰۲۰ January ۱۰]. Available from: <https://apps.who.int/iris/handle/33۰۳۳۷۴/1۰۶۶۵>

۲. Guan WJ, Ni ZY, Hu Y, Liang WH, Ou CQ, He JX, et al. Clinical characteristics of coronavirus disease ۲۰۱۹ in China. N Engl J Med. -۱۷۰۸:(۱۸)۳۸۲;۲۰۲۰ ۲۰۰. [DOI: ۱۰.۱۰۵۶/nejmoa۲۰۰۲۰۳۲]

۳. Di Gennaro F, Pizzolo D, Marotta C, Antunes M, Racialbuto V, Veronese N, Smith L. Coronavirus diseases (COVID ۱۹-) current status and future perspectives: a narrative review. International Journal of Environmental Research and Public Health. ۸)۱۷: ۱۴;۲۰۲۰).

۴. Hammami A, Harrabi B, Mohr M, Krusturup P. Physical activity and coronavirus disease ۲۰۱۹ (COVID ۱۹-): Specific recommendations for home-based physical training. Manag Sport Leis. ۶-۲۰۲۰: ۱. [DOI: ۲۳۷۵۰۴۷۲۰۲۰۱۷۵۷۴۹۶/۱۰۱۰۸۰]

۵. Chen P, Mao L, Nassis GP, Harmer P, Ainsworth BE, Li F. Coronavirus disease (COVID ۱۹-): The need to maintain regular physical activity while taking precautions. J Sport Health Sci. ۴-۱۰۳:(۲)۹;۲۰۲۰. [DOI: ۱۰.۱۰۱۶/jjshs.۲۰۲۰.۰۲.۰۰۱] [PMCID]

۶. Brooks SK, Webster RK, Smith LE, Woodland L, Wessely S, Greenberg N, et al. The psychological impact of quarantine and how to reduce it: Rapid review of the evidence. Lancet. ۲۰-۹۱۲:(۱۰۲۲۷)۳۹۵;۲۰۲۰. [DOI: ۱۰.۱۰۱۶/SA-۳۰۴۶۰(۲۰)۶۷۳۶-۱۰۱۴۰]

۷. <https://globalnews.ca>

مسئولیت و نقض قوانین



شریف عظیمی - مه‌آباد

قاضی سابق دادگستری

در شماره ۱۸ سال چهارم مجله بیان مواردی از نقض قانون اساسی در باب اجرای آموزش زبان محلی (قومی) به اختصار اعلام گردید. اینک به ذکر موارد دیگری می‌پردازیم. **مکاتب «اصالت فرد» و «اصالت گروه حقوق حدود و آثاری دارد.** نقض و عدم اجرای قانون مسئولیت آور است. موارد هر یک از اجرای تعهدات و آثار کیفی و اداری، اخلاقی و حیثیتی و... بر شمردیم. در این مقال بخش دیگری از جهات نقض قوانین در «سپردن سرنوشت مردم به دست خودشان - مقدمه قانون اساسی و بند ۸ اصل سوم» را مورد بررسی قرار می‌دهیم. **به موجب بند ۳ اصل سوم قانون اساسی، دولت جمهوری اسلامی ایران موظف گردیده است: «آموزش و پرورش و تربیت بدنی رایگان برای همه، در تمام سطوح و تسهیل» و «تعمیم آموزش عالی» فراهم سازد.**

زمانیکه انقلاب مردمی و گسترده سال ۱۳۵۷ خورشیدی بوقوع پیوست. مدارس در سطح کشور، دولتی و همگانی و تحصیل رایگان بود. کسب امتیازات حال و آینده، معمول و موکول به استعداد و طی مراحل تخصص و ارزیابی کار و خدمت بوده است. بر طبق آمارهای بانک مرکزی، کودکان و نوجوانان و دانشجویان، علاوه بر تغذیه رایگان در مدارس، دانشجویان از کمک هزینه تحصیلی در دانشگاه و از حقوق کافی در دوره کارآموزی و استخدام برخوردار بوده‌اند. هر چند در «سیستم تمرکزگرا» این امکانات بیشتر در مرکز و شهرهای خاص فراهم و روستاها و جمع کثیر مردم حاشیه نشینان در تزیاید شهرها، ب‌علت فقر یا در تلاش معاش از امکانات مذکور محروم بودند. لیکن با مداخله و تنوع سلاقی و شانه خالی کردن بار مسئولیت دولت‌ها، «تأسیس مدارس و دانشگاه اسماً غیر انتفاعی» و توسعه بی‌رویه آنان تا سطح همه‌ی شهرها برای سودجویی‌های کلان، نه فقط هزینه‌های سنگینی بر خانواده‌ها تحمیل کرد. بلکه سطح آموزش و پرورش عمومی و محتوای علمی کاهش، و اجرای رشد فضائل اخلاقی بر اساس ایمان و تقوی و مبارزه با کلیه «مظاهر فساد و تباهی» - بند ۲ اصل سوم قانون اساسی «هم‌به‌تنزل گرائید.

نخبگان و شایستگی‌هایی که با تحمل رنج و مصائب به کسب درجات علوم و فنون والائی می‌رسند، برای اجرای «نفی هر گونه ستم‌گری و ستم‌کشی و سلطه‌گری و سلطه‌پذیری» نتوانسته‌اند در حد انتظار «قسط و عدل و استقلال سیاسی و اقتصادی و اجتماعی و فرهنگی و همبستگی ملی - بندهای ب و ج اصل دوم قانون اساسی» را تأمین کنند.

بسیاری از محصلین سرمایه‌های گرانسنگ، جذب و راهی کشورهای سرمایه‌داری گردیده‌اند. با وجود تصویب قانون تشکیل وزارت ارشاد ملی و مؤسسات پژوهش‌های علمی و فن‌آوری که موظف به توسعه‌ی فرهنگ‌های متنوع آموزشی در نواحی کشور و زبان و هنرهای درخشان ملی آنان بوده است. برای ایجاد امکانات غیر عادلانه و تبعیضات ناروا- علی‌رغم «بند ۹ اصل سوم قانون اساسی» در شرایط ناامیدی و بیکاری وسیع جوانان و تورم، سقوط اقتصاد لجام گسیخته، مسیر گرانی فزاینده فراهم شده است. این مشکلات اگر حاصل بار سنگین «تمرکزگرایی» و «فقدان مشارکت و ابتکارات» و بخدمت گرفتن امکانات متنوع هر محل در شکل اختیارات مردمی نباشد. بی‌شک سهم بسزائی معمول و فقدان تجربه کشورهای فدرال، لاقلاً در سطح کشوری چون «هندوستان» دارد. آزادی زبان و مطبوعات و حقوق شهروندی و استفاده از عادات و ابتکارات سالم، تجارب کلان و مردمی ضرورت است، یا دوری از تجمل‌گرایی. لیکن گذاشتن تصاحب املاک و اتومبیل و اموال خارجی آنچنانی که هر روز فاصله طبقاتی را افزایش می‌دهد. و از تولیدات و کسب و کار داخلی می‌کاهد، مسلماً قسط و عدل و استقلال ملی و اقتصادی و فرهنگی را بطرف نابودی می‌کشاند.

لذا توسعه‌ی اشتغال، آموزش و پرورش رایگان و محلی، بهداشت عمومی، از شروط بنیادی «قسط و عدل...» و عدم اجرای قوانین مذکور مسئولیت آور و بحران‌زاست.

